SUPER-RELAKS

Echo Dnia

14 października 2005 r. Nr 239 (564/41)

TELE-ECHO STRONY 19 - 54

Zdjęcie Artur Szczukiewicz

Artur Żmijewski

Zagra w filmie o Papieżu

STRONA 21

Jan Paweł II - Papież, który tworzył historię

Część 1

Z Krakowa na stolicę Św. Piotra

1978-1988

W czwartek, 20 października z „Echem Dnia" niezwykły film

Jan Paweł II

CZŁOWIEK, KTÓRY TWORZYŁ HISTORIĘ

Dodatek bezpłatny

Setki młodych talentów z naszego regionu próbowało zrobić karierę poprzez popularne programy telewizyjne. Sprawdziliśmy, co robią ci, którzy je wygrywali.

Trudna droga do wielkiej sławy

Zdjęcia archiwum

Koczują godzinami przed budynkami, w których czeka na nich, w ich mniemaniu - przepustka do sławy. Ale przed kamery trafiają tylko nieliczni i tylko wybrani stają się bożyszczami widzów i tłumów. Wygrana w programie, wielkie marzenia, a potem... często niespełnione ambicje. Nikt nie stuka do ich drzwi, a wytwórnie muzyczne rozkładają ręce. Sprawdziliśmy, jak potoczyły się losy tych, którzy wygrywali najważniejsze telewizyjne programy dla kandydatów na gwiazdy muzyki.

W naszym regionie mamy przynajmniej kilkunastu zdolnych wokalistów, którzy wybili się w najgłośniejszych programach muzycznych, emitowanych przez telewizję. Niektórzy zaistnieli na stałe na rynku muzycznym, jak Szymon Wydra i Justyna Steczkowska. Reszta, pomimo wygranych, odchodzi w zapomnienie. Dla jednych programy te okazały się jedynie epizodem, który pomógł im uwierzyć w siebie, dla drugich potwierdzenie swoich możliwości na scenie to jednak wciąż za mało. Chcą żyć z muzyki, tak jak Daniel Plecyk, Dominika Kasprzycka, Agnieszka Szewczyk i Maciej Prusiński. Dla nich pięć minut w świetle jupiterów to za mało. Chcą. Ale same chęci nie wystarczają wytwórniom muzycznym. Ale są tacy, jak Agnieszka Dyk, którzy

BOWIM

WYROBY HUTNICZE

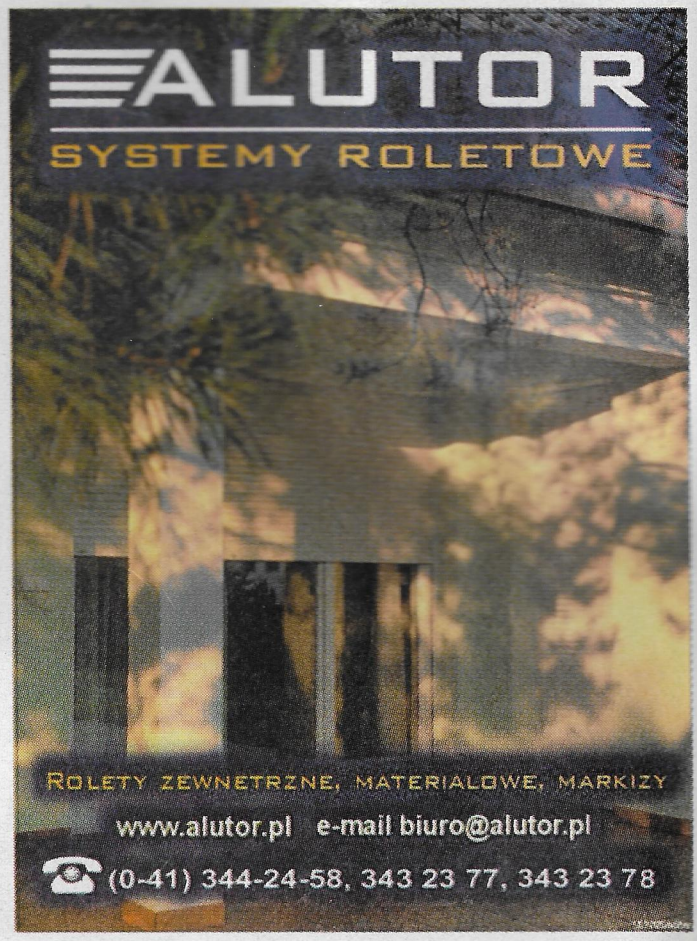
Oferujemy:

• blachy • kształtowniki •
• profile • pręty •
• rury • płaskowniki •

Nasza firma oferuje również szeroką gamę usług dodatkowych, m.in. prefabrykację stali zbrojeniowej, usługi cięcia na życzenie klienta, transport towaru, bonifikaty dla stałych odbiorców itp.

25-323 Kielce, ul. Batalionów Chłopskich 71
tel. (41) 347-08-90, fax (41) 347-08-91
e-mail: kielce@bowim.pl

177105echa



Szymon Wydra

- „Idol" był dla mnie bardzo ważnym etapem mojej przygody z muzyką. Poznałem mnóstwo ciekawych i utalentowanych osób, z którymi bardzo dobrze mi się współpracowało.

dobrowolnie rezygnują ze sławy. Czy wypłynąć na fali sławy udało się tylko najlepszym, czy najbardziej upartym i silnym psychicznie? Przykład Szymona Wydry, który zaczynał karierę od przysłowiowego „pucybuta", daje odpowiedź. Nie ma czegoś takiego, jak wielka sława bez ogromnej siły woli.

Z niejednego pieca chleb jadł

To powiedzenie pasuje do naszej gwiazdy z Radomia jak ulał. Dwudziestodziewięcioletni Szymon Wydra, bo o nim mowa, z zawodu jest technikiem mechanikiem, ale w życiu zajmował się różnymi profesjami. Był między innymi instruktorem muzycznym w Domu Kultury, sprzedawcą w sklepie spożywczo-monopolowym, serwisantem mebli biurowych. Jest również założycielem kilku zespołów rockowych, w tym znanego i cenionego „Carpe Diem". Gościł na listach przebojów, wygrał kilka konkursów, koncertował i występował wraz z zespołem w programach telewizyjnych. W 2001 roku Szymon Wydra wziął udział w „Szansie na sukces". Otrzymał wyróżnienie. Rok później znów wystartował w kolejnej z edycji „Szansy" i wygrał. Potem trafił do finału „Idola", gdzie zajął trzecie miejsce. 13 grudnia 2002 roku ukazał się debiutancki album „Carpe Diem", zatytułowany „Teraz wiem". Utwory zostały skomponowane przez muzyków z zespołu Szymona. Autorem większości tekstów jest on sam. W listopadzie ukaże się nowy krążek. Zespół chce zaskoczyć fanów nie tylko melodyjnym brzmieniem i głębokimi tekstami, ale również zmianą wizerunku.

Trzy programy

W ostatnich latach w polskich stacjach telewizyjnych emitowano trzy programy, które dawały przepustkę do kariery. To „Szansa na sukces" w Programie 2 Telewizji Polskiej, „Idol" w Polsacie i „Droga do gwiazd" w TVN.

Szymon Wydra wraz z zespołem koncertuje niemal bez przerwy - jest obok Justyny Steczkowskiej znakomitym przykładem, jak poprzez popularny program, ale również wielki upór, zrobić wielką karierę, bo o takiej w przypadku Szymona na pewno już można mówić.

Wiedziałam, czego chcę

Justyna Steczkowska, pochodząca ze Stalowej Woli, to artystka, która z grona uczestników „Szansy" zaszła najwyżej. Ale nie poszło jej gładko. Podczas pierwszych eliminacji wystąpiła w programie z repertuarem „Trubadurów". Nie została laureatką. Jej upór opłacił się jednak - podczas kolejnej „Szansy" z udziałem Kory pokazała lwi pazur. Była rewelacyjna w piosence „Boskie Buenos", została uznana za najlepszą w programie.

- „Szansa na sukces" była jedynie epizodem na drodze do kariery. Na estradzie trzeba cały czas przypominać o sobie. Nie wystarczy raz zabłyszczeć, żeby mieć sukces u stóp. Tylko dzięki temu, że miałam dobre przygotowanie muzyczne i wokalne, że byłam uparta i wiedziałam, czego chcę, mogłam iść dalej, niż poszli inni

Dokończenie na str. 4

Justyna Steczkowska

- „Szansa na sukces" była jedynie epizodem na drodze do kariery. Dzięki temu, że miałam dobre przygotowanie muzyczne i wokalne, byłam uparta - mogłam iść dalej, niż poszli inni.

Nilfisk ALTO
Why Compromise

Maszyny myjące i urządzenia czyszczące

SERIA: PROFESJONALNA - DLA FIRM
SERIA: HOBBY - DLA DOMU I OGRODU

Myjki wysokociśnieniowe
... ciśnienie do 220 bar
- zimnowodne i ciepłowodne

Odkurzacze
- przemysłowe, domowe i specjalne
- do zbierania na sucho i na mokro

Zamiatarki
- ręczne i mechaniczne
- prowadzone i samojezdne

Szorowarki mechaniczne
- prowadzone i samojezdne

Ponadto oferujemy:
- Myjnie stacjonarne i odkurzacze monetowe.
- Maszyny do mycia wykładzin, dywanów i tapicerki.
- Polerki, parownice.
- Chemię czyszczącą (ogólną i specjalną).
- Specjalistyczny osprzęt.
- Systemy centralnego odkurzania.

Wap KEW Clarke American-Lincoln

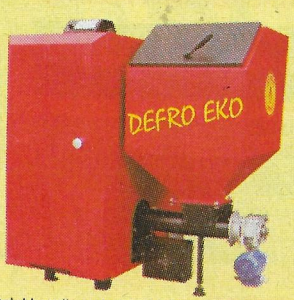
Autoryzowany Dystrybutor "MATMASTER"
Kielce, ul. Olszewskiego 7
tel./fax 041/366-20-21, 335-91-40
www.matmaster.pl
e-mail: biuro@matmaster.pl

Nilfisk ALTO Why Compromise

177205edhe

Przedsiębiorstwo Wielobranżowe
DEFRO
od 1973 r.

26-067 Strawczyn, ul. Sportowa 3
Zakład Produkcyjny
Ruda Strawczyńska 103
tel/fax. (41) 303-80-85
biuro@defro.pl
www.defro.pl



Dział handlowy kotły: tel. 509-964-443

Producent ekologicznych, nowoczesnych, wodnych kotłów grzewczych:
- DEFRO EKO
- OPTIMA
- OPTIMA PLUS
- OPTIMA KOMFORT
- OPTIMA KOMFORT PLUS
- DEFRO KM

Produkowane wyłącznie z atestowanej stali kotłowej o grubości min. 6mm z HUTY im. T. Sendzimira
Wyposażenie oraz podzespoły renomowanych producentów
Wysoka sprawność cieplna 80 - 87%

Największy producent betoniarek w Polsce

W naszej ofercie betoniarki o pojemnościach roboczych:
- 60 L (poj. całkowita 110 L)
- 80 L (poj. całkowita 120 L)
- 100 L (poj. całkowita 140 L)
- 130 L (poj. całkowita 165 L)
- 160 L (poj. całkowita 280 L)
- 200 L (poj. całkowita 315 L)
- 300 L (poj. całkowita 460 L)

Ceny od 817,40 brutto !!!

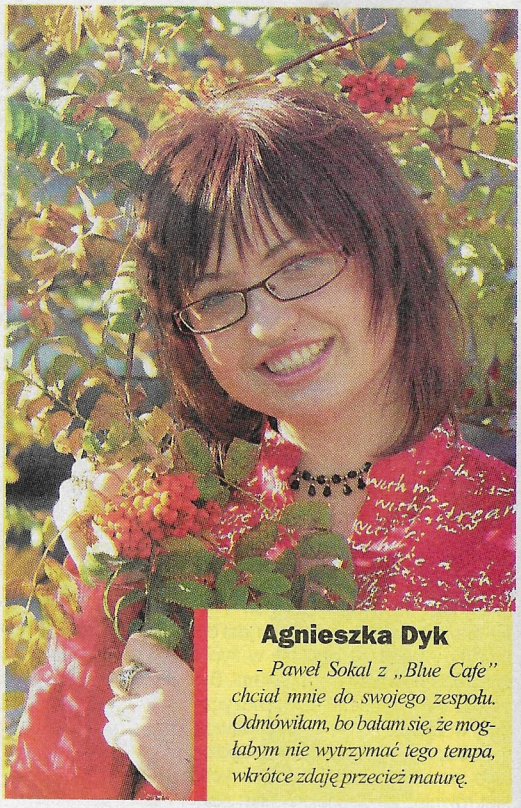
Dział handlowy betoniarki: tel. 509-964-445

121205edhe

Krzysztof „Kis" Kisiała

- Czy występy w tych programach są przepustką do jakiejś kariery? Odpowiem wprost. W cuda nie wierzę. Może gdybym miał 18-20 lat, to bym w to uwierzył.

Zdjęcia Dawid Łukasik



Agnieszka Dyk

- Paweł Sokal z „Blue Cafe" chciał mnie do swojego zespołu. Odmówiłam, bo bałam się, że mogłabym nie wytrzymać tego tempa, wkrótce zdaję przecież maturę.

Kredyt gotówkowy

nowość — oferta poszerzona o kredyt nowego Banku

dostępny — już od 400 zł dochodu

szybki — decyzja kredytowa już od 15 min.

duży — do 40.000 zł

Zadzwoń teraz!

Jędrzejów ul. Kielecka 16 **tel. 41 387-80-67**
Kazimierza Wlk. ul. Kolejowa 13 **tel. 41 352-43-73**
Kielce ul. Wspólna 3 **tel. 41 346-20-68**
Kielce ul. Zagórska 18 b **tel. 41 343-13-83**
Końskie ul. 16 Stycznia 1 D II piętro **tel. 41 372-91-26**
Mielec ul. Sienkiewicza 1 **tel. 17 773-18-31**
Ostrowiec Św. Os. Stawki 10 (Modeks) **tel. 41 266-69-77**
Ostrowiec Św. ul. Siennieńska 12 (wejście od Głogowskiego) **tel. 41 265-12-51**
Ostrowiec Św. ul. Sandomierska 79 **tel. 41 265-12-60**
Radom ul. Grzecznarowskiego 2, pok. 604 **tel. 48 384-01-02**
Radom ul. Żeromskiego 31 pok. 7 **tel. 48 384 55 21**
Radom ul. Żwirki i Wigury 18 **tel. 48 363-32-80**
Sandomierz ul. Zawichojska 13(I p. nad bankiem BPH) **tel. 15 644-68-44**
Skarżysko-Kam. ul. Krasińskiego 21 **tel. 41 252-43-59**
Stalowa Wola Al. Jana Pawła II 18C **tel. 15 644-67-78**
Starachowice ul. Iłżecka 14A **tel. 41 274-91-10**
Staszów ul. Kościelna 31 **tel. 15 864-29-38**
Szydłowiec ul. Wschodnia 12 **tel. 617-16-47**
Tarnobrzeg Pl. Bartosza Głowackiego 3/2 **tel. 15 644-68-23**

QSkredyt — kredyty bliżej Ciebie!

842805erbo

Dokończenie ze str. 3

- uważa Justyna Steczkowska, która reprezentowała Polskę na międzynarodowym festiwalu „Eurowizji".

Dziś Justyna należy do największych gwiazd na polskiej scenie muzycznej. W ostatnich latach wyprowadziła się z rodzinnej Stalowej Woli, mieszka wraz z mężem w bajkowym domu niedaleko Warszawy, urodziła dwóch synów. Nie przeszkadza jej to być cały czas na topie.

A mogła być już w „Blue Cafe"

To niewiarygodne, ale sama zrezygnowała z dalszej kariery, jaką dał jej los. Jak zapewnia - zrezygnowała tylko na razie. Agnieszka Dyk, licealistka z Kakonina w świętokrzyskiej gminie Bieliny, zwyciężyła w telewizyjnej „Szansie na sukces" z udziałem zespołu „Brathanki". Zwycięstwo okupiła dwoma tygodniami ćwiczeń dykcji, które polegały na wsadzaniu korka od szampana między zęby i wypowiadaniu wszystkich najbardziej „chrzęszczących" w języku polskim wyrazów. Na koniec rozbroiła Wojciecha Manna i to chyba zadecydowało, że Paweł Sokal, lider „Blue Cafe", jedząc pewnego ranka śniadanie przed telewizorem, od niechcenia włączył powtórkę „Szansy na sukces" i zobaczył, jak ona to robi.

- Najpierw zadzwonili do mnie, a potem przyjechali do Kakonina. Paweł Sokal przyznał, że zwrócił przede wszystkim uwagę na moją naturalną i spontaniczną rozmowę z Wojciechem Mannem. Stwierdził, że takich „naturszczyków" i niezmanierowanych młodych wokalistów to ze świecą szukać - opowiada Agnieszka, uczennica Liceum Ogólnokształcącego imienia Hanki Sawickiej w Kielcach. - Dlaczego nie chciałam? Oni potrzebowali wokalistki dyspozycyjnej, która przeprowadziłaby się do Łodzi, skąd pochodzi zespół, i która w bardzo szybkim tempie nagrałaby z nimi płytę. Bałam się, że mogłabym nie wytrzymać tego tempa, wkrótce zdaję przecież maturę. Bałam się, że mogłabym skończyć tak jak Monika Brodka, która w końcu z przepracowania wylądowała w szpitalu. Wiem, że taka szansa może się już nie pojawić - twierdzi Agnieszka, która po programie występowała na Kadzielni przed Zbigniewem Wodeckim i na Dożynkach Powiatu Kieleckiego. - Wszystko przede mną stoi otworem, mam dopiero 17 lat i „trenuję sobie" z kieleckim zespołem „Ecre".

W cuda nie wierzę

Kielczanin Krzysztof „Kis" Kisiała to stały bywalec „muzycznych salo-

„Super-Relaks" „Echa Dnia" redaguje ***STANISŁAW WRÓBEL*** z zespołem.
Wydawca - „Echo Media" Sp. z o.o. Skład komputerowy - ***Andrzej Grdeń*** i ***Grzegorz Łaskawski***.
Korekta - ***Marzena Smoręda***. Opracowanie programów telewizyjnych - ***Kinga Przeździk*** i ***Marek Piórecki***. Druk - **„DROGOWIEC"** Kielce.

nów". Brał udział z powodzeniem w takich programach telewizyjnych jak: „Droga do gwiazd", gdzie zaśpiewał „Gdzie się podziały tamte prywatki" Wojciecha Gąsowskiego, w „Szansie na sukces" wyśpiewał piosenkę rockowego zespołu IRA „Nie zatrzymam się", a nie tak dawno w „Muzycznej Windzie" walczył o toyotę corollę dla swojej poruszającej się na wózku żony. To człowiek orkiestra, zaśpiewa niemal wszystko, od „Jak zapomnieć" hiphopowego zespołu „1 8L", po polskiego rocka w wydaniu „Perfectu", „De Mono", „Lady Pank". Nie stroni od metalu, ma w swoim repertuarze utwory „Metallicy", i od utworów wymagających większych umiejętności wokalnych, jak choćby Czesława Niemena. Ale to właśnie on, mający za sobą największą liczbę wystąpień przed kamerami, ma do nich największy dystans.

- Czy występy w tych programach są przepustką do jakiejś kariery? Odpowiem wprost. W cuda nie wierzę. Może gdybym miał 18-20 lat, to bym w to uwierzył, ale za kilka dni stukną mi 53 lata. Swoje występy w telewizji traktuję wyłącznie jako odskocznię. Zawsze byłem człowiekiem bardzo energicznym, nawet pracując zawodowo: kręciłem filmy, prowadziłem szkolenia i warsztaty na konferencjach międzynarodowych, jeżdżąc po całej Polsce i nie tylko. Energii z biegiem lat mi nie ubyło, więc wróciłem do tego, co najbardziej kocham, czyli śpiewania. Telewizja wcale nie musiała mnie uczyć przebojowości. To, co jednak na pewno zawdzięczam programom, to fakt, że w końcu zmobilizowałem się, by wydać swoją pierwszą płytę. Marzę o drugiej. Kupiłem profesjonalny sprzęt, która pozwala mi jeździć i koncertować. Dostaję sympatyczne prośby o zdjęcia, autografy. To jest naprawdę miłe - uważa pan Krzysztof.

Ja wam jeszcze pokażę

Wydawałoby się, że Daniel Piecyk z Woli Morawickiej koło Kielc, który o włos nie dostał się do finału tegorocznej edycji „Idola", powinien mieć jak najgorsze zdanie o tego typu programach. Kiedy ogłoszono wyniki telefonicznego głosowania, Daniel nie ukrywał zawodu. Tym bardziej że jego interpretacja „Black Magic Woman" Carlosa Santany zaskoczyła wszystkich bardzo pozytywnie, powaliła nawet na kolana wiecznie zrzędzącego Kubę Wojewódzkiego, a od drugiego miejsca dzieliło go zaledwie kilka albo kilkanaście głosów. Ten niepokorny wykonawca, który nie chciał dać sobie przypudrować nos i nie omieszkał dopiec prowadzącemu program - Maćkowi Rockowi, zapanował nad publiczno-

Dokończenie na str. 6

Dominika Kasprzycka

- Nie szłam do „Idola" po to, by dostać propozycję nagrania płyty, lecz po to, by sprawdzić siebie. Do tej pory żadna wytwórnia nie zastukała do moich drzwi.

Fot. Artur Pedryc

OKNA DRZWI
Markowe okna na profilach 5-komorowych
PROMOCJA
OKNO 1465x1435 od 430 zł
• Raty bez odsetek
• Rabaty do 40%
Czas promocji ograniczony
Witron OKNA & DRZWI
SALON SPRZEDAŻY
• KIELCE, Centrum Handlowe RONDO ul. Paderewskiego 48, I piętro, tel. (041) 346-18-09
• FAŁKÓW (k. Końskich), ul. Zamkowa 21 tel. (044) 787-35-04
171305edhe

Jesienna obniżka cen na materiały budowlane
CEGŁA MAX PEŁNA SIPOREX K1, K2, K3
STYROPIAN
KLEJE DO OCIEPLEŃ, WEŁNA, WYLEWKI
GIPS-KARTON, CEMENT, KLEJE DO GLAZURY,
FOLIE BUDOWLANE, WKŁADY KOMINOWE
BS WOLBUD
Kielce ul. Zagnańska 84a (baza PKS)
tel. (041) 362-55-90
tel. (041) 332-96-10
PYTAJ O FARBY WEWNĘTRZNE W PROMOCYJNEJ CENIE
185105edhe

Dokończenie ze str. 5

ścią w studiu, ale nie zapanował nad nerwami. Odezwał się w nim południowy temperament i z jego ust padły słowa: „To ch..." Teraz o „Idolu" mówi w samych superlatywach. - Występ w „Idolu" bardzo mi pomógł i może mi jeszcze sporo pomóc. Poznałem tam wielu ludzi i zostałem pokazany telewidzom tak, jak chciałem. Owszem, po występie posypały się propozycje, ale nie było to nic konkretnego. Byłem brany pod uwagę do musicalu „Romeo i Julia", ale już wiem, że tam nie zaśpiewam. Jestem zdany tylko na własne siły i to właśnie zrozumiałem po występie w „Idolu" - mówi Daniel. - Jeszcze bardziej utwierdziłem się w przekonaniu, że muszę w życiu robić to, co robię, czyli śpiewać - dodaje młody wokalista, który porzucił studia dla śpiewania. Obecnie jeździ po całej Polsce ze swoimi dwoma zespołami i koncertuje. Wierzy, że właściciele wytwórni, do których wyśle swoje płyty, skojarzą jego nazwisko z występem w „Idolu".

Wiele hałasu... i nic

Dominika Kasprzycka wspięła się wyżej niż Daniel Piecyk. On poczuł smak zawodu już w programie, ona twierdzi, że nie czuje się zawiedziona, ale nie zrealizowała swojego marzenia - nie nagrała płyty. - Nie szłam do „Idola" po to, by dostać propozycję nagrania płyty, lecz po to, by sprawdzić siebie. Nie sądziłam, że dojdę tak daleko. To, że byłam w czwórce najlepszych uczestników ostatniej edycji programu, uważam za wielki sukces - mówi licealistka ze Skarżyska-Kamiennej. Zaraz jednak dodaje: - Nie dostałam żadnej propozycji nagrania płyty od jakiejkolwiek wytwórni. Raczej tylko propozycje występów na jakichś koncertach czy festynach okolicznościowych - mówi z nutą zawodu w głosie. I to wydaje się wielu osobom dziwne, że dziewczyna z takimi warunkami „przeszła" na razie bez echa. Koncertuje obecnie razem z zespołem Katarzyny Gaertner.

- Zawarłyśmy ustną umowę z panią Katarzyną i jeżdżę razem z jej zespołem na koncerty. Katarzyna Gaertner gra na fortepianie, ja śpiewam kilka utworów - mówi Dominika Kasprzycka. „Idolka" ze Skarżyska obecnie stara się jak najwięcej czasu poświęcać na naukę. - Może to nawet lepiej, że nie dostałam teraz propozycji nagrania płyty, bo pewnie musiałabym ją odrzucić. W tym roku kończę liceum i staram się jak najwięcej czasu poświęcać na przygotowania do matury - mówi.

Myślicie, że „Idol" to drzwi do kariery?

Jak bardzo się mylicie, mówi Agnieszka Szewczyk z Belska Dużego w powiecie grójeckim, która wzięła udział w drugiej edycji programu „Idol". Choć nie doszła do ścisłego finału, to pokazała się z bardzo dobrej strony. Teraz, uczestniczka II edycji „Idola", studiuje na czwartym roku Wydziału Wokalnego Akademii Muzycznej imienia Karola Szymanowskiego w Katowicach. Ciągle występuje z muzykami, z którymi współpracowała w zespole „Porthaus". Dziś jednak ich kariera muzyczna odbywa pod szyldem - Agnieszka Szewczyk.

- Wróciłam właśnie do Polski po dłuższej nieobecności, jestem gotowa na negocjacje z wytwórniami płytowymi. Poza tym mam nadzieję, że już wkrótce zaczniemy grać koncerty. Być może pojawimy się w warszawskich klubach, w Katowicach i okolicach - mówi wokalistka, która kilka miesięcy pracowała i odpoczywała na Wyspach Brytyjskich. Występ w „Idolu", zdaniem Agnieszki, daje szansę na przebicie się i zaistnienie na rynku muzycznym, ale jest jedno „ale".

- W takim programie sprawdzają się jednak tylko ludzie z mocnym charakterem. Ci, którzy wiedzą, czego chcą i są już ukształtowani muzycznie. „Idola" trzeba potraktować bowiem nie jako drzwi do kariery, ale jako kolejny jej etap - dodaje wokalistka.

Nie ma nic bez wielkiej siły woli

Maciek Prusiński z Radomia wziął udział w pierwszej edycji „Drogi do gwiazd" i drugiej edycji „Idola". - Przygoda z „Drogą do gwiazd" była dla mnie wielkim doświadczeniem. Ten program pozwolił mi uwierzyć w siebie - dodaje Maciek, który po programie śpiewał między innymi z Ewą Bem. Potem dostał się do teatru. Pojawiły się jednak pewne historie, o których nie chce mówić i wrócił do domu, by zacząć pracę w radomskim zespole rockowym „96 Project".

Wygrana w „Szansie" była również epizodem w życiu Małgorzaty Kluz. To było pięć lat temu. Gwiazdą programu był wtedy Wojciech Gąsowski, Małgorzata śpiewała jego przebój „To za nami". Artysta ją właśnie ocenił najwyżej, zajęła pierwsze miejsce. - Na krótko by-

WYŻSZA SZKOŁA ZARZĄDZANIA GOSPODARKĄ REGIONALNĄ I TURYSTYKĄ w Kielcach

zaprasza na 3-letnie WYŻSZE STUDIA ZAWODOWE dzienne i zaoczne na kierunkach:

EKONOMIA

w specjalnościach:
- HOTELARSTWO I OBSŁUGA RUCHU TURYSTYCZNEGO
- GOSPODARKA REGIONALNA
- GOSPODARKA REGIONALNA ze specjalizacją: ZARZĄDZANIE ŚRODOWISKIEM

STUDIA PODYPLOMOWE (2 semestry)
- obsługa ruchu turystycznego
- rachunkowość i finanse
- bankowość
- zarządzanie w gospodarce regionalnej
- organizacja, zarządzanie i marketing w agroturystyce

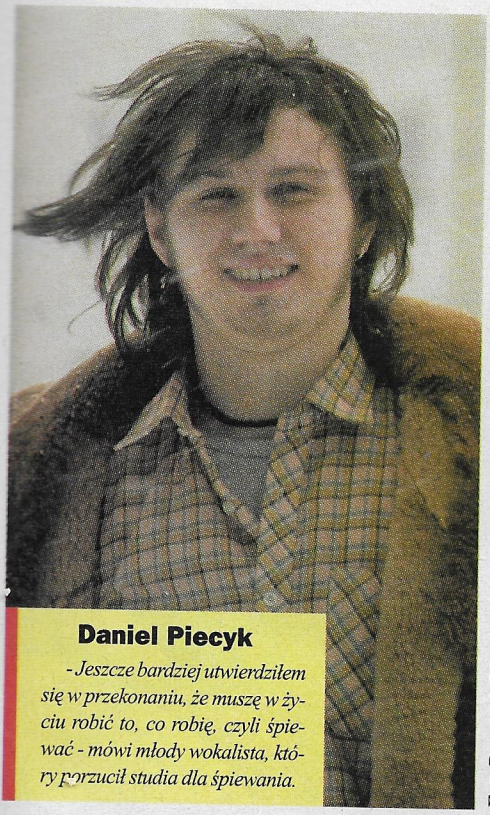
PEDAGOGIKA

w specjalnościach:
- LOGOPEDIA
- DIAGNOZA I TERAPIA PEDAGOGICZNA

STUDIA PODYPLOMOWE (3 semestry)
- pedagogiczne dla absolwentów wszystkich kierunków chcących pracować w zawodzie nauczyciela
- informatyka i technologia informacyjna w szkole
- przedsiębiorczość (dla nauczycieli)
- wychowanie fizyczne i zdrowotne
- doradztwo zawodowe
- terapia pedagogiczna
- oligofrenopedagogika
- wiedza o społeczeństwie
- gimnastyka korekcyjno-kompensacyjna
- logopedia
- organizacja i zarządzanie oświatą (2 semestry)
- resocjalizacja
- BHP i inne

Studentom wszystkich specjalności zapewniamy atrakcyjne praktyki zagraniczne w Grecji, Włoszech, Bułgarii, Hiszpanii, Serbii i Czarnogórze, Chorwacji, Słowacji, USA i na Cyprze.
Studenci na praktykach zagranicznych zarabiają dziennie od 12 do 18 euro.
Absolwenci mają szansę uzyskać pracę w instytucjach turystycznych Unii Europejskiej.

Informacje i zapisy: 25-666 Kielce, ul. Jana Piwnika „Ponurego" 49 (obok I Urzędu Skarbowego)
tel./fax (041) 345-85-88, 345-23-57, www.promotorplus.edu.pl/wszgrit; wszgrit@promotorplus.edu.pl



Fot. Aleksander Piekarski

Daniel Piecyk

- Jeszcze bardziej utwierdziłem się w przekonaniu, że muszę w życiu robić to, co robię, czyli śpiewać - mówi młody wokalista, który porzucił studia dla śpiewania.

Fot. Dominik Majsterek

Maciek Prusiński

- Przygoda z „Drogą do gwiazd" była dla mnie wielkim doświadczeniem. Ten program pozwolił mi uwierzyć w siebie Dziś mam 28 lat, żonę i syna.

łam sławna. Jedynym wspomnieniem po tamtym występie jest tylko to, że kiedy występuję na estradzie, konferansjer przypomina, że brałam udział w słynnym telewizyjnym programie - mówi Małgorzata, studentka Wydziału Jazzu i Muzyki Estradowej na Uniwersytecie Marii Curie-Skłodowskiej w Lublinie.

- Sam występ w „Szansie" byłby niczym, gdybym osiadł na laurach. Do tego, żeby zostać zauważonym w świecie kultury i rozrywki trzeba wielu starań i wielkiego uporu - nie ukrywa inny zwycięzca „Szansy" Modest Ruciński. - Występ w „Szansie" ośmielił mnie. Zostałem zauważony, mogłem chwalić się, że występowałem w takim programie. To pomagało - stwierdza. Ale na krótko. Kiedy tylko skończył szkołę średnią w Stalowej Woli, czmychnął do Warszawy i tam już został. Ukończył Akademię Teatralną i teraz związany jest z Teatrem Narodowym. Gra różne role, ostatnio wystąpił u Polańskiego w „Tańcu wampirów". Ożenił się, ma syna Tymona. I jak to początkujący artyści - łapie różne okazje, żeby grać jak najwięcej w teatrze i filmie.

Jak sięgnąć po sławę?

Na to pytanie najlepiej odpowie chyba dwójka artystów z naszego regionu, która poprzez programy „Szansa na sukces", „Idol" czy „Droga do gwiazd" zrobiła wielkie kariery. Justyna Steczkowska: - „Szansa na sukces" była jedynie epizodem na drodze do kariery. Na estradzie trzeba cały czas przypominać o sobie. Nie wystarczy raz zabłyszczeć, żeby mieć sukces u stóp. Tylko dzięki temu, że miałam dobre przygotowanie muzyczne i wokalne, że byłam uparta i wiedziałam, czego chcę, mogłam iść dalej, niż poszli inni.

To samo może powiedzieć o sobie Szymon Wydra, choć jego pogląd na temat znaczenia programu, w którym startował jest inne niż Steczkowskiej. Można powiedzieć, że jego kariera nabrała rozpędu od udziału w 2002 roku w programie „Idol". Szymon szybko to wykorzystał, jeszcze tego samego roku wydał debiutancki album „Teraz wiem". Muzyk wspomina z sentymentem „Idola" oraz ludzi, z którymi wtedy się zetknął. - Ten program był dla mnie bardzo ważnym etapem mojej przygody z muzyką - mówi Szymon.

Ciężka praca, upór, talent oraz przekonanie o tym, czego naprawdę się chce - to główne cechy, jakie musi mieć zdaniem Steczkowskiej i Wydry kandydatka lub kandydat na gwiazdę. I tysiącom tych, którzy chcą iść w ślady naszej wielkiej dwójki wypada życzyć, by korzystając z dobrych wzorów, zdobyli sławę.

Katarzyna PACANOWSKA
Współpraca Artur Pedryc
Monika Borowiecka
Agnieszka Witczak
Dominik Majsterek
Zdzisław Surowaniec

Rozmowa z URSZULĄ DUDZIAK - słynną polską wokalistką jazzową

Na korcie czuję się jak tygrys

Urszula Dudziak ma 61 lat. Jest najpopularniejszą polską wokalistką jazzową. Znają ją miłośnicy jazzu na całym świecie. Dysponuje niezwykłą skalą głosu i w swojej wokalistyce stosuje oryginalne techniki, polegające na traktowaniu głosu jak instrumentu. W 1973 roku wyjechała z Polski do Nowego Jorku. Występowała w niemal całej Ameryce i Kanadzie. Opiniotwórczy „Los Angeles Times" mianował ją Śpiewaczką Roku 1979. Nagrała prawie 50 płyt. Była żoną Michała Urbaniaka i bliską przyjaciółką pisarza Jerzego Kosińskiego. Ma dwie córki. Od pewnego czasu znów mieszka w Polsce.

*** Podobno w ogóle nie dba pani o swój głos. Dlaczego?**

- Nigdy nie miałam z nim problemów i mam nadzieję, że ten stan będzie trwał zawsze. Ćwiczę jednak głos, bo przecież przed każdym koncertem muszę się rozśpiewać. Zdarza się też, że przez kilka dni trenuję głos tak, jak to robią inne wokalistki, ale bardzo szybko się zniechęcam. Nie lubię terroryzować się ciężką pracą. Poza tym, wiem że nie stracę głosu.

*** To znaczy, że potrafi pani przewidywać przyszłość?**

- Tak. Najlepszym dowodem są słowa z mojego pierwszego pamiętnika. Zaczęłam go pisać, gdy miałam czternaście lat. Napisałam wtedy: „Chciałabym zostać wokalistką jazzową. Może po latach wrócę na tę stronę i pomyślę, że nie ma rzeczy niemożliwych".

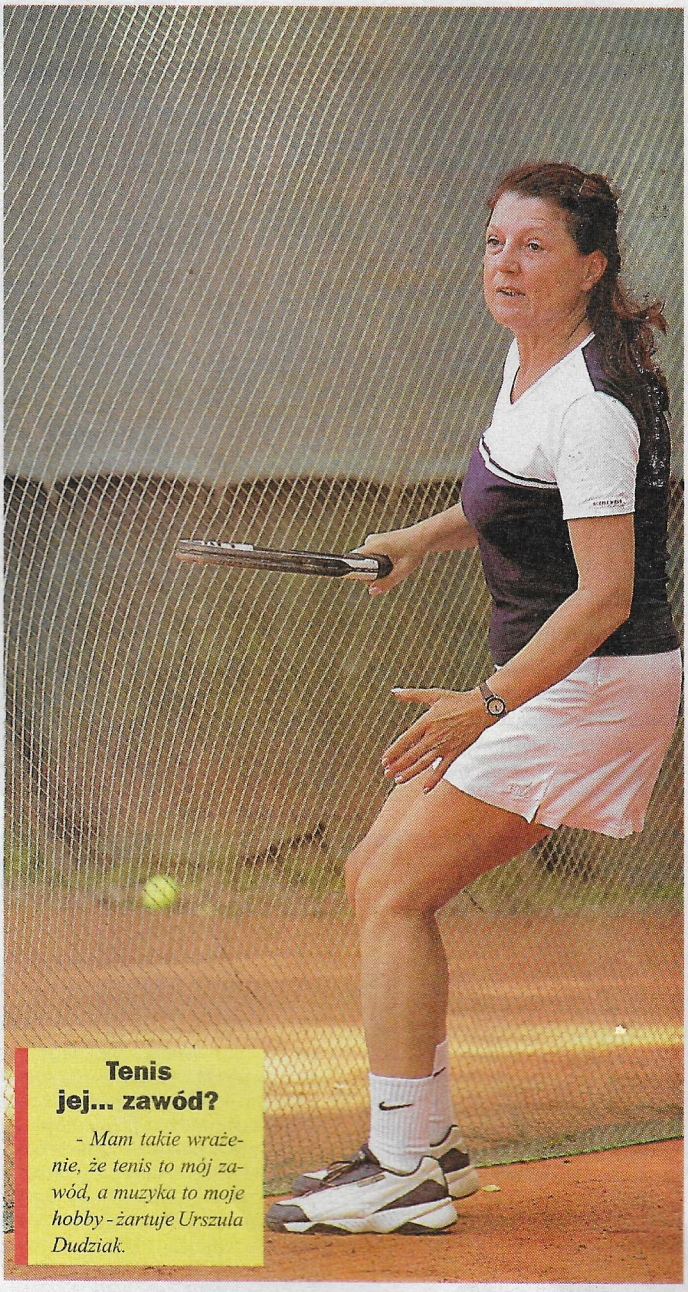
*** Trudno byłoby pani żyć bez muzyki?**

- Oczywiście, bo muzyka jest częścią mnie.

*** Muzyka jest ważniejsza od miłości?**

- Muzyką oddycham jak powietrzem. Jest ze mną o każdej porze dnia i nocy. A miłość przychodzi i odchodzi.

*** Miała pani kiedykolwiek dylemat, co jest ważniejsze - życie prywatne czy kariera?**



Zdjęcia Artur Szczukiewicz

Tenis jej... zawód?

- Mam takie wrażenie, że tenis to mój zawód, a muzyka to moje hobby - żartuje Urszula Dudziak.

ŚWIĘTOKRZYSKIE CENTRUM
OKIEN I DRZWI
EURO-OKNA
NAJWIĘKSZY WYBÓR OKIEN I DRZWI W REGIONIE
ul. Zagnańska 232, Kielce
(teren Kieleckiej Fabryki Mebli)
tel. (041) 362-64-16; fax (041) 362-60-99
www.centrumokienidrzwi.com.pl
Okna gratis,
auto w prezencie!
Weź udział w Promocji potrójnych korzyści.
Kup okna Deceuninck i zyskaj trzy razy !
ZAPRASZAMY
*szczegóły promocji w siedzibie Firmy

- Nigdy nie zastanawiałam się nad tym, z czego mogłabym zrezygnować. Gdy wchodziłam na scenę, zapominałam o całym świecie. Jednak przed i po koncertach miałam poczucie winy, że nie zajmuję się dziećmi, chociaż w tym czasie były pod bardzo dobrą opieką. W domu myślałam: „Co ja tutaj robię? Przecież powinnam zajmować się swoją karierą..."

*** Który moment był najtrudniejszy w pani życiu?**

- Były trzy takie bardzo trudne momenty. Pierwszy - zaraz po przyjeździe do Nowego Jorku. Nie mogłam polubić tego miasta i źle się tam czułam. Drugi - rozstanie z Michałem Urbaniakiem. Trzeci - śmierć mojego przyjaciela Jerzego Kosińskiego, który popełnił samobójstwo. Nigdy nie zrozumiałam i nie zaakceptowałam jego ostatniego kroku.

*** Mimo rozstania z Michałem Urbaniakiem nadal gracie państwo razem...**

- Jest między nami jakaś harmonia, gdy gramy. To coś w rodzaju metafizycznego połączenia. Kiedyś ktoś o nas powiedział, że na scenie jesteśmy jak para drapieżców: jak wilk z tygrysem.

*** Gra w tenisa nie idzie już wam tak dobrze.**

- Nie bardzo, choć gdy gramy w tenisa, zabawa bywa całkiem niezła (śmiech).

*** Na korcie lepiej gra się samemu?**

- Mam tylko jedną Złotą Płytę, a pucharów za udział w turniejach tenisowych kilka. Na co dzień jestem życzliwa, łagodna, a na korcie czuję się jak tygrys. Co więcej, potrafię nawet nieczysto zagrać, żeby odnieść zwycięstwo. Mam czasem takie wrażenie, że tenis to mój zawód, a muzyka to moje hobby. Satyryk Henryk Sawka obiecał mi kiedyś, że przygotuje taki dowcip rysunkowy - na ławce siedzi dwóch facetów z rakietami do tenisa i przyglądają się kobiecie grającej na korcie. Nagle jeden mówi do drugiego: „Podobno ta Dudziak również śpiewa".

O pieniądzach

- Nie potrafię ich nie wydawać. Będę żyła jeszcze przez jakiś czas, dlatego powinnam się jakoś zabezpieczyć. Chciałabym nauczyć się innego spojrzenia na pieniądze. Zawsze bardzo dobrze zarabialiśmy z Michałem, ale nigdy nie potrafiliśmy zatrzymać pieniędzy przy sobie, ani ich dobrze zainwestować. Do dziś wszystkiego mam za dużo. Jedzenie kupuję w takich ilościach, że starczyłoby dla całej jednostki wojskowej.

*** Prowadzi pani aktywny tryb życia.**

- Chodzę z psem na spacery. Biegam. Gram w tenisa. Uwielbiam jeździć na rowerze. Najładniejsze ścieżki rowerowe są koło Göteborga w Szwecji, gdzie mieszkają moja siostra i brat. Ze swoim mężem Szwedem potrafię pojechać rowerami na wycieczkę, która trwa nawet trzy dni. Zabieramy ze sobą namiot i nocujemy gdzieś w plenerze.

*** Czy jest coś, co sprawia pani szczególną trudność?**

- Pieniądze. Nie potrafię ich nie wydawać. Będę żyła jeszcze przez jakiś czas, dlatego powinnam się jakoś zabezpieczyć. Chciałabym nauczyć się innego spojrzenia na pieniądze. Myśli pan, że można nauczyć się oszczędzać?

*** Nie wiem. To chyba kwestia charakteru?**

- Dziękuję, że mnie pan usprawiedliwia. Zawsze bardzo dobrze zarabialiśmy z Michałem, ale nigdy nie potrafiliśmy zatrzymać pieniędzy przy sobie ani ich dobrze zainwestować. Do dziś wszystkiego mam za dużo. Jedzenie kupuję w takich ilościach, że starczyłoby dla całej jednostki wojskowej.

*** Ale kuchnia nie jest pani pasją?**

- Najchętniej jadam w knajpkach. W kuchni na moim stole najlepiej wychodzą mi... pasjanse z kart.

*** Podobno w wolnych chwilach uwielbia pani szyć i robić na drutach?**

- To prawda. Mam w domu maszynę do szycia, ale wolę kupować gotowe ubrania. Jeżeli spodoba mi się jakiś ciuch, potrafię kupić dwa lub trzy takie same. Obojętnie, czy kupuję w markowych sklepach czy w secondhandach. Rzeczy z tych ostatnich mają swój charakter. A co do robienia na drutach - opowiem historię sprzed kilkunastu lat. Michał Urbaniak nie mógł mi kiedyś wybaczyć, że jeżdżąc przez dwa tygodnie po Niemczech robiłam na drutach szalik. W końcu okazał się zbyt duży, więc postanowiłam przerobić go na płaszcz. Dokupiłam włóczki, zrobiłam dwa przody i rękawy. Włóczka była za ciężka, zrobiły się ogony i sprułam całość. Michał dostał szału. Nie mógł zrozumieć, dlaczego w piętnaście minut zniweczyłam efekt dwóch tygodni pracy.

*** Jakim samochodem pani jeździ?**

- Nie mam samochodu i nigdy nie będę miała. Rozpiera mnie energia i wolę chodzić pieszo lub korzystać ze środków komunikacji miejskiej. Zakładam dżinsy, wygodne buty na niskim obcasie i tak wyruszam na miasto.

*** Zawsze rozpiera panią energia?**

- Dużo pracuję, gram mnóstwo koncertów. Największe brawa dostaję, gdy na scenie mówię, ile mam lat. Walczę z tym, że kobiety próbują ukryć swój wiek. Skończyłam sześćdziesiąt jeden lat i uważam, że to najpiękniejszy okres w moim życiu. Mam plany na najbliższe pięćdziesiąt lat, a co będzie dalej, zobaczymy...

*** Dziękuję za rozmowę.**

Sławomir ULRYCH

O swoim wieku

- Największe brawa dostaję, gdy na scenie mówię, ile mam lat. Walczę z tym, że kobiety próbują ukryć swój wiek. Skończyłam sześćdziesiąt jeden lat i uważam, że to najpiękniejszy okres w moim życiu. Mam plany na najbliższe pięćdziesiąt lat, a co będzie dalej, zobaczymy...

TRICITY SP.J.
Kielce, ul. Sienkiewicza 53, (041) 343-02-69, 366-33-22
Radom, ul. Struga 26/28, (048) 369-03-43, 44, pok. 2
Ostrowiec Św., ul. Polna 15 (Hala Handlowa), (041) 263-04-38
KREDYT
GOTÓWKOWY, DOBIERANY
- WYSOKIE KWOTY BEZ PORĘCZYCIELI - SZYBKA DECYZJA
- MINIMALNY DOCHÓD 500 ZŁ NETTO
KREDYTY KONSOLIDACYJNE DLA ZADŁUŻONYCH
Preferencyjne warunki dla MON, MSWiA, MS oraz urzędów i instytucji państwowych
- SPECJALNA OFERTA DLA STAŁYCH KLIENTÓW
www.tricity.pl
Infolinia: 0801 643 543
177005edhe

161606edhe
• Spłacasz jedną ratę zamiast wielu - bo możesz wziąć kredyt, którym spłacisz zobowiązania.
• Wszystko w jednym banku, z jednym terminem spłaty, jednym formularzem.
• Nawet mając inne zobowiązania możesz otrzymać dodatkową gotówkę.
• Nie musisz starać się o zabezpieczenie hipoteczne.
Cóż - to jedyny tak DobryKredyt
Kielce, Targowa 18, (XII p. pok 1227), tel. 343 00 50
DobryKredyt
OTWARTE CENTRUM KREDYTOWE

W Bocheńcu koło Kielc spotkali się ludzie - „składaki". Opowiedzieli nam o swej niezwykłej misji w ich podarowanym, nowym życiu.

Sercem trzeba spłacać serce

Pierwszy raz widziałam takie zawody, w których publiczność tak samo dopingowała zawodników, którzy przebiegli metę pierwsi, a potem każdego kolejnego, aż do ostatniego. Jakby na przekór zasadzie, że w życiu liczą się tylko ci pierwsi. - Ja też tak myślałem. Do czasu - mówi Jan Statuch, ogrodnik z Sandomierza.

Jan Statuch miał szósty czas - 3 minuty 24 sekundy - na dystansie około 1000 metrów. Wynik może daleki od olimpijskiego, ale nie o takie chodziło w biegu, który rozegrał się w sobotę, przed niespełna dwoma tygodniami, w Bocheńcu koło Chęcin. - Jak się ma drugą szansę na życie, już nie trzeba być pierwszym. Wystarczy być - mówi. Tę mądrość posiadł trzy lata temu, kiedy przeszedł przeszczep serca. Podobnie jak dwudziestu ośmiu innych uczestników „Biegu serc", w którym wzięli udział ludzie po transplantacji serca.

Jest ich 500!

W Polsce żyje około 500 osób po transplantacji serca. W województwie świętokrzyskim mieszka ich około dwudziestu. Kilkanaście żyje w regionie radomskim. Około 25 w województwie podkarpackim.

Pierwszy przybiegł na metę Krzysztof Machajek - sześć lat po przeszczepie - z Lubina, z czasem 2 minuty 50 sekund. - Bo ja bardzo chcę żyć - mówił, uśmiechając się.

Eugeniusz Wójciak z małej wsi pod Lublinem, który deptał Machajkowi po piętach i przybiegł później tylko o trzy sekundy, powiedział po biegu: - Trzeba dalej żyć. Dziesięć lat temu nie liczyłem nawet na to, że przeżyję pięć lat.

Bo ostatnich gryzą psy?

Zapracować się można w każdym zawodzie. Nawet tak z pozoru mało stresującym jak ogrodnictwo. W rodzinie Jana Statucha wszyscy krewni w męskiej linii umierali młodo, ledwo osiągnąwszy sześćdziesiątkę. - Mnie zawał serca dopadł w wieku 37 lat, bardzo rozległy, na szczęście byłem blisko szpitala i zdążyli mnie uratować - opowiada. Kiedy wrócił do pracy, wiedział już, że musi żyć wolniej, bo jest dziedzicznie obciążony skłonnością do miażdżycy naczyń wieńcowych. - Nie miałem czasu. Akurat otworzyłem z trzema kolegami własną firmę, która jako pierwsza w Polsce importowała nasiona warzyw z Holandii. Trzeba było ciągle jeździć na szkolenia, spotkania z ogrodnikami, ludźmi z ośrodków doradztwa rolniczego, właścicielami chłodni, kombinatów szklarniowych. Budowaliśmy rynek na Białorusi, Litwie, Łotwie i w Estonii, byłem ciągle w biegu, w samochodzie, pędząc z jednego końca Europy na drugi. Nie miałem czasu ani dla rodziny, ani dla własnego zdrowia. Trzeba było być pierwszym, żeby zdążyć przed innymi - mówi.

Po sześciu latach takiego pędu zrobił sobie porządne badania, bo zażądała tego firma, w której był ubezpieczony. Wydało się, że jedna komora jego serca już praktycznie nie pracuje. Przejął się. Poddał się operacji by-passów, zaczął żyć trochę wolniej, trzymać dietę, częściej bywać w domu, jeździć na rowerze dla zdrowia. Nie udało się oszukać organizmu. Serce pracowało coraz słabiej, coraz częściej zdarzało mu się tracić przytomność, w domu, na ulicy. 12 sierpnia 2002 roku dostał drugie życie wraz z drugim sercem. - Przed operacją zrobiłem porządek w papierach, żeby rodzina nie miała potem kłopotu, gdyby coś nie wyszło. Tak na wszelki wypadek - zaznacza.

Taniec na krawędzi

Po przeszczepie każdy zastanawia się, jak teraz żyć. - Kiedy wychodziłem ze Śląskiego Centrum Chorób Serca w Zabrzu, profesor Marian Zębala powiedział mi: „Dziewięćdziesiąt procent powodzenia to wyłącznie sprawa psychiki. Żyj normalnie, ciesz się, jakbyś wygrał los" - opowiada Jan Statuch. - Żyć normalnie to znaczy też móc pracować, żeby człowiek mógł zapomnieć, że żyje na krawędzi. Ale jak w Polsce bezrobocie sięga 20 procent, to u nas, „składaków", przekracza 95 procent.

- Pracodawcy boją się nas zatrudniać, wolą przyjąć do pracy kogoś na wózku niż człowieka po przeszczepie serca. A przecież my nie jesteśmy gorsi. Ja chcę i mam dla kogo żyć i pracować. Mogę jeszcze dać coś ludziom od siebie - mówi z goryczą Mirosława Sierpińska z Jastrzębia Zdroju - sześć i pół roku po przeszczepie - która po przeszczepie serca musiała odejść z pracy w przedszkolu na rentę inwalidzką. Dlatego właśnie, żeby pokazać wszystkim zdrowym, że stać ją jeszcze na wiele, wybiegała podczas „Biegu serc" w Bocheńcu dru-

Fot. Rafał Biernicki

Jan Statuch, ogrodnik z Sandomierza, któremu los darował drugie serce, umie cieszyć się życiem. Kiedy tylko ma wolną chwilę, wsiada na rower.

PRODUCENT OFERUJE
BLACH DOM
BLACHY
• DACHÓWKOWE • TRAPEZOWE
DOWÓZ, KOSZTORYS - GRATIS
PROMOCJA! 20,50 zł/m² brutto
BLACHA POWLEKANA
KIELCE, ul. Sandomierska 316
tel. (041) 343-66-20, 21, 22; kom. 0501-770-885

Anna Julewicz i Mirosława Sierpińska podczas pobytu w Bocheńcu.

gie miejsce wśród pań, z czasem 3 minuty 58 sekund.

Dla Eugeniusza Wójciaka, rolnika spod Lublina, życie na krawędzi to nieustanne zaskoczenie. - Po przeszczepie nawet nie liczyłem na pięć lat życia, a minęło już dziesięć. Trzeba dalej żyć, nie wiem dokąd - wzrusza ramionami. - Jak przeszedłem śmierć kliniczną, pomyślałem, że trzeba pojednać się z Bogiem, ludźmi i jakoś podzielić ten swój los człowieczy. Mam trzech synów, sześć hektarów gospodarstwa, jest co robić. Piwko też sobie czasem wypiję - przyznaje.

Po zwycięstwo biegnie Krzysztof Machajek.

Spłacać dług sercem

Na karcie wydanej specjalnie na XVI Zjazd Stowarzyszenia Transplantacji Serca w Bocheńcu znalazł się wiersz Kazimierza Wiszniowskiego „Drugie serce": „(...) Życiem spłacaj czas ci dany, Ludziom zawsze ludzki gest, Serce niech na dłoni będzie(...)". - To nie są puste słowa - mówi Jan Statuch. Kiedy leżał w Zabrzu po przeszczepie serca, w tej samej sali był też młody mężczyzna spod Sandomierza. Tamtemu się nie udało. Umarł w dziewiątym dniu po przeszczepie. Ale wystarczyło czasu, żeby obaj

Dokończenie na str. 12

kredyt konsolidacyjny
lub kredyt gotówkowy
Kredyt Konsolidacyjny PROMOCJA Kredyt Gotówkowy
✓ jedna, niższa rata - zamiast wielu
✓ łączenie kredytów w jeden, nawet tych zaciągniętych w innych Bankach
✓ zapłaciłeś 2 ostatnie raty w terminie?
Zadzwoń: 041/344 41 06 - DOSTANIESZ PREZENT
Kielce, Targowa 18, (XII p. pok 1227), tel. 344-41-06, 343-01-42
Kielce, Sienkiewicza 33, tel. 344-71-66 (Dom Towarowy Puchatek)
Kielce, Piekoszowska 39, tel. 345-02-53
Ostrowiec Św., os. Ogrody 26B, tel. 248-27-77
Ostrowiec Św., Rynek 1, tel. 247 60 52
DobryKredyt OTWARTE CENTRUM KREDYTOWE
177305echo

Zdjęcia Dawid Łukasik

Dokończenie ze str. 11

się zaprzyjaźnili, wymienili adresy i wiadomości o rodzinie. Po wyjściu ze szpitala Statuch pojechał do jego rodziny - żony z trójką małych dzieci - i zaproponował pomoc. - Ona nie mogła pojąć, jak to możliwe, że przychodzi do niej zupełnie obcy człowiek i chce pomóc - opowiada. Razem z przyjaciółmi pomaga tej rodzinie przez cały czas.

- Nie żyjemy dla siebie - podkreślają inni ludzie po przeszczepie serca. Anna Julewicz z Anina - najszybsza w biegu pań, z czasem 3 minuty 21 sekund - codziennie zajmuje się swoimi wnukami. Jednego odbiera ze szkoły w Falenicy, drugiego z Międzylesia. Od trzech lat ma wszczepiony rozrusznik, bo przeszczepione serce trochę niedomagało, ale nie przeszkadza jej to w niczym. W wolnych chwilach biega (dosłownie) do instytutu kardiologicznego w Aninie i rozmawia z ludźmi, którzy czekają na przeszczep serca. - Jestem żywym przykładem tego, że można dalej żyć - śmieje się. Robi też chorym zakupy, załatwia ich sprawy poza szpitalem.

Mirosława Sierpińska z Jastrzębia Zdroju co wieczór modli się z synem za 20-letnią dziewczynę, która podarowała jej serce i drugie życie.

Wszyscy „przeszczepowcy" - mówią o sobie „składaki" - tworzą rodzaj rodziny. Spotykają się na wspólnych imprezach, obozach rehabilitacyjnych, zgrupowaniach sportowych i wspierają się. - Każdy czuje się odpowiedzialny za kolegów, często jest to pomoc nie tylko psychiczna, ale i materialna - mówi Jan Statuch.

Marzy mi się

Kiedy pytam ich o marzenia, uśmiechają się trochę nieśmiało, a trochę przekornie. - Ja mam plany na co najmniej trzydzieści lat - mówi Krzysztof Machajek. Po przeszczepie serca najtrudniej było mu pokonać... strach najbliższych o to, że kiedy wyjeżdża do pracy, coś mu się może stać. Nadal zajmuje się marketingiem, jeździ samochodem po całej Polsce. - Jest tyle pięknych miejsc, które chciałbym dobrze poznać, na przykład Polesie, Roztocze Lubelskie. Muszę tam pojechać - zgłasza swoje postanowienia.

Mirosława Sierpińska żyje dla swojego 13-letniego syna Krzysztofa. - Zaraz trzeciego dnia po przeszczepie chciałam do niego wracać, bo wcześniej, kiedy chorowałam na serce, ciągle był sam. Chcę mu wynagrodzić tę samotność - mówi. Ma świadomość, że jej czas jest ograniczony, że każdy rok to prezent od losu, ale chciałaby dostać jeszcze jedną premię: móc zobaczyć ślub swojego syna.

Jan Statuch planuje w przyszłym roku podróż koleją transsyberyjską nad Bajkał, wiosną chciałby zabrać całą rodzinę na rejs po Wołdze. Kocha historię i Kresy Wschodnie, skąd pochodzi jego rodzina. Co roku 3 maja pielgrzymuje do Wilna, do sanktuarium Matki Boskiej Ostrobramskiej i zamawia mszę w intencji swojego drugiego życia. Drugą miłością jest sport. Przygotowuje się do Mistrzostw Europy Osób po Transplantacji, które odbywają się co dwa lata. W ubiegłym roku 11-osobowa drużyna „składaków" z Polski zdobyła 19 medali w Dublinie. Byli najlepsi w siatkówce, tenisie stołowym, pływaniu, lekkiej atletyce. W przyszłym roku w Neapolu Jan Statuch chce reprezentować Polskę w biegu.

Po co biegniesz, człowieku?

Jan Statuch zrozumiał co jest dla niego najcenniejsze, kiedy leżał w sali szpitalnej podpięty do skomplikowanej aparatury i jedyne, co mógł zobaczyć, to biały sufit. - Wtedy człowiek marzy o tym, żeby zobaczyć rodzinę, ptaki, dotknąć ziemi - mówi. Dlatego codziennie rano, kiedy wstanie, biegnie do okna, żeby nacieszyć się widokiem drzew, ptaków, nawet deszczu. A kiedy tylko ma wolną chwilę, odrabia zaległości z rodziną. Razem z żoną, dorosłym synem i córką jeżdżą na Mazury na kajaki, w Tatry, Bieszczady, zaszywają się w Druskiennikach i robią 30-kilometrowe wyprawy rowerowe.

- Młodzi ludzie gonią w wyścigu szczurów, sami nie wiedząc po co. Nie dostrzegają w tym wyścigu innych ludzi, bo są zajęci zdobywaniem pozycji, awansowaniem, zapominają, że ktoś jest biedny, dla nich to są zupełnie obce pojęcia. Bieda czy ludzkie nieszczęście nie są dla nich problemami. Problem robi się, kiedy spóźnią się na samolot, nie uda im się jakieś spotkanie, nie dostaną awansu. I nagle przychodzi kopniak od życia i droga, z której nie ma powrotu. Warto w porę się otrząsnąć - mówi Jan Statuch, bogatszy o tak zwaną życiową mądrość.

Iza BEDNARZ

0% prowizji

Zanim wybierzesz kredyt hipoteczny, odwiedź nas lub zadzwoń.

0 801 331 331

MilleKredyt DOM to jeden z najlepszych kredytów hipotecznych. Polecają go niezależni eksperci.
Oferujemy niskie oprocentowanie – **już od 1,40% w CHF i od 4,99% w PLN.**
Nie pobieramy opłat początkowych: 0% prowizji, 0 zł opłaty za wycenę.
Otrzymasz kredyt nie tylko na sfinansowanie zakupu mieszkania czy budowy domu, ale także na spłatę droższych kredytów oraz na dowolny cel konsumpcyjny.
Nie decyduj pochopnie. Zanim wybierzesz kredyt hipoteczny, sprawdź MilleKredyt DOM. Żebyś potem nie żałował.

MilleKredyt DOM. Łatwo dostać. Łatwo spłacić.

Zapraszamy do oddziałów Millennium i placówki Millennium – Centrum Kredytów Hipotecznych w Kielcach, ul. Warszawska 28, tel. (0-41) 34 33 601, 603.

TeleMillennium® 0 801 331 331
www.millenet.pl

Millennium
Proste bankowanie

811605adbe

Prawdziwe nawet do 5 000 taniej

Chevrolet Aveo już od 29 990 zł

Tylko w salonach Chevrolet. Do końca września fantastyczne upusty lub atrakcyjne kredyty z upustami na wybrane modele: Aveo upust do 5 000 zł lub upust do 3 000 zł + kredyt 4,99%, Lacetti upust 4 500 zł lub upust 3 000 zł + kredyt 4,99%, Evanda upust 5 000 zł lub upust 3 000 zł + kredyt 4,99%, Rezzo upust 4 000 zł lub upust 1000 zł + kredyt 4,99%, Spark upust 1500 zł

Infolinia 0801 811 911.
Koszt połączenia to cena jednego impulsu połączenia lokalnego.

Obręcki Sp z o.o
25-801 Kielce, ul. Krakowska 285

Najlepszy wielomarkowy dealer General Motors Poland i Chevrolet Poland w roku 2004

CHEVROLET. WIĘCEJ NIŻ PLUS

CHEVROLET

Oferta obowiązuje od 1 października, jest ograniczona w czasie i dostępna u wybranych dystrybutorów. Podany upust dotyczy modelu Aveo Sedan. Minimalna wpłata własna przy kredycie 4,99% wynosi 20% dla modelu Aveo i 35% na pozostałe modele. Okres kredytowania 36 miesięcy. Zużycie paliwa (1999/100/EC) wynosi w zależności od wariantu i wersji auta od 6,6 do 7,6 l/100 km dla modelu Aveo i od 7,2 do 9,1 l/100 km dla Lacetti. Emisja CO_2 (1999/100/EC) wynosi w zależności od wariantu i wersji auta od 153 do 181 g/km dla modelu Aveo i od 171 do 213 g/km dla Lacetti. Informacje na temat złomowania samochodu, przydatności do odzysku oraz recyklingu są dostępne pod adresem internetowym www.chevrolet.pl

WYJĄTKOWE PROMOCJE W SALONIE CHEVROLET *

Wybierz najlepszą ofertę dla siebie:
- wysoki rabat cenowy + atrakcyjny kredyt
- instalacja gazowa + LPG na 10 000km gratis **
- opony zimowe + pakiet akcesoriów

* Promocja dotyczy wybranych modeli i jest ograniczona w czasie.
Promocji nie można łączyć
** Wartość wyliczona dla Chevroleta Aveo 4-dr przy zużyciu gazu 8 litrów na 100km i cenie gazu 1,80 zł za 1 litr

Obręcki

Obręcki Sp z o.o. 25-801 Kielce, ul. Krakowska 285, tel. (41)368-10-25 www.obrecki.pl

857905edbe

Będziesz potrzebował dobrej wymówki, żeby się zatrzymać!

Opel. Twórcze myślenie – lepsze samochody.

Nowy Opel Corsa z Europejskim Silnikiem Roku 2005 1.3 CDTI spala zaledwie 3,6 litra na 100 kilometrów.
Teraz dostępny w promocyjnym kredycie **2,99%**.

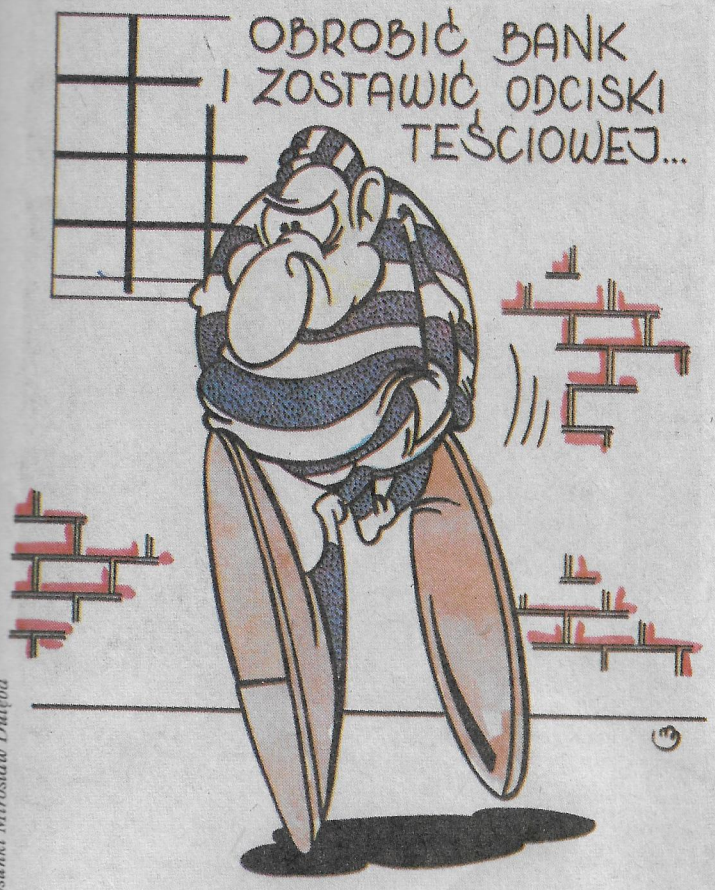
Dodatkowo:
- rabat do 4500 złotych lub
- klimatyzacja gratis lub
- pakiet dla aktywnych gratis.

GMAC Bank Polska S.A.

Obręcki Sp z o.o. Najlepszy wielomarkowy dealer General Motors Poland i Chevrolet Poland w roku 2004
Kielce, ul. Krakowska 285, tel. (41)368-10-25
Ostrowiec Świętokrzyski ul. Waryńskiego 53A, tel. (41)248-93-45
Sprzedaż samochodów Nowych i Używanych, Wypożyczalnia Samochodów, Serwis, Naprawy Blacharsko-Lakiernicze, Stacja Diagnostyczna, Montaż Klimatyzacji, Części i Akcesoria, Kredyty, Leasing
www.obrecki.pl

Obręcki

* Minimalna wpłata własna 20%. Okres kredytowania 36 miesięcy. RRSO 3,03%. Zużycie paliwa oraz emisja CO_2: Corsa 1,3 CDTI - 3,6 l/100 km, CO_2 97 g/km (wg dyrektywy 1999/100/EC, cykl pozamiejski). Informacje na temat złomowania samochodu, przydatności do odzysku oraz recyklingu są dostępne pod adresem internetowym www.opel.pl



Rysunki Mirosław Dulęba

Różnica

- Czym różni się mężczyzna od telefonu?
- Niczym. Albo pomyłka, albo zajęty, albo poza zasięgiem.

Czysto

- Panie kelner, ten kartofel pachnie mydłem.
- Mydłem? Sam pan widzi, jak czysto gotujemy.

Nie zamierza

Mąż do żony:
- Kochanie, zbliżają się twoje urodziny, może poddasz mi jakiś pomysł na prezent?
- Chcę rozwodu.
- Ale ja nie zamierzam aż tyle wydać!

Agnieszka Kasprzyk
Ostrowiec Świętokrzyski

Urodził się

Pani w szkole pyta Jasia:
- Ile masz lat?
- Trzy.
- Tak? A wyglądasz na dwanaście.
- Bo ja się urodziłem 29 lutego.

Po odciskach

Policjantowi urodziły się bliźniaki. Kolega go pyta:
- W jaki sposób ich rozróżniasz?
- Zwyczajnie, po odciskach.

Nie trzynastego

Rozmawiają dwie blondynki:
- Wiesz, w tym roku sylwester wypada w piątek.
- Boże, byle nie trzynastego.

Karol Wójcik
Kielce

Nie umie

Sędzia pyta oskarżonego:
- Dlaczego pan robił fałszywe pieniądze?
- Bo prawdziwych jeszcze nie umiem.

Czesław Banasik
Kielce

Nagrodę książkową za najlepszą, naszym zdaniem, anegdotę otrzymuje Agnieszka Kasprzyk z Ostrowca Świętokrzyskiego. Gratulujemy! Zapraszamy po odbiór nagrody do naszej redakcji. **/SIA/**

Śladami Jana Pawła II. Jak pewien brat, biegnąc na spotkanie z Papieżem, ustanowił rekord prędkości w schodzeniu ze Śpiącej Górki.

Pustelnie tatrzańskie

Część dwudziesta

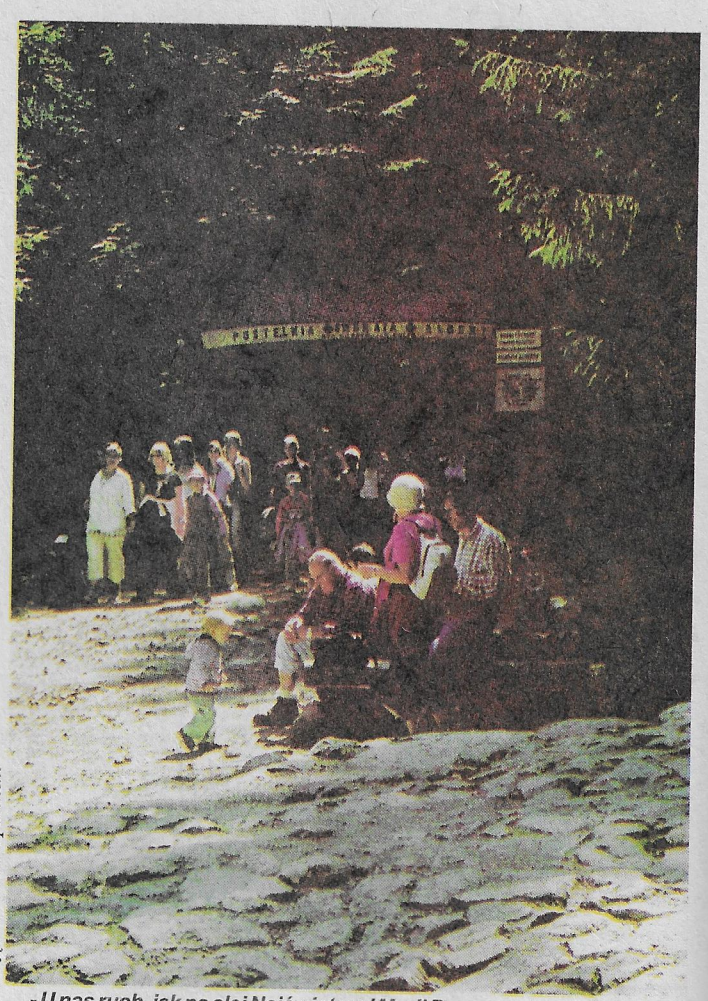
Zdecydowaliśmy się odbyć wędrówkę szlakiem Jana Pawła II, odwiedzić miejsca, w których zostawił swoje ślady i które odcisnęły w nim swoją obecność. Odszukać ludzi, którzy byli dla niego ważni i którzy zachowali w sobie na całe życie jego dotknięcie. Dziś część dwudziesta.

Stara legenda tatrzańska mówi, że co prawda Bóg stworzył świat z niczego, ale góry uczynił z okruchów gwiazd. „Co by beło na cym posiedzieć i wypocąć i zeby to beło po Nim pamiątkom do końca świata. Mocie mi służyć do końca świata - postanowił se Stworzyciel - kościołem moim beecie".

Wśród takich okruchów gwiazd stoi na Kalatówkach pustelnia brata Alberta - Adama Chmielowskiego, do której wiele razy przychodził młody ksiądz, a potem biskup i kardynał Karol Wojtyła. Modlił się w drewnianej kaplicy, patrząc w umęczoną twarz Chrystusa ukrzyżowanego, którego bracia albertyni przynieśli na własnych plecach od stacji kolejowej w Chabówce. Dotykał przedmiotów pozostałych po bracie Albercie - wąskiej drewnianej pryczy obciągniętej szorstkim kocem, schodzonych drewnianych sandałów, prostego stolika przylepionego do ściany, jak jaskółcze gniazdo, glinianego kubka. Czytał słowa: „Powinno się być dobrym jak chleb". Wielokrotnie później podkreślał, że brat Albert był mu w życiu najbliższym wzorem. Czego szukał w jego pustelni? Czy czekał na odpowiedź, co to znaczy służyć ludziom? Jakiego wyboru dokonać, kiedy Bóg daje i powołanie, i talent? Ile wolno zostawić w sobie dla siebie samego? I czy w ogóle wolno coś dla siebie zostawić?

Dawać duszę innym

O tych zmaganiach z sobą i głosem Boga pisał młody wikary kościoła pw. Świętego Floriana w Krakowie Karol Wojtyła w dramacie o życiu brata Alberta „Brat naszego Boga". Wiele lat później w „Darze i tajemnicy" przyznał, że kiedy na początku swojej kapłańskiej drogi był jeszcze aktorem Teatru Rapsodycznego, postać brata Alberta, uczestnika powstania styczniowego, posiadała dla niego szczególne duchowe pokrewieństwo. „(...) Wiadomo, że brat Albert był artystą malarzem, studia ukończył w Monachium. Dorobek artystyczny, jaki pozostawił, wskazuje na to, że był to wielki talent malarski. I oto ten człowiek w pewnym okresie życia zrywa ze sztuką, gdyż dochodzi do wniosku, że Bóg daje mu zadanie ważniejsze. Zapoznawszy się ze środowiskiem krakowskich nędzarzy, zbierających się wokół tak zwanej »Ogrzewalni« przy ulicy Krakowskiej, Adam Chmielowski postanawia stać się poniekąd jednym z nich, a więc nie jałmużnikiem przychodzącym z zewnątrz, aby rozdzielać dary, ale człowiekiem, który daje całego siebie, aby tym wydziedziczonym ludziom służyć. (...) Dla mnie jego postać miała znaczenie decydujące, ponieważ w okresie mojego własnego odchodzenia od sztuki, od literatury i od teatru, znalazłem w nim szczególne duchowe oparcie i wzór radykalnego wyboru drogi powołania".



Zdjęcia Paweł Opaliński

- U nas ruch, jak na alei Najświętszej Marii Panny na Jasną Górę - mówią siostry z Kalatówek.

Jego życie ciągle splatało się z bratem Albertem, aż do wyniesienia krakowskiego biedaczyny na ołtarze. W 1983 roku, jako papież Jan Paweł II beatyfikował Adama Chmielowskiego w Krakowie, a w 1989 roku kanonizował w Rzymie.

Pustelnia wśród okruchów gwiazd

Czy można się dziwić, że kiedy brat Albert zobaczył Kalatówki, gdzie jak na dłoni widać Kasprowy, Giewont, Kopę Magury i Kopę Królowej, tutaj zdecydował się zbudować dom, w którym młodzi adepci zakonu mieli wprawiać się w surowym życiu, a starsi, schorowani mieli wracać do sił? Szukał takiej samotni od dawna. Ziemię pod pustelnię ofiarował mu hrabia Władysław Zamojski, znany dobroczyńca Zakopanego, który w 1889 roku wykupił na licytacji doprowadzone do bankructwa miasteczko.

Pierwsze budynki - kaplica i domek dla braci - stanęły w 1898 roku. Brat Albert sam projektował kaplicę, pomagał w noszeniu belek i kamieni

EXPRES KREDYT
Gotówkowy
• minimalny dochód od 500 zł
• do 6000 zł nie wymagamy zaświadczenia o dochodach
• do 16 000 zł bez poręczyciela
• decyzja w 15 minut
• kredyty na spłatę zobowiązań w innych bankach
Samochodowy
• auta nowe i używane, również sprowadzane z zagranicy
• bez zaświadczeń o dochodach i udziału własnego
• nie wymagamy Auto Casco
Kredyt Market
tel. (041) 343 - 13 - 83 Kielce ul. Zagórska 18b
tel. (048) 385 - 18 - 91 Radom ul. Żeromskiego 94 lok.03
175505adhe

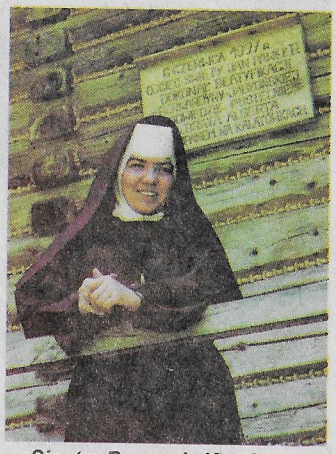
na budowie. W ołtarzu kaplicy stanął stary krzyż, który brat Albert znalazł na strychu u ojców paulinów na krakowskiej Skałce. Zniszczony krucyfiks przywieźli z Krakowa pociągiem trzej bracia, ale ponieważ wówczas kolej dochodziła tylko do Chabówki, pieszo, na własnych plecach ponieśli krzyż do Zakopanego, a stamtąd na Kalatówki. W odrestaurowaniu krucyfiksu i malowaniu pomagał Stanisław Witkiewicz, ojciec Witkacego. Wszystko miało być proste, bez ozdób. Życie również. Bracia schodzili po wodę do potoku, Bystrej, mieszkali w małych, drewnianych celach, gdzie mieściło się wąskie łóżko i stolik. Zimą grzali się od ciepła z refektarza. Pustelnia brata Alberta ciągnęła ludzi, jak bursztyn łowi strzępki papieru. Bywali tu malarze, pisarze. Stefan Żeromski tutaj napisał ostatnie sceny „Nawracania Judasza".

Brat Albert umarł w Krakowie 25 grudnia 1916 roku, jednak ostatnie dni spędził patrząc na ośnieżone Tatry ze swojej chatki nad urwiskiem w pustelni na Kalatówkach. Dziś mieści się tam jego malutkie muzeum.

Papieska autostrada

Przez cztery lata w pustelni na Kalatówkach mieszkali tylko bracia. W 1900 roku do Zakopanego przyjechały sprowadzone przez brata Alberta siostry, wtedy też ruszyła budowa drugiej pustelni na zboczu Krokwi, tak zwanej Śpiącej Górce. W 1902 roku bracia przenieśli się na Śpiącą Górkę, a w pustelni brata Alberta zamieszkały siostry. Starszą zgromadzenia była wtedy Bernardyna Jabłońska, beatyfikowana przez Jana Pawła II 6 czerwca 1997 roku podczas mszy pod Krokwią w Zakopanem. W zamyśle brata Alberta to miejsce prowadzone na wzór klasztorów klauzurowych, gdzie jedynym kontaktem ze światem było ruchome okno nazywane kołem, miało służyć siostrom jako praktyczny kurs surowego życia i jednocześnie dawać sposobność wytchnienia i modlitwy dla tych, które osłabły w pracy dla ubogich. - Tak jest do dziś. Siostry przyjeżdżają tu na pewien czas, mieszkają, potem wędrują do prowadzonych przez zgromadzenie przytulisk dla bezdomnych, domów opieki dla osób starszych, samotnych matek, jadłodajni dla ubogich, hospicjów dla terminalnie chorych - tłumaczy siostra Salomea Bąk, przełożona na Kalatówkach.

Mieszkają w drewnianych celkach bez wygód, jak sto lat temu. W środku mieści się wąskie łóżko, przyczepiony do ściany stolik, na drugiej ścianie prosty krucyfiks i kilka gwoździ do powieszenia ubrania. Znakiem cywilizacji są światło, telefon i woda ze studni. Siostry same wykonują drobne prace budowlane. - Musimy wszystko umieć same, nawet wybudować drogę - mówi siostra przełożona i przytacza opowieść siostry Ambrozji Stelmach o tym, jak na Kalatówkach powstawała papieska autostrada. - Siostry spodziewały się, że skoro Ojciec Święty będzie podczas mszy ogłaszał błogosławioną siostrę Bernardynę Jabłońską, zajrzy tu na Kalatówki, jak dawniej. Od 1 czerwca rozpoczęły na Kalatówkach wielką akcję. Przyjrzały się krytycznie ścieżce prowadzącej do kaplicy Krzyża Świętego i uznały, że po takiej podmokłej, wyboistej dróżce nie przejedzie papieski samochód. Naznosiły kamieni, żwiru, popiołu i pod kierownictwem krewniaka jednej z nich, z zawodu kierowcy, budowały papieską autostradę. Nikt im nie przeszkadzał, nikt się nie dziwił, bo zawsze siostry coś w pustelni majstrowały. Udało im się nawet kupić taniej od Tatrzańskiego Parku Narodowego żerdzie, z których zrobiły poręcze, żeby ochronić gości przed upadkiem ze stromej ścieżki. Na 5 czerwca, dzień przewidziany na odpoczynek dla Jana Pawła II, droga była gotowa. Siostry czekały.



Siostra Bernarda Kostka, kustosz chatki Brata Alberta.

Już w czwartek, 20 października, z „Echem Dnia" niezwykły film o naszym Papieżu przygotowany specjalnie dla Państwa przez Telewizję „Watykan".

W niedzielę, 16 października, minęło 27 lat od chwili, gdy papieżem został Polak - Jan Paweł II. Z tej okazji mamy dla Państwa rzecz absolutnie wyjątkową - niezwykły wielogodzinny film o naszym Papieżu. Już w czwartek, 20 października oraz przez cztery kolejne czwartki do „Echa Dnia" dołączymy płyty VCD z nie prezentowanym nigdy wcześniej w Polsce filmem dokumentalnym „Jan Paweł II - człowiek, który tworzył historię". Film został zrealizowany przez Telewizję „Watykan" w ostatnich latach życia Papieża Polaka. Podzielony na pięć odcinków podsumowuje cały pontyfikat Jana Pawła II, od jego rozpoczęcia 16 października 1978 roku do śmierci Ojca Świętego, 2 kwietnia 2005 roku. Realizacja ostatniego odcinka filmu zakończyła się niespełna dwa miesiące temu. Kamery Telewizji „Watykan" towarzyszyły Papieżowi w każdym dniu jego pontyfikatu, także podczas pielgrzymek. Zasobów archiwalnych watykańskiej stacji nie sposób porównać z archiwami żadnej inne telewizji na świecie. To sprawia, że pięciogodzinny film podsumowujący pontyfikat Papieża Polaka jest niezwykle interesujący i pełen nieznanych kadrów. Film został podzielony na pięć odcinków, z których każdy dotyczy innego okresu pontyfikatu. Pierwsza płyta z „Echem Dnia" w najbliższy czwartek, 20 października. Kolejne w czwartki - 27 października, 3, 10 i 17 listopada. *Więcej szczegółów na stronach 50 i 51.*

Przełaj brata magistra

Czekali też bracia albertyni w nowej pustelni na Śpiącej Górce. - Wiedzieliśmy, że Ojcu Świętemu nie starczy sił, żeby jak za dawnych lat wejść do nas stromą ścieżką, więc trwaliśmy w pogotowiu na znak od sióstr z Kalatówek - opowiada brat Bernard Czarnucha. - Na mszę świętą pod Krokwią zjechało pół Polski, z naszego zgromadzenia przyjechali bracia i siostry nawet z zagranicy. Po mszy okazało się, że Ojciec Święty pojechał na Kasprowy Wierch. „To do nas już chyba nie zajrzy" - zmartwił się brat magister Franciszek, który ma nadzór nad powołaniami i wrócił na Śpiącą Górkę. My z kilkoma braćmi zostaliśmy na dole i z zadartymi głowami wypatrywaliśmy kolejki. Między godziną osiemnastą a dziewiętnastą,

Dokończenie na str. 18

Sponsorem REKORDOWEGO ROGU OBFITOŚCI jest: 106.2 rekord FM

TYMEX
www.tymex.pl
BEZOŁOWIOWE OKNA DRZWI PCV

PROMOCJA!!! OKNO 146x143 tylko 510 zł BEZOŁOWIOWE

RADOM, ul. Chorzowska 12, tel.: (048) 385 76 52
KIELCE, ul. Zagnańska 71, tel.: (041) 332 71 65, tel.: (041) 330 10 70
PIONKI, ul. Aleje Lipowe 14, tel.: (048) 381 81 58
KOZIENICE, ul. Nowy Świat, tel.: (048) 624 10 51
ZWOLEŃ, ul. Jagiełły 14, tel.: (048) 676 22 01

Dokończenie ze str. 17

w ostatnim kursie dostrzegliśmy w wagoniku ubraną na biało postać. Za kilka minut dotarła na Kalatówki wiadomość, że jedzie do nas Ojciec Święty. Siostry dały znać do naszej pustelni. Brat magister zleciał chyba w półtorej minuty na dół. Normalna droga zajmuje około kwadransa. Mówił nam potem, że nawet nie zastanawiał się czy biegnie po krzakach, czy po ścieżce, nogi go same niosły. Nie przejmował się, że w pobliżu naszej pustelni zawsze kręcą się niedźwiedzie. To był chyba bieg przełajowy jego życia - żartuje brat Bernard.

Na Kalatówkach zostały tymczasem same siostry i bracia. Turyści, wyproszeni przez funkcjonariuszy Biura Ochrony Rządu, tłoczyli się za bramą. Przypadkiem zaplątała się jakaś trójka dzieci, którą w ferworze przygotowań, rozdzielono z ojcem, który został za płotem. - I dobrze, że się zaplątały, bo Ojciec Święty, który był już zmęczony, wyraźnie ucieszył się na ich widok, przytulił, pobłogosławił - wspomina brat Bernard. - Potem ruszył do kaplicy. Na schodach zdjął białą kurtkę i oddał do potrzymania księdzu Stanisławowi Dziwiszowi. W kaplicy modlił się przez kilkanaście minut na klęczniku, który służył wcześniej bratu Albertowi. To była cisza pełna treści. Staliśmy wszyscy wzruszeni, szczęśliwi, nikt nie odezwał się słowem. Czuliśmy się jak mimowolni świadkowie spotkania dwóch bliskich sobie ludzi.

Po cichej modlitwie Jan Paweł II zszedł po schodach. Brat Bernard był tak przejęty, że nogi wrosły mu w ziemię i stał jak słup soli. Ocuciła go dopiero jedna siostra, która postukała go w plecy i przytomnie zauważyła: „Bracie, brat już przyjął błogosławieństwo Ojca Świętego jak szedł do kaplicy, może teraz ja?"

Kaplica przy niedźwiedziej ścieżce

Idąc w górę ścieżką na Śpiącą Górkę lepiej wybrać sobie na wycieczkę porę w środku dnia, kiedy z brukowanej drogi na Kalatówki słychać ludzkie głosy. Tędy bowiem wiedzie szlak wędrówek niedźwiedzi z Tatr Wysokich w Zachodnie. O ile okolice klasztoru sióstr albertynek niedźwiedzie traktują jak doraźną stołówkę i wczesną wiosną plądrują siostrom spiżarnię, to w pustelni na Śpiącej Górce czują się jak u siebie. Bez strachu zapuszczają się aż pod samą kaplicę. Bracia już przywykli do takich odwiedzin, ale turyści jeszcze nie: - Jednego dnia przybiegł do mnie turysta i mówi: - Bracie, bo ja mam taki problem - opowiada brat Bernard. - Jaki problem? - dziwię się. - O, tam stoi - mówi mi i pokazuje niedźwiedzia kroczącego powoli po ścieżce.

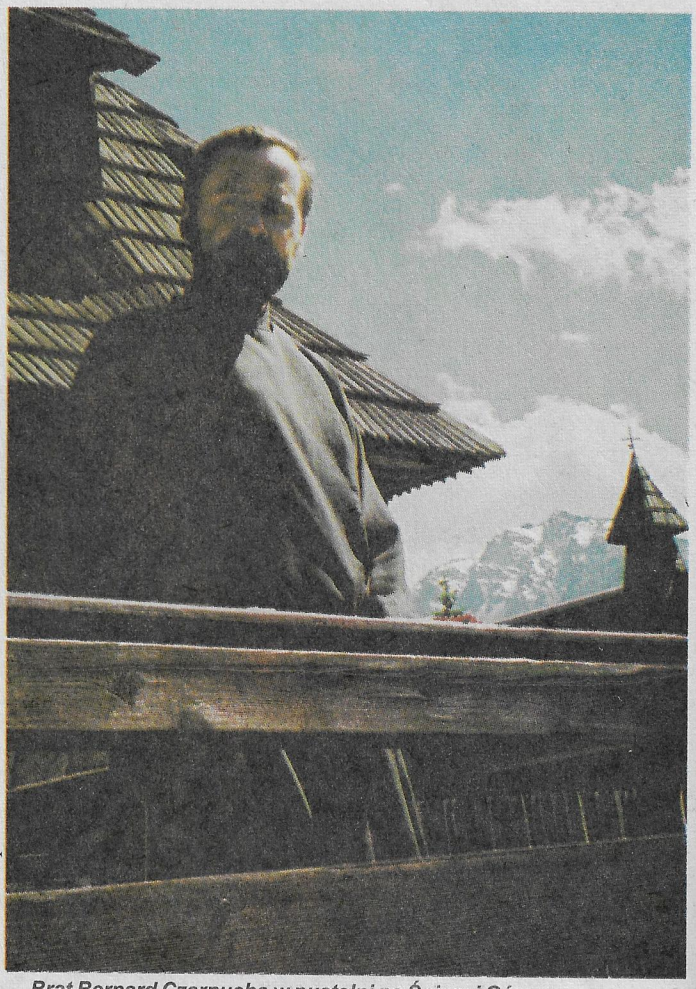
Niezależnie od niedźwiedzi, warto tu przyjść. Najlepiej w niedzielę, kiedy o godz. 11.15 w górskiej kaplicy, przycupniętej u stóp Kopy Magury i Kalackiej Turni, odbywa się msza święta dla turystów i dla tych wszystkich, którzy ciągle są w drodze, bo dotąd nie znaleźli w życiu miejsca, „co by posiedzieć i wypocąć".

Ziarenko musi wzejść

Nie ma dnia, żeby do pustelni brata Alberta na Kalatówkach nie przyjeżdżały wycieczki, grupy pielgrzymkowe i modlitewne. Latem liczba odwiedzających dochodzi nawet do 1000 dziennie. Siostra Bernarda Kostka z Krakowa, która latem pełni rolę kustosza w chatce brata Alberta, zna z widzenia tych, którzy przyjeżdżają tutaj co roku, od kilku, kilkunastu lat. Zamawiają msze albo w milczeniu adorują krzyż w kaplicy. Klęczą przed kratą, za którą widać prostą celę brata Alberta i jego drewniane, znoszone sandały. W księdze pamiątkowej wpisują podziękowania za powrót do zdrowia, uwolnienie od nałogu alkoholizmu, proszą o modlitwę za bliskich. - Jest w nich nadzieja, czasem mała jak ziarenko, ale unoszą ją w sobie i kiedy widzę ich za rok, wiem, że to ziarenko wzeszło - mówi uśmiechając się lekko.

Iza BEDNARZ

W tekście wykorzystałam fragment „Mistyki gór" Romana Rogowskiego, Wrocław 1985, „Daru i tajemnicy" Karola Wojtyły, Kraków 1995 oraz „Pustelni Świętego Brata Alberta" Assumpty Faron.



Fot. Paweł Opaliński

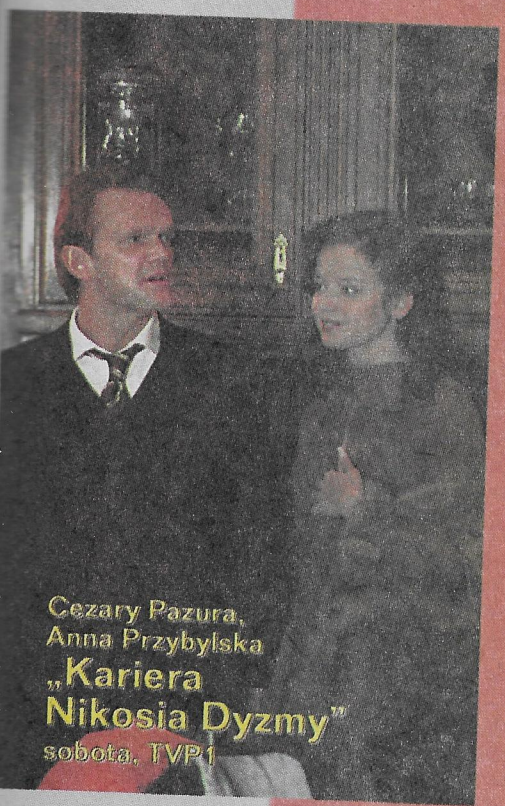
Brat Bernard Czarnucha w pustelni na Śpiącej Górce.

Za tydzień

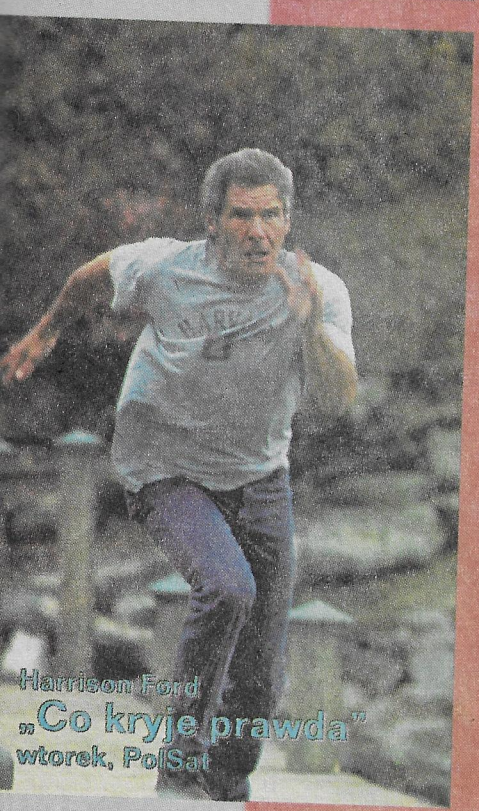
W następnym odcinku w kolejny piątek, 21 października, opowiemy o pożegnaniu Jana Pawła II z Tatrami.

TELE-ECHO

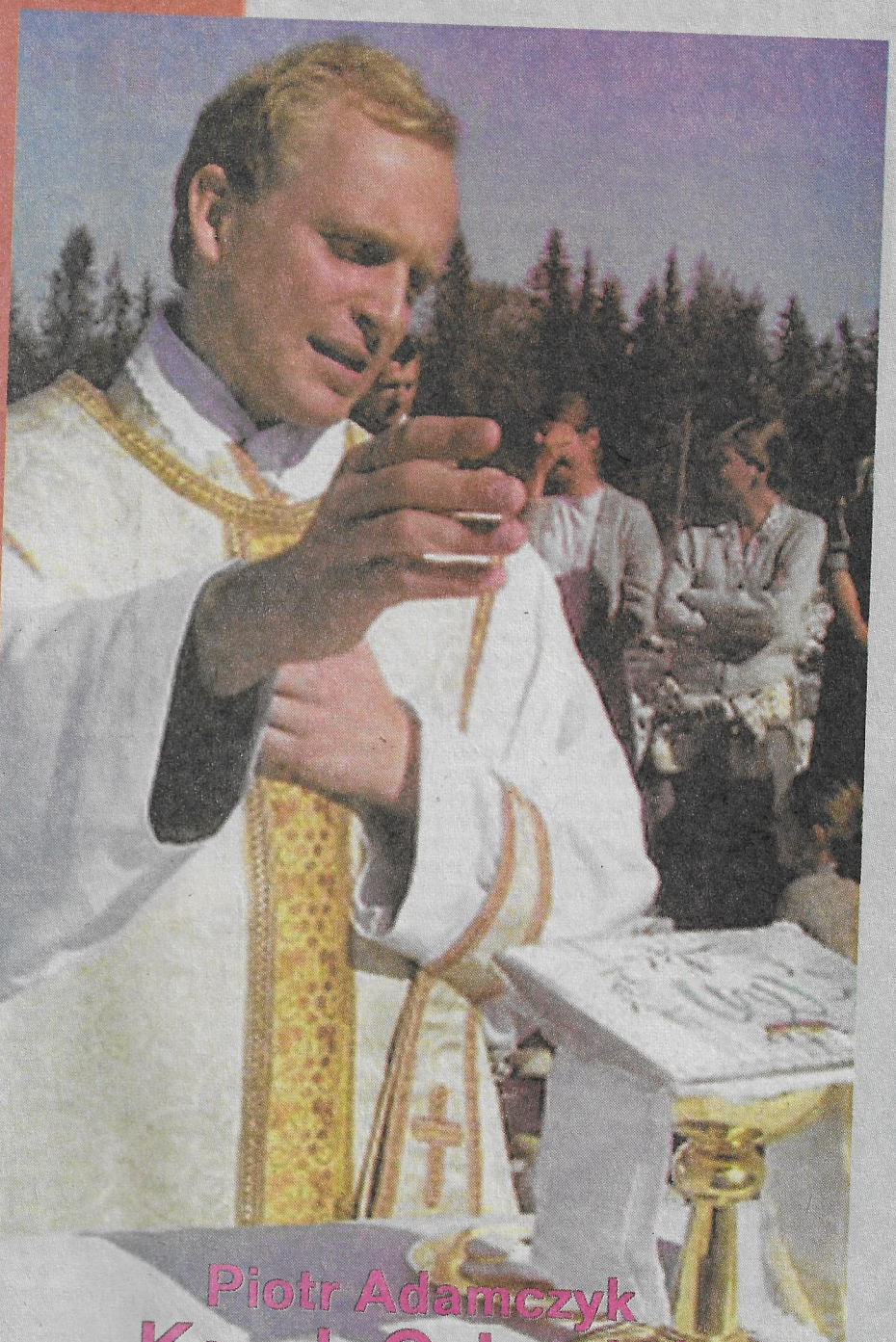
14 - 20 X 2005



Cezary Pazura, Anna Przybylska
„Kariera Nikosia Dyzmy"
sobota, TVP1



Harrison Ford
„Co kryje prawda"
wtorek, PolSat



Piotr Adamczyk
„Karol. Człowiek, który został papieżem"
środa, czwartek, TVN

Rozmowa z ILONĄ ŁEPKOWSKĄ, scenarzystką serialu „M jak miłość"

Nazwiska biorę z książki telefonicznej

Zdjęcia Oko Cyklopa

Ilona Łepkowska jest absolwentką Wydziału Zarządzania Uniwersytetu Warszawskiego, ale nigdy nie pracowała w wyuczonym zawodzie. Pierwszy scenariusz napisała z nudów na urlopie wychowawczym. W swoim dorobku ma scenariusze zarówno do seriali telewizyjnych - „Kacperek", „Radio Romans", „Klan", „Na dobre i na złe", „M jak miłość", jak i do filmów fabularnych - „Och, Karol", „Kogel-mogel", „Galimatias", „Przez dotyk", „Sabina", „Nigdy w życiu". Jej jedyna córka Weronika Wojnach jest operatorem kamery w „M jak miłość".

*** Pewien doświadczony reżyser i scenarzysta powiedział, że tylko pani w Polsce ma to „coś", co sprawia, że pisane przez panią seriale gwarantują sukces. Co to jest to „coś"?**

- Ja tego na pewno nie wiem, ponieważ ani mnie to nie boli, ani nie mam z tego powodu uczulenia. Lubię rozmawiać z ludźmi, wczuwać się w ich problemy, lubię słuchać i obserwować wszystkich wokół. Być może to „coś", to jest pewien zmysł obserwacji. Staram się też czerpać z własnych, nawet bolesnych, doświadczeń życiowych. Może to sprawia, że zachowania moich postaci są prawdziwe? Jeśli możemy mówić, że coś wyróżnia mnie od niektórych kolegów, to może też to, że nie żyję w hermetycznym środowisku filmowym. Wręcz przeciwnie, obracam się w środowisku ludzi spoza branży. Dzięki temu nie odrywam się od rzeczywistości.

*** Pani dzieciństwo i młodość upłynęły z dala od telewizora. To chyba również zaprocentowało?**

- Właśnie, i to jest zabawne. Pierwszy telewizor, z którym że się tak wyrażę, mieszkałam, pojawił się dopiero po moim wyprowadzeniu się z rodzinnego domu, już w dorosłym życiu. Dlatego pewnie miałam więcej czasu na czytanie i rozmowy. Nawiasem mówiąc, w moim domu zawsze dużo się rozmawiało, a wieczorami słuchało się radia. „Matysiakowie" byli stałym punktem naszego programu. To jest paradoks, że osoba, która nie została wychowana na telewizji, dziś dla niej pracuje. Zresztą teraz też nie oglądam za wiele. Niedawno byłam na krótkim urlopie i akurat wylądowałam w takim miejscu w Polsce, że tylko tam nie było ładnej pogody, i w związku z tym obejrzałam całą produkcję serialową. Teraz na dłuższy czas mam dość telewizji. Ale, broń Boże, proszę nie odbierać tego jako ocenę tych seriali.

*** Podobno stara się pani unikać wizyt na planie serialu „M jak miłość"?**

- To prawda.

*** Nie lubi pani oglądać swoich postaci w akcji?**

- Oglądam je na ekranie. A takie wizyty na planie wszystkich spinają. Aktorzy w czasie zdjęć muszą mieć pewien rodzaj swobody. To ciężka praca i oni nie mogą czuć się skrępowani obecnością autora i producenta. Są wtedy spięci i nie reagują jak zazwyczaj, a ja czuję się jak nadzorca, który przyjechał na inspekcję. Ekipa też wtedy pracuje pod presją mojej obecności. To niczemu nie służy.

*** Jan Purzycki, scenarzysta „Złotopolskich", uważa że świat serialowy trzeba kreować, bo historie z życia nie sprawdzają się w tym telewizyjnym gatunku. Podziela pani to zdanie?**

- Serial zawsze jest kreacją. Nie kopiujemy życia, bo gdybyśmy to robili, serial byłby bardzo nudny. Staram się, by historie, które tworzę, były podobne do zwykłego życia, ale bardziej skondensowane. Janek Purzycki ma inny styl i inny klimat ma serial, który on tworzy.

*** W rodzimych serialach bohaterowie na przykład nie oglądają telewizji, a wielu z nich nawet nie ma odbiornika...**

- W moim oglądają. To jest akurat taki częsty zabieg, pokazujący, że ktoś siedzi sam i się nudzi. Natomiast nie oglądają telewizji godzinami, jak to zdarza się w rzeczywistości.

*** Pani pierwsza zaczęła wprowadzać do swoich seriali obcokrajowców. Dziś można powiedzieć, że pomysł okazał się znakomity. Był to jednak eksperyment i ryzykowała pani brak akceptacji ze strony części nietolerancyjnych widzów.**

- Mnie to akurat bawi, żeby robić coś, czego nie było. Na przykład wprowadzenie do „Klanu" dziecka z zespołem Downa też nie wszyscy uważali za najlepszy pomysł. Okazało się, że stało się to bardzo nośne społecznie i cieszę się, że miałam w tym swój udział. Sprawdził się czarnoskóry doktor Dialo w „Na dobre i na złe", a teraz nasz Niemiec Steffen Moeller. Uważam, że jeśli serial ma tak wielką siłę oddziaływania, to grzechem byłoby nie wykorzystać go do propagowania spraw, które uważam za słuszne.

*** Twórcy telenowel twierdzą, że każdego bohatera można podmienić. Ale pewne przykłady świadczą o tym, że polscy widzowie tego nie lubią.**

- Rzeczywiście, nie lubią. Powód? Wydaje mi się, że wynika to z tego, iż nasi widzowie bardzo utożsamiają aktora z postacią. To jednocześnie buduje ich więzi z serialem. A każda podmiana oznacza niszczenie tych więzi. To nie jest dobre i dlatego nigdy tego nie robiłam. W „M jak miłość" dwa razy miałam pokusę, by dokonać podmianki, na szczęście znalazłam inne rozwiązania. Myślę, że widzowie nawet nie odczuli moich problemów. Jeśli okazuje się, że jakiś aktor chce mieć kilka miesięcy wolnego w serialu albo ktoś zachoruje, to w taki sposób wycofuję tę postać, żeby to było interesujące i korzystne dla serialu.

*** Młodzieży szczególnie podobają się w „M jak miłość" wątki z ich rówieśnikami. To znaczy, że język młodych bohaterów i konflikty, które stają się ich udziałem, są uznawane za wiarygodne. Co lub kto pomaga pani uzyskiwać taki efekt?**

- Języka tak bardzo nie różnicujemy. Młodzieżowe powiedzonka szybko się dezaktualizują i wszystkie te słowotwórcze hity sezonu za rok czy dwa będą wręcz niezrozumiałe, a my liczymy na to, że serial będzie powtarzany. Poza tym język młodzieżowy jest hermetyczny i starsi widzowie mieliby problemy z jego zrozumieniem. Dlatego staram się od czasu do czasu ożywić język młodych bohaterów jakimiś powiedzonkami, ale robię to bardzo ostrożnie. A problemy młodych ludzi nie są mi obce, bo sama mam 27-letnią córkę. W naszym zespole scenariuszowym jest też bardzo młoda osoba - Marta Kuszewska - i staram się tak kierować pracą, by te młodzieżowe wątki rozpisywała właśnie ona.

*** Czy nadawanie imion i nazwisk tak licznym postaciom stwarza jakieś problemy?**

- Imiona staramy się nadawać tak, żeby się nie powtarzały. Zdarzało się, że postać, która miała pojawić się na krótko, pozostawała w serialu, rozwijała się, i nagle okazywało się, że ktoś już ma takie samo imię, jak ona. Dlatego tu musimy bardzo uważać. Natomiast książka telefoniczna jest nieocenionym źródłem nazwisk.

*** Czy w „M jak miłość" ma pani swoich faworytów?**

- Nie mam. Nie mogę mieć swoich faworytów, bo wtedy temu bohaterowi czy bohaterce poświęcałabym więcej uwagi i serca. Oczywiście, niektóre wątki pisze mi się lżej, inne trudniej. Wynika to z tego, że pewne postacie są mi bliższe w sensie doświadczeń czy sposobu myślenia. Ale nie zakochuję się w swoich bohaterach. To są postacie, które nie istnieją. Kto jak kto, ale ja to wiem na pewno.

*** Dziękuję za rozmowę.**

Piotr PIOTROWSKI

Artur Żmijewski zagra księdza Jerzego Popiełuszkę w drugiej części głośnego filmu o Papieżu-Polaku

W hołdzie *Ojcu Świętemu*

Dwa tygodnie temu w Republice Południowej Afryki padł pierwszy klaps na planie drugiej części włoskiego filmu poświęconemu Papieżowi Janowi Pawłowi II. Tym razem reżyser Giacomo Battiato zamierza opowiedzieć o latach pontyfikatu Ojca Świętego. W roli głównej ponownie zobaczymy Piotra Adamczyka, zaś osobistego papieskiego sekretarza Stanisława Dziwisza zagra Dariusz Kwaśnik. W postać księdza Jerzego Popiełuszki wcieli się... Artur Żmijewski.

Artur Żmijewski pojawi się na planie filmu „Wojtyła - papież, który pozostał człowiekiem" dopiero na początku grudnia. Sceny z jego udziałem realizowane będą w Rzymie i w Polsce. Artur zagra bardzo ważną dla najnowszej historii Polski postać - wcieli się w zamordowanego przez Służbę Bezpieczeństwa Polski Ludowej księdza Jerzego Popiełuszkę. Aktor nie starał się o tę rolę, nie brał udziału w castingu. Reżyser Giacomo Battiato, przystępując do kompletowania obsady do drugiej części swojego filmu, nie miał wątpliwości, komu powierzyć rolę księdza Jerzego. Bez wahania wybrał Artura Żmijewskiego.

Fot. Artur Szczukiewicz

Artur Żmijewski zagra księdza Jerzego Popiełuszkę w nowym filmie o Papieżu.

Aktor... romantyczny

W wieku 22 lat Artur Żmijewski zagrał Mickiewiczowskiego Gustawa-Konrada w filmie „Lawa" Konwickiego. Był studentem III roku warszawskiej Szkoły Teatralnej i przez chwilę poczuł się jak człowiek, który otrzymał niespodziewany dar od losu. Większość jego kolegów o takiej roli mogła tylko marzyć. Kolejne kreacje - w „Stanie posiadania" Zanussiego i „3 dniach bez wyroku" Wójcika - potwierdziły, że ma wielki talent i niezwykłą osobowość. Okrzyknięto go największą nadzieją polskiego kina, wróżono oszałamiającą karierę. Artur postanowił wtedy, że będzie przyjmował jedynie role najwyższej jakości w filmach najlepszych reżyserów. Nie przypuszczał, że przez kilkanaście kolejnych miesięcy nie zadzwoni do niego z propozycją żaden reżyser.

- Dopiero niedawno pewien producent powiedział mi, że nikt po prostu nie wiedział, jak mnie obsadzać - mówi Artur Żmijewski. - Bohater romantyczny? Tak. Subtelny, nieprzystosowany inteligent? Tak. Ale co poza tym? Dzięki „Lawie" i „Stanowi posiadania" przestałem być anonimowy, ale w świadomości reżyserów zostałem zepchnięty do kategorii romantycznego amanta. Musiałem odczekać swoje, zanim Władysław Pasikowski obsadził mnie „na odwyrtkę" w roli bandyty w „Psach". Tyle, że po „Psach" wpadłem w kolejną pułapkę. Zaczęto oczekiwać ode mnie, żebym był bezwzględny i zimny. Znalazłem się w nowej „szufladzie", nie przestając ani na moment być amantem. Zostałem na kilka lat amantem-twardzielem.

Czekając na zawodowe wyzwania...

Artur Żmijewski gotowy był podjąć każde zawodowe wyzwanie. Chciał grać, ale interesowała go przede wszystkim zmienność, możliwość wcielania się w różne postaci. Wiedział doskonale, że tylko to da mu szansę rozwoju.

- Gdy producenci „Na dobre i na złe" zwrócili się do mnie z propozycją zagrania Jakuba Burskiego, miałem pełną świadomość, że ten serial zaciąży jakoś na moim życiu zawodowym - opowiada aktor. - Po przeczytaniu scenariuszy pierwszych kilkunastu odcinków, uznałem jednak, że warto zaryzykować. „Bywałem już w różnych pułapkach i potrafiłem się z nich uwolnić" - pomyślałem tylko i podpisałem kontrakt. Zresztą nikt nie wiedział, jaki będzie los serialu. Po trzynastu odcinkach mógł zniknąć z ekranu. To widzowie przedłużają mu żywot.

Granie w wieloodcinkowym „tasiemcu" na szczęście nie odebrało Arturowi Żmijewskiemu szans ciągłego rozwoju. Wręcz przeciwnie. Masowa popularność, jaką zdobył dzięki Kubie Burskiemu, spowodowała, że reżyserzy wręcz zasypują go propozycjami. W ciągu ostatnich pięciu lat zagrał w sześciu filmach kinowych, kilkunastu spektaklach Teatru Telewizji, kilku premierach Teatru Narodowego, na scenie którego można go oglądać niemal co wieczór. Jedyne, o czym marzy dziś Artur Żmijewski, to... urlop.

- Brak czasu usiłuję nadrobić bardzo wczesnym porannym wstawaniem i późnym kładzeniem się spać - śmieje się aktor. - W ten sposób maksymalnie wydłużam dzień.

Ulubieniec widzów

Mimo niezliczonych dowodów sympatii, jakie Artur Żmijewski wciąż i zewsząd odbiera, sukces w ogóle go nie zmienił. Aktor wciąż jest tym samym, co przed laty, życzliwym i sympatycznym, skromnym i miłym człowiekiem.

- W moim zawodzie odrobina rozsądku, dystansu do siebie samego i do świata jest absolutnie konieczna - podkreśla zawsze. - Jeśli ma się w miarę zdrowy kręgosłup, presja na osiągnięcie sukcesu nie jest niebezpieczna. Natomiast może być groźna wtedy, gdy człowiek da się ponieść emocjom, dostanie zawrotu głowy i uwierzy, że jest mistrzem świata. Nie jestem w sobie zakochany! Lubię się, ale nie ma w tym cienia narcyzmu. Podoba mi się to, kim jestem. Kiedyś chciałem być wysokim, barczystym facetem z gęstwiną czarnych włosów. Już nie chcę... Bo po co mi to? Akceptuję siebie takim, jakim jestem.

Także widzowie akceptują Artura Żmijewskiego w niemal każdej roli. - Kocham publiczność za to, że chce oglądać takich ludzi, jakich gram - mówi aktor, a na pytanie, czy czuje się spełnionym w zawodzie, odpowiada: - Gdybym czuł się tak do końca spełniony, to położyłbym się wygodnie na kanapie i leżałbym w nieskończoność, nic nie robiąc. Życie straciłoby dla mnie sens. Nie oczekiwałbym niczego więcej. A mam nadzieję, że jeszcze wiele rzeczy przede mną.

Na razie z niecierpliwością czekamy na to, jak Artur Żmijewski wywiąże się z arcytrudnego zadania - jak wypadnie w roli legendarnego księdza Jerzego Popiełuszki. Premiera filmu „Wojtyła - papież, który pozostał człowiekiem" ma się odbyć w Watykanie w rocznicę śmierci naszego Papieża. Artur Żmijewski zamierza zadedykować swą rolę, zmarłemu w kwietniu tego roku, Janowi Pawłowi II.

Artur SZCZUKIEWICZ

„Wojtyła - papież, który pozostał człowiekiem"

Włoski reżyser Giacomo Battiato chce tym razem opowiedzieć nie tylko o Janie Pawle II, ale także przedstawić najważniejsze wydarzenia jego pontyfikatu oraz historię Polski, między innymi narodziny „Solidarności" i wprowadzenie stanu wojennego. Jedną z najważniejszych scen będzie zamach na Papieża na placu Świętego Piotra.

„Karol - człowiek, który został papieżem" w TVN

Pierwszą część filmu o Papieżu Polaku, podzieloną na dwa odcinki, obejrzymy już w najbliższym tygodniu w TVN - środa, 19 października, 20.10 - część 1. Sobota, 22 października, 17.00 (powtórka części 1). Czwartek, 20 października, 20.10 - część 2. Niedziela, 23 października, 17.00 (powtórka części 2).

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 „Moda na sukces" (2617) - telenowela USA
8.40 „Animowane bajki świata": „Król Marzec", „Dwaj bracia"
9.10 Jedyneczka: Podłoga - pr. dla dzieci
9.35 „Mały rycerz El Cid" (5) „Zamknięty w wieży" - hiszp. serial anim.
10.05 „Don Matteo" (4) „Czarna owca" - wł. serial krym.
10.55 Telezakupy
11.25 Kwadrans na kawę - pr. dla ludzi otyłych
11.45 Agrobiznes - mag.
12.00 Wiadomości
12.10 „Klan" (984) - telenowela pol.
12.40 „Plebania" (586) - pol. serial obycz.
13.05 Jaka to melodia? - teleturniej
13.30 „Przedwiośnie" (6-ost.) „W stronę Belwederu" - pol. serial obycz.

Po śmierci Karoliny załamany Cezary jedzie do Odolan. W drodze spotyka narzeczonego Laury. Między mężczyznami dochodzi do awantury. Ostatecznie, kochanka wyrzuca młodego Barykę z domu. Zrozpaczony chłopak szuka zapomnienia w posiadłości Wielosławskich.

14.20 Kiosk przy Wspólnej - mag. poradnikowy
14.30 Glob 2005 - mag.
15.00 Wiadomości
15.10 Popołudnie z Jedynką: Wspomnień czar - mag.
15.15 Pociąg do kultury - mag.
15.30 Popołudnie z Jedynką: Wspomnień czar - mag.
15.40 Tele-Nowela - pr. o książkach
15.44 Popołudnie z Jedynką: Wspomnień czar - mag.
15.50 Pogoda
15.57 Audycje komitetów wyborczych
16.25 „Moda na sukces" (2617) (powt.)
16.50 Sportowy Express
17.00 Teleexpress
17.20 Śmiechu warte - pr. rozr.
17.40 Co tu jest grane? - mag. muz.
18.05 Festiwal Jedynki w Sopocie na bis: Blue Cafe - koncert
18.25 „Bulionerzy" (39) „Pracoholik" - pol. serial kom.
19.00 Wieczorynka: „Między nami, bocianami" (3) „Pierwsze loty za płoty"
19.30 Wiadomości
19.55 Sport
20.00 Pogoda
20.15 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
21.10 „G.I. Jane" - dram. obycz. USA-ang. 1997, reż. Ridley Scott, wyk. Demi Moore, Viggo Mortensen, Anne Bancroft, Jason Beghe (120 min)

Ambitna senator Lillian DeHaven (Anne Bancroft) - rzeczniczka czynnego włączenia kobiet do służby wojskowej - proponuje pracującej za biurkiem Jordan O'Neil (Demi Moore), porucznik marynarki wojennej, by udowodniła, że może być równie dobrym żołnierzem co mężczyzna. Mimo niechętnego stanowiska Pentagonu, Jordan ma zostać członkiem elitarnego oddziału Komando „Foki", przeznaczonego do

walki z terroryzmem. Wiedząc, że dwie trzecie mężczyzn fizycznie nie jest w stanie sprostać wymaganiom stawianym podczas szkolenia, O'Neil za wszelką cenę pragnie dowieść swej przydatności. Od samego początku zmaga się z lekceważącym traktowaniem dowództwa i kolegów z oddziału. Towarzysze i instruktorzy na każdym kroku utrudniają jej życie, chcąc udowodnić, że nie nadaje się do ich jednostki. Nie zważając na szykany i upokorzenia, zwłaszcza ze strony sadystycznego sierżanta Johna Urgayle'a (Viggo Mortensen), kobieta nie poddaje się. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

23.20 Wiadomości
23.30 „Glina" (5) - pol. serial krym.

Policjanci podejrzewają, że kapitan Stępień kłamie. Złożone przez niego wyjaśnienia nie odpowiadają bowiem ustaleniom, dokonanym podczas sekcji zwłok. Niejasna jest też sprawa kradzieży przez niego broni. Gajewski znajduje narzędzie zbrodni w mieszkaniu Grzelaka. W końcu, podejrzany przyznaje się, że miał romans z żoną brata i zabił go w afekcie. Jerzy wraz z Arturem zawozi Stępnia do aresztu. W drodze powrotnej zauważają, że śledzi ich jakieś auto.

0.30 Po godzinach - pr. kulturalny
1.30 Tele-Nowela - pr. o książkach
1.45 Kino Nocnych Marków: „Płatny morderca" - kom. sens. Hongkong 1998, reż. Wei Tung, wyk. Jet Li, Eric Tsang, Simon Yam, Gigi Leung (100 min)

Wpływowy japoński biznesmen Tsukamoto ginie w swoim doskonale strzeżonym apartamencie z rąk zabójcy, zwanego „Aniołem Śmierci". Korporacja, którą kierował zamordowany, wyznacza nagrodę w wysokości 100 milionów dolarów za schwytanie zabójcy i jego zleceniodawców. Dowiaduje się o tym młody Fu (Jet Li), specjalista wschodnich sztuk walki. Obrotny oszust Ngok Lo (Eric Tsang) zobowiązuje się pomóc mu w poszukiwaniach w zamian za duży procent wyznaczonej nagrody. Fu zgadza się na ten układ. Ma jednak poważną konkurencję. Po wysoką nagrodę startuje bowiem wielu łowców głów. Na domiar złego, poszukiwania zabójcy utrudniają bezwzględny wnuk ofiary, Eiji (Keiji Sato), oraz ambitny policjant Kwan (Simon Yam). Tymczasem, wszystko wskazuje na to, że zabójcą był ktoś z otoczenia Tsukamoto.

3.25 „Tak, kochanie" (23) - serial kom. USA
3.50 Zakończenie programu

TVP2

5.55 „Złotopolscy" (228) „Szamerunek" - telenowela pol.
6.20 10 minut tylko dla siebie - mag.
6.35 Dwójka dzieciom: „Kamienna tajemnica" (2) - serial przyg.
6.55 Od przedszkola do Opola: Grzegorz Turnau - pr. dla dzieci
7.30 Dwójka dzieciom: „Teletubisie" (47)
7.55 „Czterdziestolatek - dwadzieścia lat później" (9) „Przetarg, czyli jedyne wyjście" - pol. serial kom.
9.00 Pytanie na śniadanie - mag.
9.30 Pogoda
9.35 Pytanie na śniadanie - mag.
10.00 Panorama
10.10 Pytanie na śniadanie - mag.
10.30 Pogoda
10.35 Pytanie na śniadanie - mag.
11.00 Panorama
11.05 Pogoda
11.10 „M jak miłość" (193) - pol. serial obycz.
12.00 Rajd - rep.
12.30 Studio Konkursu Chopinowskiego
12.40 Telezakupy
13.00 Panorama
13.09 Pogoda
13.15 Spotkanie z Balladą: Dożynki w Kopydłowie (2) - pr. rozr.
14.10 „Lokatorzy" (22) „Nowy lokator" - pol. serial kom.
14.40 Audycje komitetów wyborczych
15.05 „Doktor z alpejskiej wioski" (62) „Dziecko cyrku" - serial obycz.

W Sonnenstein zatrzymuje się wędrowny cyrk. Max zakochuje się od pierwszego wejrzenia w córce dyrektora trupy. Dziewczyna cierpi na astmę.

16.00 Panorama
16.10 „Złotopolscy" (703, 704) „Marcysia wraca do pracy", „Wszyscy na chrzciny" - telenowela pol.

Andrzej nie chce podawać dzieci do chrztu z Agatą, tylko z Magdaleną. Kleczkowska krytykuje powrót Marcysi do pracy. Plotkuje, że dziewczyna podrzuca dzieci Julii - emerytce. Tymczasem, żona Waldka postanawia nie tylko pracować jako kelnerka, ale także uczyć się fakturowania i prowadzenia restauracji. Mając na względzie spotkanie całej rodziny na chrzcinach, wszyscy zastanawiają się, który syn Marcysi i Waldka będzie miał na imię Dionizy. Na zdjęciu Andrzej Nejman i Magdalena Stużyńska. (A)

17.10 Studio Konkursu Chopinowskiego - 2. etap
17.15 „Allo, Allo" (21) - ang. serial kom.
17.55 Pogoda
18.00 Program lokalny
18.30 Panorama
18.55 Pogoda
19.05 „Biuro kryminalne" (4) - pol. serial fab.-dok.
19.55 Panorama flesz
20.00 (na żywo) Załóż się! (1) Kevin Aiston, zespół Baccara, Tatiana Okupnik, Ewa Kasprzyk - pr. rozr.
20.50 (na żywo) Załóż się! (2) - pr. rozr.
21.40 (na żywo) Załóż się! - twój wybór
22.00 Panorama
22.20 Biznes - pr. publicyst.
22.25 Sport telegram
22.30 Pogoda
22.45 Pokolenie JP II - koncert
23.50 „Matrioszki" (6) - belg. serial krym.

Irina ukrywa się w domu Petera Jonesa, technika zatrudnionego w klubie. Jego żona nie kryje niezadowolenia z tego powodu, a w końcu zawiadamia policję. Clem De Donder staje się obiektem zainteresowania policyjnego wydziału wewnętrznego. Jego szef podejrzewa, że to on ostrzegł gang Raya van Mechelena.

0.40 „Klub Porywaczy" - fr.-irland.-niem.-ang. kom. kostium. 2002, reż. Stefan Schwartz, wyk. Alice Evans, Daniel Lapaine, Sophia Myles, Matthew Rhys (92 min)

Irlandzkie hrabstwo Waterford, rok 1780. Na mocy prawa najstarsi synowie z każdej rodziny dziedziczą cały majątek. Młodsi potomkowie rodów, pozbawieni spadku, muszą poświęcić się kapłaństwu lub znaleźć majętną pannę, która zgodzi się ich poślubić. Znajdują jednak rozwiązanie tej sytuacji i zakładają Klub Porywaczy, którego działalność polega na uprowadzaniu pięknych, zamożnych kobiet i skłanianiu ich do małżeństwa. Wszystko ma jak najwierniej przypominać porwanie z wielkiej miłości. Reguły klubu są surowo przestrzegane. Jeżeli ktoś złamie prawo, zostaje natychmiast wykluczony z jego szeregów. Taka właśnie kara spotyka Garretta Byrne'a (Daniel Lapaine) i Jamesa Stranga (Matthew Rhys), którzy uprowadzili siostry Kennedy. Młodsza z nich Anne (Sophia Myles) nie jest jeszcze pełnoletnia. Sprawy jednak komplikują się, gdyż młodzieńcy zakochują się w nich naprawdę.

2.10 „Łuk Erosa" - pol. dram. obycz. 1988, reż. Jerzy Domaradzki, wyk. Henryk Bista, Grażyna Trela, Jerzy Stuhr, Olaf Lubaszenko (103 min)

Kraków, rok 1914. Zdzich Miechowski (Piotr Machalica) wyrusza na wojnę. Jego żona Maria (Grażyna Trela) oddaje kilkuletniego syna pod opiekę skauta Adama (Olaf Lubaszenko), sama zaś pomaga rannym i uczestniczy w kwestach. Pewnego dnia, dowiaduje się, że mąż zaginął na froncie. Jeden ze współpracowników Zdzicha, Ciąglewicz (Jerzy Stuhr), proponuje Marii pomoc w zamian za usługi erotyczne. Kobieta odmawia i opuszcza na pewien czas Kraków. Kiedy wraca, okazuje się, że jej służąca założyła w ich mieszkaniu dom schadzek.

3.55 Zakończenie programu

UNIKALNE FILMY TELEWIZJI WATYKAŃSKIEJ

Jan Paweł II

CZŁOWIEK, KTÓRY TWORZYŁ HISTORIĘ

Zrealizowany przez Telewizję Watykan niezwykły film dokumentalny podsumowujący pontyfikat Papieża Jana Pawła II

W czwartek, **20 października** z „Echem Dnia"

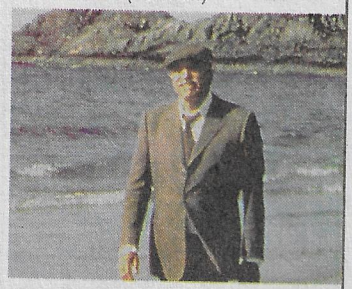
SZCZEGÓŁY STRONY 50 i 51

PolSat

6.00 Piosenka na życzenie
6.55 TV Market - mag. reklamowy
7.10 Interwencja - mag. reporterów
7.30 „Ja się zastrzelę" (84) - serial kom. USA
8.00 „Zbuntowany anioł" (204) - telenowela argent.
9.00 Gra w ciemno - teleturniej
10.00 „Zakręcone" (6) - pol. serial kom.
10.30 „Czułość i kłamstwa" (126) - pol. serial obycz.
11.00 „Samo Życie" (591) - pol. serial obycz.
11.45 TV Market - mag. reklamowy
12.00 „Zbuntowany anioł" (205) - telenowela argent.
13.00 Na ostrzu noża - mag. kulinarny
13.30 „Szpital Księcia Alfreda" (3) - austral. serial dok.
14.00 „Pierwsza miłość" (155) - pol. serial obycz.
14.45 Kabareton - pr. rozr.
15.45 Wydarzenia
16.05 Prognoza pogody
16.10 Interwencja - mag. reporterów
16.30 Exclusive - pr. rozr.
17.00 Gra w ciemno - teleturniej
18.00 „Pierwsza miłość" (156) - pol. serial obycz.
18.45 Wydarzenia
19.15 Sport
19.20 Prognoza pogody
19.30 „Syn prezydenta" - kom. USA 1996, reż. David M. Evans, wyk. Lisa Eichhorn, Sinbad, Brock Pierce, Timothy Busfield (101 min)

Agent Woods, przydzielony do ochrony trzynastoletniego Luke'a Davenporta (Brock Pierce), syna prezydenta USA, zostaje zwolniony, gdyż nie wytrzymał złośliwych psikusów chłopca. Nowym ochroniarzem zostaje Sam Simms (Sinbad), były mistrz świata w boksie. Agent dobrze rozumie, że Luke jest sfrustrowany, ponieważ chciałby prowadzić podobne życie jak jego rówieśnicy. Simms zaczyna uczyć swojego podopiecznego boksu. Wkrótce, te umiejętności bardzo się przydają. Między ochroniarzem i chłopcem rodzi się przyjaźń. Tymczasem okazuje się, że Luke'owi grozi rzeczywiste niebezpieczeństwo. Na zdjęciu Sinbad i Brock Pierce. (A)

21.30 Studio LOTTO (w przerwie serialu)
21.45 Za wszelką cenę - reality show
22.45 Nieustraszeni - reality show
23.45 Biznes Wydarzenia - mag.
0.05 Prognoza pogody
0.10 „Bohater na peryferiach" - film obycz. USA 1983, reż. Bill Forsyth, wyk. Burt Lancaster, Chris Rozki, Denis Lawson, Jennifer Black (106 min)



Felix Happer (Burt Lancaster), właściciel amerykańskiego koncernu naftowego, wysyła swego przedstawiciela MacIntyre'a (Peter Riegert) do Szkocji, by kupił tereny pod budowę nowej rafinerii. Na miejscu mężczyzna nawiązuje współpracę z Dannym (Peter Capaldi), wraz z którym próbuje przekonać mieszkańców jednej z wiosek do projektu. Jednak jeden z nich, Ben Knox, nie chce sprzedać swojej ziemi. Sprawy komplikują się jeszcze bardziej, gdy MacIntyre zaczyna ulegać urokowi krajobrazu, a Danny zakochuje się w miejscowej piękności. Sporo zabawnych sytuacji, zaskakujących zwrotów akcji i dużo dobrej muzyki, której twórcą jest Mark Knopfler. Na zdjęciu Burt Lancaster. (A)

2.15 Aquaz music zone
5.30 Zakończenie programu

TVN

6.00 Uwaga! - mag. reporterów
6.20 Telesklep
7.00 „Medicopter 117" (11) (powt.)
7.55 „Gorzka zemsta" (131) - telenowela
8.50 (na żywo) Wykręć numer - teleturniej
10.10 (na żywo) Graj o raj - teleturniej
11.15 Najsłabsze ogniwo - teleturniej
12.05 Rozmowy w toku - talk show
13.10 „W-11 - Wydział Śledczy": „Listy z Iraku" - pol. serial fab.-dok.
13.45 „Medicopter 117" (12) - niem. serial sens.
14.45 „Brygada ratunkowa" (9) - serial sens. USA
15.45 „Gorzka zemsta" (132) - telenowela
16.45 Fakty
17.00 Uwaga! - mag. reporterów
17.15 Rozmowy w toku: Moja dziewczyna jest modelką! - talk show
18.25 „W-11 - Wydział Śledczy": „Desperackie porwanie" - pol. serial fab.-dok.
19.00 Fakty
19.30 Sport
19.40 Pogoda
19.45 Uwaga! - mag. reporterów
20.10 Superkino: „Raport mniejszości" - film sf USA 2002, reż. Steven Spielberg, wyk. Tom Cruise, Max von Sydow, Steve Harris, Neal McDonough (175 min)

Rok 2054. W Waszyngtonie działa Agencja Prewencji, w której troje jasnowidzów identyfikuje ludzi, którzy w przyszłości popełnią przestępstwo. Dzięki temu, można ich wcześniej aresztować. Nad systemem czuwa John Anderton (Tom Cruise). Pewnego dnia, dowiaduje się, że w ciągu 36 godzin on sam zabije nieznanego mu mężczyznę. Musi uciekać. W pościg za nim wyrusza jego największy rywal, detektyw Danny Witwer (Colin Farrell). Anderton szuka dowodu swojej niewinności - raportu, zawierającego wizje przyszłych wydarzeń. Ekranizacja opowiadania Philipa K. Dicka. Autorem zdjęć jest Janusz Kamiński, laureat Oscara za zdjęcia do „Listy Schindlera". Na zdjęciu Tom Cruise. (A)

23.05 „Jason X" - horror sf USA 2001, reż. James Isaac, wyk. Kane Hodder, Lexa Doig, Chuck Campbell, Lisa Ryder (115 min)

Rok 2455. Naukowcy badają przyczyny upadku cywilizacji na Ziemi. Odnajdują dwa zamrożone ciała. Udaje im się przywrócić je do życia. Nie wiedzą, że ożywili seryjnego mordercę Jasona. Dziesiąty horror z serii „Piątek trzynastego".

1.00 Uwaga! - mag. reporterów
1.20 Nic straconego - programy powtórkowe

TV4

5.45 VIP - wydarzenia i plotki - mag.
6.10 KINOmaniaK - mag. film.
6.35 Sztukateria - mag. kulturalny
7.00 Muzyczne listy - mag. muz.
8.00 TV Market - mag. reklamowy
8.15 „Pokemon" (83) - serial anim.
8.45 Strefa P - mag. muz.
9.15 Bar Europa - plusy i minusy - reality show
9.45 Goście Michaela Parkinsona (3) - talk show
10.15 Sztukateria - mag. kulturalny
11.15 Kasa na bank - teleturniej
12.15 Bar Europa - plusy i minusy - reality show
13.15 A kuku - pr. rozr.
13.30 Taxi - teleturniej
14.15 Muzyczne listy - mag. muz.
15.15 Echo lasu (50) - pr. dla dzieci
15.45 „Psie serce" (16) „Max" - pol. serial obycz.
16.45 Punkt, set, mecz - mag. siatkarski
17.15 Detektor - raport Czwórki - mag. reporterów
17.45 Bar Europa - reality show
18.15 Taxi - teleturniej
19.00 Dom nie do poznania (3) - reality show
20.00 Bar Europa - reality show
20.50 Nacja-korporacja (3) - reality show

Pan Todd zaprasza Whitney i dwie wybrane przez nią uczestniczki programu, by spędziły z nim dzień na jego jachcie. Whitney, Kerry i Elli mają nadzieję, że spędzą miło czas. Ich perfidny szef jednak niedwuznacznie narzuca im się przez cały dzień. Tymczasem, panowie na polu golfowym przez kilka godzin czekają na szefa. Potem dowiadują się od damskiej drużyny, gdzie był ich przełożony.

21.50 „Cuda" (4) - serial sens. USA
22.50 Wydarzenia
23.00 „Pałac wagabundów" (6) - austral. serial obycz.
23.30 Playboy: Dyskretne miejsca - pr. erot.
1.30 Nocne randki
2.30 Muzyczne listy - mag. muz.
3.20 Sztukateria - mag. kulturalny
3.45 Zakończenie programu

PRYMAT
drzwi, okna
PORTA GERDA OKNOPLAST
Kielce ul. Jagiellońska 62a tel. 346 17 67, 368 40 14

LEKTURY WSZECH CZASÓW Z „ECHEM DNIA"
WE WTOREK, 18 PAŹDZIERNIKA,
Fraszki, Treny, Pieśni

TV Polonia

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 Prosto w oczy - pr. publicyst.
8.30 10 minut tylko dla siebie - mag.
8.40 Telezakupy
8.55 Domisia: Mała plama - pr. dla dzieci
9.20 „Trzy dni, aby wygrać" (3) „Morska choroba" - fr.-pol. serial obycz.
9.45 Bajeczki Jedyneczki: Bajka o kreciku Felku, który chciał zobaczyć słońce - pr. dla dzieci
9.55 Raj (powt.)
10.25 Smak Europy
10.35 Bzik kulturalny - mag.
10.55 Muzyka - łączy pokolenia?! Michał Bajor & Blue Café - mag. muz.
11.35 Stilo (powt.)
12.00 Wiadomości
12.10 „Złotopolscy" (671) „Grzeszna miłość" - telenowela pol.
12.35 Studio Konkursu Chopinowskiego - 2. etap
12.40 „Plebania" (280) - pol. serial obycz.
13.05 Polonia Rendezvous 2005 (powt.)
13.25 Hity satelity
13.40 Teatr Telewizji: „Ciemno" (powt.)
14.40 Zaufał naturze - malarstwo Antoniego Suchanka (powt.)
15.10 Piosenki z filmoteki
15.55 Domisie: Mała plama (powt.)
16.20 „Trzy dni, aby wygrać" (3) „Morska choroba" (powt.)
16.45 Studio Konkursu Chopinowskiego
17.00 Teleexpress
17.15 Sportowy Express
17.20 Ojczyzna-polszczyzna: O niewiastach - pr. edukacyjny
17.30 Telezakupy
17.45 Spotkania z profesorem Wiktorem Zinem: Ze świata kamiennej precyzji (powt.)
18.10 „Święta wojna" (172) „Bercik Burger" - pol. serial kom.
18.30 Studio Konkursu Chopinowskiego - 2. etap
18.35 Bzik kulturalny (powt.)
19.00 Wieści polonijne
19.15 Dobranocka: „Przygody Myszki" (11) „Zimowa wycieczka"
19.30 Wiadomości
19.55 Sport
20.00 Pogoda
20.15 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
21.05 „Złotopolscy" (671) „Grzeszna miłość" (powt.)
21.35 Mówi się... - pr. edukacyjny
21.55 „Plebania" (280) (powt.)
22.15 Hity satelity (powt.)
22.30 „Na dobre i na złe" (216) „Klub seniora" - pol. serial obycz.
23.20 Porozmawiajmy - pr. publicyst.
0.05 Videoteka Dorosłego Człowieka: Lady Pank, Janusz Laskowski - mag. muz.
0.50 „Trzy dni, aby wygrać" (3) „Morska choroba" (powt.)
1.20 Dobranocka za oceanem
1.30 Wiadomości (powt.)
1.55 Sport (powt.)
2.00 Studio Konkursu Chopinowskiego (powt.)
2.05 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
2.55 „Złotopolscy" (671) „Grzeszna miłość" (powt.)
3.20 „Plebania" (280) (powt.)
3.40 Wieści polonijne (powt.)
3.55 Mówi się... (powt.)
4.15 Hity satelity (powt.)
4.30 „Na dobre i na złe" (216) „Klub seniora" (powt.)
5.20 „Święta wojna" (172) „Bercik Burger" (powt.)
5.45 „Jest takie miejsce" (powt.)

TVP Kultura

9.50 (na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Przesłuchania 2. etapu (11)
14.25 David Bowie - „A Reality" - koncert
15.20 David Bowie - Ziggy Stardust - koncert
16.50 (na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Przesłuchania 2. etapu (11)
19.15 „Na początku było oko" - austr. film dok.
20.00 Studio Kultura - informacje, rozmowy
21.00 „Elling" - komediodram. norw. 2001, reż. Petter Naess, wyk. Per Christian Ellefsen, Sven Nordin, Marit Pia Jacobsen (89 min)
40-letni Elling po śmierci matki trafia do zakładu opiekuńczego. Mężczyzna cierpi na agorafobię i lęk wysokości, nie ma też pojęcia o najprostszych sprawach, związanych z codziennym życiem.
22.30 Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Przesłuchania 2. etapu (11) - studio
1.00 Zakończenie programu

TVP3 Kielce

6.15 (WP) Telezakupy (następna emisja o 10.10)
6.30 (WP) Kurier (następne emisje o 6.45, 7.00, 7.15, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 17.30, 20.30, 22.30)
6.35 (WP) Kurier gospodarczy - flesz (następne emisje o 6.50, 7.05, 7.20, 9.45)
6.38 (WP) Kurier sportowy - flesz (następne emisje o 6.53, 7.08, 7.25, 9.48)
6.40 (WP) Prognoza pogody (następne emisje o 6.55, 7.10, 7.27, 7.40, 8.40, 9.50, 10.40, 11.40, 13.40, 14.40, 15.40, 17.45, 21.40)
6.43 (WP) „Kamera Kuriera" - felieton (następna emisja o 6.57)
7.45 Informacje - pr. inform. (następne emisje o 18.00, 21.45)
7.55 Pogoda w regionie (następne emisje o 17.50, 18.15, 18.52, 21.57)
8.00 Magazyn
8.45 (WP) Gość dnia - wywiad (następna emisja o 11.15)
9.00 (WP) „Rzeka Jangcy" (4) „Junnan - kraina mniejszości narodowych" - chiński serial dok. (następna emisja o 15.45)
9.55 (WP) To jest temat - mag. reporterów (następna emisja o 14.15)
10.45 (WP) Telekurier - mag. reporterów (następna emisja o 20.00)
11.45 (WP) Muzyka - łączy pokolenia?! - mag.
12.35 (WP) „Żyjące morze" (5) „Kraina cieni" - kanad. serial dok.
13.00 (WP) „Żyjące morze" (6) „Wieloryby i ich przyjaciele" - kanad. serial dok.
13.45 (WP) Pogotowie twórczości, czyli jak twórczo... (9-ost.) Ekspresja, czyli wyciskanie soku
14.45 (WP) Prosto z lasu - mag. ekologiczny
15.00 (WP) Wierzę, wątpię, szukam - pr. religijny
16.00 Msza święta dla chorych - retransm. z Krakowa
16.55 Informacje - flesz - pr. inform.
17.00 Speed (powt.)
17.52 „Co w puszczy piszczy?" (powt.)
18.18 Przekładaniec świętokrzyski - pr. publicyst.
18.30 Przekładaniec świętokrzyski - dogrywka
18.45 Zrób to sam (powt.)
19.00 Album Mazowsza: O damach i rycerzach na zamku w Liwie - mag. kulturalny
19.30 50 lat Filmoteki Narodowej (powt.)
20.50 (WP) Studio pogoda (następna emisja o 22.45)
21.00 (WP) Echa dnia - pr. publicyst.
21.30 (WP) Kurier gospodarczy - pr. inform.
22.00 7 minut. Rozmowa dnia (powt.)
22.08 Spotkanie z reportażem (powt.)
22.15 (WP) Żywy pomnik - rep.
22.50 (WP) Kurier sportowy - pr. inform.
23.05 (WP) Uwierz w dokument: „Gadające głowy", „Szczęściarz"
23.45 (WP) „Cześć, Tereska" - pol. dram. obycz. 2000, reż. Robert Gliński (86 min)
1.15 Zakończenie programu

Pozostałe pozycje TVP3 Rzeszów i TVP3 Warszawa oznaczamy w TVP3 Kielce skrótem WP (wspólne pasmo).

TVP3 Rzeszów

7.45 Aktualności - pr. inform. (następna emisja o 21.45)
8.00 Interwencje Aktualności
16.45 Wiara i życie
17.15 Felieton
17.50 Kalejdoskop Aktualności (następne emisje o 18.30, 19.45, 22.00)
18.00 Aktualności; Prognoza pogody - pr. inform.
18.45 „Postacie": „Jan Robak" - felieton
19.00 „Pustynna misja" - felieton
19.15 Kresowe opowieści - rep.

TVP3 Warszawa

7.45 Telewizyjny Kurier Warszawski - pr. inform. (następna emisja o 18.00)
8.00 Kontr-o-wersje - pr. publicyst.
8.25 Prognoza pogody dla Warszawy i Mazowsza
16.45 Wiadomości Kuriera - pr. inform.
16.50 „Dzieje Warszawy w latach 1920-1939" (7) - cykl dok.
17.00 Wroński beat - pr. muz.
17.50 Wywiad Kuriera (następna emisja o 22.05)
18.30 Qultura (powt.)
19.00 Album Mazowsza: O damach i rycerzach na zamku w Liwie - mag. kulturalny
19.30 50 lat Filmoteki Narodowej (powt.)
21.45 Kurier Warszawy i Mazowsza - pr. inform.
22.00 Wiadomości sportowe

TVN7

6.00 „Nie ma sprawy" (31) - serial kom. USA
6.55 Teleskiep
7.30 „Biały welon" (124) - telenowela
8.20 „Mała księżniczka" (96) - telenowela
9.15 „Nie ma sprawy" (32) - serial kom. USA
10.15 „Tajemnice Smallville" (2) - serial sf
11.15 (na żywo) Mania grania - teleturniej interaktywny
12.15 Teleskiep
14.25 „Mała księżniczka" (97) - telenowela
15.20 „Biały welon" (124) - telenowela
16.10 „Dwóch i pół" (10) - serial kom. USA
16.40 „Przyjaciele" (16) - serial kom. USA
17.10 „Kobra - oddział specjalny" (8) - niem. serial sens.
18.10 „Tajemnice Smallville" (3) - serial sf
19.10 „Dwóch i pół" (11) - serial kom. USA
19.40 „Przyjaciele" (17) - serial kom. USA
20.10 „Tylko miłość" - kom. romantyczna USA 1999, reż. Rob Reiner, wyk. Bruce Willis, Michelle Pfeiffer, Tim Matheson (120 min)
22.10 „Adwokat" - film sens. USA 1998, reż. Steven Zaillian, wyk. John Travolta, Robert Duvall, Tony Shalhoub (140 min)
0.30 „Sześć stóp pod ziemią" (1/13) - serial obycz. USA 2001, wyk. Peter Krause, Michael C. Hall, Frances Conroy
1.30 (na żywo) Nocne igraszki - pr. interaktywny
3.30 Zakończenie programu

TV Puls

5.55 Kiedy ranne wstają zorze
6.00 Jose Cura śpiewa arie Pucinniego - koncert
6.20 Taaaka ryba - mag. wędkarski
6.50 „Droga do Avonlea" (36) - serial obycz.
7.50 Puls wieczoru - pr. publicyst.
8.35 „Niewolnica Isaura" (81) - telenowela
9.15 Puls żużla - mag. sport.
10.10 Telezakupy
11.35 Program religijny
12.40 „Niewolnica Isaura" (81) - telenowela
13.20 „Szpot" - pol. film dok.
14.20 KinoRozmównica - mag. film.
15.00 Godzina Miłosierdzia
15.35 „Mel" - film obycz. USA 1998, reż. Joey Travolta, wyk. Ernest Borgnine, Bug Hall, Jack Scalia, Julie Hagerty (97 min)
17.35 „Droga do Avonlea" (37) - serial obycz.
18.35 „Niewolnica Isaura" (82) - telenowela
19.15 Knieja - mag. łowiecki
19.45 Puls wieczoru - pr. publicyst.
20.30 „Wewnętrzna wojna" - dram. obycz. USA 1996, reż. Emilio Estevez, wyk. Martin Sheen, Kathy Bates, Emilio Estevez, Kimberly Williams (119 min)
22.35 „Don Matteo" (32) - wł. serial krym.
23.45 Puls wieczoru - pr. publicyst.
0.30 Taaaka ryba - mag. wędkarski
1.00 KinoRozmównica - mag. film.
1.40 „Niewolnica Isaura" (82) - telenowela
2.15 Godzina Miłosierdzia (powt.)
2.50 Octava dies (powt.)
3.20 Zakończenie programu

HBO

6.30 „Juwanna Mann" - kom. USA 2002, reż. Jesse Vaughan (88 min)
8.00 „Żadnych łez" - irland. dram. obycz. 2002, reż. Stephen Burke (100 min)
9.40 Na planie - mag. film.
10.10 „Tootsie" - kom. USA 1982, reż. Sydney Pollack (112 min)
12.05 Zobacz w HBO - mag. film.
12.35 „Orzeszek" - film familijny USA 2005, reż. Robert Vince (83 min)
14.00 „W ukrytej kamerze" - kom. USA 2003, reż. Sean McNamara (91 min)
15.35 „Dzieciaki, kłopoty i my: Powrót Seaverów" - kom. USA 2004, reż. Joanna Kerns (85 min)
17.00 „Uśmiech Mony Lizy" - kom. romantyczna USA 2003, reż. Mike Newell (115 min)
19.00 „Juwanna Mann" (powt.)
20.30 Premiera: Cinema, cinema - mag. film.
21.00 Piątkowa premiera: „Wakacje Waltera" - kom. przyg. USA 2003, reż. Tim McCanlies (105 min)
22.50 „Aniołki Charliego: Zawrotna szybkość" - film sens. USA 2003, reż. McG (106 min)
0.35 „Zakochany bez pamięci" - komediodram. USA 2004, reż. Michel Gondry (104 min)
2.20 „Linia życia" - thriller USA 1990, reż. Joel Schumacher (110 min)
4.15 „Tootsie" (powt.)

Canal +

7.00 Łapu-capu - chochliki telewizyjne
7.10 Nie przegap - mag. inform.
7.20 „Diabelski młyn" - filmy anim.
8.00 (K) „Amen" - dram. woj. USA-fr.-niem. 2002, reż. Costa-Gavras, wyk. Ulrich Tukur, Mathieu Kassovitz, Antje Schmidt, Marcel Iures (126 min)
10.15 (K) „Wygraj randkę" - kom. romantyczna USA 2004, reż. Robert Luketic, wyk. Kate Bosworth, Topher Grace, Josh Duhamel, Nathan Lane (93 min)
12.00 (K) „W imię ojca" - dram. obycz. USA-irland.-ang. 1993, reż. Jim Sheridan, wyk. Daniel Day-Lewis, Pete Postlethwaite, Emma Thompson, Mark Sheppard (128 min)
14.20 (K) „Koszty życia" - komediodram. fr. 2003, reż. Philippe Le Guay, wyk. Vincent Lindon, Isild Le Besco, Fabrice Luchini, Geraldine Pailhas (105 min)
16.15 (K) „Bezprawie" - western USA 2003, reż. Kevin Costner, wyk. Kevin Costner, Robert Duvall, Annette Bening, Michael Gambon (133 min)
18.45 (K) „W głębi oceanów" (14) - serial dok.
19.25 (K) „Joey" (2) - serial kom. USA
20.00 „Diabelski młyn" - filmy anim.
20.40 Nie przegap - mag. inform.
20.50 Łapu-capu - chochliki telewizyjne
21.00 (K) Premiera: „Pan od muzyki" - fr.-niem.-szwajc. dram. obycz. 2004, reż. Christophe Barratier, wyk. Gérard Jugnot, François Berléand, Kad Merad, Jean-Paul Bonnaire (93 min)
22.45 (K) Premiera: Koncert Macy Gray w Las Vegas
0.10 (K) „To właśnie miłość" - kom. romantyczna USA-ang. 2003, reż. Richard Curtis, wyk. Hugh Grant, Emma Thompson, Colin Firth, Laura Linney (130 min)
2.25 (K) „Konformista" - fr.-niem.-wł. dram. psych. 1970, reż. Bernardo Bertolucci, wyk. Jean-Louis Trintignant, Dominique Sanda, Stefania Sandrelli (107 min)
4.15 (K) „Tajna sieć" (2) - serial sens. USA-ang.
5.45 (K) „Długi weekend" - pol. film obycz. 2004, reż. Robert Gliński, wyk. Krzysztof Globisz, Joanna Żółkowska, Leszek Piskorz, Bogusław Kierc (72 min)

Tele 5

6.55 Prognoza pogody
7.00 „Świat wokół nas" - austral. serial dok.
7.30 „Andromeda" (32) - serial sf USA-kanad.
8.15 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
9.05 Telezakupy
11.00 „Czynnik PSI" (74) - serial sf USA-kanad.
12.00 „Biały bizon" - western USA 1977, reż. J. Lee Thompson, wyk. Charles Bronson, Jack Warden, Kim Novak (97 min)
13.45 Telezakupy
14.10 Prognoza pogody
14.20 Werdykt - pr. publicyst.
15.25 „Czynnik PSI" (60) - serial sf USA-kanad.
16.20 10 minut (powt.)
16.35 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
17.30 Prognoza pogody
17.40 „Andromeda" (33) - serial sf USA-kanad.
18.25 Werdykt - pr. publicyst.
19.30 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
19.55 Prognoza pogody
20.05 „Ryzykowne związki" - dram. sens. USA 1995, reż. Raymond De Felitta, wyk. Frank Whaley, Lara Flynn Boyle, Peter Gallagher, John Spencer (104 min)
Nowojorski klub El Casbah to ulubione miejsce spotkań zamożnych młodych ludzi. Stały klient lokalu Mickey Jelke - playboy i przyszły dziedzic ogromnej fortuny - zaprzyjaźnia się z Jackiem Kalem, podającym się za aktora. W rzeczywistości, Jack jest policjantem, pracującym dla Franka Hogana - prokuratora okręgowego, marzącego o karierze politycznej. Aby osiągnąć sukces, Hogan gotowy jest nawet sfingować kryminalną aferę.
22.00 10 minut - pr. publicyst.
22.15 Prognoza pogody
22.25 „Bez litości" - dram. sens. USA 1996, reż. Nelson McCormick, wyk. William Forsythe, Maria Conchita Alonso, Robert Davi, Ernie Hudson (88 min)
Johnny Rochetti jest właścicielem jednego z najlepszych nocnych klubów w Las Vegas. Pewnego razu, stając w obronie nieznajomej kobiety, zabija mężczyznę, który ją zaatakował. Bardzo szybko wychodzi na jaw, że człowiek ten miał bliskie powiązania z kolumbijską mafią narkotykową.
0.05 „Świat wokół nas" - austral. serial dok.
0.40 „Płomienne oszustwo" - film erot. USA 2002, reż. Dante Giove, wyk. Belinda Gavin, Todd White, Tamara Landry (100 min)
2.20 Rybia nocka

Canal+ Film

8.30 Ekspres Petersburg - Cannes - ang. dram. przyg. 10.05 Deser: Góral - film krótkometr. 10.30 Syreny - film fantasy USA 12.00 Diabelski młyn - filmy anim. 12.40 Łapu-capu - chochliki telewizyjne 12.45 Nie przegap - mag. inf. 13.00 Między słowami - komediodram. USA-jap. 14.40 Deser: Kowboje - film krótkometr. 14.55 Prezydent - miłość w Białym Domu - kom. romantyczna USA 16.45 Popatrz na mnie - komediodram. fr.-wł. 18.35 W pułapce miłości - film krym. USA 20.00 Dotyk zła - film krym. USA 21.25 Wieczór specjalny: Dwie prace Charlize Theron: Włoska robota - film sens. USA-fr.-ang. 23.15 Monster - dram. obycz. USA-niem. 1.00 Pan od muzyki - fr.-niem.-szwajc. dram. obycz. 2.35 Demony w sercu - thriller USA 4.10 Snajper w Waszyngtonie - 23 dni grozy - dram. sens. USA 5.40 O człowieku, co malał - film sf USA

Hallmark

6.00 Wojna Variana - dram. woj. USA-kanad.-ang. 8.00 Zaklęty książę - kom. romantyczna USA 9.30 Najważniejszy egzamin - dram. obycz. USA 11.15 Anastazja: Tajemnica Anny (2-ost.) - dram. biogr. 13.00 Córki McLeoda (28) - austral. serial obycz. 13.45 Wojna Variana - dram. woj. USA-kanad.-ang. 15.45 Zaklęty książę - kom. romantyczna USA 17.15 Najważniejszy egzamin - dram. obycz. USA 19.00 Córki McLeoda (28) - austral. serial obycz. 20.00 Czas nieobecności - dram. obycz. USA-kanad. 21.45 Prawdziwe dziecko - dram. obycz. USA 23.30 Ślepa wiara - dram. obycz. USA 2.00 Prawdziwe dziecko - dram. obycz. USA 3.45 Ślepa wiara - dram. obycz. USA

Europa Europa

14.00 Mężowie, żony i kochankowie - kom. fr. 16.00 Narodowy dzień osiągnięć - film krótkometr. 16.35 Narodowy 3 - kom. hiszp. 18.25 Pożegnanie z filmem: Całe złoto świata - kom. fr.-wł. 20.00 Cinemania - mag. film. 20.30 W poszukiwaniu cudów - kom. ang. 22.05 Kochana Emmo, droga B"be - węg. dram. obycz. 23.35 Pożegnanie z filmem: Całe złoto świata - kom. fr.-wł. 1.05 Niepokojące wizje - fr. film erot. 2.35 Kochana Emmo, droga B"be - węg. dram. obycz.

Ale Kino!

8.00 Koktebel - ros. dram. obycz. 9.50 Dzień, w którym zmarł James Dean - film dok. 10.45 Brylanty pani Zuzy - pol. dram. krym. 12.10 Obserwuj-cie niebo! - film dok. 13.15 Najeźdźcy z Marsa - film sf USA 14.35 Filantrop - film krótkometr. 15.00 Jak ugryźć 10 milionów? - kom. krym. USA-kanad. 16.40 Koło - film krótkometr. 16.55 Zaczarowany rower - pol. film obycz. 18.15 Jak kłamać w Ameryce? - dram. obycz. USA 20.00 Minnie i Moskowitz - komediodram. USA 22.00 Zagubione - kanad. dram. obycz. 23.45 Bractwo strażników ciemności - horror USA 1.20 Dziura w sercu - duńsko-szwed. dram. obycz. 2.55 Zakończenie programu

Cinemax

6.00 Czy mógłbym cię okłamać? - kom. romantyczna USA 7.40 Kawa z gwiazdami: The Wayans Brothers - mag. film. 8.05 Strefa mroku - horror USA 9.45 Daleko od siebie - kom. kanadyjska 11.05 Harold i Maude - kom. USA 12.35 Cud na drugim torze - kom. USA 14.05 Szachowe dziecińśtwo - dram. obycz. USA 15.55 Kaskaderzy z Hollywood 3 (4) - mag. film. 16.25 Czy mógłbym cię okłamać? - kom. romantyczna USA 18.10 Strefa mroku - horror USA 20.00 Nowe spojrzenie. Premiera: Kawaler - kom. USA 21.30 Sekrety kina - mag. film. 22.00 Star 80 - dram. obycz. USA 23.45 Stopklatka - thriller ang. 1.25 Holiday Heart - dram. obycz. USA 3.00 Miejscowi - horror nowozel. 4.25 Ciało i dusza - dram. obycz. USA

Planete

6.45 Thalassa (67) Transgeniczny łosoś 7.25 Prekursorzy (5) Tupolew Tu-144 8.20 Hans Christian Andersen. Życie baśniopisarza (2-ost.) 9.10 Francja dla smakoszy i wędrowców (29) Saone et Loire 9.40 Historia linii lotniczych (7) Między wojną a pokojem 10.35 Historia linii lotniczych (8) Samoloty przyszłości 11.30 Thalassa (62) Łososiowe szaleństwo 12.00 Stalingrad (1/3) Ofensywa 12.55 Stalingrad (2) W kotle 13.55 Thalassa (57) Lodowi żeglarze 14.25 Thalassa (52) Morscy wędkarze 14.55 Koniec wieku. Historia The Ramones 16.45 Pod słońcem Afryki (3) 17.15 Francja dla smakoszy i wędrowców (24) Burgundia 17.45 W Solidarności (3) Atak 18.45 W Solidarności (4-ost.) Decyzja 19.45 Mistrzowie piłki (6) Chilavert i Burgos 20.15 Ginące gatunki (14) Tuńczyk i homar 20.50 Człowiek, który dla Hitlera zrobił wszystko 21.45 Adolf i Ewa 22.40 Francja dla smakoszy i wędrowców (15) Sabaudia 23.10 Francja dla smakoszy i wędrowców (16) Strasburg 23.40 Francja dla smakoszy i wędrowców (17) Calvi 0.10 Francja dla smakoszy i wędrowców (18) Calanche 0.40 Francja dla smakoszy i wędrowców (19) Marna 1.10 Thalassa (47) Kraj, którego nie ma 1.40 Francja dla smakoszy i wędrowców (14) Lyon 2.10 W Iraku Saddama Husajna (3) Wróg całego świata

Animal Planet

6.00 Na pomoc zwierzętom (27) 6.30 Najzabawniejsze zwierzęta świata (28) 7.00 Rezydencja surykatek (6) 7.30 Na ratunek z Lyndal: Droga do wolności 8.30 Walka o przetrwanie: Taktyka 9.00 Zabić, by żyć: Polowanie na ludzi 10.00 Łowca krokodyli: Dżungla w chmurach 11.00 Policja dla zwierząt w Miami: Trzy nie takie małe świnki 12.00 Na pomoc zwierzętom (27) 12.30 Najzabawniejsze zwierzęta świata (28) 13.00 Rezydencja surykatek (6) 13.30 Małpi biznes (10) 14.00 Na ratunek z Lyndal: Droga do wolności 15.00 Zabić, by żyć: Polowanie na ludzi 16.00 Policja dla zwierząt w Houston: Brudna robota 17.00 Na pomoc zwierzętom Australii (28) 17.30 Na ratunek przyrodzie (6) 18.00 Niewiarygodne filmy o zwierzętach (117) 18.30 Dziennik z życia wielkich kotów (3) 19.00 Na ratunek z Lyndal: Droga do wolności 20.00 Rezydencja surykatek (7) 20.30 Walka o przetrwanie: Kanciarze i oszuści 21.00 Na posterunku (2) 22.00 Policja dla zwierząt w Miami: Walki kogutów 23.00 Rezydencja surykatek (7) 23.30 Małpi biznes (10) 0.00 Ostry dyżur dla ukąszonych (10) 1.00 Na pomoc zwierzętom (28) 1.30 Na ratunek przyrodzie (6) 2.00 Na posterunku (2) 3.00 Rezydencja surykatek (7) 3.30 Na ratunek z Lyndal: Droga do wolności 4.30 Walka o przetrwanie: Kanciarze i oszuści 5.00 Policja dla zwierząt w Miami: Walki kogutów

Discovery Channel

6.00 Robo sapiens 7.00 Niewyjaśnione historie (2) Legendy Pearl Harbor (2) 8.00 Niesamowite maszyny: Samochód za milion dolarów 9.00 Starcie bestii: Wilk czy puma? 10.00 Z ukrycia: Berlin dla wtajemniczonych 11.00 Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Spadająca moneta 12.00 Robo sapiens 13.00 Niewyjaśnione historie (2) Legendy Pearl Harbor (2) 14.00 Niesamowite maszyny: Samochód za milion dolarów 15.00 Hakerzy - wyjęci spod prawa i aniołki 16.00 Superjazda: Heavy Metal 17.00 Najniebezpieczniejszy zawód świata: Ostatnie chwile 18.00 Amerykański chopper: Mikey/Vinnie - motocykl (2) 19.00 Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Pogrzebani żywcem 20.00 Supermaszyny: Samochody sport. 21.00 Fani czterech kółek: Capri (1) 21.30 Fani czterech kółek: Capri (2) 22.00 Narodziny samochodu terenowego (3) 22.30 Narodziny samochodu terenowego (4) 23.00 Amerykański chopper: Maszyna dla strażaków (1) 0.00 Kosmiczny wyścig: Wyzwanie XXI wieku 2.00 Kosmiczny wyścig: Jak zdobyć nagrodę X 3.00 Wyprawy nad jeziora (8) 3.30 Wyprawy nad jeziora (9) 4.00 Wędrówki z dinozaurami: Dzień zagłady 5.00 Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Pogrzebani żywcem

Travel Channel

8.00 Weekend TV: Północna Irlandia i Walia 8.30 Przemierzając świat: Lizbona 9.00 Podróże kolejami szwajcarskimi: Jezioro Bodeńskie - Szlak Toggenburg 10.00 W 80 dni dookoła świata: Wypadki się zdarzają 10.30 W drodze nad Nil: Egipt 11.00 Kuchnie świata: Brazylia 12.00 Przewodnik Travel Channel po Jordanii (1) 12.30 Przewodnik Travel Channel po Jordanii (2) 13.00 Turysta: Atlanta, Georgia 13.30 Żyłka podróżnicza: Sri Lanka 14.00 Obieżyświat: Norwegia 15.00 Weekend TV: Północna Irlandia i Walia 15.30 Przemierzając świat: Lizbona 16.00 Przewodnik Travel Channel po Jordanii (1) 16.30 Przewodnik Travel Channel po Jordanii (2) 17.00 W 80 dni dookoła świata: Wypadki się zdarzają 17.30 W drodze nad Nil: Egipt 18.00 Żyłka podróżnicza: Minorka 18.30 Turysta: Atlanta, Georgia 19.00 Obieżyświat: Chile 20.00 Przewodnik Travel Channel po Jordanii (1) 20.30 Przewodnik Travel Channel po Jordanii (2) 21.00 Wędrówki po dzikim świecie: Północna Karolina, Wyoming 21.30 W stronę przygody: Wietnam 22.30 Na nartach w Ameryce: Lake Louise 23.00 Obieżyświat: Norwegia 0.00 Weekend TV: Północna Irlandia i Walia 0.30 Przemierzając świat: Lizbona 1.00 Przewodnik Travel Channel po Jordanii (1-2) 2.00 Zakończenie programu

National Geographic

8.00 Oaza kaszalotów 9.00 Rozbitkowie ewolucji: Tajemnice człowieka 11.00 Okiem szympansa (4) 11.30 Psie profesje: Vernon, Bodhi i Baron 12.00 Tuż przed tragedią: Powódź koło zapory Stava 13.00 Oaza kaszalotów 14.00 Rozbitkowie ewolucji: Tajemnice człowieka 16.00 Urodzeni mordercy: Mordercze psy 17.00 Tuż przed tragedią: Powódź koło zapory Stava 18.00 Okiem szympansa (4) 18.30 Psie profesje: Vernon, Bodhi i Baron 19.00 Oaza kaszalotów 20.00 Kiedy wyprawa się nie powiedzie: Dryfująca rodzina 21.00 Katastrofa: Wybuch wulkanu Pinatubo 22.00 Katastrofa: Trzęsienie ziemi w San Francisco 23.00 Zagadki śmierci: Duchy Titanica 0.00 Katastrofa: Wybuch wulkanu Pinatubo 1.00 Katastrofa: Trzęsienie ziemi w San Francisco 2.00 Zakończenie programu

Canal+ Sport

7.00 Żużel: Grand Prix Polski (powt.) 10.50 Czempioni w Plusie: Paweł Korzeniowski (powt.) 12.00 Piłka nożna: Premiership - mag. ligi angielskiej (powt.) 12.30 Żużel: Grand Prix Włoch (powt.) 16.05 Odlotowcy - kom. muz. USA 17.45 Biała sukienka - pol. film obycz. 19.00 Futbol amerykański: NFL Game Day - mag. 19.40 (na żywo) Wstęp do meczu 20.00 (na żywo) Piłka nożna: Orange Ekstraklasa - mecz: Górnik Łęczna - Lech Poznań 22.10 Jak ugryźć 10 milionów 2 - kom. USA 23.50 Piłka nożna: NFL Game Day (powt.) 0.20 Wstęp do meczu (powt.) 0.40 Piłka nożna: Orange Ekstraklasa - mecz: Górnik Łęczna - Lech Poznań (powt.) 2.50 Piętno wilkołaka - horror USA 4.25 Wielkie sumo - piękno tradycji - film dok. 5.10 The Company - dram. obycz. USA-niem.

PolSat Sport

7.10 K.O. TV Classics (88) - mag. bokserski 8.00 Futsal: Puchar UEFA - mecz: Clearex Chorzów - Iberia Tbilisi (powt.) 9.50 Futsal: Puchar UEFA - mecz: Clearex Chorzów - FK Nautara Kowno (powt.) 11.40 Piłka nożna: Eliminacje do MŚ - mecz: Brazylia - Wenezuela (powt.) 13.40 Piłka nożna: Eliminacje do MŚ - mecz: Holandia - Macedonia (powt.) 15.40 Żużel: Ekstraliga - mecz barażowy: Intar Dartom Ostrów Wielkopolski - Lotos Gdańsk (powt.) 18.00 Piłka nożna: Eliminacje do MŚ - mecz: Portugalia - Łotwa (powt.) 19.55 (na żywo) Futsal: Puchar UEFA - mecz: Clearex Chorzów - Action 21 Charleroi 21.50 Punkt, set, mecz - mag. siatkarski 22.17 Najmocniejsi - mag. 22.20 Piłka nożna: Eliminacje do MŚ - mecz: Urugwaj - Argentyna (powt.) 0.20 Inside Grand Prix - mag. Formuły 1 0.50 Zakończenie programu

Eurosport

8.30 YOZ - Youth Only Zone (powt.) 9.00 Jeździectwo: Puchar Narodów Samsunga w Atenach (powt.) 10.00 Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - trening w klasie MotoGP 11.00 Piłka nożna: Droga do MŚ - eliminacje na świecie (powt.) 12.00 Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - 1/8 finału 13.00 (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - ćwierćfinał 14.30 (na żywo) Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - ćwierćfinał 17.30 Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - ćwierćfinał 18.30 (na żywo) Szermierka: Mistrzostwa Świata w Lipsku 20.00 (na żywo) Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - ćwierćfinały (powt.) 22.00 Zawody siłaczy: Grand Prix w Holandii 23.00 YOZ Xtreme - mag. sportów ekstremalnych 23.30 Freestyle motocross: US Tour Milwaukee 0.00 Freestyle motocross: US Tour Milwaukee 0.30 Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - ćwierćfinały (powt.) 1.30 Zakończenie programu

Eurosport 2

7.30 Wiadomości poranne 10.00 Wiadomości: Biuletyn informacyjny 15.00 Piłka nożna: Droga do MŚ - eliminacje (powt.) 17.00 Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - ćwierćfinał (powt.) 17.55 Wiadomości: News flash 18.00 Wrestling: Pro Wrestling Bushido 18.55 Wiadomości: News flash 19.00 Wyścigi endurance: Mistrzostwa Świata w Vallelunga (powt.) 19.30 (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - ćwierćfinał 21.00 Piłka nożna: Droga do MŚ - eliminacje: Gruzja - Grecja (powt.) 21.55 Wiadomości: News flash 22.00 Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - trening w klasie MotoGP (powt.) 23.00 Wiadomości wieczorne 1.00 Wiadomości: Biuletyn informacyjny

Cartoon Network/TCM

3.00 Krowa i kurczak 3.30 Jam Łasica 3.55 Johnny Bravo 4.20 Mroczni i źli 4.45 Jetsonowie 5.10 Flintstonowie 5.35 Scooby Doo 6.00 Atomówki 6.35 Krowa i kurczak 7.00 Teen Titans 7.25 Duel Masters 7.50 Mroczni i źli 8.15 Kryptonim: Klan na drzewie 8.40 Ed, Edd i Eddy 9.05 Chojrak - tchórzliwy pies 9.30 Johnny Bravo 10.00 Tom i Jerry 10.30 Zwariowane melodie 10.55 Flintstonowie 11.20 Scooby Doo 11.45 Kryptonim: Klan na drzewie 12.10 Atomówki 12.35 Laboratorium Dextera 13.00 Chojrak - tchórzliwy pies 13.25 Johnny Bravo 13.50 Ed, Edd i Eddy 14.15 Bliźniaki Cramp 14.40 Atomówki 15.05 Laboratorium Dextera 15.30 Dom dla zmyślonych przyjaciół pani Foster 16.00 Pet Alien 16.25 Kryptonim: Klan na drzewie 16.50 Atomowa Betty 17.15 Co nowego u Scooby-ego? 17.40 Ed, Edd i Eddy 18.00 Atomówki 18.30 Mroczni i źli 19.00 B'Daman 19.25 Transformers Energon 19.50 X Men: Ewolucja 20.15 Scooby Doo, gdzie jesteś? 21.00 Wzór - thriller USA-niem. 22.55 W końcu czyje to życie? - film obycz. USA 0.50 Żyd Jakow - dram. obycz. USA

ZigZap/Hyper

6.00 Magiczny autobus 6.25 Cyberłowcy 6.50 Ziemniak, ostatnie starcie 7.00 Maqlatura - pr. dla młodzieży 7.10 Rodzina Piratów 7.40 Klub Winx 2 8.05 Sabrina 8.30 Mary-Kate i Ashley w akcji 8.55 Rodzina Piratów 2 9.20 Jakub Jakub 2 9.45 Titeuf 10.10 Martin Tajemniczy 10.35 Wymiar Delta 11.00 Maqlatura - pr. dla młodzieży 11.10 Magiczny autobus 11.35 Cyberłowcy 12.05 Ziemniak, ostatnie starcie 12.15 Rodzina Piratów 12.45 Krewni i znajomi królika - pr. dla młodzieży 13.00 Aparatka 13.30 Lizzie McGuire 14.00 Radiostacja Roscoe 2 14.30 Świat nonsensów u Stevensów 15.00 Maqlatura - pr. dla młodzieży 15.10 Klub Winx 2 15.35 Sabrina 16.00 Mary-Kate i Ashley w akcji 16.25 Rodzina Piratów 2 16.55 Jakub Jakub 2 17.20 Titeuf 17.45 Martin Tajemniczy 18.10 Wymiar Delta 18.35 Aparatka 19.00 Maqlatura - pr. dla młodzieży 19.10 Wielka płyta - pr. dla młodzieży 19.35 Lizzie McGuire 20.00 Radiostacja Roscoe 2 20.30 Świat nonsensów u Stevensów 21.00 Hyper - pr. poświęcony grom komputerowym: Neon Genesis Evangelion Platinum 21.20 Java Games - mag. 21.30 Fresh Air - mag. 22.00 Ściągawki - mag. 22.15 Hit Zone - mag. 22.30 Games Convention - rep. 23.00 Fresh Air: Burnout Revenge - mag. 23.30 Game Play - mag. 23.45 Klipy - pr. muz. 0.00 Hyper Classic - mag. 0.30 Neon Genesis Evangelion Platinum 1.00 Zakończenie programu

Jetix

6.00 Hamtaro 6.25 Wunschpunsch 6.50 Pokemon 7.15 Sonic X 7.40 Odlotowe agentki 8.05 Ach, ten Andy! 8.30 Dzieciaki z klasy 402 8.55 Jerry i paczka 9.20 Oggy i karaluchy 9.45 Nowe przygody Lucky Luke'a 10.10 Roboluch 10.35 Gadżet i Gadżetinis 11.00 Tutenstein 11.25 Dzieciaki z klasy 402 11.50 Jerry i paczka 12.15 Oggy i karaluchy 12.40 Nowe przygody Lucky Luke'a 13.05 Roboluch 13.30 Gadżet i Gadżetinis 13.55 Tutenstein 14.20 MegaMan NT Warrior 14.45 Pokemon 15.10 Teenage Mutant Ninja Turtles 15.35 Power Rangers Dino Thunder 16.00 Sonic X 16.25 Odlotowe agentki 16.50 W.I.T.C.H. 17.15 Ach, ten Andy! 17.40 Świat według Ludwicka 18.05 Dziwne przypadki w Blake Holsey 18.30 Gęsia skórka 18.55 Gęsia skórka 19.20 Spiderman 19.45 X Men 20.10 Teknoman 20.35 Kleszcz 21.00 The Incredible Hulk 21.25 Motomyszy z Marsa 21.50 Spiderman 22.15 X Men 22.40 Teknoman 23.05 Kleszcz 23.30 The Incredible Hulk 23.50 Shin-Chan 0.00 Zakończenie programu

Polonia 1

6.40 Tygrysia maska - serial anim. 7.00 Super Dan - serial anim. 7.25 Magia wróżb - pr. ezoteryczny 8.10 Top Shop - mag. 8.30 Magia wróżb - pr. ezoteryczny 19.00 Celeste (104) - telenowela 20.00 Terra bibliche - serial dok. 20.40 Demon śmierci - dram. krym. USA 22.20 Terra Toscane - serial dok. 22.45 Erotyczna giełda - pr. erot. 23.00 Malinowe pragnienia - mag. erot. 23.30 Seksplozja - mag. erot. 23.55 Night Shop - mag. erot. 0.15 Night Shop - mag. erot. 0.25 Reflex - mag. erot. 0.35 Military Shop - mag. reklamowy 0.45 Erotyczna giełda - pr. erot. 1.00 Zdarzyło się naprawdę - mag. erot. 1.20 Night Shop - mag. erot. 1.35 Sex wspomnienia - mag. erot. 2.00 Night Shop - mag. erot. 2.10 Sex flirty - mag. erot. 2.30 Night Shop - mag. erot. 2.45 Malinowe pragnienia - mag. erot. 3.05 Night Shop - mag. erot. 3.20 Sex telefon - mag. erot. 3.40 Night Shop - mag. erot. 4.00 Sex flirty - mag. erot. 4.15 Sex flirty - mag. erot. 4.30 Zakończenie programu

PolSat 2

6.00 Mag. sport. 8.30 Życie jak poker (68) - telenowela pol. 9.00 Psie serce (7) - pol. serial obycz. 9.45 Interwencja - mag. reporterów 10.00 Muzyczne listy - mag. muz. 11.00 Piosenka na życzenie 12.00 Samo Życie (311) - pol. serial obycz. 12.30 Samo Życie (312) - pol. serial obycz. 13.00 Mag. sport. 15.50 Bumerang - pr. publicyst. 16.15 Wydarzenia 16.30 Pogoda 16.40 Interwencja - mag. reporterów 17.00 Świat według Kiepskich (159) Andropauza - pol. serial kom. 17.30 Strażnicy czasu; Ed, Edd, Eddy - seriale anim. 17.55 Psie serce (7) - pol. serial obycz. 18.40 Samo Życie (311) - pol. serial obycz. 19.05 Samo Życie (312) - pol. serial obycz. 19.30 Wydarzenia 20.05 Interwencja - mag. reporterów 20.25 Strefa P - mag. muz. 21.00 Co z tą Polską? - pr. publicyst. 22.00 VIP - wydarzenia i plotki - mag. 22.30 RBK Hip-Hop - pr. muz. 23.00 Rodzina zastępcza (63) - pol. serial kom. 23.30 Świat według Kiepskich (159) Andropauza - pol. serial kom. 0.00 Ja tylko pytam - talk show 1.00 Oblicza Ameryki - mag. turyst. 1.30 VIP - wydarzenia i plotki - mag. 2.00 Wydarzenia 2.35 Pensjonat Pod Różą (68) Podmiana - pol. serial obycz. 3.30 Samo Życie (447) - pol. serial obycz. 4.20 Co z tą Polską? - pr. publicyst. 5.05 Awantura o kasę - teleturniej

TVK Ostrowiec

18.35 Teledziennik TVK Ostrowiec 18.55 Muzyka w TVK Ostrowiec 19.40 Teledziennik TVK Ostrowiec (powt.) 20.00 Teletext

TVK Dami Skarżysko

17.15 Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. 18.30 Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. 19.45 Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform.

TVP1

6.00 W rajskim ogrodzie: Dolina Loary - mag. krajozn.
6.20 Światowe dziedzictwo kultury: „Ironbridge. Pierwszy duży most żeliwny na świecie" - niem. film dok.
6.35 Dzień dobry w sobotę - mag.
6.40 Ekonomika dla Kazika - mag.
6.50 Dzień dobry w sobotę - mag.
7.00 Rok w ogrodzie - mag.
7.25 Dzień dobry w sobotę - mag.
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 Piosenkarnia - pr. dla dzieci
8.25 Wirtul@ndia: Niezapowiedziany gość - pr. dla dzieci
8.55 Ziarno - pr. dla dzieci
9.20 5-10-15 - pr. dla dzieci
9.55 „Scooby, gdzie jesteś?" (6) „Co tu się dzieje?" - serial anim.
10.20 „Szkoła złamanych serc" (10) - austral. serial obycz.
11.05 14. gala wręczania Yachów 2005 - relacja
12.10 SF - symulator faktu: Efekty specjalne w kinie - pr. dla młodzieży
12.45 Parapet - mag. kulturalny
13.00 Wiadomości
13.10 Teatr TV: „Od czasu do czasu" - sztuka Alana Ayckbourna, 1999, reż. Juliusz Machulski, wyk. Krystyna Janda, Edyta Jungowska, Anna Samusionek, Jan Machulski
14.50 „Ogniem i mieczem" (4-ost.) - pol. serial hist.
15.45 Od przedszkola do Opola: Maryla Rodowicz - pr. dla dzieci
16.25 „Moda na sukces" (2618) - telenowela USA
16.50 Sportowy Express
17.00 Teleexpress
17.20 „Warto kochać" (5) - pol. serial obycz.
18.10 Wieczory Humoru i Satyry - Lidzbark 2005 (5) - pr. rozr.
18.30 „Sąsiedzi": „Fortuna kołem się toczy" - pol. serial kom.
19.00 Wieczorynka: „O rety! Psoty Dudusia Wesołka" (24) „Zakochany Ferdek"
19.30 Wiadomości
19.50 Sport
20.00 Pogoda
20.15 Hit na sobotę: „Kariera Nikosia Dyzmy" - kom. pol. 2002, reż. Jacek Bromski, wyk. Cezary Pazura, Anna Przybylska, Andrzej Grabowski, Ewa Kasprzyk (103 min)

Nieuk i kombinator Nikoś Dyzma (Cezary Pazura) żyje z wygłaszania mów pogrzebowych. Jego wielka kariera polityczna rozpoczyna się od dyplomatycznego koktajlu, na który trafia zupełnie przypadkowo. Potrącony i oblany trunkiem przez jednego z gości, bez ogródek obrzuca go obelgami, nie wiedząc, że ma do czynienia z wicepremierem (Lew Rywin). Swoim zachowaniem imponuje obecnym na sali elitom, a cała sytuacja jest jego przepustką na salony. Od tej pory o względy Nikosia zabiegają senator Anna Walewska (Ewa Kasprzyk) i bogaty producent Roman Kiliński (Andrzej Grabowski). Stopniowo, Dyzma zyskuje szacunek i zaufanie śmietanki świata biznesowo-politycznego i podbija serca żon polityków. Najnowsza, uwspółcześniona ekranizacja wydanej w 1932 roku powieści Tadeusza Dołęgi-Mostowicza „Kariera Nikodema Dyzmy". Na zdjęciu Olgierd Łukaszewicz, Cezary Pazura i Anna Przybylska. (A)

22.10 Męska rzecz: „Pamięć absolutna" - film sf USA 1990, reż. Paul Verhoeven, wyk. Arnold Schwarzenegger, Rachel Ticotin, Sharon Stone, Ronny Cox (108 min)

Niedaleka przyszłość. Robotnik Douglas Quaid (Arnold Schwarzenegger) ma kochającą żonę Lori (Sharon Stone), oddanych przyjaciół i stałą pracę. Co noc dręczy go sen, w którym widzi siebie i nieznajomą kobietę, spacerujących po powierzchni Marsa. Pewnego dnia, dowiaduje się, że firma Rekall - za pomocą nowoczesnej techniki - umieszcza w umysłach klientów wspomnienia z miejsc, w których nigdy nie byli. Quaid postanawia skorzystać z oferty. Wybiera scenariusz tajnego agenta na Marsie. Podczas zabiegu wszczepiania wspomnień zachodzą pewne komplikacje. Douglas zaczyna wierzyć, że naprawdę jest tajnym agentem. Gdy wraca do domu, przyjaciele i żona próbują go zabić. Na zdjęciu Arnold Schwarzenegger. (A)

0.10 Około północy - mag. muz.
0.30 Kino Nocnych Marków: „Nasz człowiek w Hawanie" - thriller ang. 1959, reż. Carol Reed, wyk. Alec Guinness, Burl Ives, Maureen O'Hara, Ernie Kovacs (102 min)

Jim Wormold (Alec Guinness) popada w długi. W tej sytuacji, przyjmuje propozycję pracy dla brytyjskiej siatki wywiadowczej. Nie ma jednak żadnych talentów szpiegowskich - żeby zadowolić swoich pracodawców - zaczyna zmyślać dane o sekretnej broni. Prowadzi to do dramatycznych wydarzeń.

2.15 „Sprawy rodzinne 2" (8) - serial obycz. USA
3.00 „Na starcie" (6) „Zakochany prawnik" - serial obycz. USA
3.45 Zakończenie programu

TVP2

5.35 „Złotopolscy" (229) „Kamera Karabasza" - telenowela pol.
6.00 Dwójka dzieciom: „Prawdziwe przygody profesora Thompsona" (11) „Turecka tancerka"
6.32 Echa tygodnia
6.55 Spróbujmy razem - mag. dla niepełnosprawnych
7.20 Smak Europy
7.35 „M jak miłość" (351) - serial obycz.
8.25 „Mały człowiek" (5) „Przynależność" - kanad. serial dok.
9.20 „Na dobre i na złe" (227) „Chorobliwy strach" - pol. serial obycz.
10.15 Mistrzostwa bilardowe: Artyści contra Biznes
10.20 Wielka gra - teleturniej
11.15 Kręciołа - mag. dla młodzieży
11.35 30 ton! Lista, lista - lista przebojów
12.05 „Kochanie, zmniejszyłem dzieciaki" (33) - serial przyg. USA
12.55 Szansa na sukces: Doda i zespół Virgin - pr. muz.
13.50 Studio Konkursu Chopinowskiego - 2. etap
14.00 Familiada - teleturniej
14.30 „Złotopolscy" (705) „Propozycja" - telenowela pol.

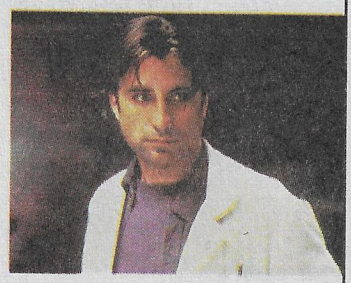
Do Agaty przyjeżdża koleżanka z Ameryki, Helena. Szuka swojej siostry, która zaopiekowała się jej dzieckiem i teraz nie chce go oddać.

15.05 Śpiewające fortepiany: Robert Więckiewicz, Agnieszka Warchulska, Ewa Gawryluk, Waldemar Błaszczyk - teleturniej muz.
16.00 „Święta wojna" (215) „Psychopata przodowy" - pol. serial kom.
16.30 Videoteka Dorosłego Człowieka: Lady Pank, Janusz Laskowski - mag. muz.
17.20 Duże dzieci - talk show
18.00 Program lokalny
18.30 Panorama
18.55 Pogoda
19.05 Gala - Totusy 2005
20.00 Panorama flesz
20.05 Mój pierwszy raz: Bożena Dykiel, Robert Gawliński, Robert Górski - pr. rozr.
21.00 Kraj się śmieje: Podróże i sentymenty (1) - pr. rozr.

W programie wystąpią: Artur Andrus, Andrzej Grabowski, Katarzyna Zielińska, Katarzyna Jamróz, kabaret Afera, grupa MoCarta, kabaret RAK, kabaret Elita, Kabaret pod Wyrwigroszem oraz kabaret Ani Mru Mru.

21.45 Słowo na niedzielę
22.00 Panorama
22.20 Sport telegram
22.30 Pogoda
22.40 „Gra w słowa" - komediodram. USA 2001, reż. George Hickenlooper, wyk. Andy Garcia, Mick Jagger, Julianna Margulies, Olivia Williams (101 min)

Pisarz Byron Tyler (Andy Garcia) ma poważne kłopoty finansowe. Nikt nie chce wydać jego najnowszej powieści. W barze poznaje przypadkiem Luthera Foksa (Mick Jagger), który obiecuje mu pomoc w rozwiązaniu problemów. Jest on szefem luksusowej agencji towarzyskiej o nazwie „Pola Elizejskie". Klientkami są zamożne kobiety, które poszukują inteligentnych, czarujących mężczyzn, gotowych spędzać z nimi czas.



Zachęcony sowitym wynagrodzeniem, Tyler przyjmuje propozycję pracy. Przez cały czas dręczą go jednak wyrzuty sumienia, zwłaszcza wobec żony, która obdarza go całkowitym zaufaniem. Pierwszą klientką Byrona zostaje 35-letnia Andrea (Olivia Williams), żona słynnego pisarza Tobiasa Alcotta (James Coburn), zdobywcy nagrody Pulitzera. Toleruje on wybryki znacznie młodszej od siebie żony, o wiele bardziej cierpiąc z powodu niemocy twórczej. Chciałby stworzyć swoje ostatnie wielkie dzieło. Byron pomaga mu, w zamian za obietnicę, że jego nazwisko także znajdzie się na okładce. Tuż po ukończeniu powieści Tobias umiera, a wdowa po nim, jako jedyna spadkobierczyni praw autorskich, ma zupełnie inne plany co do ostatniej publikacji męża. Na zdjęciu Andy Garcia. (A)

0.30 „Na rozdrożu" - film sens. USA 1999, reż. Lorena David, wyk. Efrain Figueroa, Mario López, Elizabeth Bogush, Mark D. Espinoza (89 min)

21-letni Antonio Lopez wychodzi na wolność. Wyjeżdża z Meksyku. Odwiedza swego brata prawnika, który osiedlił się w USA. Wiodący luksusowe życie Horacio wstydzi się swojego latynoskiego pochodzenia do tego stopnia, że zmienił nawet imię i nazwisko na Harry Lopes. Pracuje dla mafiosa Armando de la Rosy, właściciela nocnego klubu. Antonio dostaje w lokalu posadę barmana. Chłopak szybko staje się jednym z najbardziej zaufanych ludzi Armanda. Na jego zlecenie ma nakłonić właściciela ośrodka dla ubogiej młodzieży, Mihalasa Gabriela, do rezygnacji z działalności i sprzedaży terenu. W tym miejscu ma bowiem powstać kasyno. Antonio, który poznaje bliżej uczciwego Gabriela i jego uroczą siostrzenicę Claire, przeżywa coraz większe rozterki. Wie, że zdradę wobec bossa może przypłacić życiem. Sprawy komplikują się po nagłej śmierci pana Gabriela. Okazuje się, że przed śmiercią zapisał Antoniowi ośrodek w testamencie. Na zdjęciu Elizabeth Bogush. (A)

2.05 Zakończenie programu

UNIKALNE FILMY TELEWIZJI WATYKAŃSKIEJ

Jan Paweł II

CZŁOWIEK, KTÓRY TWORZYŁ HISTORIĘ

Zrealizowany przez Telewizję Watykan niezwykły film dokumentalny podsumowujący pontyfikat Papieża Jana Pawła II

W czwartek, **20 października** z „Echem Dnia"

SZCZEGÓŁY STRONY 50 i 51

PolSat

6.00 „Pierwsza miłość" (109, 110) - pol. serial obycz.
7.30 Twój lekarz - mag.
8.00 „Transformery" - serial anim.
8.25 „Yu-gi-oh!" - serial anim.
9.00 Hugo familijny - pr. dla dzieci
9.30 BRAVO - pr. rozr.
10.00 Pasjonaci - mag. motoryz.
10.30 „Samo Życie" (588-591) - pol. serial obycz.
13.30 Na ostrzu noża - mag. kulinarny
14.00 „Tango z aniołem" (7) „Osaczone" - pol. serial obycz.
14.45 „Słoneczny patrol" (195) - serial przyg. USA
15.45 Wydarzenia
16.05 Prognoza pogody
16.10 „Jezioro marzeń" (96) - serial obycz. USA
17.10 Granice strachu (4) - reality show
18.15 „Zakręcone" (7) - pol. serial kom.
Anna umawia się z poznanym w telewizji fotografem na sesję zdjęciową. Celina zaskakuje swoje współlokatorki, sprowadzając do domu zwariowanego masażystę.

18.45 Wydarzenia
19.15 Sport
19.20 Prognoza pogody
19.30 „Ewolucja" - kom. sf USA 2001, reż. Ivan Reitman, wyk. David Duchovny, Julianne Moore, Orlando Jones, Seann William Scott (101 min)

Na pustynię w Arizonie spada meteoryt. Naukowcy odkrywają na nim obce formy życia, które okazują się znacznie bardziej zaawansowane w rozwoju niż wszystkie dotychczas znane nam organizmy na Ziemi. Początkowo, badania prowadzą biolog Ira Kane (David Duchovny) oraz geolog Harry Block (Orlando Jones). Wkrótce jednak o przybyszach z kosmosu dowiaduje się wojsko, które przejmuje kontrolę nad eksperymentami. Na czele grupy ekspertów stoi Allison Reed (Julianne Moore). Okazuje się, że obcy nie mają pokojowych zamiarów, a w dodatku rozmnażają się w zastraszającym tempie i potrafią bardzo łatwo adaptować się do nowych warunków. Wkrótce, zaczynają zagrażać całej Ameryce. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

21.30 Studio LOTTO (w przerwie filmu)
21.45 Grasz czy nie grasz - teleturniej
23.10 „Prześladowca" - thriller USA 2001, reż. John Dahl, wyk. Steve Zahn, Paul Walker, Leelee Sobieski, Jessica Bowman (96 min)

Zbliżają się wakacje. Lewis Thomas (Paul Walker), student college'u, jest zakochany w swojej przyjaciółce z liceum Vennie (Leelee Sobieski). Proponuje jej kilkudniową wyprawę samochodem, licząc, że uda mu się do niej zbliżyć. Venna, która właśnie rozstała się z chłopakiem, zgadza się. Jadąc po dziewczynę, Lewis zabiera swojego brata Fullera (Steve Zahn) - zbuntowanego nieudacznika, który właśnie wyszedł z więzienia. Ponieważ podróż im się dłuży, postanawiają zrobić dowcip kierowcy wielkiej ciężarówki. Udając przez CB-radio piękną, żądną wrażeń kobietę, umawiają się z nim w motelu. Na ich nieszczęście, okazuje się, że kierowca jest niebezpiecznym psychopatą i nie zamierza puścić tego płazem. Zaczyna ścigać braci, którzy, niczego nie podejrzewając, jadą po Vennę. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

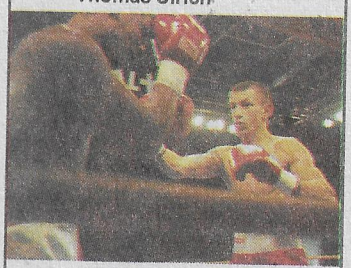
1.15 Magazyn sportowy
3.15 Reebok Hip-Hop
5.30 Zakończenie programu

TVN

5.25 Uwaga! - mag. reporterów
5.45 Telesklep
7.20 Automaniak - mag. motoryz.
7.55 Pascal: Po prostu gotuj - mag.
8.30 (na żywo) Dzień dobry TVN - mag.
10.30 VIVA Polska! - pr. muz.
11.40 „Anioł Stróż" (6) „Zabójczy romans" - pol. serial kom.
12.15 „Na Wspólnej" (527-530) - serial
14.05 Taniec z gwiazdami - pr. rozr.
15.45 Szymon Majewski Show - pr. rozr.
16.45 Siłacze - pr. rozr.
17.55 Pascal: Po prostu gotuj - mag.
18.30 Maraton uśmiechu - pr. rozr.
19.00 Fakty
19.25 Sport
19.35 Pogoda
19.45 Uwaga! - mag. reporterów
20.05 „Niania" (6) „Retro-niania" - serial
Maksa odwiedza jego dawna niania, panna Klara Przytyk. Opiekunka opowiada się za tradycyjnymi metodami wychowawczymi. Pan domu jest nią zachwycony. Klara zyskuje też sympatię Karoliny i Konrada, który kiedyś się w niej kochał. Frania, chcąc odzyskać względy rodziny, musi stoczyć walkę z konkurentką.

20.35 „Kryminalni" (5) „Ucieczka" - serial
W jednym z bloków dozorca znajduje zwłoki atrakcyjnej dziewczyny. Zginęła od strzału w głowę. Matka ofiary jest zszokowana wiadomością o śmierci córki. Była przekonana, że przebywa ona w Niemczech, gdzie niedawno znalazła pracę. Dowody zebrane przez zespół komisarza Zawady wskazują, że za zbrodnię odpowiada szajka handlarzy żywym towarem.

21.40 (na żywo) Gala boksu - walka o mistrzostwo świata w wadze półciężkiej: **Tomasz Adamek - Thomas Ulrich**



W Mehrzweckhalle w Duesseldorfie Tomasz Adamek po raz pierwszy stanie do walki w obronie mistrzowskiego pasa organizacji WBC. Jego rywalem jest interkontynentalny mistrz WBC i mistrz Europy Thomas Ulrich. Polak jest faworytem, ale warto podkreślić, że 30-letni Niemiec stoczył dotychczas 29 pojedynków, z których przegrał tylko jeden. Adamek w swojej karierze zawodowej stoczył tyle samo walk, ale żadnej nie przegrał. O tym, że potrafi radzić sobie w każdej sytuacji, świadczy styl, w jakim w maju w Chicago zdobył pas mistrzowski. Pokonał Paula Briggsa chociaż do pojedynku przystępował ze złamanym nosem. Na zdjęciu Tomasz Adamek podczas walki z Kevinem Whaley'em. (A)

0.00 „Niania" (6) „Retro-niania" (powt.)
0.35 Szymon Majewski Show - pr. rozr.
1.40 Nic straconego - programy powtórkowe

TV4

5.45 Strefa P - mag. muz.
6.10 Sztukateria - mag. kulturalny
6.35 VIP - wydarzenia i plotki - mag.
7.00 „Pokemon" (80, 81) - serial anim.
8.00 Instynkt tropiciela - przewodnik po Polsce
8.30 Dekoratornia (21) - mag.
9.00 Magazyn jeździecki
9.30 KINOmaniaK - mag. film.
10.00 KOT, czyli Ktoś Ogromnie Tajemniczy - pr. rozr.
11.00 FIFA Futbol Mundial - mag. piłkarski
11.30 Magazyn jeździecki
12.00 Sztukateria - mag. kulturalny
12.30 VIP - wydarzenia i plotki - mag.
13.00 (na żywo) Siatkówka mężczyzn: Polska Liga Siatkówki: **Gwardia Wrocław - PZU AZS Olsztyn**
15.00 Dom nie do poznania (3) - reality show USA
16.00 Łabędziem być... - reality show
17.00 Nacja-korporacja (3) - reality show
18.00 „Dennis rozrabiaka" - kom. USA 1987, reż. Doug Rogers, wyk. John Alvin, Zachary Bostrom, Victor DiMattia (118 min)
Nieznośny Dennis, przekopując domowy ogródek, znajduje ogromną kość. Najprawdopodobniej, należała do dinozaura. Żeby tego dowieść, namawia ojca, by zaprosił swego przyjaciela, słynnego „łowcę dinozaurów".

20.00 (na żywo) Bar Europa - gorące krzesła - reality show
21.30 TiVi-sekcja - talk show
22.30 (na żywo) Bar Europa - wyniki - reality show
22.50 Wydarzenia
23.00 „Dziki" (4) - pol. serial sens.-kom.
23.50 (na żywo) Formuła 1: Grand Prix Chin - kwalifikacje
0.50 Komenda - mag. policyjny
1.15 „Schwartza pomysły na życie" (4) - serial kom. USA
1.45 Drogówka - mag. policyjny
2.10 Komenda - mag. policyjny
2.35 Punkt, set, mecz - mag. siatkarski
3.00 VIP - wydarzenia i plotki - mag.
3.25 Strefa P - mag. muz.
3.50 Zakończenie programu

LEKTURY WSZECH CZASÓW Z „ECHEM DNIA"

WE WTOREK, 18 PAŹDZIERNIKA,

Fraszki, Treny, Pieśni

TV Polonia

6.00 **„Plebania"** (276-280) (powt.)
8.00 **Echa tygodnia**
8.35 **„Awantura o Basię"** (5) „Awantura piąta, czyli rzecz o spisku prawdziwych kobiet" - pol. serial przyg.
9.05 **Od przedszkola do Opola:** Monika Brodka - pr. dla dzieci
9.35 **Wieści polonijne**
9.50 **Tam, gdzie jesteśmy:** Ciotka Leoncia i inni - rep.
10.20 **Mówi się...** - pr. edukacyjny
10.40 **„Klan"** (971-973) (powt.)
11.55 **Podróże kulinarne Roberta Makłowicza:** Surfingowy smak - mag.
12.20 **Podaruj trochę słońca** - rep.
12.50 **Studio Konkursu Chopinowskiego - 2. etap**
13.00 **Wiadomości**
13.10 **„Sami dla siebie"** - pol. film obycz. 1987, reż. Stanisław Jędryka, wyk. Sławomira Łozińska, Karol Strasburger, Jakub Jabłoński, Teresa Budzisz-Krzyżanowska (86 min)
14.35 **Jubileusz archidiecezji wrocławskiej** - rep.
14.50 **Hrabia Tunio** (1) - koncert
15.30 **Made in Poland** - teleturniej
16.00 **Z daleka, a z bliska** - pr. publicyst.
17.00 **Teleexpress**
17.15 **Sportowy Express**
17.25 **Pamiętaj o mnie...** - koncert życzeń
17.50 **Zacisze gwiazd:** Bracia Paweł i Łukasz Golcowie - pr. rozr.
18.20 **Studio Konkursu Chopinowskiego - 2. etap**
18.30 **„M jak miłość"** (281) - pol. serial obycz.
19.15 **Dobranocka: „Miś Kudłatek" - „Przygoda w lesie"**
19.30 **Wiadomości**
19.50 **Sport**
20.00 **Pogoda**
20.05 **Pokolenie JP II** - koncert
21.00 **Premiery Polonii: „Warszawa"** - pol. film obycz. 2003, reż. Dariusz Gajewski, wyk. Łukasz Garlicki, Dominika Ostałowska, Lech Mackiewicz, Agnieszka Grochowska (104 min)
22.50 **Gala - Totusy 2005** - widowisko artystyczne
23.40 **Z daleka, a z bliska** (powt.)
0.35 **„M jak miłość"** (281) (powt.)
1.20 **Dobranocka za oceanem**
1.30 **Wiadomości** (powt.)
1.50 **Sport** (powt.)
1.55 **Studio Konkursu Chopinowskiego** (powt.)
2.05 **Pokolenie JP II** (powt.)
3.05 **Premiery Polonii: „Warszawa"** (powt.)
4.50 **Gala - Totusy 2005** (powt.)
5.45 **Tam, gdzie jesteśmy:** Ciotka Leoncia i inni (powt.)

TVP Kultura

9.05 **„Na początku było oko"** - austr. film dok.
9.50 **(na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura:** Przesłuchania 2. etapu (12) - koncert
14.20 **„Elling"** - komediodram. norw. 2001, reż. Petter Naess, wyk. Per Christian Ellefsen, Sven Nordin, Marit Pia Jacobsen, Jorgen Langhelle (89 min)
15.55 **Przewodnik** - mag.
16.10 **„JAJO - wszędzie jest sztuka":** „Made in USA" - serial dok. USA
16.45 **(na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura:** Przesłuchania 2. etapu (13) - koncert
19.05 **„Kobiety islamu"** - film dok.
20.00 **Studio Kultura** - informacje, rozmowy
21.00 **„Kolory raju"** - irański film obycz. 1999, reż. Majid Majidi, wyk. Hossein Mahjoub, Mohsen Ramezani, Salime Feizi, Elham Sharifi (85 min)

Ośmioletni Mohammad jest uczniem szkoły dla ociemniałych dzieci w Teheranie. Z końcem roku szkolnego do miasta przyjeżdża jego ojciec Hashem. Próbuje nakłonić nauczycieli, by pozwolili mu zostawić dziecko w placówce na stałe. Okazuje się to jednak niemożliwe. Obaj wyjeżdżają więc do położonej w górach rodzinnej wioski chłopca. Z jego przyjazdu cieszą się babcia i rodzeństwo. Tymczasem, owdowiały Hashem chce się ożenić z córką bogatych gospodarzy. Jego przyszli teściowie traktują go nieprzychylnie, zwłaszcza że ma niewidomego syna. Z tego powodu mężczyzna oddaje Mohammada na praktykę do cieśli. Dziecko, mimo że cierpi na skutek rozstania z bliskimi, nie skarży się na decyzję ojca i z pokorą znosi swój los.

22.30 **Więcej niż fikcja:** „Tabu" - fr. film dok.
23.30 **Konkurs Chopinowski w TVP Kultura:** Przesłuchania 2. etapu (12) - koncert studio
1.30 **Zakończenie programu**

TVP3 Kielce

6.35 **(WP) Wierzę, wątpię, szukam** (powt.)
7.00 **(WP) Bractwo umiłowanemu ojcu** - rep. (następna emisja o 11.45)
7.30 **(WP) Kurier** (następne emisje o 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 20.30, 21.30, 22.30)
7.40 **(WP) Prognoza pogody** (następne emisje o 8.40, 9.40, 10.40, 11.40, 12.40, 13.40, 15.40, 16.40, 17.40, 21.40)
7.45 **Informacje** - pr. inform. (następne emisje o 18.00, 21.45)
7.55 **Pogoda w regionie** (następne emisje o 16.48, 17.50, 18.15, 21.57)
8.00 **Magazyn** (następna emisja o 8.45)
9.00 **(WP) Świat** - mag. międzynarodowy
9.45 **(WP) Przegląd gospodarczy** - mag. (następna emisja o 16.00)
10.10 **(WP) Eurinfo** - mag.
10.45 **(WP) Tygodnik Trójki** - mag. (następna emisja o 20.45)
12.10 **(WP) Zielonym do góry** - pr. dla działkowiczów
12.45 **(WP) Rozmówki wschodniograniczne** - mag.
13.10 **(WP) Żywy pomnik** (powt.)
13.45 **(WP) Muzyka - łączy pokolenia?!** Lista przebojów - mag. muz.
14.35 **(WP) „Cudowny świat Louisa Armstronga"** - film dok.
15.45 **(WP) Gwiazdy sportu** - rep.
16.45 **Informacje - flesz** - pr. inform.
16.55 **Przekładaniec świętokrzyski** - pr. publicyst.
17.00 **Przekładaniec świętokrzyski** - dogrywka
17.45 **(WP) Regiony kultury. Nowości** - mag.
17.53 **„Co w puszczy piszczy?"** - cykl dok.
18.18 **Z obiektywem przez gminę** - rep.
18.30 **Kielce, moje miasto - opowieści pana Janka o...**
19.00 **Telemotor**
19.30 **Muzyka na żywo**
20.00 **(WP) Telekurier - na żywo** - mag. reporterów
20.40 **(WP) Studio pogoda** (następna emisja o 22.45)
22.00 **7 minut. Rozmowa dnia** - pr. publicyst.
22.50 **(WP) Kurier sportowy** - pr. inform.
23.05 **(WP) „Wszyscy wygrywają"** - dram. sens. USA-ang. 1990, reż. Karel Reisz, wyk. Debra Winger, Nick Nolte, Will Patton, Judith Ivey (92 min)

Prywatny detektyw Tom O'Toole przyjmuje zlecenie od pięknej i intrygującej Angeli Crispini. Jego zadaniem jest udowodnienie niewinności Feliksa, który został oskarżony i skazany na więzienie za brutalne zamordowanie swego stryja, doktora Victora Daniela. Dziewczyna wierzy, że młody człowiek jest niewinny i sędzia wydał niesłuszny wyrok. Początkowo niechętny, detektyw szybko angażuje się w sprawę. Tymczasem, klientka informuje go, że prawdziwym zabójcą jest lider lokalnego gangu motocyklowego i religijny fanatyk Jerry.

0.40 **(WP) „W kręgu podejrzeń"** (5) - wł. serial krym.
2.15 **Zakończenie programu**

TVP3 Rzeszów

7.45 **Aktualności** - pr. inform. (następna emisja o 21.45)
8.00 **Wiara i życie**
8.45 **Postacie:** Jan Robak - cykl felietonów
16.45 **„Jan Paweł II na Podkarpaciu"** - pol. film dok.
18.00 **Aktualności; Prognoza pogody** - pr. inform.
18.30 **Kwartet:** Kim był dla nas Jan Paweł II? - mag.
19.00 **Parnas** - mag. kulturalny
19.30 **Bieszczadzkie klimaty**
22.00 **Zbliżenia:** Leszek Mazan i Henryk Cebula - pr. publicyst.

TVP3 Warszawa

7.45 **Telewizyjny Kurier Warszawski** - pr. inform. (następna emisja o 18.00)
8.00 **Kultura** (następna emisja o 17.00)
8.25 **Prognoza pogody dla Warszawy i Mazowsza**
8.45 **Kulturalny wywiad**
8.55 **5 minut o...** - cykl felietonów
16.45 **Wiadomości Kuriera** - pr. inform. (następna emisja o 21.45)
16.50 **„Powstanie warszawskie"** - cykl dok.
18.20 **Zagadki muzyczne**
18.30 **Warszawski tydzień** - mag. inform.
19.00 **Telemotor**
19.30 **Muzyka na żywo**
22.00 **Wiadomości sportowe**
22.05 **Album Mazowsza** (powt.)

TVN7

6.15 **Telesklep**
8.15 **Droga do gwiazd** - pr. rozr.
9.20 **„Gra na maksa"** (4) - serial obycz. USA
10.20 **Chwila prawdy** - pr. rozr.
11.35 **„Aniołki tatusia"** - film familijny USA 2000, reż. Dwight H. Little, wyk. Scott Bakula, Lachlan Murdoch, Cynthia Nixon, Eva Marie Saint (115 min)
13.30 **„Usterka":** „Malowanie" - serial fab.-dok.
14.00 **Na osi** - mag. motoryz.
14.35 **Ananasy z mojej klasy** - pr. rozr.
15.50 **„Nowe przygody Robin Hooda"** (7) - serial przyg. USA-fr.
16.50 **„Meteor"** - film katastroficzny USA 1979, reż. Ronald Neame, wyk. Sean Connery, Natalie Wood, Karl Malden (130 min)
19.00 **„Lekarze marzeń"** (14-ost.) - serial obycz.
20.00 **„Naga broń 2 1/2"** - kom. USA 1991, reż. David Zucker, wyk. Leslie Nielsen, Priscilla Presley, George Kennedy (110 min)
21.50 **„Ostatni żywy bandyta"** - western USA 1994, reż. Geoff Murphy, wyk. Mickey Rourke, Dermot Mulroney, Steve Buscemi, Ted Levine (110 min)
23.40 **„Kompania braci"** (5) - serial woj. USA
1.00 **(na żywo) Nocne igraszki** - pr. interaktywny
3.30 **Zakończenie programu**

TV Puls

5.55 **Kiedy ranne wstają zorze**
6.05 **„Szpot"** - pol. film dok.
7.05 **Wolność Słowa** - pr. publicyst.
7.45 **Puls wieczoru** - pr. publicyst.
8.30 **Taaaka ryba** - mag. wędkarski
9.00 **„Droga do Avonlea"** (37) - serial obycz.
10.05 **Telezakupy**
11.30 **Program religijny**
13.05 **Jak to się robi?** - pr. dla dzieci
13.35 **„A to jest wezwanie najważniejsze"** - pol. film dok.
14.10 **Zdrowy puls** - mag.
14.35 **Żebro Adama** - pr. publicyst.
15.15 **„Męskie wakacje"** - kom. USA 2001, reż. Lebrado Baracio, wyk. Chauncey Leopardi, Beau Bridges, Timothy Patrick Cavanaugh, Rachel Hunter (94 min)
17.15 **„Don Matteo"** (33) - wł. serial krym.
18.25 **Żużel:** Mistrzostwa Polski Juniorów
19.25 **Wolność Słowa** - pr. publicyst.
20.05 **„Globalna Herezja"** - komediodram. kanad.-ang. 2002, reż. Sidney J. Furie, wyk. Peter O'Toole, Joan Plowright, Alicia Silverstone, Jaimz Woolvett (106 min)
22.15 **Bez autocenzury** - pr. publicyst.
23.05 **„Nie lękajcie się"** (1, 2) - film dok.
1.05 **Polne dusze** - pr. publicyst.
1.40 **„A to jest wezwanie najważniejsze"** - pol. film dok.
2.10 **Puls żużla** - mag. sport.
3.10 **Zakończenie programu**

HBO

6.30 **„Skradzione lato"** - dram. obycz. USA 2002, reż. Pete Jones (90 min)
8.05 **Na planie** - mag. film.
8.35 **„Jadłodajnia"** - komediodram. USA-kanad. 2003, reż. Nisha Ganatra (88 min)
10.05 **„Miasto nadziei"** - kom. USA-ang. 2003, reż. Mark Herman (89 min)
11.35 **Cinema, cinema** - mag. film.
12.00 **„Ty i ten głupek"** - kom. austral. 2005, reż. Marc Gracie (82 min)
13.25 **„Kot pani Ashboro"** - kanad. film przyg. 2003, reż. Don McBrearty (84 min)
14.50 **„Dziewięć królowych"** - argent. dram. krym. 2000, reż. Fabián Bielinsky (110 min)
16.45 **„Hidalgo - Ocean Ognia"** - film przyg. USA 2004, reż. Joe Johnston (131 min)
19.00 **Premiera: „Scooby-Doo 2 - Potwory na gigancie"** - kom. USA 2004, reż. Raja Gosnell, wyk. Matthew Lillard, Freddie Prinze Jr. Linda Cardellini (89 min)
20.30 **„Gwiazdy Hollywood":** „Nicolas Cage" - serial dok. USA
21.00 **Sobotnie kino rodzinne. Premiera:** HBO na stojaka! (114) - pr. rozr.
21.30 **„Superprodukcja"** - kom. pol. 2003, reż. Juliusz Machulski, wyk. Rafał Królikowski, Piotr Fronczewski, Janusz Rewiński, Anna Przybylska (92 min)
23.05 **„Freddy kontra Jason"** - horror USA-wł. 2003, reż. Ronny Yu (94 min)
0.45 **„Bez twarzy"** - dram. sens. USA 1997, reż. John Woo (134 min)
3.00 **„Nowa szata"** - kom. USA 2002, reż. François Velle (89 min)
4.35 **„Ty i ten głupek"** (powt.)

Canal +

7.10 **Łapu-capu** - chochliki telewizyjne
7.20 **„Diabelski młyn"** - filmy anim.
8.00 **„Teletubbies"** (23) - ang. serial dla dzieci
8.25 **(K) „W kogo ja się wrodziłem?"** - pol. film obycz. 2001, reż. Ryszard Bugajski, wyk. Krzysztof Kolberger, Emil Karewicz, Andrzej Andrzejewski, Magdalena Kumorek (60 min)
9.35 **(K) Deser:** „Drobiazgi" - film krótkometrażowy
9.50 **(K) „Popatrz na mnie"** - komediodram. fr.-wł. 2004, reż. Agnes Jaoui, wyk. Jean-Pierre Bacri, Marilou Berry, Agnes Jaoui, Virginie Desarnauts (107 min)
11.40 **(K) „Detektyw Monk 3"** (2) - serial krym.
12.30 **(K) Aktualności filmowe** - mag. film.
13.05 **(K) „Korea Północna - jeden dzień z życia"** - holend. film dok.
14.05 **(K) Premiera:** „W głębi oceanów" (16) - niem. serial dok.
14.40 **(K) „Kociak"** - kom. fr. 2003, reż. Merzak Allouache, wyk. Gad Elmaleh, Alain Chabat, Claude Brasseur, Catherine Frot (101 min)
16.25 **(K) „Pozew o miłość"** - kom. romantyczna USA-irland.-niem. 2004, reż. Peter Howitt, wyk. Pierce Brosnan, Julianne Moore, Michael Sheen, Parker Posey (87 min)
18.00 **(K) „RRRrrrr!!!"** - kom. fr. 2004, reż. Alain Chabat, wyk. Gérard Depardieu, Marina Fois, Pierre-François Martin-Laval, Maurice Barthélémy (95 min)
19.40 **(K) (na żywo) Wstęp do meczu**
20.00 **(K) (na żywo) Piłka nożna:** Orange Ekstraklasa: **Groclin Dyskobolia Grodzisk Wielkopolski - Pogoń Szczecin**
22.20 **(K) „Ali"** - dram. biogr. USA 2001, reż. Michael Mann, wyk. Will Smith, Jamie Foxx, Jon Voight, Mario Van Peebles (151 min)
1.00 **(K) „Ong-bak"** - tajland. film sens. 2003, reż. Prachya Pinkaew, wyk. Tony Jaa, Petchtai Wongkamlao, Wannakit Siriput, Suchao Pongwilai (101 min)
2.50 **(K) „Zły duch"** - kom. fr.-hiszp. 2003, reż. Patrick Alessandrin, wyk. Thierry Lhermitte, Ophélie Winter, Michel Muller, Maria Pacome (86 min)
4.20 **(K) „Eurotrip"** - kom. USA-czeska 2004, reż. Jeff Schaffer, wyk. Scott Mechlowicz, Jessica Boehrs, Michelle Trachtenberg, Jacob Pitts (87 min)
5.50 **(K) „Fałszywa dwunastka"** - kom. USA 2003, reż. Shawn Levy, wyk. Steve Martin, Bonnie Hunt, Piper Perabo, Tom Welling (95 min)

Tele 5

6.55 **Prognoza pogody**
7.00 **„Świat wokół nas"** - austral. serial dok.
7.25 **Telezakupy**
9.35 **„Czynnik PSI"** (64) - serial sf USA-kanad.
10.30 **Prognoza pogody**
10.40 **„Andromeda"** (30) - serial sf USA-kanad.
11.30 **„Waleczne serca"** - kanad. serial fab.-dok.
12.25 **Werdykt** - pr. publicyst.
13.30 **„Prześcignąć wiatr"** - dram. obycz. USA 1994, reż. Bobby Roth, wyk. Craig T. Nelson, Helen Shaver, Bradley Pierce, Max Gail (91 min)
15.10 **10 minut** - pr. publicyst.
15.25 **Czarny sport** - mag. żużlowy
16.00 **„Waleczne serca"** - kanad. serial fab.-dok.
17.00 **Prognoza pogody**
17.10 **„Tatuś"** - film obycz. USA 1987, reż. John Herzfield, wyk. Patricia Arquette, Danny Aiello, Dermot Mulroney (100 min)
18.55 **„Czynnik PSI"** (66) - serial sf USA-kanad.
19.50 **Prognoza pogody**
20.00 **„Oddział do zadań specjalnych"** - thriller kanad. 1999, reż. Jeremy Haft, wyk. Patrick Muldoon, Cathy Moriarty, Tim Thomerson, Fred Ward (110 min)

Ambitny i odważny, dwudziestoośmioletni Jason Chandler to jeden z najlepszych pracowników FBI. Jest członkiem oddziału, który specjalizuje się w tropieniu najgroźniejszych seryjnych morderców. Partneruje mu piękna Stephane Dobson. Dobre układy na gruncie zawodowym sprawiają, że niebawem nawiązują z sobą namiętny romans.

21.50 **„Wydział do spraw specjalnych"** (38) - kanad. serial krym.
22.45 **Prognoza pogody**
22.55 **„Otchłań"** - film katastroficzny USA-kanad. 2000, reż. Mario Azzopardi, wyk. John Corbett, Jessica Steen, Brittany Daniel, Andrew Kraulis (100 min)
0.40 **„Wieczór kawalerski"** - film erot. USA 2001, reż. Rachel Gordon, wyk. John Busse, Jacklyn Lick, Nikki Fornosa, Mike Bradshaw (95 min)
2.15 **Rybia nocka**

FILMOWE POPULARNO-NAUKOWE SPORTOWE DLA DZIECI REGIONALNE

Canal+ Film

7.00 Dickie Roberts: Kiedyś gwiazda - kom. USA **8.35** Syberia z marzeń - film dok. **9.35** Joey (2) - serial kom. USA **10.00** Łapu-capu-chochlikitelewizyjne **10.10** W 80 dni dookoła świata - film przyg. USA-irland.-niem.-ang. **12.10** Po drugiej stronie Słońca - ang. film fantasy **13.50** Krótka piłka - dram. obycz. USA-niem. **15.35** Niepokonany Seabiscuit - dram. obycz. USA **17.55** Pan od muzyki - fr.-niem.-szwajc. dram. obycz. **19.35** Teletubbies (23) - ang. serial dla dzieci **20.00** Wampir w Brooklynie - horror kom. USA **21.40** Świat gliniarzy 3 (7) - serial kryn. USA **22.30** Z ostatniej chwili - dram. kryn. Hongkong **0.00** Linia czasu - film fantasy USA **1.55** Hazardzista - thriller kanad.-ang. **3.40** Zimnokrwisty zabójca - kom. sens. USA **5.15** Kryptonim Cicero - dram. sens. USA

Hallmark

6.00 Ekranizacje powieści Barbary T. Bradford: Być najlepszym (1/2) - dram. obycz. USA **7.45** Wojna i miłość - dram. obycz. USA **9.30** Książę i żebrak - węg.-ang. film familijny **11.15** Ku światłości - dram. obycz. USA **13.00** Powrót do Providence (21) - serial obycz. USA **13.45** Ekranizacje powieści Barbary T. Bradford: Być najlepszym (1/2) - dram. obycz. USA **15.30** Wojna i miłość - dram. obycz. USA **17.15** Książę i żebrak - węg.-ang. film familijny **19.00** Powrót do Providence (21) - serial obycz. USA **20.00** Za kulisami Dynastii - dram. obycz. USA-austral. **21.45** Prawo i porządek: Zbrodniczy zamiar (19) - serial sens. USA **22.45** Detektyw (1/2) - film krym. USA **0.30** Koniec lata - film obycz. USA-kanad. **2.30** Detektyw (1/2) - film krym. USA **4.15** Koniec lata - film obycz. USA-kanad.

Europa Europa

10.00 Rendez-vous z Tomem Courtenayem: W poszukiwaniu cudów - kom. ang. **11.40** Jak poeci tracą złudzenia - kom. czechosłow. **13.30** Pożegnanie z filmem: Dziennik panny służącej - fr.-wł. dram. obycz. **15.15** Jak Iwan świętował imieniny - kom. węg. **16.55** ...twierdzi Pereira - fr.-portug.-wł. dram. obycz. **18.45** Dwóch kapitanów 2 - niem.-ros. kom. przyg. **20.00** Ponad dachami - film krótkometr. **20.15** Zalety kamuflażu - film krótkometr. **20.30** Ośmiornica 4 - wł. serial kryn. **21.40** Salon Filmowy. Pupi Avati: Dzień rozdania dyplomów - wł. kom. romantyczna **23.25** Najlepsza na wakacje - fr. film erot. **0.20** Pożegnanie z filmem: Dziennik panny służącej - fr.-wł. dram. obycz. **1.55** Jak poeci tracą złudzenia - kom. czechosłow. **3.35** Salon Filmowy. Pupi Avati: Dzień rozdania dyplomów - wł. kom. romantyczna

Ale Kino!

8.00 Zwierzo-zwierzenia. Gwiazdka - film krótkometr. **8.15** Baytong - tajland. film obycz. **10.00** Szkoła podstawowa - komediodram. czechosłow. **11.45** Przybysz z kosmosu - film sf USA **12.55** Żądza władzy - dram. obycz. USA **14.50** Mapa ludzkiego serca - melodram. austral.-ang.-kanad.-fr. **16.40** Strona tytułowa - kom. USA **18.30** Pocałunek wampira - horror ang. **20.00** Viva Maria! - kom. fr.-wł. **22.00** Pink Floyd The Wall - ang. film muz. **23.40** Hawana - dram. obycz. USA **2.00** Ostatni rozdział - komediodram. pol.-belg.-fr. **3.45** Zakończenie programu

Cinemax

6.00 Żony ze Stepford - film sf USA **8.00** Kaskaderzy z Hollywood 3 (3) - mag. film. **8.25** Niebiosa mogą zaczekać - kom. romantyczna USA **10.05** Fia i klaun - norw. film obycz. **11.50** Zagadka Powdera - dram. obycz. USA **13.40** Kawa z gwiazdami: Robert Downey Jr - mag. film. **14.05** Gry wojenne - film sens. USA **16.00** Proste historie - kom. argent.-hiszp. **17.30** Sekrety kina - mag. film. **17.55** Żony ze Stepford - film sf USA **20.00** Sobotnia premiera: Nie ruszaj się - wł. dram. obycz. **22.00** Zakazany owoc: Obnażona - komediodram. kanad. **23.45** Salvador - dram. woj. USA **1.45** Obsesja szczęścia - kom. kanad. **3.15** Zbieracz - thriller kanad. **5.25** Sekrety kina - mag. film.

Planete

5.45 Ginące gatunki (5) Tapir górski **6.15** Ginące gatunki (6) Nowe lisy w mieście **6.45** Ginące gatunki (7) Byki, bikini i łamacze kości **7.15** Ginące gatunki (8) Wydry i ropa **7.50** Ginące gatunki (9) Papugi, drewno i władza **8.20** Szkolne opowieści (9) Tureckie liceum **8.50** Szkolne opowieści (10) Szkoła ekonomiczna w Brzegu **9.20** Szkolne opowieści (11) Gimnazjum KAIFU w Hamburgu **9.50** Szkolne opowieści (12-ost.) Norweska szkoła integracyjna **10.20** Mistrzowie piłki (1/26) Maradona i Cruyff **10.50** Starożytni Egipcjanie (1/4) Bitwa pod Megiddo **11.45** Starożytni Egipcjanie (2) Rabusie grobowców faraonów **12.40** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (24) Yellowstone zimą **13.35** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (25) Atchfalaya i jej mieszkańcy **14.30** Bruce i ja **15.55** Accordion Tribe - odzyskane brzmienie **17.25** Wiele hałasu o Szekspira **18.55** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (22) Waorani, waleczne plemię z Amazonii **19.50** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (23) W krainie soli i w domu diabła **20.45** Nie lękajcie się!. Życie i nauczanie Jana Pawła II **21.50** Nimra Temba - Szerpa z Wąskiej Doliny **22.50** Zabójstwa polityczne: Roberto Calvi i Watykan **23.40** Zabójstwa polityczne: Robert Kennedy - koniec amerykańskiego marzenia - cykl dok. **0.40** Szkolne opowieści (4) Le Rosey nad Jeziorem Genewskim **1.10** Szkolne opowieści (5) Szkoła muzyczna w Wamie **1.40** Szkolne opowieści (6) Szkoła Waldorfska w Berlinie **2.10** Szkolne opowieści (7) Gimnazjum w Szwecji **2.40** Szkolne opowieści (8) Szkoła średnia Weydon **3.10** Widzieć bez oczu

Animal Planet

6.00 Tygrysie oko **7.00** Najzabawniejsze zwierzęta świata (10) **7.30** Na ratunek z Lyndal: Bitwa o niedźwiedzie **8.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (11) **9.00** Łowca krokodyli: Siły natury **10.00** Małpi biznes (3) **10.30** Rezydencja surykatek (5) **11.00** Dziennik z życia wielkich kotów (5) **11.30** Walka o przetrwanie: Superrozmiar **12.00** Najzabawniejsze zwierzęta świata (12) **12.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (13) **13.00** Policja dla zwierząt w Miami (3) **14.00** Na ratunek z Lyndal: Bitwa o niedźwiedzie **15.00** Sieroty dżungli **16.00** Małpi biznes (3) **16.30** Rezydencja surykatek (5) **17.00** Dziennik z życia wielkich kotów (5) **17.30** Walka o przetrwanie: Superrozmiar **18.00** Łowca krokodyli: Siły natury **19.00** Na ratunek z Lyndal: Bitwa o niedźwiedzie **20.00** Świat przyrody: Ostatnia sfora dzikich psów **21.00** Węże - śmiertelny uścisk **22.00** Węże - pożeranie żywcem **23.00** Policja dla zwierząt w Miami (3) **0.00** Łowca krokodyli: Siły natury **1.00** Na ratunek z Lyndal: Bitwa o niedźwiedzie **2.00** Sieroty dżungli **3.00** Małpi biznes (3) **3.30** Rezydencja surykatek (5) **4.00** Dziennik z życia wielkich kotów (5) **4.30** Walka o przetrwanie: Superrozmiar **5.00** Łowca krokodyli: Siły natury

Discovery Channel

6.00 Pojazdy naszych marzeń: VW Beetle **6.30** Pojazdy naszych marzeń: Porsche 356 **7.00** Wojny na złomowisku: Olbrzymie rzutki **8.00** Amerykański chopper: Mikey/Vinnie - motocykl (2) **9.00** Wyprawy nad jeziora (8) **9.30** Wyprawy nad jeziora (9) **10.00** Wędrówki z dinozaurami: Dzień zagłady **11.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Pogrzebani żywcem **12.00** Pojazdy naszych marzeń: VW Beetle **12.30** Pojazdy naszych marzeń: Porsche 356 **13.00** Wojny na złomowisku: Olbrzymie rzutki **14.00** Amerykański chopper: Mikey/Vinnie - motocykl (2) **15.00** Okręt podwodny: Ukryty myśliwy **16.00** Brainiac: Odjechane eksperymenty (5) **17.00** Sztuka przetrwania - wyprawy Raya Mearsa: Pustynna Arizona **17.30** Sztuka przetrwania - wyprawy Raya Mearsa: Ziemia Amhema **18.00** Wyprawy nad jeziora (10) **18.30** Wyprawy nad jeziora (11) **19.00** Atomowe rekiny - zimna wojna pod wodą: K19 - okręt zagłady **20.00** Dziś wybieram! **23.00** Kulisy tragedii: Pożar na stacji Kings Cross **0.00** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie...: Nie tylko monogamia **0.30** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie...: Jeszcze więcej perwersji **1.00** Amerykańscy prawnicy: Bez śladu **2.00** Amerykańscy prawnicy: Bezbronna ofiara **3.00** Wyprawy nad jeziora (10) **3.30** Wyprawy nad jeziora (11) **4.00** Wędrówki dinozaurów (2) **5.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Siła błyskawicy - przekłuty język

Travel Channel

8.00 Weekend TV: Bedfordshire i Norfolk **8.30** Przemierzając świat: Tajlandia - Cziang Maj **9.00** Imprezy z przewodnikiem: Listopad **9.30** Pielgrzymki - indyjskie podróże: Gwalior i Bhutan **10.00** Spragniony podróżnik: Grecja to jedno słowo - ouzo **10.30** Floyd w Afryce: Madagaskar (1) **11.00** Awentura - sekrety kuchni włoskiej: Valle d'Aosta **11.30** Awentura - sekrety kuchni włoskiej: La Spezia **12.00** Karkolomne przygody: Powietrzni drapieżcy **13.00** Turysta: Nashville, Tennessee **13.30** Żyłka podróżnicza: Saint Lucia **14.00** Obieżyświat: Mongolia **15.00** Ian Wright przedstawia: Centralna Azja **15.30** Travel: Październik **16.00** Imprezy z przewodnikiem: Listopad **16.30** Pielgrzymki - indyjskie podróże: Gwalior i Bhutan **17.00** Wędrówki po dzikim świecie: Północna Karolina, Wyoming **17.30** Na nartach w Ameryce: Lake Louise **18.00** Żyłka podróżnicza: Gambia **18.30** Nick Sanders - obieżyświat: Londyn - Surrey i Południowe Wybrzeże **19.00** Obieżyświat: Południowe Indie **20.00** Imprezy z przewodnikiem: Listopad **20.30** Pielgrzymki - indyjskie podróże: Gwalior i Bhutan **21.00** Turysta: Nashville, Tennessee **21.30** Odległe lądy: Kanał Korynckі i Peloponez **22.00** Karkolomne przygody: Powietrzni drapieżcy **23.00** Obieżyświat: Mongolia **0.00** Weekend TV: Bedfordshire i Norfolk **0.30** Przemierzając świat: Tajlandia - Cziang Maj **1.00** Imprezy z przewodnikiem: Listopad **1.30** Pielgrzymki - indyjskie podróże: Gwalior i Bhutan **2.00** Zakończenie programu

National Geographic

8.00 Tsunami: Dzień, w którym nadeszła fala **9.00** W samym środku tornada **10.00** Katastrofa: Trzęsienie ziemi w San Francisco **11.00** Katastrofa: Wybuch wulkanu Pinatubo **12.00** Katastrofa: Huragan Floyd **13.00** Katastrofa: Supertornada **14.00** Prawdziwe oblicze huraganów **15.00** Okrutna planeta **16.00** W samym środku tornada **17.00** Katastrofa: Trzęsienie ziemi w San Francisco **18.00** Katastrofa: Wybuch wulkanu Pinatubo **19.00** Katastrofa: Huragan Floyd **20.00** Katastrofa: Supertornada **21.00** Żyć i umrzeć na innej planecie: Aurelia **22.00** Żyć i umrzeć na innej planecie: Niebieski Księżyc **23.00** Wierzyć, nie wierzyć? Kręgi w zbożu **0.00** Mafia: Mafia, jaka mafia? **1.00** Czaszka Hitlera **2.00** Zakończenie programu

Canal+ Sport

7.00 Wstęp do meczu (powt.) **7.20** Piłka nożna: Orange Ekstraklasa - mecz: Górnik Łęczna - Lech Poznań (powt.) **9.30** Futbol amerykański: NFL Game Day (powt.) **10.00** Festiwal jazzowy w Montrealu - film dok. **10.55** Nasza Ameryka - irland.-ang. dram. obycz. **12.45** Wstęp do meczu (powt.) **13.05** Piłka nożna: Orange Ekstraklasa - mecz: Górnik Łęczna - Lech Poznań (powt.) **15.20** Futbol amerykański: NFL Game Day (powt.) **15.55** (na żywo) Piłka nożna: Liga angielska - mecz: Tottenham Hotspur - FC Everton **18.15** Indiana Jones i ostatnia krucjata - film przyg. USA **20.25** (na żywo) Piłka nożna: Liga włoska - mecz: Juventus Turyn - FC Messina **21.55** (na żywo) Piłka nożna: Liga hiszpańska - mecz: Atletico Madryt - Real Madryt (Canal+ Sport2) **22.30** Piłka nożna: Liga+ - mag. ligi polskiej **0.10** Piłka nożna: Liga hiszpańska - mecz: Atletico Madryt - Real Madryt (powt.) **0.15** Piłka nożna: Liga+ - mag. ligi polskiej (Canal+ Sport2) (powt.) **2.10** Wstęp do meczu (powt.) **2.30** Piłka nożna: Orange Ekstraklasa - mecz: Grodzisk Dyskobolia Grodzisk Wielkopolski - Pogoń Szczecin (powt.) **4.40** Futbol amerykański: NFL Game Day (powt.) **5.10** Piłka nożna: Liga włoska - mecz: Juventus Turyn - FC Messina (powt.)

PolSat Sport

6.00 Futsal: Puchar UEFA - mecz: Clearex Chorzów - Action 21 Charleroi (powt.) **7.40** Żużel: Ekstraliga - mecz barażowy: Intar Dartom Ostrów Wielkopolski - Lotos Gdańsk (powt.) **10.00** Piłka nożna: Eliminacje do MŚ - Urugwaj - Argentyna (powt.) **11.55** Magazyn Ligi Mistrzów **12.30** (na żywo) Siatkówka mężczyzn: Polska Liga Siatkówki - mecz: Gwardia Wrocław - PZU AZS Olsztyn **15.00** FIFA Futbol Mundial - mag. piłkarski **15.25** (na żywo) Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: Schalke 04 Gelsenkirchen - Bayern Monachium **17.25** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: HSV Hamburg - VfL Wolfsburg **19.22** Najmocniejsi - mag. **19.25** (na żywo) Piłka nożna: Liga holenderska - mecz: PSV Eindhoven - AZ Alkmaar **21.17** Najmocniejsi - mag. **21.20** Gala boksu zawodowego w Rzeszowie **23.30** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: FC Kaiserslautern - Borussia Dortmund **1.20** Zakończenie programu

Eurosport

5.15 (na żywo) Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - trening w klasie 125 cc **6.00** (na żywo) Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - trening w klasie MotoGP **7.15** (na żywo) Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - trening w klasie 250 cc **8.15** Piłka nożna: Droga do MŚ - eliminacje na świecie (powt.) **9.15** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - ćwierćfinał (powt.) **11.00** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - półfinał **14.00** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - półfinał **15.30** (na żywo) Kolarstwo: Giro di Lombardia **16.30** Watts (powt.) **17.00** (na żywo) Szermierka: Mistrzostwa Świata w Lipsku **19.00** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - półfinał **20.30** (na żywo) Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - półfinał **23.30** YOZ - Youth Only Zone - mag. sportów ekstremalnych **0.00** Wiadomości Eurosportu **0.15** Fight Club: Super League w Stambule (powt.) **2.00** Zakończenie programu

Eurosport 2

7.30 Wiadomości weekendowe poranne **10.00** Wiadomości weekendowe **12.00** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii **13.00** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) (powt.) **14.00** Piłka nożna: Droga do MŚ - eliminacje (powt.) **15.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - półfinał (powt.) **16.00** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - półfinał **17.30** Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - półfinał (powt.) **18.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - półfinał (powt.) **19.00** Kolarstwo: Giro di Lombardia (powt.) **20.00** Wiadomości weekendowe **21.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - półfinał (powt.) **22.00** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - trening w klasie MotoGP (powt.) **23.00** Wiadomości wieczorne **1.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny

Cartoon Network/TCM

3.00 Krowa i kurczak **3.30** Jam Łasica **3.55** Johnny Bravo **4.20** Mroczni i źli **4.45** Jetsonowie **5.10** Flintstonowie **5.35** Scooby Doo **6.00** Atomówki **6.35** Johnny Bravo **7.00** Zwariowane melodie **7.30** Tom i Jerry **8.00** Kryptonim: Klan na drzewie **9.00** Kaczor Dodgers **9.30** Hi Hi Puffy Ami Yumi **10.00** Teen Titans **10.20** Duel Masters **10.45** Megas XLR **11.10** Liga Sprawiedliwych **11.30** Flintstonowie **11.55** Scooby Doo **12.20** Laboratorium Dextera **12.45** Atomówki **13.15** Chojrak - tchórzliwy pies **13.40** Ed, Edd i Eddy **14.05** Bliźniaki Cramp **14.30** Tom i Jerry **14.45** Zwariowane melodie **15.10** Scooby Doo **15.35** Kaczor Dodgers **16.00** Kryptonim: Klan na drzewie **16.25** Ed, Edd i Eddy **16.50** Atomówki **17.15** Laboratorium Dextera **17.40** Mucha Lucha! **18.05** Dom dla zmyślonych przyjaciół pani Foster **18.30** Co nowego u Scooby'ego? **19.00** Wielka ucieczka Misia Yogi **20.35** Flintstonowie **21.00** Pani Soffel - dram. obycz. USA **22.50** Casablanca - melodram. USA **0.30** Trzewiki rybaka - dram. obycz. USA

ZigZap/Hyper

6.00 Magiczny autobus **6.25** Cyberłowcy **6.50** Ziemniak, ostatnie starcie **7.00** Mag!atura - pr. dla młodzieży **7.10** Rodzina Piratów **7.40** Klub Winx 2 **8.05** Sabrina **8.30** Mary-Kate i Ashley w akcji **8.55** Rodzina Piratów 2 **9.20** Jakub Jakub 2 **9.45** Titeuf **10.10** Martin Tajemniczy **10.35** Wymiar Delta **11.00** Mag!atura - pr. dla młodzieży **11.10** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **11.15** Przymierzalnia: Po prostu Jamie **11.50** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **11.55** Przymierzalnia: Lizzie McGuire **2 12.20** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **12.25** Przymierzalnia: Gwiazda od zaraz **12.50** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **13.00** Aparatka **13.30** Lizzie McGuire **14.00** Radiostacja Roscoe 2 **14.30** Świat nonsensów u Stevensów **15.00** Mag!atura - pr. dla młodzieży **15.10** Klub Winx 2 **15.35** Sabrina **16.00** Mary-Kate i Ashley w akcji **16.25** Rodzina Piratów 2 **16.55** Jakub Jakub 2 **17.20** Titeuf **17.45** Martin Tajemniczy **18.10** Wymiar Delta **18.35** 6 w pracy **19.00** Mag!atura - pr. dla młodzieży **19.10** Trans sport - pr. dla młodzieży **19.35** Zap Room: Joasia Jabłczyńska - pr. dla młodzieży **20.00** Radiostacja Roscoe **20.30** Świat nonsensów u Stevensów **21.00** Hyper - pr. poświęcony komputerowym: Neon Genesis Evangelion Platinum **21.20** Java Games - mag. **21.30** Fresh Air: FIFA'06 - mag. **22.00** Repłay - mag. **22.15** Hit Zone - mag. **22.30** Games Convention - rep. **23.00** Fresh Air - mag. **23.30** Game Play - mag. **23.45** Ściągawki - mag. **0.00** Hyper Classic - mag. **0.30** Neon Genesis Evangelion Platinum **1.00** Zakończenie programu

Jetix

6.00 Hamtaro **6.25** Wunschpunsch **6.50** Szalony Jack, pirat **7.15** Nowe przygody Lucky Luke'a **7.40** A.T.O.M. Alpha Teens On Machines **8.05** A.T.O.M. Alpha Teens On Machines **8.30** Sonic X **8.55** Odlotowe agentki **9.20** W.I.T.C.H. **9.45** Ach, ten Andy! **10.10** Świat według Ludwiczka **10.35** Jedwabne krople wody! **11.00** Power Rangers Dino Thunder **11.25** Tajemnicze opowieści Moville'a **11.50** Eerie, Indiana: Inny wymiar **12.15** Oggy i karaluchy **12.40** Nowe przygody Lucky Luke'a **13.05** Robotuch **13.30** Gadżeti Gadżetinis **13.55** Tutenstein **14.20** MegaMan NT Warrior **14.45** Pokemon **15.10** Teenage Mutant Ninja Turtles **15.35** Power Rangers Dino Thunder **16.00** Sonic X **16.25** Odlotowe agentki **16.50** W.I.T.C.H. **17.15** Ach, ten Andy! **17.40** Jak dwie krople wody! **18.05** The New Addams Family **18.30** Tajemnicze opowieści Moville'a **18.55** Eerie, Indiana: Inny wymiar **19.20** Fantastyczna czwórka **19.45** Iron Man - Obrońca dobra **20.10** Teknoman **20.35** Kosmiczne Biuro Śledcze **21.00** Silver Surfer **21.25** M.A.S.K. **21.50** Fantastyczna czwórka **22.15** Iron Man **22.40** Teknoman **23.05** Kosmiczne Biuro Śledcze **23.30** Silver Surfer **23.50** Shin-Chan **0.00** Zakończenie programu

Polonia 1

6.40 Tygrysia maska - serial anim. **7.00** Super Dan - serial anim. **7.25** Prawo do narodzin (147, 148) - telenowela **8.10** Top Shop - mag. reklamowy **17.15** Casablanca - melodram. USA **19.10** Urok namiętności - telenowela **19.35** Super Dan - serial anim. **20.05** Otwarte drzwi - wł. dram. obycz. **22.05** Terra bibliche - serial dok. **22.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **23.00** Polskie Foki - mag. erot. **23.30** Seksplozja - mag. erot. **23.55** Night Shop - mag. erot. **0.15** Night Shop - mag. erot. **0.25** Reflex - mag. erot. **0.35** Military Shop - mag. reklamowy **0.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **1.00** Marianna Rokita - mag. erot. **1.20** Night Shop - mag. erot. **1.35** Sex wspomnienia - mag. erot. **2.00** Night Shop - mag. erot. **2.10** Sex flirty - mag. erot. **2.30** Night Shop - mag. erot. **2.45** Malinowe pragnienia - mag. erot. **3.05** Night Shop - mag. erot. **3.20** Zdarzyło się naprawdę - mag. erot. **3.40** Night Shop - mag. erot. **4.00** Sex flirty - mag. erot. **4.15** Sex flirty - mag. erot. **4.30** Zakończenie programu

PolSat 2

6.00 Mag. sport. **8.30** Exclusive - pr. rozr. **9.00** Psie serce (8) - pol. serial obycz. **9.45** Interwencja - mag. reporterów **10.00** Mag. sport. **11.30** Twój lekarz - mag. medyczny **12.00** Samo Życie (313) - pol. serial obycz. **12.30** Samo Życie (314) - pol. serial obycz. **13.00** Życie jak poker (67) - telenowela pol. **13.25** Żebro Adama - pr. publicyst. **14.00** DJ Party - pr. muz. **15.00** Co z tą Polską? - pr. publicyst. **15.50** Strefa P - mag. muz. **16.15** Wydarzenia **16.30** Pogoda **16.35** Interwencja Extra - mag. reporterów **17.00** Świat według Kiepskich (160) - pol. serial kom. **17.30** Echo lasu - pr. dla dzieci **17.55** Psie serce (8) - pol. serial obycz. **18.40** Samo Życie (313) - pol. serial obycz. **19.05** Samo Życie (314) - pol. serial obycz. **19.30** Wydarzenia **20.00** Interwencja Extra - mag. reporterów **20.25** Obieżyświat 2 - pr. krajozn. **21.00** Graczykowie, czyli Buła i spółka (88) - pol. serial kom. **21.30** Pasjonaci - mag. motoryz. **22.00** Rodzina zastępcza (64) - pol. serial kom. **22.30** Bumerang - pr. publicyst. **23.00** Kalejdoskop tygodnia - mag. **23.30** Świat według Kiepskich (160) - pol. serial kom. **0.00** Pierwsza miłość (69) - pol. serial obycz. **0.35** Obieżyświat 2 - pr. krajozn. **1.00** Co z tą Polską? - pr. publicyst. **2.00** Wydarzenia **2.35** Joker - pr. rozr. **3.20** Żebro Adama - pr. publicyst. **4.00** Oblicza Ameryki - mag. turyst. **4.25** Czego się boją faceci, czyli seks w mniejszym mieście (36) Gustaw Show - pol. serial kom. **5.00** Pierwszy milion (7) - pol. serial sens.

TVK Ostrowiec

16.00 Teleduiennik TVK Ostrowiec **16.20** Wydarzenia tygodnia **16.30** Program lokalny: Program publicyst., Reportaże, Relacje, Klub Filmowy **17.30** Teletext

TVP1

6.10 Zwierzęta świata: „Tajemniczy świat ogrodów" (4) „Jabłonie" - serial dok. USA

6.30 „W labiryncie" (109) „Złe rokowania" - telenowela pol.

7.00 „Skąd przybywa Benedykt XVI?" - pol. film dok.

7.25 „Tu es Petrus" - Ty jesteś Skała. Janowi Pawłowi - pielgrzymowi pokoju - oratorium

14 maja 2005 roku w kieleckim amfiteatrze na Kadzielni zostało wykonane oratorium „Tu es Petrus" poświęcone Janowi Pawłowi II. Prezydent Kielc Wojciech Lubawski zaprosił na uroczystość władze 60 miast, które odwiedził Ojciec Święty podczas swoich pielgrzymek do ojczyzny. Złożony z 18 pieśni utwór, ze słowami Zbigniewa Książka do muzyki Piotra Rubika, zabrzmiał w wykonaniu studenckiego chóru Akademii Świętokrzyskiej, chóru „Fermata", orkiestry symfonicznej Filharmonii Świętokrzyskiej i solistów - m.in. Janusza Radka, Macieja Mieczkowskiego i Joanny Słowińskiej.

8.05 Domisie: Dbajmy o przyrodę - pr. dla dzieci

8.35 Dzieci świata: „Moja farma" - „Jacke w Teksasie" - fr. serial dok.

8.50 Dzieci świata: „Czas na zabawę" - „Raksa w Kambodży" - fr. serial dok.

9.05 „Szkoła złamanych serc" (11) - austral. serial obycz.

9.55 „Tu es Petrus" - Ty jesteś Skała. Janowi Pawłowi - pielgrzymowi pokoju - oratorium

10.30 Transmisja mszy świętej z sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie Łagiewnikach

11.55 Między ziemią a niebem - mag.

12.00 Anioł Pański (w przerwie magazynu)

12.40 „Papież Jan Paweł II" - rep. z planu filmowego

13.00 Wiadomości

13.20 WIO - wywiad i opinie - pr. publicyst.

13.50 Śmiechu warte - pr. rozr.

14.10 „Szpiedzy i piraci" (2) - serial przyg.

16.10 „Tu es Petrus" - Ty jesteś Skała. Janowi Pawłowi - pielgrzymowi pokoju - oratorium

16.45 Sportowy Express

17.00 Teleexpress

17.20 „Warto kochać" (6) - pol. serial obycz.

18.15 SEJF - Subiektywny Express Jacka Fedorowicza - pr. rozr.

18.25 „Lokatorzy": „Pożegnanie" - pol. serial kom.

19.00 Wieczorynka: „Pszczółka Maja" (65)

19.30 Wiadomości

19.50 Sport

20.00 Pogoda

20.10 „Jestem Mu wdzięczny..." - wywiad z Jego Świątobliwością Benedyktem XVI

Jest to nie tylko pierwszy telewizyjny wywiad Benedykta XVI. To również pierwsze w historii tego typu wystąpienie papieża, udzielone specjalnie dla Telewizji Polskiej. Z głową Kościoła rozmawiał ksiądz Andrzej Majewski. W trakcie wywiadu Benedykt XVI wiele mówił o swoim poprzedniku Janie Pawle II.

20.30 Koncert Dnia Papieskiego - „Drogami Jana Pawła II Wielkiego"

Dzień Papieski obchodzony jest od 2001 roku, w niedzielę poprzedzającą rocznicę wyboru Karola Wojtyły na Stolicę Piotrową. W tym roku obie te daty się pokrywają. Jednak nie tylko z tego względu jest to dzień wyjątkowy. Po raz pierwszy bowiem łączymy się duchowo z Ojcem Świętym po jego śmierci, w trakcie procesu kanonizacyjnego. Muzycy na scenie, w imieniu nas wszystkich, wyrażą wdzięczność Bogu za osobę i dzieło Jana Pawła II. W koncercie udział biorą: Hania Stach, Magda Anioł, Beata Bednarz, Adam Nowak z zespołem Raz, Dwa, Trzy, Ryszard Rynkowski, Jan Pietrzak, Mieczysław Szcześniak, Kuba Badach, Adam Krylik, Małgorzata Ostrowska i Halina Mlynkova. W ich wykonaniu usłyszymy takie utwory, jak: „Barka", „Pewnej nocy łzy z oczu mych", „Warto dla jednej miłości żyć", „Niebiańskie nawoływanie", „Kiedy w jasną, spokojną noc", „Dobre chwile", „Zapłakana Polska cała", „Cichy zapada zmrok" oraz piosenkę Adama Nowaka i zespołu Raz, Dwa, Trzy, która została skomponowana specjalnie na ten dzień.

22.25 „Boża podszewka 2" (3) - pol. serial obycz.

23.35 Uczta kinomana: „Wożąc Miss Daisy" - film obycz. USA 1989, reż. Bruce Beresford, wyk. Jessica Tandy, Morgan Freeman, Dan Aykroyd, Patti Lupone (94 min)

Liryczna i jednocześnie zabawna opowieść o nietypowej przyjaźni między dystyngowaną damą z Atlanty a jej czarnoskórym szoferem. 72-letnia Daisy Werthan (Jessica Tandy), kapryśna i konfliktowa Żydówka, po spowodowaniu wypadku samochodowego traci polisę ubezpieczeniową. Jej syn Boolie (Dan Aykroyd) kupuje matce nowe auto i namawia, by zatrudniła osobistego kierowcę, Murzyna Hoke'a Colburna (Morgan Freeman). Początkowa niechęć kobiety do pracownika z czasem przeradza się w szczerą przyjaźń. Mądry, ciepły, przenikliwy i trochę przewrotny film był nominowany do Oscara w dziewięciu kategoriach, z czego otrzymał cztery statuetki. Na zdjęciu Jessica Tandy. (A)

1.15 Kino Nocnych Marków: „Narzeczona laleczki Chucky" - horror USA 1998, reż. Ronny Yu, wyk. Jennifer Tilly, Katherine Heigl, Nick Stabile, Alexis Arquette (85 min)

2.45 Zakończenie programu

TVP2

5.25 „Złotopolscy" (230) „Szantaż" - telenowela pol.

5.50 Dwójka dzieciom: „Prawdziwe przygody profesora Thompsona" (12) „Transylwania"

6.15 Słowo na niedzielę

6.20 „Stacyjka" (4) „Wizja" - pol. serial kom. (dla niesłyszących)

7.15 Smak Europy

7.30 „M jak miłość" (352) - pol. serial obycz.

8.20 Zacisze gwiazd: Katarzyna Skrzynecka - pr. rozr.

8.45 „Niesforne aniołki" (5) - ang. serial dok.

9.15 Młodzi - Ojcu Świętemu - spotkanie w Kolonii - rep.

9.45 Selekcja - rep.

10.15 Rodzinne oglądanie: „Największe cuda przyrody" - ang. film dok.

11.10 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Sopocki smak - mag.

11.40 Gwiazdy w południe: „Nevada Smith" - western USA 1966, reż. Henry Hathaway, wyk. Steve McQueen, Arthur Kennedy, Suzanne Pleshette, Karl Malden (126 min)

Ojciec i matka Maksa Sanda (Steve McQueen) zostają brutalnie zamordowani. Od tej pory, jego jedynym pragnieniem jest odnalezienie zabójców rodziców i zemsta. Nie potrafi jednak ani strzelać, ani tropić ludzi. Z pomocą przychodzi mu wędrowny rusznikarz i handlarz bronią Jonas Cord (Brian Keith). Po pewnym czasie, Maksowi udaje się ustalić miejsce pobytu jednego z poszukiwanych przez siebie trzech morderców. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

14.00 Familiada - teleturniej

14.30 „Złotopolscy" (706) „Tajemnica" - telenowela pol.

15.05 Bahtałe Roma - szczęśliwi Cyganie - 9. Międzynarodowy Festiwal Kultury i Piosenki Romów Ciechocinek 2005 (1) - koncert

16.00 „Na dobre i na złe" (228) „Nieszczęsny skarb" - pol. serial obycz.

Do szpitala trafia kobieta, która - jak się okazuje - musi mieć wszczepiony rozrusznik serca. Nie chce jednak zostać na oddziale, twierdząc, że musi pilnować mieszkania przed złodziejami. Tretter proponuje, aby Meg wzięła udział w konkursie na dyrektora administracyjnego szpitala. Tymczasem, do konkursu staje Patrycja Sambor. Doktor Sambor przyznaje, że zbieżność nazwisk nie jest przypadkowa, ale nie mówi nic więcej. Zosia rozmawia z Brunonem, który zaprasza Burskich na swój ślub.

17.00 Tygodnik Moralnego Niepokoju - pr. rozr.

17.30 7 dni świat - pr. publicyst.

18.00 Program lokalny

18.25 Panorama flesz

18.30 Panorama

18.55 Pogoda

19.05 Jan Paweł II do rodaków: Wadowice 1999 - rep.

Fragmenty spotkania Ojca Świętego z mieszkańcami Wadowic, które odbyło się 16 czerwca 1999 roku. Wizyta w ukochanym rodzinnym mieście stała się dla Jana Pawła II okazją do wspomnień z dzieciństwa i młodości. Jak sam powiedział: „ tu, w tym mieście, Wadowicach, wszystko się zaczęło". Stąd bowiem wzięła początek droga Karola Wojtyły do Stolicy Apostolskiej.

19.55 Panorama flesz

20.00 Europa da się lubić...: Na stanowisku - talk show

21.00 „Egzamin z życia" (20) - pol. serial obycz.

22.00 Panorama

22.20 Sport telegram

22.30 Pogoda

22.35 Losowanie audiotele

22.45 Linia specjalna - pr. publicyst.

23.30 „Brat naszego Boga" - niem.-pol.-wł. dram. psych. 1997, reż. Krzysztof Zanussi, wyk. Scott Wilson, Wojciech Pszoniak, Christopher Waltz, Andrzej Żarnecki (119 min)

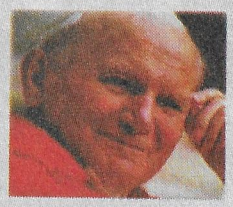
W jednym z krakowskich teatrów trwają przygotowania do premiery dramatu Karola Wojtyły „Brat naszego Boga". Odtwórca głównej roli opowiada o wcześniejszych losach odgrywanego przez siebie bohatera Adama Chmielowskiego, artysty, który zdecydował się porzucić sztukę na rzecz działalności charytatywnej i pomocy najuboższym. Stopniowo, akcja przenosi się z garderoby teatralnej na scenę, a potem do XIX-wiecznego Krakowa. Właśnie do Krakowa przybywa z Monachium, po studiach malarskich, młody artysta Adam Chmielowski (Scott Wilson), uważany za jednego z najzdolniejszych malarzy. Pewnej nocy, bohater przypadkowo trafia do schroniska dla nędzarzy. Wstrząśnięty ich widokiem, coraz częściej - w tajemnicy przed przyjaciółmi - powraca do noclegowni. Spotkanych na ulicy biedaków zaprasza do swej pracowni. Zaczyna także kwestować, aby zdobyć pieniądze dla bezdomnych i potrzebujących. Wreszcie porzuca sztukę i jako brat Albert poświęca się ubogim. Scenariusz filmu powstał na podstawie sztuki Karola Wojtyły, napisanej we wczesnych latach jego kapłaństwa. Bohaterem dramatu jest Adam Chmielowski, założyciel zgromadzeń zakonnych albertynów i albertynek. W 1989 roku Jan Paweł II kanonizował brata Alberta. Na zdjęciu Grażyna Szapołowska, Andrzej Żarnecki i Scott Wilson. (A)

1.35 Zakończenie programu

UNIKALNE FILMY TELEWIZJI WATYKAŃSKIEJ

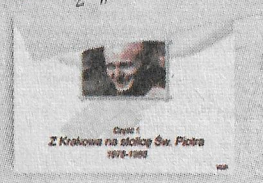
Jan Paweł II

CZŁOWIEK, KTÓRY TWORZYŁ HISTORIĘ



Zrealizowany przez Telewizję Watykan niezwykły film dokumentalny podsumowujący pontyfikat Papieża Jana Pawła II

W czwartek, 20 października z „Echem Dnia"



SZCZEGÓŁY STRONY 50 i 51

PolSat

6.00 „Pierwsza miłość" (111, 112) - pol. serial obycz.
7.30 Jesteśmy - mag. religijny
8.00 „Czarodziejki W.I.T.C.H." - serial anim.
8.30 „Power Rangers" - serial sf USA
9.00 Hugo - pr. dla dzieci
9.30 SoundWave Backstage Pass - w kamerach MTV - reality show
10.00 „Duracell: Eksploracje" (33) - ang. serial popularnonaukowy
10.30 „Rodzina zastępcza plus" (206) „Życie Zenona" - pol. serial kom.
11.30 „Przyjaciel z gwiazd" - film sf USA 1997, reż. Manny Coto, wyk. Joseph Mazzello, Richard Gilliland, Corinne Bohrer, Alex Daniels (83 min)

Spencer - bystry, ale nieśmiały dwunastolatek - nie ma łatwego życia. W szkole prześladują go silniejsi chłopcy, w domu - niesympatyczna starsza siostra. Jedynym pocieszeniem są dla niego komiksy o przygodach superbohatera, zwanego Midnight Warrior. Spencer jest beznadziejnie zakochany w koleżance ze szkoły, Michelle, również fance komiksów, jest jednak zbyt nieśmiały, żeby z nią porozmawiać. Jego życie zmienia się, kiedy na wysypisku niedaleko jego domu rozbija się statek kosmiczny. Spencer znajduje w nim obdarzony inteligencją bojowy skafander kosmiczny. Kiedy chłopak go zakłada, okazuje się, że zbroja daje mu nadludzkie zdolności.

13.30 „Glitter" - dram. obycz. USA 2001, reż. Vondie Curtis-Hall, wyk. Mariah Carey, Max Beesley, Da Brat, Tia Texada (84 min)

Młoda, bardzo zdolna wokalistka Billie Frank (Mariah Carey) spędziła dzieciństwo w sierocińcu. Trafiła tam, kiedy jej matka, narkomanka, zniknęła po spowodowaniu pożaru, w którym spłonął ich dom. Kilka lat później Billie próbuje zrobić karierę w show-biznesie, śpiewając w chórkach wschodzącej gwiazdki pop, pozbawionej talentu protegowanej ważnego producenta muzycznego. Zdolności Billie zostają zauważone przez popularnego nowojorskiego didżeja Juliana Blacka (Max Beesley). Mężczyzna odkrywa, że chórzystka podkłada głos za gwiazdę. Oburzony didżej pomaga jej nagrać pierwszy singiel. W ten sposób zaczyna się wielka kariera dziewczyny, od małych nowojorskich klubów do największych sal koncertowych. Wkrótce, pomiędzy Billie i Julianem rodzi się uczucie.

15.30 Fundacja PolSat
15.45 Wydarzenia
16.05 Prognoza pogody
16.15 Za wszelką cenę - reality show
17.15 Kabareton - pr. rozr.
18.15 „Daleko od noszy" (67) „Teczka Kidlera" - pol. serial kom.
18.45 Wydarzenia
19.05 Sport
19.10 Prognoza pogody
19.20 „Rodzina zastępcza plus" (207) „Lans" - pol. serial kom.
20.20 „Pensjonat Pod Różą" (78) „Partner cz. 1" - pol. serial obycz.

Osiemnastoletnia Viola staje przed pierwszą poważną decyzją w swoim życiu. Musi dokonać wyboru - potraktować taniec towarzyski wyłącznie jako hobby, czy też zająć się nim profesjonalnie. Niestety, rozpoczęcie profesjonalnej kariery wiąże się z przeprowadzką do Warszawy i zmianą partnera, podczas gdy z dotychczasowym łączy ją coś więcej niż tylko taniec. Ksawery postanawia ostatecznie załatwić sprawę swojego ślubu. Okazuje się, że młodzieńczy wygłup ma moc prawną, w związku z czym mężczyzna musi odnaleźć Renatę i przeprowadzić oficjalny rozwód.

21.20 „Fala zbrodni" (34) „Fałszerze" - pol. serial sens.

Młody i Silene są świadkami morderstwa. W kawiarence zostaje zastrzelony Rimantas, student z Litwy, którego agentka poznała dzień wcześniej na przyjęciu w konsulacie. Podczas przeszukania rzeczy ofiary, Młody i Szajba znajdują portfel, a w nim dziwny kawałek papieru. Wygląda na to, że chłopak był zamieszany w fałszerstwo pieniędzy. Agenci przesłuchują Wiktora, znajomego zamordowanego, ten jednak nie chce mówić. Tymczasem, Michał nawiązuje bliższą znajomość z Anną, dziewczyną, którą poznał w wypożyczalni DVD. Wyznaje jej, że jest policjantem. Ania spotyka się wkrótce z pewnym gangsterem. Na zdjęciu Mirosław Baka i Natasza Urbańska. (A)

21.30 Studio LOTTO (w przerwie serialu)
22.25 Kuba Wojewódzki: Bohdan Łazuka, Piotr Gembarowski - talk show
23.25 Granice strachu - reality show
0.30 Magazyn sport.
2.30 „Kongo" - film przyg. USA 1995, reż. Frank Marshall, wyk. Dylan Walsh, Laura Linney, Ernie Hudson, Tim Curry (105 min)

Czytaj na stronie 35.

4.15 Aquaz music zone
5.30 Zakończenie programu

TVN

6.00 Uwaga! - mag. reporterów
6.20 Teleskop
8.00 „Niania" (6) „Retro-niania" - pol. serial kom.
8.30 (na żywo) Dzień dobry TVN - mag.
10.25 „Zew natury" - film przyg. USA-jap. 1995, reż. John Gray, wyk. Wil Horneff, Jean Marie Barnwell, Helen Shaver, John C. McGinley (115 min)

Margaret Heller jest naukowcem, zajmującym się sposobami porozumiewania się z gorylami. Jej czternastoletni syn Rick zaprzyjaźnia się z gorylicą Katie. Małpa chętnie bawi się z nim i szybko przyswaja gesty migowe, których uczy ją chłopiec. Niebawem, stają się nierozłączni. Tymczasem, właściciel Katie żąda jej zwrotu - chce, by zarabiała na niego występując na festynach.

12.20 Misja Martyna: Poznać życie oceanu - pr. rozr.
12.50 Gala boksu (powt.)
14.05 Co za tydzień
14.25 „K-9" - kom. USA 1989, reż. Rod Daniel, wyk. James Belushi, Mel Harris, Kevin Tighe, James Handy (120 min)

Dooley (James Belushi), ekscentryczny policjant z wydziału antynarkotykowego w San Diego, od dwóch lat śledzi narkotykowego króla Lymana (Kevin Tighe). Postrzegany przez kolegów jako zbyt szalony i nieprzewidywalny, nie może liczyć na ich pomoc. Nikt nie chce z nim współpracować. Władze przydzielają mu więc humorzastego owczarka, imieniem Jerry Lee, który staje się jego nowym partnerem. Detektyw odbiera go z wydziału treningowego K-9. Odtąd, stróż prawa tropi handlarzy narkotyków ze swym nowym towarzyszem, który oprócz inteligencji zdradza także inne cechy - jest zazdrosny i złośliwy, co utrudnia policjantowi ułożenie sobie życia prywatnego. Na zdjęciu James Belushi. (A)

16.25 Zielone drzwi: Wcześniaki - pr. Fundacji TVN
16.55 „Magda M." (6) - pol. serial obycz.
17.55 „Kryminalni" (5) „Ucieczka" - pol. serial krym.
19.00 Fakty
19.25 Sport
19.35 Pogoda
19.45 Uwaga! - mag. reporterów
20.05 (na żywo) Taniec z gwiazdami - pr. rozr.
21.50 Pod napięciem - talk show
22.20 Superwizjer - mag. reporterów
22.50 Nie do wiary - opowieści niesamowite - mag. popularnonaukowy
23.25 Orange Ekstraklasa - mag. ligi polskiej
0.40 Nic straconego - programy powtórkowe

TV4

5.25 Sztukateria - mag. kulturalny
5.35 Punkt, set, mecz - mag. siatkarski
6.00 KINOmaniaK - mag. film.
6.50 „Pokemon" (82, 83) - serial anim.
7.50 (na żywo) Formuła 1: Grand Prix Chin - wyścig w Szanghaju
10.00 „Dennis rozrabiaka" - kom. USA 1987, reż. Doug Rogers, wyk. John Alvin, Zachary Bostrom, Victor DiMattia, Patricia Estrin (118 min)
12.00 „Grzechy" (1) - serial obycz. USA 1986, reż. Douglas Hickox, wyk. Joan Collins, Steven Berkoff, Neil Dickson, Gene Kelly
13.00 KINOmaniaK - mag. film.
13.30 Dekoratornia (22) - mag.
14.00 Instynkt tropiciela - przewodnik po Polsce
14.30 FIFA Futbol Mundial - mag. piłkarski
15.00 (na żywo) Siatkówka mężczyzn: Polska Liga Siatkówki: **VKS Joker Piła - Skra Bełchatów**
17.00 TiVi-sekcja - talk show
18.00 „Odrobina szaleństwa" - kanad. dram. obycz. 2000, reż. Arne Olsen, wyk. Eric McCormack, James Whitmore, Kim Hunter, Ossie Davis (94 min)
20.00 „Od dziewiątej do piątej" - kom. obycz. USA 1980, reż. Colin Higgins, wyk. Jane Fonda, Dolly Parton, Lily Tomlin, Dabney Coleman (110 min)
22.20 Drogówka - mag. policyjny
22.50 Wydarzenia
23.00 „Tropiciel" - film sens. USA 2000, reż. Jeff Schechter, wyk. Casper Van Dien, Françoise Robertson, Russell Wong, Jason Blicker (90 min)
1.00 Łabędziem być... - reality show
1.50 Drogówka - mag. policyjny
2.15 Komenda - mag. policyjny
2.40 KINOmaniaK - mag. film.
3.05 Sztukateria - mag. kulturalny
3.30 KOT, czyli Ktoś Ogromnie Tajemniczy - pr. rozr.
4.20 Zakończenie programu

PROVIDENT POLSKA
Potrzebujesz gotówki? Zadzwoń!
0 801 124 124*
* koszt całej rozmowy telefonicznej wynosi 0,25 zł
841805edbe-a

LEKTURY WSZECH CZASÓW Z „ECHEM DNIA"
WE WTOREK, 18 PAŹDZIERNIKA, Fraszki, Treny, Pieśni

TV Polonia

6.15 Videoteka Dorosłego Człowieka - mag. muz.
7.00 Benefis Zbigniewa Buczkowskiego (2) - pr. rozr.
7.35 Pamiętaj o mnie... - koncert życzeń
8.00 „M jak miłość" (281) (powt.)
8.45 Słowo na niedzielę
8.50 Ziarno - pr. dla dzieci
9.15 „Marco i Gina" (25) - wł. serial anim.
9.40 Książki z górnej półki - prezentacje: Książka dla malucha - mag.
9.45 Jubileusz archidiecezji wrocławskiej (powt.)
10.00 Ojczyzna-polszczyzna: O niewiastach (powt.)
10.15 „Złotopolscy" (670) (powt.)
10.40 „Złotopolscy" (671) (powt.)
11.05 Studio Konkursu Chopinowskiego - 2. etap
11.10 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - wspomina abp Stanisław Dziwisz" - felieton
11.20 Niedzielne muzykowanie
11.55 Między ziemią a niebem - mag.
12.00 Anioł Pański (w przerwie magazynu)
12.50 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - wspomina Ludmiła Grygiel" - felieton
13.00 Transmisja mszy świętej
14.20 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - wspomina kard. Zenon Grocholewski" - felieton
14.25 „Janosik" (7) - pol. serial przyg.
15.05 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - wspomina śp. ks. Tadeusz Fedorowicz" - felieton
15.15 WIO - wywiad i opinie - pr. publicyst.
15.40 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - Fundacja Jana Pawła II" - felieton
15.50 Biografie: „Moje życie dla niego" - pol. film dok.
16.40 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - wspomina ks. Stefan Wylężek i ks. Jan Główczyk" - felieton
17.00 Teleexpress
17.15 Sportowy Express
17.20 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - wspomina bp Albin Małysiak" - felieton
17.25 Tam, gdzie jesteśmy: Ciotka Leoncia i inni (powt.)
17.55 Salon kresowy: „Nemo" - pol. film dok.
18.10 Zaproszenie: Ułani w Borneo - pr. krajozn.
18.30 „M jak miłość" (282) - pol. serial obycz.
19.15 Dobranocka: „Pampalini i tapir"
19.30 Wiadomości
19.50 Sport
20.00 Pogoda
20.10 „Jestem Mu wdzięczny..." - wywiad z Jego Świątobliwością Benedyktem XVI
20.30 Koncert Dnia Papieskiego - „Drogami Jana Pawła II Wielkiego"
22.10 „Zaginiona" (2) „Okup" - pol. serial obycz.
23.00 Linia specjalna - pr. publicyst.
23.50 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - wspomina abp Stanisław Dziwisz" (powt.)
0.05 „M jak miłość" (282) (powt.)
0.50 Ziarno (powt.)
1.15 Dobranocka za oceanem
1.30 Wiadomości (powt.)
1.50 „Jestem Mu wdzięczny..." (powt.)
2.05 Koncert Dnia Papieskiego (powt.)
3.50 „Zaginiona" (2) „Okup" (powt.)
4.35 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - wspomina Ludmiła Grygiel" (powt.)
4.40 „Janosik" (7) „Beczka okowity" (powt.)
5.25 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - wspomina bp Albin Małysiak" (powt.)
5.30 Jubileusz archidiecezji wrocławskiej (powt.)
5.45 „Jan Paweł II. Zawsze będziesz wśród nas... - Fundacja Jana Pawła II" (powt.)

TVP Kultura

9.05 „Kobiety islamu" - film dok. USA
10.00 (na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Przesłuchania 2. etapu - koncert
14.00 Studio Kultura - informacje
14.20 „Kolory raju" - irański film obycz.
15.55 „Wielcy ludzie, wielkie idee": „Nelson Rockefeller" - serial dok. USA
16.45 Kino krótkich filmów: „Satiemania"
17.05 „Z Czeczotem przez niebo i piekło" - film dok.
18.00 Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Ogłoszenie wyników 2. etapu
20.00 Studio Kultura - informacje, rozmowy
21.00 „Wniebowzięci" - pol. kom. obycz.
21.45 Kino krótkich filmów: „Hair" - pol. film dok.
22.05 Tomasz Stańko Quartet „Soul of Things" - koncert
23.00 Strefa alternatywna: Nocny stróż (7) - pr. publicyst.
23.20 Strefa alternatywna: Komix - Jeż Jerzy „Ścigany" (2) - antologia komiksu
23.25 Wieczór VJ-ski (5) - pr. muz.
23.55 Strefa alternatywna: Muzyczne „Rozmaitości" - zespół Pogodno - koncert
0.30 Strefa alternatywna: Relax - Kaziut
1.00 Zakończenie programu

TVP3 Kielce

6.30 (WP) Eurinfo - mag.
6.40 (WP) Tygodnik Trójki - mag.
7.20 (WP) Książka dla malucha - mag.
7.25 (WP) Lippy & Messy (6) - kurs języka angielskiego
7.30 (WP) Kurier (następne emisje o 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 13.30, 14.30, 16.30, 17.30, 20.30, 21.30, 22.30)
7.40 (WP) Prognoza pogody (następne emisje o 8.40, 9.40, 10.40, 11.40, 13.40, 16.40, 17.40, 21.40)
7.45 Informacje - pr. inform. (następne emisje o 18.00, 21.45)
7.55 Pogoda w regionie (następne emisje o 16.48, 17.50, 18.15, 21.57)
8.00 Magazyn
8.45 Z archiwum TVP 3 Kielce
9.00 (WP) Teleplotki - mag. inform.
9.45 (WP) Podwodna Polska - mag.
10.10 (WP) Integracja - mag.
10.45 (WP) Telewizja Regionów
11.45 (WP) Jan Paweł II w polskim domu - rep.

Program ukazuje szczególne miejsce w Rzymie. Jest nim Ośrodek Dokumentacji i Studium Pontyfikatu Jana Pawła II z siedzibą w Domu Polskim przy via Cassia. Została tutaj zgromadzona liczna dokumentacja naukowa, archiwalna, pamiątki, dzieła sztuki i zbiory numizmatyczne, związane z pontyfikatem Jana Pawła II.

12.10 (WP) Czytaj z Trójką: Jose Molista „Pierścień. Testament ostatniego templariusza" - mag.
12.45 Dokument na dziś (powt.)
13.45 Koncert na niedzielę (powt.)
14.35 (WP) Koszykówka mężczyzn: Polska Liga Koszykówki: Prokom Trefl Sopot - Anwil Włocławek
16.45 Informacje - flesz - pr. inform.
16.51 Z obiektywem przez gminę (powt.)
17.45 (WP) Regiony kultury - mag.
17.53 „Co w puszczy piszczy?" (powt.)
18.18 Telesport - flesz - mag. sport.
18.30 Telesport - mag. sport.
19.00 Kulturalny wywiad
19.15 Mój pies i inne zwierzaki (powt.)
19.30 Wrocławski beat - pr. muz.
20.00 (WP) Od niedzieli do niedzieli - pr. publicyst. (następna emisja o 23.30)
20.40 (WP) Studio pogoda (następna emisja o 22.45)
20.45 (WP) Młodzież kontra - pr. publicyst.
22.00 Telesport (powt.)
22.50 (WP) Kurier sportowy - pr. inform.
23.05 (WP) Świat - mag. międzynarodowy
0.00 (WP) „Po burzy" (2) - austral. serial obycz.

Cierpiący na chorobę Alzheimera, Cliff Kirby zostaje umieszczony w domu opieki. Mimo postępów choroby, bardzo pragnie wrócić do własnego domu. Tymczasem, jego najstarszy syn Marty poznaje pewną kobietę i jest przekonany, że to ta na całe życie. Średni syn Alex rozwodzi się z żoną. Najmłodszy Toby stara się złagodzić tęsknotę ojca za domem. Synowie powoli odkrywają bohaterską wojenną przeszłość Cliffa.

0.50 Zakończenie programu

TVP3 Rzeszów

7.45 Z tygodnia na tydzień - mag. (następna emisja o 18.30)
8.45 Spotkanie z folklorem
16.45 Kwartet: Kim był dla nas Jan Paweł II? - mag.
17.15 „Na niebieskich połoninach" - felieton
18.00 Aktualności - pr. inform. (również o 21.45)
19.10 „Jan Paweł II na Podkarpaciu" - pol. film dok.
22.05 Sportowe wydarzenia weekendu

TVP3 Warszawa

7.45 Telewizyjny Kurier Warszawski - pr. inform. (następna emisja o 18.00)
8.00 Wierzę, wątpię, szukam - pr. religijny
8.25 Prognoza pogody dla Warszawy i Mazowsza
8.45 Z archiwum Kuriera (również o 18.45)
16.45 Wiadomości Kuriera - pr. inform. (następna emisja o 21.45)
16.50 „Powstanie warszawskie" - cykl dok.
17.00 Warszawski tydzień - mag. inform.
18.15 Kościół i świat - informator (następna emisja o 22.05)
18.30 Studio reportażu (powt.)
19.00 Kulturalny wywiad
19.15 Mój pies i inne zwierzaki (powt.)
19.30 Wrocławski beat - pr. muz.
22.00 Wiadomości sportowe
22.15 Felieton filmowy

TVN7

6.30 Teleskep
8.20 Na osi - mag. motoryz.
8.55 Ananasy z mojej klasy - pr. rozr.
10.15 (na żywo) Salon gier - teletumiej interaktywny
11.20 „Bitwa o Ardeny" - dram. woj. USA 1965, reż. Ken Annakin, wyk. Henry Fonda, Robert Ryan, Dana Andrews, George Montgomery (180 min)
14.20 „Nowe przygody Robin Hooda" (7) - serial przyg. USA-fr.
15.15 „Lekarze marzeń" (14-ost.) - serial obycz. USA
16.15 Droga do gwiazd - pr. rozr.
17.25 „Naga broń 2 1/2" - kom. USA 1991, reż. David Zucker, wyk. Leslie Nielsen, Priscilla Presley, George Kennedy, O.J. Simpson (95 min)
19.00 „Tarzan na Manhattanie" (3) - serial przyg. USA-kanad.
20.00 „Shaft" - film sens. USA-niem. 2000, reż. John Singleton, wyk. Samuel L. Jackson, Christian Bale, Vanessa L. Williams, Jeffrey Wright (125 min)
22.05 „Kompania braci" (5) - serial woj. USA
23.30 Misja Martyna - extra - pr. rozr.
0.05 Co za tydzień
0.30 „Granice" - serial fab.-dok.
1.05 (na żywo) Nocne igraszki - pr. interaktywny
3.30 Zakończenie programu

TV Puls

5.55 Kiedy ranne wstają zorze
6.00 „A to jest wezwanie najważniejsze" - pol. film dok.
6.40 Pod prąd - pr. publicyst.
7.20 Opowieści Maurycego Szwendaczka - pr. dla dzieci
7.40 „Europejskie ogrody zoologiczne": „Zurych" - pol. serial dok.
8.20 Żebro Adama - pr. publicyst.
9.05 „Don Matteo" (33) - wł. serial krym.
10.15 Telezakupy
11.40 (na żywo) Anioł Pański
13.05 Wolność Słowa - pr. publicyst.
13.40 Jak to się robi? - pr. dla dzieci
14.05 „Porwani" - pol. film dok.
14.55 Bez autocenzury - pr. publicyst.
15.40 „Nie lękajcie się" (1, 2) - pol. film dok.
17.40 „Don Matteo" (34) - wł. serial krym.
18.45 KinoRozmównica - mag. film.
19.30 Testament Ojca - pr. publicyst.
20.10 „Zastępstwo" - film sens. USA 2000, reż. Sam Firstenberg, wyk. John Beck, Ice-T, Eric Roberts, Bryan Genesse (95 min)
22.05 Ojciec Święty w Licheniu - rep.
22.40 Wolność Słowa - pr. publicyst.
23.15 „Główny podejrzany" - film sens. USA 2000, reż. Jeff Celentano, wyk. William Baldwin, Brigitte Bako, Lee Majors, Vincent Castellanos (91 min)
1.10 Taaaka ryba - mag. wędkarski
1.40 Goes to Heaven - pr. muz.
2.30 „Tama" - pol. film dok.
3.00 Zakończenie programu

HBO

6.30 „Luter" - niem. film biogr.
8.30 „Filofax" - kom. USA 1990, reż. Arthur Hiller, wyk. Anne de Salvo, Charles Grodin, James Belushi, Loryn Locklin (104 min)
10.15 „Szukam mieszkania" - kom. kanad.
11.40 „Radosny dzień" - komediodram. duńsko-ang. 2004, reż. Hella Joof, wyk. Lotte Andersen, Malik Yoba, Kurt Ravn, Soren Fauli (94 min)
13.15 „Emily i ja" - film familijny USA 2000, reż. Nathan Langford, wyk. Mary Mara, Mario Schugel, Brad Hunt, Jenny Robertson (107 min)
15.05 Cinema, cinema - mag. film.
15.30 „Wir" - dram. obycz. USA 2003, reż. James Redford, wyk. Ryan Merriman, Stanley Tucci, Dana Delany, Paula Garcés (103 min)
17.15 „Czego pragnie dziewczyna?" - film obycz. USA 2003, reż. Dennie Gordon, wyk. Kelly Preston, Amanda Bynes, Olivier James, Colin Firth (101 min)
19.00 „Luter" (powt.)
21.00 Niedzielna megapremiera: „Lepiej późno niż później" - kom. USA 2003, reż. Nancy Meyers, wyk. Diane Keaton, Keanu Reeves, Jack Nicholson, Amanda Peet (123 min)
23.05 „Deadwood" (6) - serial obycz. USA
0.00 „Bad Boys 2" - film sens. USA
2.25 „Sekretne życie dentysty" - komediodram. USA
4.10 „Podglądając Hollywood": „Pamela Anderson" - serial dok. USA
4.40 „Pingwin Amundsen" - niem. film familijny

Canal +

7.30 (K) „Joey" (2) - serial kom. USA
8.00 „Teletubbies" (24) - ang. serial dla dzieci
8.25 (K) „W głębi oceanów" (16) - niem. serial dok.
9.00 (K) „Super Size Me" - film dok. USA
10.45 (K) „W pułapce miłości" - film krym. USA 1949, reż. Robert Siodmak, wyk. Burt Lancaster, Yvonne de Carlo, Dan Duryea, Stephen McNally (84 min)
12.20 (K) „Witamy w Mooseport" - kom. USA 2004, reż. Donald Petrie, wyk. Gene Hackman, Ray Romano, Maura Tierney, Wayne Robson (106 min)
14.15 (K) „Nierzeczywisty świat" - duński film dok.
15.20 (K) „Szkoła rocka" - kom. muz. USA-niem. 2003, reż. Richard Linklater, wyk. Jack Black, Mike White, Joan Cusack, Adam Pascal (105 min)
17.15 (K) Koncert Macy Gray w Las Vegas
18.40 Łapu-capu - chochliki telewizyjne
18.50 Aktualności filmowe - mag. film.
19.20 Nie przegap - mag. inform.
19.25 (K) „Joey" (2) - serial kom. USA
20.00 (K) Premiera: „Nadchodzi Polly" - kom. romantyczna USA 2004, reż. John Hamburg, wyk. Ben Stiller, Jennifer Aniston, Philip Seymour Hoffman, Alec Baldwin (87 min)
21.35 (K) „Smok: Historia Bruce'a Lee" - film biogr. USA 1993, reż. Rob Cohen, wyk. Jason Scott Lee, Lauren Holly, Robert Wagner, Michael Learned (115 min)
23.40 (K) „Demony w sercu" - thriller USA 1996, reż. Frank LaLoggia, wyk. Diane Ladd, Olympia Dukakis, Morgan Weisser, Ele Keats (92 min)
1.20 (K) „Dotyk zła" - film krym. USA 2004, reż. Allen Hughes, Rod Hardy, wyk. Jeffrey Donovan, Vera Farmiga, Zach Grenier, Brian Markinson (85 min)
2.55 (K) „Golem" - pol. film sf 1979, reż. Piotr Szulkin, wyk. Marek Walczewski, Krystyna Janda, Jan Nowicki, Krzysztof Majchrzak (88 min)
4.25 (K) „Stripperella" (10) - serial anim.
4.50 (K) Superdeser: „Układanka" - film krótkometrażowy
5.20 (K) „Dotyk zła" (9) - serial krym. USA
6.05 (K) „Wino i konkurencja" - fr. film dok.

Tele 5

7.00 Prognoza pogody
7.05 „Jan Paweł II - człowiek, papież, jego przesłanie. Wy jesteście przyszłością" - wł. serial dok.
7.35 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
8.00 Telezakupy
9.35 „Czynnik PSI" (65) - serial sf USA-kanad.
10.30 Prognoza pogody
10.40 „Andromeda" (31) - serial sf USA-kanad.
11.30 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
12.25 Werdykt - pr. publicyst.
13.30 „Jan Paweł II - człowiek, papież, jego przesłanie. Papież pielgrzym do sanktuariów maryjnych" - wł. serial dok.
14.00 „Tatuś" - film obycz. USA 1987, reż. John Herzfield, wyk. Patricia Arquette, Danny Aiello, Dermot Mulroney, Tess Harper (100 min)
15.45 „Świat wokół nas" - austral. serial dok.
16.00 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
16.25 „Jan Paweł II - człowiek, papież, jego przesłanie. Znaczenie pontyfikatu" - wł. serial dok.
17.00 Prognoza pogody
17.10 „Powrót" - austral. dram. obycz. 1994, reż. Michael Scott, wyk. Rebecca Jenkins, Ted Shackelford, Ron White, Ken Pogue (90 min)
18.55 „Czynnik PSI" (67) - serial sf USA-kanad.
19.50 Prognoza pogody
20.00 „Obsesja" - film sens. USA 1991, reż. John Gray, wyk. Cheryl Pollak, Dale Midkiff, Kirk Baltz, Jack Blessing (100 min)

Marla Hanson (Cheryl Pollack) przyjeżdża do Nowego Jorku, aby zrobić karierę jako modelka. Jej upór przynosi w końcu efekt - zostaje dostrzeżona przez przystojnego fotografa, który wprowadza ją do znanej agencji mody. Dziewczyna wpada w oko pracującemu tam wizażyście Steve'owi (Kirk Baltz). Kiedy jednak odrzuca jego zaloty, mężczyzna postanawia się zemścić. Brutalnie kaleczy jej twarz i na zawsze kończy niedawno rozpoczętą karierę.

21.50 „Wydział do spraw specjalnych" (39) - kanad. serial krym.
22.45 Prognoza pogody
22.55 Piłka nożna
0.40 „Naganne zachowanie" - film erot. USA 2000, reż. James Hong, wyk. Shannon Tweed, James Hong, Rena Riffel, Tiffany Bolton (95 min)
2.15 Rybia nocka

FILMOWE POPULARNO-NAUKOWE SPORTOWE DLA DZIECI REGIONALNE

Canal + Film

7.00 Złoto dezerterów - kom. pol. **9.00** Dróżnik - komediodram. USA **10.30** Aktualności filmowe - mag. film. **11.00** W głębi oceanów (15) - serial dok. **11.30** The Company - dram. obycz. USA-niem. **13.20** Magia faweli Candeal - film dok. **15.30** Ława przysięgłych - dram. obycz. USA **17.40** Linia czasu - film fantasy USA **19.35** Teletubbies (24) - ang. serial dla dzieci **20.00** Artystyczna robota - thriller USA **21.35** Przekręt doskonały - dram. sens. USA-kanad.-niem. **23.10** Nadchodzi Polly - kom. romantyczna USA **0.40** Moja matka woli kobiety - komediodram. hiszp. **2.15** Marzyciele - fr.-ang.-wł. dram. obycz. **4.10** Osiem dni - thriller fr.-kanad.-ang. **5.30** Zakończenie programu

Hallmark

6.00 Ekranizacje powieści Barbary T. Bradford: Być najlepszym (2-ost.) - dram. obycz. USA **7.45** Długa droga do domu - film obycz. USA **9.30** Chłopak na święta - kom. romantyczna USA **11.15** Drzewo życzeń - film obycz. USA **13.00** Powrót do Providence (22) - serial obycz. USA **13.45** Ekranizacje powieści Barbary T. Bradford: Być najlepszym (2-ost.) - dram. obycz. USA **15.30** Długa droga do domu - film obycz. USA **17.15** Chłopak na święta - kom. romantyczna USA **19.00** Powrót do Providence (22) - serial obycz. USA **20.00** Tajemnicza kobieta: Śmiertelna melodia - film krym. USA **21.45** Prawo i porządek: Zbrodniczy zamiar (20) - serial sens.-USA **22.45** Detektyw (2-ost.) - film krym. USA **0.30** Nazywają mnie Sirr - film biogr. **2.15** Prawo i porządek: Zbrodniczy zamiar (20) - serial sens. USA **3.00** Detektyw (2-ost.) - film krym. USA **4.30** Nazywają mnie Sirr - film biogr.

Europa Europa

10.00 Jak Iwan świętował imieniny - kom. węg. **11.40** Cinemania - mag. film. **12.10**...twierdzi Pereira - fr.-portug.-wł. dram. obycz. **14.00** Dwóch kapitanów 2 - niem.-ros. kom. przyg. **15.15** L. 627 - fr. dram. krym. **17.45** Dwa swetry - film krótkometr. **18.00** Vincent, Francois, Paul i inni - fr.-wł. dram. obycz. **20.00** Porwany przez kosmitów - film krótkometr. **20.20** Jestem właściwym facetem - film krótkometr. **20.30** Ośmiomica 5 - austr.-fr.-niem.-wł. serial krym. **21.40** Przygody barona M. nchhausena - niem.-ang. kom. fantasy **23.50** L. 627 - fr. dram. krym. **2.15** Podwójne życie Emilii - fr. film erot. **3.05** Czarująca idiotka - kom. fr.-wł.

Ale Kino!

8.00 Dwie godziny - pol. dram. obycz. **9.15** Pauline i Paulette - komediodram. belg.-fr.- holend. **10.35** Za drzwiami Actors Studio: Salma Hayek - serial dok. **11.30** Olbrzym - film obycz. USA **14.45** Za drzwiami Actors Studio: Cameron Diaz - serial dok. **15.40** Ostatni Seans! Jubilerka - dram. obycz. USA-ang. **17.40** Visconti w Ale Kino! Opętanie - wł. dram. krym. **20.00** Visconti w Ale Kino! Zmierzch bogów - niem.-szwajc.-wł. dram. psych. **22.40** Krew i wino - dram. sens. USA-ang. **0.25** Tabu - pol. dram. obycz. **2.10** Blisko do miłości - węg. film obycz. **3.50** Zakończenie programu

Cinemax

6.00 Passionada - kom. romantyczna USA **7.45** Metamorfoza - kom. USA **9.15** Garbo mówi - komediodram. USA **11.00** Za kółkiem - kom. USA **12.35** Zwariowałem dla ciebie - film obycz. USA **14.20** Sekrety kina - mag. film. **14.45** Rzeka światła - jap. film obycz. **16.25** Ludzka słabość - dram. obycz. USA **18.15** Passionada - kom. romantyczna USA **20.00** Strefa mroku. Premiera: Kleptomanka - thriller USA **21.25** Kawa z gwiazdami (20) John Malkovich - mag. film. **22.00** Przepowiednia - horror USA **23.45** Wariatka - dram. obycz. USA **1.40** Tajemniczy nieznajomy - thriller kanad. **3.25** Szkolne oszołomienie - dram. obycz. USA **5.25** Kawa z gwiazdami (18) Jude Law - mag. film.

Planete

5.45 Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (20) Niańcy, podbiegunowi pasterze **6.40** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (21) Waleczne plemię Mursi **7.35** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (18) Madagaskar - chłopiec i żeglarz **8.35** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (19) Marzenia Mokenów, morskich wędrowców **9.30** Thalassa (68-ost.) Wojna o narybek **10.00** Ginące gatunki (1/20) Orka **10.30** Ginące gatunki (2) Puma florydzka **11.00** Ginące gatunki (3) Żuraw koroniasty **11.30** Ginące gatunki (4) Wojownik wspaniały **12.00** Tam, gdzie zaczyna się czas **12.55** Wielcy dowódcy (6-ost.) Ulysses S. Grant i bitwa w Wilderness **13.45** Pociąg do piekła **14.45** Francja dla smakoszy i wędrowców (30-ost.) Rouen **15.15** Technologia kontra terroryzm **15.45** Szkolne opowieści (1/12) Liceum w Caen **16.15** Szkolne opowieści (2) Collegio di Merode w Rzymie **16.45** W poszukiwaniu świętego Graala **17.45** Inkowie w Polsce **18.45** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (17) Kazachstan - polowanie z orłami **19.45** Klimatyczne zawieruchy **20.45** Prekursorzy (8) Lockheed Cheyenne **21.40** Prekursorzy (9) Latające skrzydła Jacka Northropa **22.35** Hirosima - nieodwracalna decyzja **23.50** Seks upośledzonych **0.40** Historia O, czyli autorka zdemaskowana **2.00** Poszukiwany: Adolf Eichmann **2.55** Szkolne opowieści (3) Gimnazjum w Paryżu

Animal Planet

6.00 Najzabawniejsze zwierzęta świata (14) **6.30** Wszystko o jeździectwie (3) **7.00** Węże - śmiertelny uścisk **8.00** Węże - pożeranie żywcem **9.00** Łowca krokodyli: Najniebezpieczniejsze węże Afryki **10.00** Małpi biznes (4) **10.30** Rezydencja surykatek (6) **11.00** Dziennik z życia wielkich kotów (6) **11.30** Walka o przetrwanie: Armie **12.00** Najzabawniejsze zwierzęta świata (14) **12.30** Wszystko o jeździectwie (3) **13.00** Lwy - droga do wolności (1) **14.00** Zabić, by żyć: Posiłek w samotności **15.00** Życie ptaków: Sygnały i pieśni **16.00** Małpi biznes (4) **16.30** Rezydencja surykatek (6) **17.00** Dziennik z życia wielkich kotów (6) **17.30** Walka o przetrwanie: Armie **18.00** Łowca krokodyli: Najniebezpieczniejsze węże Ameryki **19.00** Na ratunek z Lyndal - wydanie specjalne **20.00** Lwy - droga do wolności (1) **21.00** Życie ptaków: Sygnały i pieśni **22.00** Obóz psów rekrutów: Zerówka dla psich glin **23.00** Psy z celi: Branchville **0.00** Zabić, by żyć: Posiłek w samotności **1.00** Życie ptaków: Sygnały i pieśni **2.00** Na ratunek z Lyndal - wydanie specjalne **3.00** Małpi biznes (4) **3.30** Rezydencja surykatek (6) **4.00** Dziennik z życia wielkich kotów (6) **4.30** Walka o przetrwanie: Armie **5.00** Łowca krokodyli: Najniebezpieczniejsze węże Afryki

Discovery Channel

6.00 Pojazdy naszych marzeń: MGB **6.30** Pojazdy naszych marzeń: Ciężarówka na zamówienie **7.00** Wojny na złomowisku: Samochody odrzutowe **8.00** Amerykański chopper: Ja, robot - motocykl (1) **9.00** Wyprawy nad jeziora (10) **9.30** Wyprawy nad jeziora (11) **10.00** Wędrówki dinozaurów (2) **11.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Siła błyskawicy - przeklęty język **12.00** Pojazdy naszych marzeń: MGB **12.30** Pojazdy naszych marzeń: Ciężarówka na zamówienie **13.00** Wojny na złomowisku: Samochody odrzutowe **14.00** Amerykański chopper: Ja, robot - motocykl (1) **15.00** Tajne kiamstwa i atomowi agenci **16.00** Brainiac: Odjechane eksperymenty (6) **17.00** Przyczepą przez świat (7) **17.30** Przyczepą przez świat (8) **18.00** Wyprawy nad jeziora (12) **18.30** Wyprawy nad jeziora (13) **19.00** Jan Paweł II - ambasador pokoju **20.00** Świat bez ropy? **21.30** Krakatoa **23.30** Tylko dla twardzieli: Poręczyciele **0.30** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie...: Przyjemność i ból **1.00** Operacje plastyczne: Fontanna młodości **2.00** Urazówka - życie i śmierć w izbie przyjęć: Same nieszczęścia **3.00** Starcie bestii: Hipopotam czy rekin błękitny? **4.00** Z ukrycia: Tajemnicy świat Harrodsa **5.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Śmierdzący samochód

Travel Channel

8.00 Weekend TV: Szkocja i Derbyshire **8.30** Przemierzając świat: Wyspy Kanaryjskie - Teneryfa **9.00** Sięgając po horyzont: San Pedro de Atacama, Chile **10.00** Avventura - sekrety kuchni włoskiej: Weneckie terny **10.30** Azja: Kalkuta **11.00** Entrada: Tango argentyńskie **11.30** Entrada: Cuernavaca, Meksyk **12.00** Podróżujemy: Madryt **13.00** Turysta: San Diego, Kalifornia **13.30** Żyłka podróżnicza: Ibiza **14.00** Obieżyświat: Papua-Nowa Gwinea **15.00** Bazar: Bangkok **15.30** W 80 dni dookoła świata: Wypadki się zdarzają **16.00** Sięgając po horyzont: San Pedro de Atacama, Chile **17.00** Wszerz i wzdłuż: Luang Prabang, Laos **17.30** Trasy alternatywne: Cairns **18.00** Żyłka podróżnicza: Antigua **18.30** Bazar: Wiedeń **19.00** Obieżyświat: Półwysep Kalifornijski **20.00** Obieżyświat (wydanie specjalne) W świecie wierzeń **21.00** Azja: Tajlandia - Cziang Maj **21.30** Pocztówki z raju: Wenecja z Anthea Turner **22.00** Spragniony podróżnik: Rozkoszne porto **22.30** Na rozdrożach Afryki: Zanzibar **23.00** Obieżyświat: Papua-Nowa Gwinea **0.00** Weekend TV: Szkocja i Derbyshire **0.30** Przemierzając świat: Wyspy Kanaryjskie - Teneryfa **1.00** Sięgając po horyzont: San Pedro de Atacama, Chile **2.00** Zakończenie programu

National Geographic

8.00 Początki cywilizacji Majów **9.00** W poszukiwaniu Fenicjan **10.00** Wyprawa do zaginionego świata **11.00** Niebezpieczne spotkania: Najsilniejsze szczęki świata **12.00** Robale atakują: Krwiopijcy **13.00** Urodzeni mordercy: Kot **14.00** Niebezpieczne podróże: Jedwabny Szlak: Gobi **15.00** Niebezpieczne podróże: Jedwabny Szlak: Kazachstan **16.00** Najgroźniejsze krokodyle **17.00** Katastrofa: Trzęsienie ziemi w San Francisco **18.00** W głębi dżungli: Leśne potwory **19.00** Tajemnice DNA: Poszukiwania Adama **20.00** Megamiasta: Nowy Jork **21.00** Premiera: Tuż przed tragedią: Prom kosmiczny Columbia **22.00** Premiera: Kulisy 11 września: Epoka Osamy bin Ladena **23.00** Premiera: Kulisy 11 września: Na drodze przemocy **0.00** Tajemnice DNA: Poszukiwania Adama **1.00** Interpol: Dubler **2.00** Zakończenie programu

Canal+ Sport

7.00 Piłka nożna: Liga+ - mag. ligi polskiej (powt.) **8.40** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: Tottenham Hotspur - FC Everton (powt.) **10.40** Wstęp do meczu (powt.) **11.00** Piłka nożna: Orange Ekstraklasa - mecz: Groclin Dyskobolia Grodzisk Wielkopolski - Pogoń Szczecin (powt.) **13.10** Piłka nożna: Liga+ - mag. ligi polskiej (powt.) **14.50** Piłka nożna: Liga hiszpańska - mecz: Atletico Madryt - Real Madryt (powt.) **16.40** (na żywo) Wstęp do meczu **17.00** (na żywo) Piłka nożna: Orange Ekstraklasa - mecz: Zagłębie Lubin - Wisła Kraków **19.15** Piłka nożna: Liga+ Extra - mag. ligi polskiej **20.55** (na żywo) Piłka nożna: Liga francuska - mecz: Olympique Marsylia - Paris Saint-Germain **23.00** Sport+ - mag. sportowy **0.15** Piłka nożna: Liga+ - mag. ligi polskiej (powt.) **2.00** Wstęp do meczu (powt.) **2.20** Piłka nożna: Orange Ekstraklasa - mecz: Zagłębie Lubin - Wisła Kraków (powt.) **4.35** Piłka nożna: Liga+ Extra - mag. ligi polskiej (powt.) **6.25** Łapu-capu extra - chochliki telewizyjne

PolSat Sport

7.10 Piłka ręczna: Liga Mistrzów - mecz: Wisła Płock - Mieszkow Brześć **9.00** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: FC Kaiserslautern - Borussia Dortmund (powt.) **10.50** Piłka nożna: Liga szkocka - mecz: Celtic Glasgow - FC Heart of Midlothian Edynburg **12.40** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: Schalke 04 Gelsenkirchen - Bayern Monachium (powt.) **14.30** (na żywo) Siatkówka mężczyzn: Polska Liga Siatkówki - mecz: VKS Joker Piła - Skra Bełchatów **17.00** Żużel: Ekstraliga - mecz barażowy: Lotos Gdańsk - Intar Dartom Ostrów Wielkopolski **19.27** Najmocniejsi - mag. **19.30** Bundesliga - mag. piłkarski **20.00** FIFA Futbol Mundial - mag. piłkarski **20.30** Najmocniejsi - mag. **20.35** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: FC K'ln - Hannover 96 **22.30** Najmocniejsi - mag. **22.35** Futsal: Puchar UEFA - mecz: Clearex Chorzów - Action 21 Charleroi (powt.) **0.25** Gala boksu zawodowego w Rzeszowie (powt.) **3.00** Zakończenie programu

Eurosport

3.30 (na żywo) Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie 125 cc **4.45** (na żywo) Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie 250 cc **6.15** (na żywo) Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie MotoGP **8.00** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie 125 cc (powt.) **8.45** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie 250 cc (powt.) **9.30** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie MotoGP (powt.) **10.30** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - półfinał (powt.) **11.30** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - finał **13.00** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie MotoGP (powt.) **14.00** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - finał **16.00** (na żywo) Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - finał **18.30** Fight Club: K-1 World GP w Honolulu (powt.) **20.00** Weekend w sportach motorowych - mag. **20.30** Mission to Torino - mag. **21.00** (na żywo) Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - finał **0.00** Boks: Turniej międzynarodowy w Pradze - waga lekkopółśrednia: L. Konecny - A. Clayton (powt.) **1.30** Zakończenie programu

Eurosport 2

7.30 Wiadomości weekendowe poranne **10.00** Wiadomości weekendowe **11.00** (na żywo) Lekkoatletyka: Maraton w Amsterdamie **13.30** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) (powt.) **15.00** (na żywo) Wyścigi samochodów turystycznych: European Touring Cup w Vallelunga (Włochy) **15.45** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie MotoGP (powt.) **16.15** (na żywo) Wyścigi samochodów turystycznych: European Touring Cup w Vallelunga (Włochy) **17.00** TNA Wrestling: Zawody w Stanach Zjednoczonych (powt.) **17.30** TNA Wrestling: Zawody w Stanach Zjednoczonych (powt.) **18.00** Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - finał (powt.) **19.00** Lekkoatletyka: Maraton w Amsterdamie (powt.) **20.00** Wiadomości weekendowe **20.30** Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - finał (powt.) **21.30** (na żywo) Piłka nożna: Afrykańska Liga Mistrzów - półfinałowy mecz rewanżowy: El-Ahly - Zamalek **23.30** Wiadomości wieczorne **1.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny

Cartoon Network/TCM

3.00 Krowa i kurczak **3.30** Jam Łasica **3.55** Johnny Bravo **4.20** Mroczni i źli **4.45** Jetsonowie **5.10** Flintstonowie **5.35** Scooby Doo **6.00** Atomówki **6.35** Johnny Bravo **7.00** Zwariowane melodie **7.30** Tom i Jerry **8.00** Kryptonim: Klan na drzewie **9.00** Kaczor Dodgers **9.30** Hi Hi Puffy AmiYumi **10.00** Teen Titans **10.20** Duel Masters **10.45** Megas XLR **11.10** Liga Sprawiedliwych **11.30** Flintstonowie **11.55** Scooby Doo **12.20** Laboratorium Dextera **12.45** Atomówki **13.15** Chojrak - tchórzliwy pies **13.40** Ed, Edd i Eddy **14.05** Bliźniaki Cramp **14.30** Tom i Jerry **14.45** Zwariowane melodie **15.10** Scooby Doo **15.35** Kaczor Dodgers **16.00** Kryptonim: Klan na drzewie **16.25** Ed, Edd i Eddy **16.50** Atomówki **17.15** Laboratorium Dextera **17.40** Mucha Lucha! **18.05** Dom dla zmyślonych przyjaciół pani Foster **18.30** Co nowego u Scooby'ego? **19.00** Zwariowane melodie **19.30** Tom i Jerry **20.00** Godzina z Flintstonami **21.00** Wszyscy ludzie prezydenta - dram. sens. USA **23.15** Zabriskie Point - dram. sens. USA **1.10** Hollywoodzki kowboj - western kom. USA

ZIGZAP/Hyper

6.00 Magiczny autobus **6.25** Cyberłowcy **6.50** Ziemniak, ostatnie starcie **7.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **7.10** Rodzina Piratów **7.40** Klub Winx **8.05** Sabrina **8.30** Mary-Kate i Ashley w akcji **8.55** Rodzina Piratów **9.20** Jakub Jakub **9.45** Titeuf **10.10** Martin Tajemniczy **10.35** Wymiar Delta **11.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **11.30** Trans sport - pr. dla młodzieży **12.00** Wielka płyta - pr. dla młodzieży **12.15** Krewni i znajomi królika - pr. dla młodzieży **13.00** 6 w pracy **13.30** Zap Room: Joasia Jabłczyńska - pr. dla młodzieży **14.00** Radiostacja Roscoe **14.30** Świat nonsensów u Stevensów **15.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **15.10** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **15.15** Przymierzalnia: Po prostu Jamie **15.50** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **15.55** Przymierzalnia: Lizzie McGuire 2 **16.20** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **16.25** Przymierzalnia: Gwiazda od zaraz **16.50** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **16.55** Jakub Jakub 2 **17.20** Titeuf **17.45** Martin Tajemniczy **18.10** Wymiar Delta **18.35** 6 w pracy **19.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **19.10** Krewni i znajomi królika - pr. dla młodzieży **19.35** Lizzie McGuire **20.00** Radiostacja Roscoe **20.30** Świat nonsensów u Stevensów **21.00** Hyper - pr. poświęcony grom komputerowym: Neon Genesis Evangelion Platinum **21.20** Java Games - mag. **21.30** Fresh Air: Fear - mag. **22.00** Klipy - pr. muz. **22.15** Hit Zone - mag. **22.30** Hot News - mag. **23.00** Fresh Air: Dungeon Siege 2 - mag. **23.30** Game Play - mag. **23.45** Replay - mag. **0.00** Hyper Classic - mag. **0.30** Neon Genesis Evangelion Platinum **1.00** Zakończenie programu

Jetix

6.00 Hamtaro **6.25** Wunschpunsch **6.50** Szalony Jack, pirat **7.15** Nowe przygody Lucky Luke'a **7.40** Medabots **8.05** Wyścigi NASCAR **8.30** Sonic X **8.55** Odlotowe agentki **9.20** W.I.T.C.H. **9.45** Ach, ten Andy! **10.10** Świat według Ludwicka **10.35** Jak dwie krople wody! **11.00** Power Rangers Dino Thunder **11.25** Tajemnicze opowieści Moville'a **11.50** Eerie, Indiana: Inny wymiar **12.15** Oggy i karaluchy **12.40** Nowe przygody Lucky Luke'a **13.05** Roboluch **13.30** Gadżet i Gadżetinis **13.55** Tutenstein **14.20** Mega-Man NT Warrior **14.45** Pokemon **15.10** Teenage Mutant Ninja Turtles **15.35** Power Rangers Dino Thunder **16.00** Sonic X **16.25** Odlotowe agentki **16.50** W.I.T.C.H. **17.15** Ach, ten Andy! **17.40** Jak dwie krople wody! **18.05** The New Addams Family **18.30** Tajemnicze opowieści Moville'a **18.55** Eerie, Indiana: Inny wymiar **19.20** Fantastyczna czwórka **19.45** Iron Man - Obrońca dobra **20.10** Teknoman **20.35** Kosmiczne Biuro Śledcze **21.00** Silver Surfer **21.25** M.A.S.K. **21.50** Fantastyczna czwórka **22.15** Iron Man - Obrońca dobra **22.40** Teknoman **23.05** Kosmiczne Biuro Śledcze **23.30** Silver Surfer **23.50** Shin-Chan **0.00** Zakończenie programu

Polonia 1

6.40 Tygrysia maska - serial anim. **7.00** Super Dan - serial anim. **7.25** Prawo do narodzin (149, 150) - telenowela **8.10** Top Shop - mag. **17.00** Polski sport - mag. **18.00** Urok namiętności - telenowela wł. **18.50** Świat cyrku - pr. rozr. **19.30** Kurs rysunku dla dzieci - pr. edukacyjny **19.50** Superprzyjaciele - serial anim. **20.20** Wojna szpiegów (3-ost.) - wł. film sens. **22.00** Terra bibliche - serial dok. **22.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **23.00** Malinowe pragnienia - mag. erot. **23.30** Seksplozja - mag. erot. **23.55** Night Shop - mag. erot. **0.15** Night Shop - mag. erot. **0.25** Reflex - mag. erot. **0.35** Military Shop - mag. reklamowy **0.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **1.00** Zdarzyło się naprawdę - mag. erot. **1.20** Night Shop - mag. erot. **1.35** Sex wspomnienia - mag. erot. **2.00** Night Shop - mag. erot. **2.10** Sex flirty - mag. erot. **2.30** Night Shop - mag. erot. **2.45** Malinowe pragnienia - mag. erot. **3.05** Night Shop - mag. erot. **3.20** Sex telefon - mag. erot. **3.40** Night Shop - mag. erot. **4.00** Sex flirty - mag. erot. **4.30** Zakończenie programu

PolSat 2

6.00 Mag. sport. **8.30** Fundacja PolSat 2 **9.00** Zostać miss (1) - pol. serial obycz. **9.45** Interwencja Extra - mag. reporterów **10.10** Joker - pr. rozr. **11.00** DJ Party - pr. muz. **12.00** Samo Życie (315) - pol. serial obycz. **12.30** Samo Życie (316) - pol. serial obycz. **13.00** Życie jak poker (68) - telenowela pol. **13.25** KinoRozmównica - mag. film. **14.00** Muzyczne rozmaitości - mag. muz. **15.00** Bumerang - pr. publicyst. **15.25** Kalejdoskop tygodnia - mag. **15.50** Obieżyświat 2 - pr. krajozn. **16.15** Wydarzenia **16.30** Pogoda **16.35** Exclusive - pr. rozr. **17.00** Świat według Kiepskich (161) Balcyrewicz musi odejść - pol. serial kom. **17.30** Echo lasu - pr. dla dzieci **17.55** Zostać miss (1) - pol. serial obycz. **18.40** Samo Życie (315) - pol. serial obycz. **19.05** Samo Życie (316) - pol. serial obycz. **19.30** Wydarzenia **20.05** Fundacja PolSat **20.25** Jesteśmy - mag. religijny **21.00** Graczykowie, czyli Buła i spóla (89) Prywatny detektyw - pol. serial kom. **21.30** Żebro Adama - pr. publicyst. **22.00** Sztukateria - mag. kulturalny **22.30** Rodzina zastępcza (64) - pol. serial kom. **23.00** KINOmaniaK - mag. film. **23.30** Świat według Kiepskich (161) Balcyrewicz musi odejść - pol. serial kom. **0.00** Pierwsza miłość (70) - pol. serial obycz. **0.35** Jesteśmy - mag. religijny **1.00** Sztukateria - mag. kulturalny **1.30** Kalejdoskop tygodnia - mag. **2.00** Wydarzenia **2.35** Samo Życie (448) - pol. serial obycz. **3.20** Oblicza Ameryki - mag. turyst. **4.20** Pensjonat Pod Różą (68) Podmiana - pol. serial obycz. **5.05** Ja tylko pytam - talk show

TVK Ostrowiec

10.00 Teledziennik TVK Ostrowiec **10.20** Wydarzenia tygodnia **10.30** Program lokalny: Program publicyst., Reportaże, Relacje, Klub Filmowy **11.30** Teletext

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 „Moda na sukces" (2619) - telenowela USA
8.40 „Listonosz Pat" (3) „Listonosz Pat i nocne strachy" - ang. serial anim.
8.55 Bajeczki Jedyneczki: Wróbelek Elemelek - pr. dla dzieci
9.05 Budzik: Jemy warzywa i owoce - pr. dla dzieci
9.35 „Papirus" (5) „Olbrzym bez twarzy" - fr. serial anim.
10.05 „Tak, kochanie" (9) - serial kom. USA
10.30 „Tak, kochanie" (10) - serial kom. USA
10.55 Telezakupy
11.25 Rolnictwo na świecie - rep.
11.35 Zielony biznes - mag. ekologiczny
11.45 Agrobiznes - mag.
12.00 Wiadomości
12.10 „Warto kochać" (5) - pol. serial obycz.
13.00 „Warto kochać" (6) - pol. serial obycz.
13.45 Co tu jest grane? - mag. muz.
14.10 Auto-Mix - mag. motoryz.
14.30 „Dziennik sudański" (2-ost.) „Przed potopem" - pol. film dok.
14.50 „Grypa - historie prawdziwe" - felieton
15.00 Wiadomości
15.10 Popołudnie z Jedynką: Moda i mody - mag.
15.15 Tele-Nowela - pr. o książkach
15.20 Popołudnie z Jedynką: Moda i mody - mag.
15.25 Mieszkać w Europie - mag. poradnikowy
15.45 Popołudnie z Jedynką: Moda i mody - mag.
15.50 Pogoda
15.57 Audycje komitetów wyborczych
16.25 „Moda na sukces" (2619) - telenowela USA
16.50 Sportowy Express
17.00 Teleexpress
17.20 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
17.30 „Klan" (989) - telenowela pol.

Polecony przez Pawła kardiolog zaleca Jerzemu intensywną rehabilitację. Po wyjściu z Elmedu, Chojnicki spotyka się z Matyldą. Daje jej do zrozumienia, żeby nie wtrącała się w jego małżeństwo. Surmaczowa zdradza mężowi, że znalazła już zastępczą matkę. Przerażony Koziełło szuka rady u Pawła. Witold pojawia się w restauracji. Pod nieobecność Moniki, próbuje wyłudzić pożyczkę od Gabrieli. Pan Jeremiasz nie może zdecydować się na poważną rozmowę z Maliną, zwłaszcza że Boguś jest w szpitalu. Podkomisarz Lisiecki ma dla Agnieszki sensacyjną wiadomość.

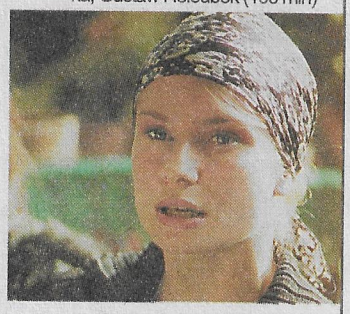
18.00 Jaka to melodia? - teleturniej
18.25 „Plebania" (591) - pol. serial obycz.

Martyniuk namawia Piętaka, żeby przed spisaniem aktu notarialnego załatwić sprawy finansowe. Wiki żąda od Piętaka podziału ziemi według warunków ich umowy. Piętak woli jednak zatrzymać całość dla siebie.

19.00 Wieczorynka: „Smerfy" (191) „Mechaniczna Smerfetka"
19.30 Wiadomości
19.55 Sport
20.00 Pogoda
20.15 Scena Jedynki: „Antygona" - sztuka Sofoklesa, 2004, reż. Andrzej Seweryn, wyk. Agnieszka Grochowska, Krzysztof Gosztyła, Radosław Krzyżowski, Dominika Bednarczyk

Dramatyczne dzieje rodu Labdakidów. Okaleczony król Edyp opuszcza Teby, oddając władzę w ręce swoich synów - Eteoklesa i Polinika. Bracia nie umieją jednak dojść do porozumienia. Zacięty spór o tron kończy się wygnaniem Polinika, który ucieka do Argolidy. Znajduje tam sprzymierzeńców w walce o koronę. Siedmiu wodzów rusza na wojnę przeciw Tebom. Pod murami miasta dochodzi do pojedynku synów Edypa, w wyniku którego obaj giną. Nowy władca Teb, Kreon (Krzysztof Gosztyła), urządza Eteoklesowi uroczysty pogrzeb, jednocześnie pod karą śmierci zakazując pochówku Polinika, uznanego za wroga ojczyzny. Surowemu prawu sprzeciwia się Antygona (Agnieszka Grochowska), dla której moralny nakaz oddania ostatniej przysługi zmarłemu bratu jest silniejszy niż głos rozsądku, nakazujący posłuszeństwo wobec władcy.

21.45 Kulisy kampanii - cykl dok.
22.05 Jan A.P. Kaczmarek, czyli Suita Gdańska - rep.
22.30 Wiadomości
22.40 Prosto w oczy - pr. publicyst.
22.55 „Listy miłosne" - pol. dram. psych. 2001, reż. Sławomir Kryński, wyk. Magdalena Cielecka, Mariusz Frankowski, Ewa Wiśniewska, Gustaw Holoubek (105 min)



30-letnia pielęgniarka Teresa Lenart (Magdalena Cielecka) żyje pod wpływem despotycznej, egocentrycznej matki (Ewa Wiśniewska). Nie może też liczyć na pomoc zamkniętego w sobie, zgorzkniałego ojca (Gustaw Holoubek). Teresa pracuje w szpitalu. Z jednym z lekarzy, żonatym Jerzym (Jan Peszek), łączy ją namiętny romans. Pewnego dnia, kobieta poznaje kilkuletnią Julkę (Katarzyna Dubec). Śledząc ją, trafia do wesołego miasteczka, w którym pracuje młody Janusz (Mariusz Frankowski). Dziewczynka postanawia zbliżyć ich do siebie, wykorzystując cudze listy miłosne sprzed lat. Na zdjęciu Magdalena Cielecka. (A)

0.45 Kinematograf - mag.
1.10 Glob 2005 - mag.
1.30 „W poszukiwaniu Szekspira" (7) „Po wsze czasy" (1) - ang. serial dok.
2.05 Zakończenie programu

TVP2

5.50 „Złotopolscy" (231) „Przestrogi" - telenowela pol.
6.20 10 minut tylko dla siebie - mag.
6.30 Dwójka dzieciom: „Kamienna tajemnica" (3) - serial przyg.
6.55 Od przedszkola do Opola: Leszcze - pr. dla dzieci
7.25 Dwójka dzieciom: „Teletubisie" (48) - ang. serial dla dzieci
7.55 „Czterdziestolatek - dwadzieścia lat później" (10) „Bliźniak, czyli pieniądz robi pieniądz" - pol. serial kom.
9.00 Pytanie na śniadanie - mag.
9.30 Pogoda
9.35 Pytanie na śniadanie - mag.
10.00 Panorama
10.10 Pytanie na śniadanie - mag.
10.30 Pogoda
10.35 Pytanie na śniadanie - mag.
11.00 Panorama
11.05 Pogoda
11.10 „M jak miłość" (194) - pol. serial obycz.
12.00 Magazyn Ligi Mistrzów
12.30 Studio Konkursu Chopinowskiego
12.40 Telezakupy
13.00 Panorama
13.10 Pogoda
13.15 „Afrykańska tajna siódemka" - ang. film dok.
14.10 „Kochaj mnie" (120) - pol. telenowela dok. Siedlecki
14.40 Audycje komitetów wyborczych
15.05 „Doktor z alpejskiej wioski" (63) „Sprawa życia i śmierci" - serial obycz.

Przed dwoma laty hrabia Markus Brauneck wyjechał w interesach do Ameryki, zostawiając w Sonnenstein żonę i dziecko. Teraz wraca do miasteczka, by prosić Alexandrę o rozwód. Kiedy okazuje się, że jego syn ma guz w jamie brzusznej i konieczna jest natychmiastowa operacja, hrabia postanawia wysłać go na leczenie do Ameryki do pewnego lekarza, który w rzeczywistości jest oszustem. Pankracy stara się odwieść hrabiego od tego zamiaru. Na zdjęciu Harald Krassnitzer i Enzi Fuchs. (A)

16.00 Panorama
16.10 „Na dobre i na złe" (228) „Nieszczęsny skarb" - pol. serial obycz.
17.05 Co ci dolega? „Nie zostanę striptizerką" - pol. film dok.

U bohaterek reportażu, Bożeny i Anny, zdiagnozowano raka piersi. Pierwsza z nich przygotowuje się do operacji, podczas której jej biust zostanie amputowany. Jest spokojna i pogodzona z losem, choć nie umie sobie wyobrazić siebie bez tego atrybutu kobiecości. Anna straciła jedną pierś. Teraz ma zostać poddana operacji wszczepienia implantu. Rekonstrukcja piersi przywraca jej wiarę w siebie i radość.

17.30 Studio Konkursu Chopinowskiego - podsumowanie 2. etapu
17.55 Pogoda
18.00 Program lokalny
18.30 Panorama
18.50 Pogoda
19.05 Najlepszy z najlepszych - teleturniej
19.35 „Młode rekiny": „Sukcesy i porażki" - pol. telenowela dok.

Beata i Dorota, studentki prowadzące agencję artystyczną, organizują pierwszą dużą imprezę. Mają kłopoty, gdyż nie zjawia się ekipa z nagłośnieniem. Mimo to, osiągają sukces. Ich impreza przyciąga tłumy. Marzący o otwarciu pubu, Sławek spotyka się z prezydentem miasta, który wycofuje się z obiecanej dotacji. Proponuje mu w zamian kolejny kredyt.

20.00 Panorama flesz
20.10 „M jak miłość" (353) - pol. serial obycz.

Madzia z Kamilem postanawiają uczcić to, że Kinga i Piotr są znowu razem. Kupują przyjaciołom srebrne obrączki i zapraszają na wspólny wyjazd podczas wakacji. Krzysztof, słysząc przypadkiem, jak Filarski krytykuje małżeństwo córki, postanawia odejść z pracy. Janina planuje z Teodorem kolejny wyjazd - tym razem do Grecji. Prosi siostrę, by pod jej nieobecność pomogła Ewie i Leszkowi. Hanka jedzie do telewizji na spotkanie ze sponsorem. Okazuje się, że tajemniczym dobroczyńcą jest Jaroszy. Biznesmen potwierdza, że chce pomóc fundacji. Ostrzega też Hankę przed Peterem i jego planami zemsty na Alicji. Na zdjęciu Joanna Koroniewska i Steffen Möller. (A)

21.00 Kulisy serialu „M jak miłość"
21.05 „Kochaj mnie" (121) - pol. telenowela dok.
21.30 997 - mag. krym.
22.00 Panorama
22.20 Biznes - pr. publicyst.
22.25 Sport telegram
22.35 Pogoda
22.45 Warto rozmawiać - talk show
0.05 „Kryminalne zagadki Las Vegas 2" (20) - serial krym. USA-kanad.

Gil Grissom i Catherine Willows prowadzą sprawę śmierci samotnej staruszki. Śledztwo utrudnia fakt, że ciało zmarłej rozszarpały koty. Sara Sidle i Nick Stokes usiłują ustalić, kto podłożył bombę w luksusowym samochodzie, należącym do córki bogatego przedsiębiorcy.

0.50 „Nowojorscy gliniarze" (4) - serial krym. USA
1.35 Wieczór melomana: „Magia życia. Portret profesora Tadeusza Wrońskiego" - pol. film dok.
2.35 Zakończenie programu

UNIKALNE FILMY TELEWIZJI WATYKAŃSKIEJ

Jan Paweł II

CZŁOWIEK, KTÓRY TWORZYŁ HISTORIĘ

Zrealizowany przez Telewizję Watykan niezwykły film dokumentalny podsumowujący pontyfikat Papieża Jana Pawła II

W czwartek, **20 października** z „Echem Dnia"

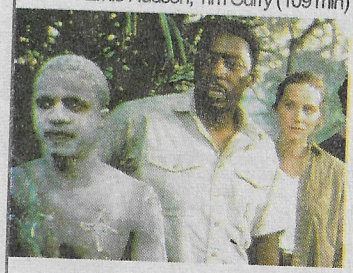
SZCZEGÓŁY STRONY 50 i 51

PolSat

6.00 Piosenka na życzenie
6.55 TV Market - mag. reklamowy
7.10 Interwencja - mag. reporterów
7.30 SoundWave Backstage Pass - w kamerach MTV - reality show
8.00 „Zbuntowany anioł" (205) - telenowela argent.
9.00 Gra w ciemno - teleturniej
10.00 „Daleko od noszy" (67) - pol. serial kom.
10.30 Grasz czy nie grasz - teleturniej
11.50 Program
12.00 „Zbuntowany anioł" (206) - telenowela argent.
12.50 „Ja się zastrzelę" (85) - serial kom. USA
13.20 „13 posterunek" (32) - pol. serial kom.
14.00 „Pierwsza miłość" (156) - pol. serial obycz.
14.45 Reportaż
15.00 „Tango z aniołem" (7) „Osaczone" - pol. serial obycz.
15.45 Wydarzenia
16.05 Prognoza pogody
16.10 Interwencja - mag. reporterów
16.30 „Świat według Bundych" (127) - serial kom. USA
17.00 „J.A.G. - Wojskowe Biuro Śledcze" (46) - serial sens. USA
18.00 „Pierwsza miłość" (157) - pol. serial obycz.
18.45 Wydarzenia
19.15 Sport
19.20 Prognoza pogody
19.30 „Samo Życie" (592) - pol. serial obycz.

Obawy Teresy przed spotkaniem z matką okazują się uzasadnione. Danuta nadal ma do córki żal o to, że związała się z przestępcą. Ich rozmowę podsłuchuje Anna. Jest zbulwersowana zachowaniem Danuty. Kacper oświadcza się Teresie.

20.15 Interwencja Extra - mag. reporterów
20.45 Megahit: „Kongo" - film przyg. USA 1995, reż. Frank Marshall, wyk. Dylan Walsh, Laura Linney, Ernie Hudson, Tim Curry (109 min)



R. B. Travis (Joe Don Baker), szef koncernu telekomunikacyjnego TraviCom, wysyła do Konga wyprawę poszukiwaczy diamentów. Mają oni sprawdzić pogłoski o znajdujących się w wulkanicznym masywie złożach kamieni, dających się wykorzystać w technologiach telekomunikacyjnych. Ekipa odnajduje nie tylko diamenty, ale także legendarne miasto Zinj, cel poszukiwaczy skarbów z całego świata. Nieoczekiwanie, obserwowana przez Travisa transmisja satelitarna zostaje na chwilę przerwana, a po ponownym połączeniu widać zmasakrowane zwłoki członków ekipy i słychać ryk zwierząt. Aby wyjaśnić zagadkę, biznesmen wysyła Karen Ross (Laura Linney), byłą agentkę CIA, której narzeczony kierował pierwszą wyprawą. Chcąc utrzymać swoją misję w sekrecie, kobieta dołącza do ekspedycji naukowej, kierowanej przez Petera Elliota (Dylan Walsh). Na zdjęciu scena z filmu. (A)

21.30 Studio LOTTO (w przerwie filmu)
23.10 „V.I.P." (13) - serial sens. USA
0.10 Biznes Wydarzenia - mag.
0.30 Prognoza pogody
0.35 Bumerang - pr. publicyst.
1.05 Nocne randki
2.00 „Uwolnić szkołę" - film sens. USA 1996, reż. Jim Wynorski, wyk. Corey Haim, Alan Thicke, Dick Van Patten, Jeff Kober (84 min)

Po dokonaniu zamachu na elektrownię atomową, terroryści ukrywają się w liceum. Zabijają dyrektora i ochroniarza, zaś resztę pracowników i uczniów biorą jako zakładników. Urządzają w szkole bazę i planują kolejny zamach. Kilku osobom udaje się ukryć przed bandytami, między innymi Lenny'emu Slaterowi (Corey Haim), niezbyt dotychczas lubianemu przez kolegów i nauczycieli nowemu uczniowi. Chłopak dostarcza informacji policji, próbuje też walczyć z terrorystami na własną rękę.

3.25 Aquaz music zone
5.30 Zakończenie programu

STASIAK CENTRUM FINANSOWE

KREDYTY INWESTYCJE

NOWOŚĆ!

Kredyty hipoteczne
bez zaświadczeń o zarobkach!
Dla pracujących i niepracujących...

POŻYCZKI GOTÓWKOWE
bez poręczycieli do 60.000 zł

Oferta dostępna w Oddziałach:
25-507 KIELCE,
ul. Sienkiewicza 42
(podwórze, I piętro)
naprzeciwko D.H. „Puchatek"
tel. (041) 341-52-75

27-400 OSTROWIEC ŚW.,
ul. Młyńska 1
naprzeciwko D.H. „MEX"
tel. (041) 247-67-62
e-mail: stasiak@zcentrum.pl
www.stasiakcentrum.prv.pl
NIE POBIERAMY OPŁAT WSTĘPNYCH!

18110Sedhe

TVN

6.00 Uwaga! - mag. reporterów
6.20 Telesklep
7.00 „Medicopter 117" (12) (powt.)
7.55 „Gorzka zemsta" (132) - telenowela
8.50 (na żywo) Wykręć numer - teleturniej
10.10 (na żywo) Graj o raj - teleturniej
11.05 Zielone drzwi - pr. Fundacji TVN
11.35 „Na Wspólnej" (530) - pol. serial obycz.
12.05 Rozmowy w toku - talk show
13.10 „W-11 - Wydział Śledczy": „Desperackie porwanie" - pol. serial fab.-dok.
13.45 „K-9" - kom. USA 1989, reż. Rod Daniel, wyk. James Belushi, Mel Harris, Kevin Tighe, James Handy (120 min)
15.45 „Gorzka zemsta" (133) - telenowela
16.45 Fakty
17.00 Uwaga! - mag. reporterów
17.15 Rozmowy w toku: Sprawiedliwość na własną rękę - talk show
18.25 „W-11 - Wydział Śledczy": „Pierwszy raz" - pol. serial fab.-dok.
19.00 Fakty
19.30 Sport
19.40 Pogoda
19.45 Uwaga! - mag. reporterów
20.10 Najsłabsze ogniwo - teleturniej
21.00 „Na Wspólnej" (531) - pol. serial obycz.

Żaneta martwi się, że Grzegorz jej nie chce i zostanie sama. Maria zapewnia ją, że - bez względu na decyzję syna - będzie o nią dbała. Weronika spotyka się z Adamem. Prawnik informuje ją, że policja zatrzymała dilera, który straszył Tomka. Adam zaprasza też Weronikę na wystawę fotografii swojego przyjaciela.

21.30 „Anioł Stróż" (7) „Gabriel umiera" - pol. serial kom.

Pod wpływem programu telewizyjnego, Gabriel wpada na pomysł, aby udawać chorego. Liczy, że dzięki temu będzie ulgowo traktowany przez domowników. Anna wzywa lekarza. Kuba, mylnie interpretując podsłuchaną diagnozę doktora, jest przekonany, że Gabriel wkrótce umrze. Rodzinę ogarnia panika i zaczyna troskliwie opiekować się śmiertelnie chorym aniołem. Na zdjęciu Joanna Trzepiecińska i Waldemar Barwiński. (A)

22.05 Szymon Majewski Show - pr. rozr.
23.05 „Dowody zbrodni" (21) - serial sens. USA
0.05 Fakty, ludzie, pieniądze
0.35 Wydanie drugie, poprawione - mag. kulturalny
1.05 Multikino - mag. film.
1.30 Uwaga! - mag. reporterów
1.50 Telesklep
2.10 Nic straconego - programy powtórkowe

TV4

5.45 VIP - wydarzenia i plotki - mag.
6.10 KINOmaniaK - mag. film.
6.35 Strefa P - mag. muz.
7.00 Muzyczne listy - mag. muz.
8.00 TV Market - mag. reklamowy
8.15 Bar Europa - reality show
8.45 Bar Europa - reality show
9.30 Bar Europa - gorące krzesła + wyniki (powt.)
11.15 Kasa na bank - teleturniej
12.15 TV Market - mag. reklamowy
12.30 „Psie serce" (16) „Max" - pol. serial obycz.
13.30 Taxi - teleturniej
14.15 Muzyczne listy - mag. muz.
15.15 „Pokemon" (84) - serial anim.
15.45 „Pasadena" (8) - serial obycz. USA
16.45 „Reba" (11) - serial kom. USA
17.15 Benny Hill (10) - pr. rozr.
17.45 Bar Europa - reality show
18.15 Daję słowo - teleturniej
19.00 „MacGyver" (109) - serial sens. USA
20.00 Bar Europa - reality show
20.50 „Dziki" (4) - pol. serial sens.-kom.
21.35 „Anioł ciemności" (59) - serial sens. USA
22.35 Informator prawny - mag.
22.50 Wydarzenia
23.00 Formuła 1: Grand Prix Chin - skrót
23.30 „Port lotniczy" (7) - ang. serial fab.-dok.
0.05 „Od dziewiątej do piątej" - kom. obycz. USA 1980, reż. Colin Higgins, wyk. Jane Fonda, Dolly Parton, Lily Tomlin, Dabney Coleman (110 min)

Judy Bemly (Jane Fonda), Violet Newstead (Lily Tomlin) i Doralee Rhodes (Dolly Parton) są zatrudnione w tym samym biurze. Żadna z kobiet nie jest zadowolona ze swojego zajęcia, a powodem tego jest arogancki szef Frank Hart (Dabney Coleman). Pewnego dnia, pracownice jednoczą swoje siły przeciwko pracodawcy i przygotowują na niego pułapkę.

2.20 Muzyczne listy - mag. muz.
3.10 Informator prawny - mag.
3.25 Strefa P - mag. muz.
3.50 Joker - pr. rozr.
4.40 Zakończenie programu

TV Polonia

6.00 **Kawa czy herbata?**
8.00 **Wiadomości**
8.10 **Pogoda**
8.30 **10 minut tylko dla siebie** - mag.
8.40 **Telezakupy**
8.55 **Jedyneczka:** Huśtawka i bujanie się - pr. dla dzieci
9.25 **My, wy, oni** - mag. inform.
9.50 **Romantyczne podróże do Polski** (4) - serial edukacyjny
10.10 **Z daleka, a z bliska** - pr. publicyst.
11.05 **Biografie:** „Moje życie dla niego" (powt.)
12.00 **Wiadomości**
12.10 **„Klan"** (974) - telenowela pol.
12.40 **„Plebania"** (281) - pol. serial obycz.
13.05 **Polski uniwersytet na obczyźnie** - rep.
13.25 **„M jak miłość"** (282) - pol. serial obycz.
14.10 **Salon kresowy:** „Nemo" - film dok.
14.25 **„Gazda z Diabelnej"** (1/6) - pol. serial obycz. 1979, reż. Grzegorz Warchoł, wyk. Wojciech Staroń, Adam Probosz, Iwona Bielska, Irena Laskowska
15.15 **Bliżej Europy** - pr. publicyst.
15.30 **Ze sztuką na ty:** Warszawa Singera - rep.
16.00 **Jedyneczka:** Huśtawka i bujanie się (powt.)
16.30 **Mieszkać z wyobraźnią:** Nowe czy do remontu? - mag. poradnikowy
16.45 **Studio Konkursu Chopinowskiego**
17.00 **Teleexpress**
17.15 **Sportowy Express**
17.20 **Prezydent dla Polski** - pr. publicyst.
17.30 **Telezakupy**
17.45 **My, wy, oni** (powt.)
18.15 **Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie** - pr. publicyst.
18.40 **Studio Konkursu Chopinowskiego** - podsumowanie 2. etapu
19.05 **Kościół i świat** - informator
19.15 **Dobranocka: „Mały pingwin Pik-Pok"** (8) „Kolega kiwi"
19.30 **Wiadomości**
19.55 **Sport**
20.00 **Pogoda**
20.10 **„Klan"** (974) (powt.)
20.35 **„Plebania"** (281) (powt.)
21.00 **Sportowy tydzień**
21.30 **„Stacyjka"** (7) „Casting" - pol. serial kom.
22.30 **Ze sztuką na ty:** Warszawa Singera - rep.
23.00 **„Komornicy"** (7) „Rewir 7" - telenowela dok.
23.30 **Panorama**
23.45 **Biznes** - pr. publicyst.
23.50 **Sport telegram**
23.55 **Pogoda**
0.00 **Prosto w oczy** - pr. publicyst.
0.15 **„Specjagier Rembertów"** - film dok.
1.15 **Dobranocka za oceanem**
1.30 **Wiadomości** (powt.)
1.55 **Sport** (powt.)
2.00 **„Klan"** (974) (powt.)
2.25 **„Plebania"** (281) (powt.)
2.50 **Sportowy tydzień** (powt.)
3.20 **„Stacyjka"** (7) „Casting" (powt.)
4.15 **Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie** (powt.)
4.40 **Studio Konkursu Chopinowskiego** - podsumowanie 2. etapu (powt.)
5.00 **Książki z górnej półki - prezentacje:** Książka tygodnia (powt.)
5.15 **„Komornicy"** (7) „Rewir 7" (powt.)
5.45 **Wiadomości** (powt.)

TVP Kultura

13.05 **Studio Kultura** - informacje
13.25 **„JAJO - wszędzie jest sztuka":** „Made in USA" - serial dok. USA
14.00 **„Z Czeczotem przez niebo i piekło"** - pol. film dok.
15.00 **Kino krótkich filmów:** „Hair" - pol. film dok.
15.20 **„Wniebowzięci"** - pol. kom. obycz.
16.10 **Tomasz Stańko Quartet „Soul of Things"** - koncert
17.05 **„Dorsz, czyli gdańskie miesiące"** - pol. film dok.
18.05 **„Pejzaż wewnętrzny - Paweł Huelle"** - pol. film dok.
18.40 **Jazz Jamboree '97 - Ewa Bem pamięci Elli Fitzgerald** - koncert
19.10 **„Paweł Huelle - metafizyka pamięci"** - pol. film dok.
20.00 **Studio Kultura** - informacje, rozmowy
21.00 **„Weiser"** - niem.-pol.-szwajc. dram. psych.
22.40 **Strefa alternatywna:** Poza kontrolą (12) - koncert
23.05 **Strefa alternatywna:** Komix (61) - antologia komiksu
23.10 **Strefa alternatywna: „Nad wysokości"** - pol. film dok.
23.35 **Strefa alternatywna:** Głośne czytanie - „Produkt Polski" (5) - prezentacja książki
23.40 **Strefa alternatywna: Voo Voo nie do Poznania** - koncert
0.35 **Strefa alternatywna:** Relax - zima
1.00 **Zakończenie programu**

TVP3 Kielce

6.15 **(WP) Telezakupy** (również o 10.10)
6.30 **(WP) Kurier** (następne emisje o 6.45, 7.00, 7.15, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 20.30, 22.30)
6.35 **(WP) Kurier gospodarczy - flesz** (następne emisje o 6.50, 7.05, 7.20, 9.45)
6.38 **(WP) Kurier sportowy - flesz** (następne emisje o 6.53, 7.08, 7.25, 9.48)
6.40 **(WP) Prognoza pogody** (następne emisje o 6.55, 7.10, 7.27, 7.40, 8.40, 9.50, 10.40, 11.40, 13.40, 14.40, 15.40, 16.40, 17.45, 21.40)
6.43 **(WP) „Kamera Kuriera"** - felieton (następna emisja o 6.57)
7.45 **Informacje** - pr. inform. (również o 18.00, 21.45)
7.55 **Pogoda w regionie** (następne emisje o 16.48, 17.50, 18.15, 21.57)
8.00 **Telesport** (powt.)
8.45 **(WP) Gość dnia** - wywiad (następna emisja o 11.15)
9.00 **(WP) „Na drogach i bezdrożach Afryki"** (8) „Serengeti, Masajowie, Olduvai, Tatwe" - pol. serial dok. (następna emisja o 15.45)
9.55 **(WP) Czy musiało tak być?** - mag.
10.45 **(WP) Teleplotki** - mag. inform.
11.45 **(WP) Młodzież kontra** - pr. publicyst.
12.35 **(WP) „Katedra Notre Dame - świadek historii"** - film dok. USA
13.45 **(WP) „Filmówka"** (1/11) „Poszukiwanie miejsca" - pol. serial dok.
14.15 **(WP) To jest temat** - mag. reporterów (następna emisja o 22.15)
14.45 **(WP) Regiony kultury. Nowości** - mag.
15.00 **(WP) Od niedzieli do niedzieli** - pr. publicyst.
16.10 **(WP) Rozmowa dnia** - pr. publicyst.
16.45 **Informacje - flesz** - pr. inform.
16.50 **Megazynek** (powt.)
17.10 **9 i 1/2** (powt.)
17.52 **„Co w puszczy piszczy?"** - cykl dok.
18.18 **7 minut. Rozmowa dnia** - pr. publicyst.
18.30 **(na żywo) Awantura o Kielce** - pr. publicyst.
19.00 **Gminy Mazowsza** - mag.
19.30 **Po twojej stronie** - pr. interwencyjny
20.00 **(WP) Telekurier** - mag. reporterów
20.50 **(WP) Studio pogoda** (również o 22.45)
21.00 **(WP) Echa dnia** - pr. publicyst.
21.30 **(WP) Kurier gospodarczy** - pr. inform.
22.00 **7 minut. Rozmowa dnia** (powt.)
22.10 **Spotkanie z reportażem** - cykl rep.
22.50 **(WP) Kurier sportowy** - pr. inform.
23.05 **(WP) Telekurier - na żywo** - mag. reporterów
23.35 **(WP) „Saga rodu Azeraków"** (1/9) „Wielki bal" - fr. serial obycz. 1997, reż. Laurent Carcéles, wyk. Marie-Christine Barrault, Jean-Claude Drouot, Samuel Labarthe, Jean-Yves Berteloot

Rok 1913. W posiadłości Azeraków odbywa się wielki bal, wydany na cześć seniora rodu Eugene'a. Swoje dziesiąte urodziny obchodzi też jego wnuk Gilhem. W czasie uroczystości córka Therese i Antoine'a, Faustine, poznaje torreadora. Ucieka z nim niebawem z domu. W ten sposób, zrywa zaręczyny z Charlesem Bouriechem, który popełnia samobójstwo. Jego matka rzuca klątwę na ród Azeraków. Wybucha I wojna światowa.

1.00 **Zakończenie programu**

TVP3 Rzeszów

7.45 **Aktualności** - pr. inform. (również o 21.45)
8.00 **Sportowe wydarzenia weekendu** (następna emisja o 19.30)
16.45 **Z tygodnia na tydzień** - mag.
17.50 **Kalejdoskop Aktualności** (następna emisja o 18.30)
18.00 **Aktualności; Prognoza pogody** - pr. inform.
18.45 **Punkty widzenia** - debata regionalna
22.00 **Raport Aktualności**

TVP3 Warszawa

7.45 **Telewizyjny Kurier Warszawski** - pr. inform. (następna emisja o 18.00)
8.00 **Warszawski tydzień** - mag. inform.
8.25 **Prognoza pogody dla Warszawy i Mazowsza**
16.45 **Wiadomości Kuriera** - pr. inform.
16.50 **„Powstanie warszawskie"** - cykl dok.
17.00 **Kościół i świat** (powt.)
17.10 **Mój pies i inne zwierzaki** (powt.)
17.50 **Wywiad Kuriera** (również o 22.05)
18.30 **Teraz Mazowsze**
19.00 **Gminy Mazowsza** - mag.
19.30 **Po twojej stronie** - pr. interwencyjny
21.45 **Kurier Warszawy i Mazowsza** - pr. inform.
22.00 **Wiadomości sportowe**

TVN7

6.00 **„Nie ma sprawy"** (32) - serial kom. USA
6.55 **Telesklep**
7.30 **„Biały welon"** (125) - telenowela
8.20 **„Mała księżniczka"** (97) - telenowela
9.15 **„Nie ma sprawy"** (33) - serial kom. USA
10.15 **„Tajemnice Smallville"** (3) - serial sf USA-kanad.
11.15 **(na żywo) Mania grania** - teleturniej interaktywny
12.15 **Telesklep**
14.25 **„Mała księżniczka"** (98) - telenowela
15.20 **„Biały welon"** (125) - telenowela
16.10 **„Dwóch i pół"** (11) - serial kom. USA
16.40 **„Przyjaciele"** (17) - serial kom. USA
17.10 **„Tarzan na Manhattanie"** (3) - serial przyg. USA-kanad.
18.10 **„Tajemnice Smallville"** (4) - serial sf USA-kanad.
19.10 **„Dwóch i pół"** (12) - serial kom. USA
19.40 **„Przyjaciele"** (18) - serial kom. USA
20.10 **„Strzał w serce"** - dram. obycz. USA 2001, reż. Agnieszka Holland, wyk. Giovanni Ribisi, Elias Koteas, Sam Shepard, Eric Bogosian (120 min)
22.10 **„Brygada ratunkowa"** (15) - serial sens. USA
23.05 **„Shaft"** - film sens. USA-niem. 2000, reż. John Singleton, wyk. Samuel L. Jackson, Christian Bale, Vanessa L. Williams, Jeffrey Wright (125 min)
1.10 **(na żywo) Nocne igraszki** - pr. interaktywny
3.30 **Na osi** - mag. motoryz.
3.55 **Zakończenie programu**

TV Puls

5.55 **Kiedy ranne wstają zorze**
6.00 **B.B. King** - koncert
6.45 **Opowieści Maurycego Szwendaczka** - pr. dla dzieci
7.05 **Zdrowy puls** - mag.
7.35 **Bez autocenzury** - pr. publicyst.
8.25 **„Niewolnica Isaura"** (82) - telenowela
9.00 **„Don Matteo"** (34) - wł. serial krym.
10.00 **Telezakupy**
11.30 **Program religijny**
12.35 **„Niewolnica Isaura"** (82) - telenowela
13.10 **„Globalna Herezja"** - komediodram. kanad.-ang. 2002, reż. Sidney J. Furie, wyk. Peter O'Toole, Joan Plowright, Alicia Silverstone, Jaimz Woolvett (106 min)
15.20 **Testament Ojca** - pr. publicyst.
15.55 **KinoRozmównica** - mag. film.
16.30 **„Tama"** - pol. film dok.
17.00 **„Droga do Avonlea"** (38) - serial obycz.
18.00 **„Niewolnica Isaura"** (83) - telenowela
18.35 **Żużel:** 1. liga - 2. mecz barażowy
19.45 **(na żywo) Puls wieczoru** - pr. publicyst.
20.30 **„Tragiczny rejs"** - film sens. USA 2000, reż. John Putch, wyk. James Coburn, Costas Mandylor, Finola Hughes, Alex Hyde-White (90 min)
22.30 **Żebro Adama** - pr. publicyst.
23.00 **„Światło Biblii"** - pol. film dok.
23.40 **Puls wieczoru** - pr. publicyst.
0.25 **„Ksiądz Jerzy"** - pol. film dok.
1.40 **Wolność Słowa** - pr. publicyst.
2.10 **„Niewolnica Isaura"** (83) - telenowela
2.40 **Żużel:** 1. liga (powt.)
3.30 **Zakończenie programu**

HBO

6.30 **„Dzieciaki, kłopoty i my: Powrót Seaverów"** - kom. USA
7.55 **„Latająca klasa"** - niem. film familijny
9.45 **„Wakacje Waltera"** - kom. przyg. USA
11.30 **Na planie** - mag. film.
12.00 **„Pogawędki z duchami"** - kom. irland.
13.30 **Cinema, cinema** - mag. film.
13.55 **„Mighty Wind"** - kom. muz. USA
15.25 **„Podglądając Hollywood":** „David Hasselhoff" - serial dok. USA
15.55 **„Pod słońcem Toskanii"** - kom. obycz. USA-wł.
17.45 **„Zafir"** - duński film familijny 2003, reż. Malene Vilstrup, wyk. Rose Marie Hermannsen, Katrine Schnoor, Henrik Lykkegaard, Claus Bue (73 min)
19.00 **„Dzieciaki, kłopoty i my: Powrót Seaverów"** (powt.)
20.30 **Premiera:** Na planie - mag. film.
21.00 **Podpisany poniedziałek: „Cud w Lake Placid"** - dram. obycz. USA 2004, reż. Gavin O'Connor, wyk. Kurt Russell, Patricia Clarkson, Noah Emmerich, Sean McCann (131 min)
23.15 **Premiera: „Odmrożenie"** - kom. USA
0.35 **„Intacto"** - thriller hiszp.
2.25 **„Miłość jest dla głupców"** - film biogr. USA
4.20 **„Pod słońcem Toskanii"** (powt.)

Canal +

7.00 **Łapu-capu** - chochliki telewizyjne
7.10 **Nie przegap** - mag. inform.
7.20 **„Diabelski młyn"** - filmy anim.
8.00 **(K) „Bon voyage"** - komediodram. fr. 2003, reż. Jean-Paul Rappeneau, wyk. Isabelle Adjani, Gérard Depardieu, Virginie Ledoyen, Peter Coyote (111 min)
10.05 **(K) „Mało upalne lato"** - pol. film obycz. 2004, reż. Ryszard Maciej Nyczka, wyk. Wojciech Starostecki, Katarzyna Ankudowicz, Aleksandra Kisio, Wojciech Biedroń (85 min)
11.40 **(K) „Koszty życia"** - komediodram. fr. 2003, reż. Philippe Le Guay, wyk. Vincent Lindon, Isild Le Besco, Fabrice Luchini, Geraldine Pailhas (105 min)
13.35 **(K) „Ekspres Petersburg - Cannes"** - ang. dram. przyg. 2003, reż. John Daly, wyk. Ksenia Alferova, Svetlana Lunkina, Nolan Hemmings, Andris Lielais (95 min)
15.20 **(K) „Między słowami"** - komediodram. USA-jap. 2003, reż. Sofia Coppola, wyk. Bill Murray, Scarlett Johansson, Giovanni Ribisi, Anna Faris (98 min)
17.10 **(K) „Syberia z marzeń"** - film dok. USA
18.20 **(K) „Pokerzyści"** - dram. sens. USA 2003, reż. Damian Nieman, wyk. Stuart Townsend, Sylvester Stallone, Thandie Newton, Gabriel Byrne (91 min)
20.00 **„Diabelski młyn"** - filmy anim.
20.35 **Nie przegap** - mag. inform.
20.50 **Łapu-capu** - chochliki telewizyjne
21.00 **(K) „Rycerze z Szanghaju"** - kom. sens. USA-czesko-ang. 2003, reż. David Dobkin, wyk. Jackie Chan, Owen Wilson, Fann Wong, Aaron Johnson (110 min)
23.00 **(K) Premiera: „Ong-bak"** - tajland. film sens. 2003, reż. Prachya Pinkaew, wyk. Tony Jaa, Petchtai Wongkamlao, Wannakit Siriopot, Suchao Pongwilai (101 min)
0.50 **(K) Premiera: „Legenda Kennedych"** - film dok. USA
1.50 **(K) „Skazany na piekło"** - dram. sens. USA 2003, reż. Ringo Lam, wyk. Jean-Claude Van Damme, Lawrence Taylor, Marnie Alton, Lloyd Battista (94 min)
3.25 **(K) „Samuraj"** - fr.-hiszp.-niem. film sens. 2002, reż. Giordano Gederlini, wyk. Yasuaki Kurata, Cyril Mourali, Mai Anh Le, Santi Sudaros (89 min)

Tele 5

6.25 **Czarny sport** - mag. żużlowy
6.55 **Prognoza pogody**
7.00 **„Świat wokół nas"** - austral. serial dok.
7.30 **„Andromeda"** (33) - serial sf USA-kanad.
8.15 **„Waleczne serca"** - kanad. serial fab.-dok.
9.05 **Telezakupy**
11.00 **„Czynnik PSI"** (75) - serial sf USA-kanad.
12.00 **„Ned Blessing"** - western USA 1992, reż. Peter Werner, wyk. Daniel Baldwin, Luis Avalos, Julia Campbell, Chris Cooper (97 min)
13.45 **Telezakupy**
14.10 **Prognoza pogody**
14.20 **Werdykt** - pr. publicyst.
15.25 **„Czynnik PSI"** (61) - serial sf USA-kanad.
16.20 **„Świat wokół nas"** - austral. serial dok.
16.35 **„Waleczne serca"** - kanad. serial fab.-dok.
17.30 **Prognoza pogody**
17.40 **„Andromeda"** (34) - serial sf USA-kanad.
18.25 **Werdykt** - pr. publicyst.
19.30 **„Waleczne serca"** - kanad. serial fab.-dok.
19.55 **Prognoza pogody**
20.05 **„Wydział do spraw specjalnych"** (66) - kanad. serial krym.
21.00 **„Diabelski prorok"** - dram. obycz. USA 1993, reż. Jud Taylor, wyk. Brian Dennehy, William Devane, Tracey Needham, Dee Wallace-Stone (100 min)

Meksyk, rok 1976. Ervil LeBaron (Brian Dennehy) jest przywódcą sekty religijnej. Nie kieruje nim powołanie religijne, lecz żądza władzy i chciwość. Jest zdolny nawet do popełnienia zabójstwa, aby zwiększyć grono swoich wyznawców. Za napaść na grupę wyznawców innej religii zostaje skazany na kilka miesięcy więzienia. Po wyjściu na wolność ponownie organizuje swoją sektę. Ma wizję śmierci swojego brata Verlana i mormona Rulona Allreda. Verlan, który czuje się zagrożony, informuje o wszystkim FBI. Oparta na faktach historia Ervila LeBarona, przywódcy jednej z fanatycznych sekt religijnych.

22.50 **10 minut** - pr. publicyst.
23.05 **Prognoza pogody**
23.15 **Piłka nożna**
1.00 **„Świat wokół nas"** - austral. serial dok.
1.15 **„Figle wyobraźni"** - film erot. USA 2001, reż. Bradford Hill, wyk. Veronica Hart, Gabriella Hall, Matt Dalpiaz, Julia Parton (80 min)
2.35 **Rybia nocka**

FILMOWE · POPULARNO NAUKOWE · SPORTOWE · DLA DZIECI

Canal + Film

8.30 Wojna pokus - kom. muz. USA **10.30** Czas wojny i pokoju - kanad. dram. obycz. **12.00** Diabelski młyn - filmy anim. **12.40** Łapu-capu - chochliki telewizyjne **12.50** Nie przegap - mag. inf. **13.00** Pan od muzyki - fr.-niem.-szwajc. dram. obycz. **14.35** To rola dla niego - film dok. **16.05** Syreny - film fantasy USA **17.35** Nadchodzi Polly - kom. romantyczna USA **19.05** Joey (2) - serial kom. USA **19.30** Aktualności filmowe - mag. film. **20.00** Wygraj randkę - kom. romantyczna USA **21.35** [16: 9] Eurotrip - kom. USA-czeska **23.05** Powrót - ros. dram. obycz. **0.55** Ong-bak - tajland. film sens. **2.40** Królowa chmur - pol. film obycz. **4.00** Hazardzista - thriller kanad.-ang. **5.45** Zakończenie programu

Hallmark

6.00 Zakładnik z wyboru - kom. USA **7.45** Podarunek: Historia Daniela Huffmana - film obycz. USA **9.30** W pierwszym brzasku - film przyg. USA **11.15** O życie dziecka - dram. obycz. USA **13.00** Córki McLeoda (29) - austral. serial obycz. **13.45** Zakładnik z wyboru - kom. USA **15.30** Podarunek: Historia Daniela Huffmana - film obycz. USA **17.15** W pierwszym brzasku - film przyg. USA **19.00** Córki McLeoda (29) - austral. serial obycz. **20.00** Rodzina Innocente (1/2) - kanad. dram. obycz. **21.45** Babski oddział (13) - serial sens. USA **22.45** Morderstwa w Midsomer (7) - ang. serial krym. **0.30** Oszukańcza terapia - thriller USA **2.15** Babski oddział (13) - serial sens. USA **3.00** Rodzina Innocente (1/2) - kanad. dram. obycz. **4.30** Oszukańcza terapia - thriller USA

Europa Europa

14.00 Czarująca idiotka - kom. fr.-wł. **15.55** Kogo najbardziej kochasz? - film krótkometr. **16.15** Vincent, Francois, Paul i inni - fr.-wł. dram. obycz. **18.15** Kochajmy się - węg. dram. obycz. **20.00** Mój drugi wózek inwalidzki to porsche - film krótkometr. **20.15** Seks i śmierć - film krótkometr. **20.30** Przygody barona M□nchhausena - niem.-ang. kom. fantasy **22.40** Ośmiornica 4 - wł. serial krym. **23.50** Ośmiornica 5 - austr.-fr.-niem.-wł. serial krym. **1.00** Gdy umrzemy, nikt o nas nie wspomni - hiszp. dram. obycz.

Ale Kino!

8.00 Pułapki dorosłości - fińsko-szwed. film obycz. **9.45** Za drzwiami Actors Studio: Robert Redford - serial dok. **11.20** Tęsknota za dieslem - film krótkometr. **11.35** Koktebel - ros. dram. obycz. **13.25** Reżyserzy: Andy Tennant - serial dok. **14.30** Wśród nocnej ciszy - pol. dram. krym. **16.35** Minnie i Moskowitz - komediodram. USA **18.35** Anna i inni - argent. film obycz. **20.00** Wampiryczne Ale! Drakula: Książę Ciemności - horror ang. **21.35** Dwa samochody w nocy - film krótkometr. **21.55** Z tobą lub bez ciebie - ang. kom. romantyczna **23.30** K - thriller fr. **1.30** Zakończenie programu

Cinemax

6.00 Dzień delfina - film przyg. USA **7.50** Chory z miłości - kom. USA **9.30** Sekrety kina - mag. film. **9.55** Johnny Tsunami - film obycz. USA **11.25** Pupilek - film anim. **12.55** Potrójny agent - fr.-grecko-hiszp.-ros.-wł. dram. obycz. **14.50** Przygoda mojego życia - film przyg. USA **16.35** Johnny Tsunami - film obycz. USA **18.05** Dzień delfina - film przyg. USA **20.00** Być kobietą: Żona dla dwóch - kom. USA **22.00** Morvern Callar - ang. dram. obycz. **23.35** Zipang - japoński film sens. **1.15** Dziewczyna ze stratosfery - holend.-niem.-szwajc.-ang.-wł. dram. obycz. **2.35** Dom gry - film sens. USA **4.15** Priscilla, królowa pustyni - kom. austral.

Planete

6.45 Thalassa (68-ost.) Wojna o narybek **7.15** Prekursorzy (8) Lockheed Cheyenne **8.10** Nie lękajcie się! Życie i nauczanie Jana Pawła II **9.15** Francja dla smakoszy i wędrowców (30-ost.) Rouen **9.45** Prekursorzy (4) Martin Seamaster **10.40** Prekursorzy (5) Tupolew Tu-144 **11.35** Thalassa (63) Nie tylko dla dzieci **12.05** Wielcy dowódcy (6-ost.) Ulysses S. Grant i bitwa w Wildemess **12.55** Urodzeni w siodle (1/20) Pasterze z Camargue **13.25** Pociąg do piekła **14.25** Thalassa (58) Indiańscy nurkowie **15.00** Thalassa (53) Biznes w Boulogne **15.30** Hans Christian Andersen. Życie baśniopisarza (1/2) **16.20** Hans Christian Andersen. Życie baśniopisarza (2-ost.) **17.10** Francja dla smakoszy i wędrowców (25) Dijon **17.40** Accordion Tribe - odzyskane brzmienie **19.10** Pod słońcem Afryki (4) **19.45** Mistrzowie piłki (7) Raul **20.15** Ginące gatunki (15) Sowy, pustułki i drogi **20.45** Zabójstwa polityczne: Pim Fortuyn. Trybun - populista **21.45** Zabójstwa polityczne: Kres kolumbijskich marzeń **22.45** Thalassa (48) Zapomniany statek **23.20** Francja dla smakoszy i wędrowców (15) Sabaudia **23.50** Hirosima - nieodwracalna decyzja **1.05** Poszukiwany: Adolf Eichmann **2.05** Historia O, czyli autorka zdemaskowana

Animal Planet

6.00 Na pomoc zwierzętom (28) **6.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (28) **7.00** Rezydencja surykatek (7) **7.30** Małpi biznes (10) **8.00** Dziennik z życia wielkich kotów (3) **8.30** Walka o przetrwanie: Kanciarze i oszuści **9.00** Lwy - droga do wolności (1) **10.00** Łowca krokodyli: Małe zwierzaki **11.00** Policja dla zwierząt w Miami: Walki kogutów **12.00** Na pomoc zwierzętom (28) **12.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (29) **13.00** Rezydencja surykatek (7) **13.30** Małpi biznes (11) **14.00** Dziennik z życia wielkich kotów (3) **14.30** Walka o przetrwanie: Kanciarze i oszuści **15.00** Lwy - droga do wolności (1) **16.00** Policja dla zwierząt w Houston: Cmentarz na farmie **17.00** Na pomoc zwierzętom (29) **17.30** Na ratunek przyrodzie (7) **18.00** Niewiarygodne filmy o zwierzętach (118) **18.30** Dziennik z życia wielkich kotów (4) **19.00** Rezydencja surykatek (8) **19.30** Małpi biznes (11) **20.00** Zwierzęta od A do Z: Małpy z Gibraltaru **20.30** Walka o przetrwanie: Perfekcyjne wyczucie czasu **21.00** Dzika Ameryka Południowa: Wielkie równiny **22.00** Policja dla zwierząt w Miami: Nauczka **23.00** Rezydencja surykatek (8) **23.30** Małpi biznes (11) **0.00** Obóz psów rekrutów: Psy patrolowe - najlepsze z najlepszych **1.00** Na pomoc zwierzętom (29) **1.30** Na ratunek przyrodzie (7) **2.00** Dzika Ameryka Południowa: Wielkie równiny **3.00** Rezydencja surykatek (8) **3.30** Małpi biznes (11) **4.00** Zwierzęta od A do Z: Małpy z Gibraltaru **4.30** Walka o przetrwanie: Perfekcyjne wyczucie czasu **5.00** Policja dla zwierząt w Miami: Nauczka

Discovery Channel

6.00 Kubilaj Chan i upadek mongolskiej hordy **7.00** Czołgi: Stalowe tygrysy **8.00** Machiny wojenne XXI wieku (1) **9.00** Starcie bestii: Hipopotam czy rekin błękitny? **10.00** Z ukrycia: Tajemniczy świat Harrodsa **11.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Śmierdzący samochód **12.00** Kubilaj Chan i upadek mongolskiej hordy **13.00** Czołgi: Stalowe tygrysy **14.00** Machiny wojenne XXI wieku (1) **15.00** Lotniskowiec: Miasto na morzu **16.00** Superjazda: Topies **17.00** Ryzykant: Idealna burza **18.00** Supermaszyny: Motocykle **19.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Siła błyskawicy - przeklęty język **20.00** Ratownicy **21.00** Operacje plastyczne: Córeczka tatusia **22.00** Naśladowcy zwierząt **23.00** Amerykański chopper: Spotkanie na Daytona Beach **0.00** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie... Telewizor **0.30** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie...: Dziesięć najseksowniejszych ubrań **1.00** Niesamowite maszyny: Odważni lotnicy **2.00** Detektywi sądowi: Śmiertelny cel **3.00** Starcie bestii: Tygrys syberyjski czy grizzly? **4.00** Z ukrycia: Nocne życie Paryża **5.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Ucieczka z Alcatraz

Travel Channel

8.00 Gotowi do drogi: Australia **8.30** Gotowi do drogi: Wyspy Kanaryjskie **9.00** Podróżujemy: Santa Fe **10.00** Bazar: Londyn **10.30** Bazar: Berlin **11.00** Smaki Australii: Perth **11.30** Spragniony podróżnik: Rozkoszne porto **12.00** Najciekawsze podróże: Indochiny **13.00** Turysta: Barbados **13.30** Żyłka podróżnicza: Meksyk **14.00** Obieżyświat: Nepal **15.00** Gotowi do drogi: Australia **15.30** Gotowi do drogi: Wyspy Kanaryjskie **16.00** Najciekawsze podróże: Indochiny **17.00** Bazar: Londyn **17.30** Bazar: Berlin **18.00** Żyłka podróżnicza: Serce Anglii **18.30** Turysta: Barbados **19.00** Obieżyświat: Zachodnia Afryka **20.00** Najciekawsze podróże: Indochiny **21.00** Azja: Makau **21.30** Spragniony podróżnik: Nowofundlandzki screech i Iceberg Vodka **22.00** Awentura - sekrety kuchni włoskiej: Trentino **22.30** Floyd w Afryce: Kapsztad (1) **23.00** Obieżyświat: Nepal **0.00** Gotowi do drogi: Australia **0.30** Gotowi do drogi: Wyspy Kanaryjskie **1.00** Najciekawsze podróże: Indochiny **2.00** Zakończenie programu

National Geographic

8.00 Niebezpieczne spotkania: Najsilniejsze szczęki świata **9.00** Katastrofa: Huragan Floyd **10.00** Okrutna planeta **11.00** Małpi biznes (1) **11.30** Psie profesje: Eddie, Velino i Sir Lancelot **12.00** Tuż przed tragedią: Kolizja na pasie startowym **13.00** Niebezpieczne spotkania: Najsilniejsze szczęki świata **14.00** Katastrofa: Huragan Floyd **15.00** Okrutna planeta **16.00** Urodzeni mordercy: Prędkość **17.00** Tuż przed tragedią: Kolizja na pasie startowym **18.00** Małpi biznes (1) **18.30** Psie profesje: Eddie, Velino i Sir Lancelot **19.00** Premiera: Niebezpieczne spotkania: Niebezpieczne gawry **20.00** Katastrofa w przestworzach: Nieuniknione tragedia **21.00** Klątwa króla Tutenchamona **22.00** Egipt: Prawdziwe oblicze Tutenchamona **23.00** Katastrofa w przestworzach: Tragedia w kabinie pilota **0.00** Klątwa króla Tutenchamona **1.00** Egipt: Prawdziwe oblicze Tutenchamona **2.00** Zakończenie programu

Canal+ Sport

7.00 Sport+ (powt.) **8.15** Wstęp do meczu (powt.) **8.35** Piłka nożna: Orange Ekstraklasa - mecz: Zagłębie Lubin - Wisła Kraków (powt.) **10.45** Piłka nożna: Liga+ Extra - mag. ligi polskiej (powt.) **12.25** Piłka nożna: Liga francuska - mecz: Olympique Marsylia - Paris Saint-Germain (powt.) **14.15** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: GKS Bełchatów - Polonia Warszawa **16.00** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Górnik Zabrze - Kolporter Korona Kielce **17.45** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Legia Warszawa - Wisła Płock **19.35** Sport+ (powt.) **20.55** (na żywo) Piłka nożna: Liga angielska - mecz: Charlton Athletic - Fulham Londyn **23.00** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Cracovia Kraków - Odra Wodzisław **0.45** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: GKS Bełchatów - Polonia Warszawa (powt.) **2.30** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Górnik Zabrze - Kolporter Korona Kielce (powt.) **4.15** Trzynastka - dram. obycz. USA-ang. **6.00** Maraton Sahary - film dok.

PolSat Sport

6.30 Siatkówka mężczyzn: Polska Liga Siatkówki - mecz: VKS Joker Piła - Skra Bełchatów (powt.) **8.10** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: FC Kaiserslautern - Borussia Dortmund (powt.) **10.00** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: FC K"ln - Hannover 96 (powt.) **11.50** Piłka nożna: Liga szkocka - mecz: Celtic Glasgow - FC Heart of Midlothian Edynburg (powt.) **13.40** Piłka nożna: Liga holenderska - mecz: PSV Eindhoven - AZ Alkmaar (powt.) **15.30** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: Schalke 04 Gelsenkirchen - Bayern Monachium (powt.) **17.20** Magazyn Ligi Mistrzów **17.50** Bundesliga - mag. piłkarski **19.02** Najmocniejsi - mag. **19.05** Red Bull Air Race Show (1) **19.37** Najmocniejsi - mag. **19.40** Magazyn ligi holenderskiej **20.15** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: FC Liverpool - Blackburn Rovers **22.10** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: West Bromwich Albion - Arsenal Londyn **0.00** Żużel: Ekstraliga - mecz barażowy: Lotos Gdańsk - Intar Dartom Ostrów Wielkopolski (powt.) **2.00** Zakończenie programu

Eurosport

8.30 Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie MotoGP (powt.) **9.30** Weekend w sportach motorowych (powt.) **10.00** Kolarstwo: Giro di Lombardia (powt.) **11.00** Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - finał (powt.) **12.15** Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - finał (powt.) **13.30** Piłka nożna: Afrykańska Liga Mistrzów - półfinałowy mecz rewanżowy: Etoile du Sahel - Raja Casablanca **14.30** Piłka nożna: Vintage - mag. Ligi Mistrzów mecz: Bayern Monachium - Juventus Turyn **16.15** Piłka nożna: Droga do MŚ - eliminacje (powt.) **17.15** World Cup Season Journeys - mag. piłkarski **17.30** Eurogole - mag. piłkarski **18.30** Watts - mag. **19.00** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - finał (powt.) **21.00** Fight Club: K-1 World GP Final Elimination w Osace (1/2) - mag. sportów walki **23.00** Eurogole (powt.) **0.00** Wiadomości Eurosportu **0.15** Weekend w sportach motorowych (powt.) **0.45** Magazyn olimpijski (powt.) **1.15** Wiadomości Eurosportu (powt.) **1.30** Zakończenie programu

Eurosport 2

7.30 Wiadomości poranne **10.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny **15.00** Tenis ziemny: Turniej ATP w Wiedniu - finał (powt.) **16.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Moskwie - finał (powt.) **17.00** Kolarstwo: Giro di Lombardia (powt.) **17.55** Wiadomości: News flash **18.00** Freestyle motocross: US Tour Milwaukee (powt.) **18.55** Wiadomości: News flash **19.00** Weekend w sportach motorowych (powt.) **19.30** YOZ - Youth Only Zone (powt.) **19.55** Wiadomości: News flash **20.00** Lekkoatletyka: Maraton w Amsterdamie (powt.) **20.55** Wiadomości: News flash **21.00** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie 125 cc (powt.) **21.30** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie 250 cc (powt.) **21.55** Wiadomości: News flash **22.00** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie MotoGP (powt.) **23.00** Wiadomości wieczorne **1.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny

Cartoon Network/TCM

3.00 Krowa i kurczak **3.30** Jam Łasica **3.55** Johnny Bravo **4.20** Mroczni i źli **4.45** Jetsonowie **5.10** Flintstonowie **5.35** Scooby Doo **6.00** Atomówki **6.35** Krowa i kurczak **7.00** Teen Titans **7.25** Duel Masters **7.50** Mroczni i źli **8.15** Kryptonim: Klan na drzewie **8.40** Ed, Edd i Eddy **9.05** Chojrak - tchórzliwy pies **9.30** Johnny Bravo **10.00** Tom i Jerry **10.30** Zwariowane melodie **10.55** Flintstonowie **11.20** Scooby Doo **11.45** Kryptonim: Klan na drzewie **12.10** Atomówki **12.35** Laboratorium Dextera **13.00** Chojrak - tchórzliwy pies **13.25** Johnny Bravo **13.50** Ed, Edd i Eddy **14.15** Bliźniaki Cramp **14.40** Atomówki **15.05** Laboratorium Dextera **15.30** Dom dla zmyślonych przyjaciół pani Foster **16.00** Pet Alien **16.25** Kryptonim: Klan na drzewie **16.50** Atomowa Betty **17.15** Co nowego u Scooby'ego? **17.40** Ed, Edd i Eddy **18.00** Atomówki **18.30** Mroczni i źli **19.00** B'Daman **19.25** Transformers Energon **19.50** X Men: Ewolucja **20.15** Scooby Doo, gdzie jesteś? **21.00** High Sierra - dram. sens. USA **22.40** Uroda życia - film biogr. **0.40** A... B... C... - ang. kom. krym. **2.10** MGM: Gdy lew zaryczy (8) - serial dok.

ZIGZAP/Hyper

6.00 Magiczny autobus **6.25** Cyberłowcy **6.50** Ziemniak, ostatnie starcie **7.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **7.10** Rodzina Piratów **7.40** Trans sport - pr. dla młodzieży **8.05** Wielka płyta - pr. dla młodzieży **8.30** Krewni i znajomi królika - pr. dla młodzieży **9.20** Jakub Jakub 2 **9.45** Titeuf **10.10** Martin Tajemniczy **10.35** Wymiar Delta **11.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **11.10** Magiczny autobus **11.35** Cyberłowcy **12.05** Ziemniak, ostatnie starcie **12.15** Rodzina Piratów **12.45** Krewni i znajomi królika - pr. dla młodzieży **13.00** 6 w pracy **13.30** Lizzie McGuire **14.00** Radiostacja Roscoe **14.30** Świat nonsensów u Stevensów **15.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **15.10** Klub Winx 2 **15.35** Sabrina **16.00** Mary-Kate i Ashley w akcji **16.25** Rodzina Piratów **16.55** Jakub Jakub 2 **17.20** Titeuf **17.45** Martin Tajemniczy **18.10** Wymiar Delta **18.35** 6 w pracy **19.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **19.10** Wielka płyta - pr. dla młodzieży **19.35** Lizzie McGuire **20.00** Radiostacja Roscoe **20.30** Świat nonsensów u Stevensów **21.00** Hyper - pr. poświęcony grom komputerowym: Last Exile **21.20** Jaya Games - mag. **21.30** Fresh Air - mag. **22.00** Ściągawki - mag. **22.15** Hit Zone - mag. **22.30** Games Convention - rep. **23.00** Klipy - pr. muz. **23.30** Game Play - mag. **23.45** Klipy - pr. muz. **0.00** Hyper Classic - mag. **0.30** Neon Genesis Evangelion Platinum **1.00** Zakończenie programu

Jetix

6.00 Hamtaro **6.25** Wunschpunsch **6.50** Pokemon **7.15** Sonic X **7.40** Odlotowe agentki **8.05** Ach, ten Andy! **8.30** Dzieciaki z klasy 402 **8.55** Jerry i paczka **9.20** Oggy i karaluchy **9.45** Nowe przygody Lucky Luke'a **10.10** Roboluch **10.35** Gadżet i Gadżetinis **11.00** Tutenstein **11.25** Dzieciaki z klasy 402 **11.50** Jerry i paczka **12.15** Oggy i karaluchy **12.40** Nowe przygody Lucky Luke'a **13.05** Roboluch **13.30** Gadżet i Gadżetinis **13.55** Tutenstein **14.20** MegaMan NT Warrior **14.45** Pokemon **15.10** Teenage Mutant Ninja Turtles **15.35** Power Rangers Dino Thunder **16.00** Sonic X **16.25** Odlotowe agentki **16.50** W.I.T.C.H. **17.15** Ach, ten Andy! **17.40** Świat według Ludwiczka **18.05** Dziwne przypadki w Blake Holsey **18.30** Gęsia skórka **18.55** Gęsia skórka **19.20** Spiderman **19.45** X Men **20.10** Teknoman **20.35** Kleszcz **21.00** The Incredible Hulk **21.25** Motomyszy z Marsa **21.50** Spiderman **22.15** X Men **22.40** Teknoman **23.05** Kleszcz **23.30** The Incredible Hulk **23.50** Shin-Chan **0.00** Zakończenie programu

Polonia 1

6.40 Tygrysia maska - serial anim. **7.00** Superprzyjaciele - serial anim. **7.25** Magia wróżb - pr. ezoteryczny **8.10** Top Shop - mag. reklamowy **8.30** Magia wróżb - pr. ezoteryczny **9.00** Celeste (105) - telenowela **20.00** Ty albo nikt - telenowela **20.30** Piłka nożna **22.15** Terra Toscana - serial dok. **22.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **22.55** Program erot. **23.30** Seksplozja - mag. erot. **23.55** Night Shop - mag. erot. **0.15** Night Shop - mag. erot. **0.25** Reflex - mag. erot. **0.35** Military Shop - mag. reklamowy **0.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **1.00** Program erot. **1.20** Reflex - mag. erot. **1.35** Program erot. **2.00** Night Shop - mag. erot. **2.10** Sex flirty - mag. erot. **2.30** Night Shop - mag. erot. **2.45** Program erot. **3.05** Night Shop - mag. erot. **3.20** Program erot. **3.40** Night Shop - mag. erot. **4.00** Sex flirty - mag. erot. **4.30** Zakończenie programu

PolSat 2

6.00 Mag. sport. **7.30** Muzyczne rozmaitości - mag. muz. **8.30** Klinika samotnych serc (1) - pol. serial obycz. **9.00** Zostać miss (2) - pol. serial obycz. **9.40** Fundacja PolSat 2 **10.00** Muzyczne listy - mag. muz. **11.00** Piosenka na życzenie **12.00** Samo Życie (317) - pol. serial obycz. **12.30** Samo Życie (318) - pol. serial obycz. **13.00** Mag. sport. **15.50** Strefa P - mag. muz. **16.15** Wydarzenia **16.30** Pogoda **16.35** Exclusive - pr. rozr. **17.00** Świat według Klepskich (162) Krypta - pol. serial kom. **17.30** Strażnicy czasu: Ed, Edd, Eddy - serial anim. **17.55** Zostać miss (2) - pol. serial obycz. **18.40** Samo Życie (317) - pol. serial obycz. **19.05** Samo Życie (318) - pol. serial obycz. **19.30** Wydarzenia **20.00** Exclusive - pr. rozr. **20.25** Strefa P - mag. muz. **21.00** Graczykowie, czyli Buła i spółka (90) Męska pauza - pol. serial kom. **21.30** KINOmaniaK - mag. film. **22.00** RBK Hip-Hop - pr. muz. **23.00** VIP - wydarzenia i plotki (164) - mag. **23.30** Świat według Klepskich (162) Krypta - pol. serial kom. **0.00** Joker - pr. rozr. **1.00** KinoRozmównica - mag. film. **1.30** Fundacja PolSat 2 **2.00** Wydarzenia **2.35** Świat według Klepskich (196) - pol. serial kom. **3.00** Oblicza Ameryki - mag. turyst. **3.25** Samo Życie (448) - pol. serial obycz. **4.10** Pierwszy milion (7) - pol. serial sens. **5.05** Kalejdoskop tygodnia - mag. **5.30** Żebro Adama - pr. publicyst.

TVK Ostrowiec

18.35 Telewizjonnik TVK Ostrowiec **18.55** W sportowym obiektywie **19.05** Muzyka w TVK Ostrowiec **19.40** Telewizjonnik TVK Ostrowiec (powt.) **20.00** Telestrad

Dami Skarżysko

17.15 Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. **18.30** Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. **19.45** Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform.

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 „Moda na sukces" (2620) - telenowela USA
8.40 „Smocze opowieści" (8) „Kwiatki Śmieszki", „Pokaz talentów" - serial anim.
9.10 Zygzaki - pr. dla dzieci
9.40 „Super Rupert" (5) „Ultrafioletowa" - kanad. serial przyg.
10.05 „Tucker" (9) - serial kom. USA
10.30 „Tak, kochanie" (11) - serial kom. USA
10.50 Telezakupy
11.20 Tak jak w Unii - mag. poradnikowy
11.45 Agrobiznes - mag.
12.00 Wiadomości
12.10 „Klan" (985) - telenowela pol.
12.35 „Plebania" (587) - pol. serial obycz.
13.00 Jaka to melodia? - teleturniej
13.25 „Bulionerzy" (39) „Pracoholik" - pol. serial kom.
13.55 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie - pr. publicyst.
14.15 ZUS radzi - mag.
14.30 „Ostatni lot »Columbii«" (2-ost.) - ang. film dok.
15.00 Wiadomości
15.10 Popołudnie z Jedynką: Zdrowie i uroda - mag.
15.15 Tele-Nowele - pr. o książkach
15.20 Popołudnie z Jedynką: Zdrowie i uroda - mag.
15.30 Recepty Jedynki: Z Kołobrzegu (3) - mag.
15.45 Popołudnie z Jedynką: Zdrowie i uroda - mag.
15.50 Pogoda
15.52 Popołudnie z Jedynką: Zdrowie i uroda - mag.
15.57 Audycje komitetów wyborczych
16.25 „Moda na sukces" (2620) - telenowela USA

Amber mówi Brooke, że zostawi Ricka, jeśli w zamian za to otrzyma 50 tysięcy dolarów. Brooke jest oburzona jej propozycją. Tymczasem, C.J pociesza załamaną Amber. Taylor spotyka się z Piercem Petersonem. Kobieta jest nim oczarowana.

16.50 Sportowy Express
17.00 Teleexpress
17.20 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
17.30 „Klan" (990) - telenowela pol.

Agnieszka nie ma pojęcia, jak napisać artykuł. Nie zna motywu działania Marczakowej, umawia się więc z podkomisarzem Lisieckim. Ewa dostaje skierowanie do sanatorium. Nie chce jechać, chociaż Daniel stara się ją do tego namówić. Krystyna odwiedza profesora Deptułę. Mężczyzna jest przygnębiony - ma wrażenie, że od czasu artykułu na temat jego rzekomej współpracy ze Służbą Bezpieczeństwa wszyscy się od niego odsunęli. Do mieszkania Jeremiasza przychodzi zdenerwowana Malina. Okazuje się, że jej mąż zmarł w szpitalu. Na zarzuty starszego pana o porysowanie karoserii kobieta reaguje wściekłością. Przerażony Jeremiasz usiłuje zadzwonić na pogotowie. Z opresji ratuje go nadejście Agnieszki z podkomisarzem Lisieckim. Na zdjęciu Izabella Trojanowska. (A)

18.00 Jaka to melodia? - teleturniej
18.25 „Plebania" (592) - pol. serial obycz.

Wiola jest załamana utratą roli w serialu. Marcelina radzi jej szukać wsparcia w modlitwie. Dziewczyna przyznaje się, że w kościele bywa tylko wtedy, gdy jest w Tulczynie. Ma za to inny sposób na ukojenie nerwów. Idzie do gospody, gdzie upija się. Po wyjściu z gospody ma zamiar wsiąść do samochodu. Powstrzymuje ją Piotr.

19.00 Wieczorynka: „Smerfy" (192) „Bezsenne Smerfy", „Nieobliczalny Smerf"
19.30 Wiadomości
19.55 Sport
20.00 Pogoda
20.10 Bo mój chłopak piłkę kopie - rep.
20.25 (na żywo) Piłka nożna: Liga Mistrzów - studio
20.45 (na żywo) Piłka nożna: Liga Mistrzów: **Bayern Monachium - Juventus Turyn**

Pojedynek dwóch niepokonanych do tej pory faworytów grupy A. W Monachium mistrz Niemiec, Bayern, podejmuje mistrza Włoch - Juventus Turyn. Przed rokiem dwukrotnie lepsi byli goście, gracze „Starej Damy". W tej edycji również wydaje się, że to oni są faworytami tego spotkania, zwłaszcza że lepiej zaprezentowali się w poprzednich meczach Ligi Mistrzów. Za Bayernem przemawia z kolei atut własnego boiska.

22.45 Wiadomości
22.55 Prosto w oczy - pr. publicyst.
23.10 Widzieć i wiedzieć: „Trzy siostry" - fr. film dok.

Na Syberii, w mieście Angarsk nad Bajkałem przebywają z misją specjalną polskie zakonnice ze Zgromadzenia Najświętszej Marii Panny Niepokalanej. Zajmują się bezdomnymi dziećmi, które mogą pod ich dachem znaleźć schronienie, zrozumienie oraz nauczyć się normalnie żyć. Siostry Maria, Elżbieta, Michalina dbają o to, by zorganizować im wolny czas, próbują przekazywać prawdziwe wartości, wpajać zasady życia społecznego. Dzięki nim, nieufne dotąd maluchy i młodzież opowiadają o swoich problemach i trudnych warunkach, w jakich muszą żyć.

23.45 Plus minus - mag. ekonomiczny
0.10 15. Międzynarodowy Konkurs Pianistyczny im. Fryderyka Chopina
1.15 „Prawo i bezprawie 2" (14) - serial krym. USA
1.55 „Prawo i bezprawie 2" (15) - serial krym. USA
2.40 Zakończenie programu

TVP2

5.55 „Złotopolscy" (232) „Prawda" - telenowela pol.
6.25 10 minut tylko dla siebie - mag.
6.35 Dwójka dzieciom: „Kamienna tajemnica" (4) - serial przyg.
7.05 Od przedszkola do Opola: Wolna Grupa Bukowina - pr. dla dzieci
7.35 Dwójka dzieciom: „Teletubisie" (49)
8.00 „Czterdziestolatek - dwadzieścia lat później" (11) „Musimy się zdzwonić, czyli cienie przeszłości" - pol. serial kom.
9.00 Pytanie na śniadanie - mag.
9.30 Pogoda
9.35 Pytanie na śniadanie - mag.
10.00 Panorama
10.10 Pytanie na śniadanie - mag.
10.30 Pogoda
10.35 Pytanie na śniadanie - mag.
11.00 Panorama
11.05 Pogoda
11.10 „M jak miłość" (195) - pol. serial obycz.
12.00 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Krynicki smak - mag.
12.30 Studio Konkursu Chopinowskiego
12.40 Telezakupy
13.00 Panorama
13.10 Pogoda
13.15 Śpiewające fortepiany: Piotr Pilitowski, Agata Kulesza, Dariusz Jakubowski, Joanna Jeżewska - teleturniej muz.
14.10 „Lokatorzy" (23) „Różnica wieku" - pol. serial kom.
14.40 Audycje komitetów wyborczych
15.05 „Doktor z alpejskiej wioski" (64) „Straszna tajemnica" - serial obycz.

Przyjaciółka doktora Hallsteina, Lisa, traktuje swoich podopiecznych w szkole po koleżeńsku i jest dla nich wyrozumiała. Tymczasem, jeden z chłopców bardzo arogancko zachowuje się wobec niej. Rozbawieni koledzy jeszcze go podjudzają, żeby „poderwał" młodą, atrakcyjną nauczycielkę. Chłopak po lekcji tańca wdziera się do przebieralni, gdzie jest Lisa.

16.00 Panorama
16.15 „M jak miłość" (353) - pol. serial obycz. (dla niesłyszących)
17.05 Kulisy serialu „M jak miłość"
17.15 „Allo, Allo" (22) - ang. serial kom.
17.45 Pogotowie Ekspresu Reporterów - mag.
17.55 Pogoda
18.00 Program lokalny
18.30 Panorama
18.55 Pogoda
19.05 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.35 Ale jazda! - mag. kulturalny
20.00 Panorama flesz
20.10 „M jak miłość" (354) - pol. serial obycz.

Kinga i Piotrek jadą do Gródka. Dowiadują się, że Krzysztof odszedł z pracy. Młodzi Zduńscy obiecują sobie, że tym razem konflikty między rodzicami nie zagrożą ich małżeństwu. Stefan i Małgosia wracają do Grabiny. Nie układa się między nimi najlepiej i Małgosia szybko wyjeżdża do pracy. W Warszawie spotyka się z Izą: wyznaje przyjaciółce, że małżeństwo ze Stefanem jest jej kolejną życiową pomyłką. Hanka, pod wpływem rad Marka, ostrzega Alicję przed intrygami Petera. Ich spotkanie kończy się jednak bardzo przykro - była przyjaciółka sugeruje, że Mostowiakową łączy z Jaroszym dużo więcej niż tylko interesy. Janina szykuje się do wyjazdu z Teodorem. Ewa jest coraz bardziej zaniepokojona nowym związkiem matki.

21.00 Kulisy serialu „M jak miłość"
21.05 Magazyn Ekspresu reporterów
22.00 Panorama
22.20 Biznes - pr. publicyst.
22.25 Sport telegram
22.35 Pogoda
22.40 Wieczór filmowy. Kocham kino - wstęp do filmu „Człowiek, którego nie było"
22.50 Wieczór filmowy. Kocham kino: „Człowiek, którego nie było" - dram. krym. USA 2001, reż. Joel Coen, Ethan Coen, wyk. Billy Bob Thornton, Frances McDormand, James Gandolfini, Michael Badalucco (110 min)

Miasteczko Santa Rosa w Kalifornii. Rok 1949. Ed Crane (Billy Bob Thornton) pracuje w zakładzie fryzjerskim szwagra. Jest małomówny, zamknięty w sobie, w przeciwieństwie do swojej żony Doris (Frances McDormand), która lubi błyszczeć w towarzystwie i zwracać na siebie uwagę. Jego frustracja pogłębia się, gdy zaczyna domyślać się, że małżonka ma romans z szefem, właścicielem domu handlowego Davem Brewsterem (James Gandolfini). Wkrótce, Ed poznaje Creightona Tollivera (Jon Polito), który roztacza przed nim wizję zarobienia dużych pieniędzy na sieci pralni chemicznych. Potrzebuje wspólnika, który wniesie 10 tysięcy dolarów. Crane chce zainwestować w ten interes, widząc w nim szansę wyrwania się z dusznej atmosfery rodzinnej firmy. Pisze anonim do Brewstera z ostrzeżeniem, że wie o jego romansie, i żąda pieniędzy za milczenie. W obawie przed skandalem, który zrujnuje jego życie, mężczyzna wypłaca całą sumę. Ed powierza pieniądze Creightonowi, a ten przepada bez śladu z gotówką. Tymczasem, Dave odkrywa, kim jest szantażysta. Podczas szarpaniny z Edem w biurze ginie. Nazajutrz, Ed dowiaduje się, że jego żonę aresztowano pod zarzutem morderstwa. Grozi jej kara śmierci. Wkrótce, zostają znalezione na dnie jeziora zwłoki Creightona. Poszlaki wskazują, że sprawcą zabójstwa jest Ed. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

0.45 Piłka nożna: Liga Mistrzów - skróty
1.55 Zakończenie programu

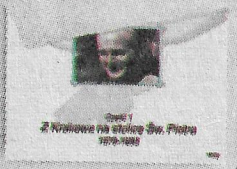
UNIKALNE FILMY TELEWIZJI WATYKAŃSKIEJ

Jan Paweł II

CZŁOWIEK, KTÓRY TWORZYŁ HISTORIĘ

Zrealizowany przez Telewizję Watykan niezwykły film dokumentalny podsumowujący pontyfikat Papieża Jana Pawła II

W czwartek, **20 października** z „Echem Dnia"



SZCZEGÓŁY STRONY 50 i 51

PolSat

6.00 Piosenka na życzenie
6.55 TV Market - mag. reklamowy
7.10 Interwencja - mag. reporterów
7.30 „Ja się zastrzelę" (85) - serial kom. USA
8.00 „Zbuntowany anioł" (206) - telenowela argent.
9.00 „J.A.G. - Wojskowe Biuro Śledcze" (46) - serial sens. USA
10.00 „Daleko od noszy" (29) - pol. serial kom.
10.30 „Czułość i kłamstwa" (127) - pol. serial obycz.
11.00 „Samo Życie" (592) - pol. serial obycz.
11.45 TV Market - mag. reklamowy
12.00 „Zbuntowany anioł" (207) - telenowela argent.
13.00 „Ja się zastrzelę" (86) - serial kom. USA
13.30 „Świat według Bundych" (127) - serial kom. USA
14.00 „Pierwsza miłość" (157) - pol. serial obycz.
14.45 „Pensjonat Pod Różą" (76) „Milionerka" - pol. serial obycz.
15.45 Wydarzenia
16.05 Prognoza pogody
16.10 Interwencja - mag. reporterów
16.30 „Świat według Bundych" (128) - serial kom. USA
17.00 „V.I.P." (13) - serial sens. USA
18.00 „Pierwsza miłość" (158) - pol. serial obycz.
18.45 Wydarzenia
19.15 Sport
19.20 Prognoza pogody
19.30 „Samo Życie" (593) - pol. serial obycz.
20.15 Raport specjalny: Tajemnica śmierci księdza Jerzego (2) - rep.

Twórcy programu ujawniają nowe, nieznane dotychczas fakty, związane z zabójstwem księdza Jerzego Popiełuszki. Autorzy wykorzystali w swoim reportażu materiały, pochodzące z archiwów Instytutu Pamięci Narodowej, objęte do niedawna tajemnicą. Ksiądz Popiełuszko został uprowadzony 19 października 1984 roku przez funkcjonariuszy Ministerstwa Spraw Wewnętrznych. Okoliczności zbrodni do dziś pozostały niewyjaśnione.

20.45 Film tygodnia: „Co kryje prawda?" - thriller USA 2000, reż. Robert Zemeckis, wyk. Harrison Ford, Michelle Pfeiffer, Diana Scarwid, Miranda Otto (130 min)

Norman Spencer (Harrison Ford) i jego żona Claire (Michelle Pfeiffer) uchodzą za udane małżeństwo. On jest cenionym naukowcem, ona dla rodziny porzuciła karierę muzyczną. Wprowadzają się do domu nad jeziorem, który odziedziczył Norman. Kiedy córka Claire, Caitlin, wyjeżdża do college'u, kobieta czuje się bardzo samotna. Zaczyna mieć omamy - słyszy tajemnicze głosy, widzi też zjawę młodej kobiety. Norman, który jest coraz bardziej za-

niepokojony jej stanem, namawia ją w końcu na wizytę u psychiatry. Lekarz również uważa, że kobieta ma spowodowane stresem i samotnością halucynacje. Kobieta rozpoczyna śledztwo, które ma wyjaśnić, kim jest ukazująca się jej dziewczyna. Wkrótce, dowiaduje się, że jej mąż miał rok wcześniej romans z jedną ze studentek. Znakomite kreacje odtwórców dwóch głównych ról Harrisona Forda i Michelle Pfeiffer. Ciekawostką jest, że w scenach z jej udziałem dwa razy pojawiają się nawiązania do słynnych filmów Alfreda Hitchcocka - „Psychozy" i „Okna na podwórze". Na zdjęciu Harrison Ford. (A)

21.30 Studio LOTTO (w przerwie filmu)
23.35 „Strażnik Teksasu" (8) - serial sens. USA
0.35 Biznes Wydarzenia - mag.
0.55 Prognoza pogody
1.00 Kuba Wojewódzki - talk show
1.55 Nocne randki
2.45 „Siły szybkiego reagowania" - film sf USA 1999, reż. Phillip J. Roth, wyk. Olivier Gruner, Brad Dourif, Ernie Hudson, William Zabka (90 min)

Niedaleka przyszłość. Rząd tworzy jednostkę, zwaną The Interceptor Force - elitarny oddział przygotowany do odparcia ewentualnego najazdu kosmitów. Wkrótce okazuje się, że przygotowania nie poszły na marne - tajny system wczesnego ostrzegania namierza niezidentyfikowany obiekt, zbliżający się do Ziemi. Z pomiarów wynika, że rozbije się on w jednym z miast na północno-zachodnim wybrzeżu Pacyfiku. Parę minut przed przewidywanym zderzeniem łączność z zagrożonym rejonem zostaje przerwana. Wojsko przekazuje mediom fałszywe informacje o skażeniu i teren zostaje odizolowany. Kiedy okazuje się, że nie można przywrócić łączności z miastem, na miejsce katastrofy zostaje wysłany, dowodzony przez porucznika Seana Lamberta (Olivier Gruner), oddział Interceptor. Komandosi odkrywają że miasto zostało zajęte przez kosmitów.

4.15 Aquaz music zone
5.30 Zakończenie programu

TVN

6.00 Uwaga! - mag. reporterów
6.20 Telesklep
7.00 „Agenci NCIS" (14) - serial sens. USA
7.55 „Gorzka zemsta" (133) - telenowela
8.50 (na żywo) Wykręć numer - teleturniej
10.10 (na żywo) Graj o raj - teleturniej
11.05 „Anioł Stróż" (7) - pol. serial kom.
11.35 „Na Wspólnej" (531) - pol. serial obycz.
12.05 Rozmowy w toku - talk show
13.10 „W-11 - Wydział Śledczy": „Pierwszy raz" - pol. serial fab.-dok.
13.45 „Medicopter 117" (13-ost) - niem. serial sens.
14.45 „Brygada ratunkowa" (10) - serial sens. USA
15.45 „Gorzka zemsta" (134) - telenowela
16.45 Fakty
17.00 Uwaga! - mag. reporterów
17.15 Rozmowy w toku: Kiedy dziecko musi iść do pracy - talk show
18.25 „W-11 - Wydział Śledczy": „Bracia" - pol. serial fab.-dok.
19.00 Fakty
19.30 Sport
19.40 Pogoda
19.45 Uwaga! - mag. reporterów
20.10 Najsłabsze ogniwo - teleturniej
21.00 „Na Wspólnej" (532) - pol. serial obycz.

Ania dziękuje Krzysztofowi za pamięć o jej urodzinach i kwiaty. Nie chce jednak z nim dłużej rozmawiać. Jej były chłopak ma pretensje, że go upokorzyła. Po wernisażu Weronika daje się namówić Adamowi na romantyczną wyprawę, podczas której coraz bardziej zbliżają się do siebie.

21.30 „Magda M." (7) - pol. serial obycz.

Do kancelarii Piotra i Wojtka zgłasza się kilkanaście osób, poszkodowanych przez pracodawcę. Prawnicy decydują się poprowadzić ich sprawę. O pomoc chcą prosić Magdę. Na jej udział w procesie zgodę musi jednak wcześniej wyrazić Wiktor Waligóra. Tymczasem, Magda dowiaduje się od Bartka, że Waligóra interweniował w jej sprawie u Zakrzewskiego. Początkowo, jest z tego powodu bardzo niezadowolona, lecz później jest wdzięczna szefowi. Na zdjęciu Daria Widawska i Joanna Brodzik. (A)

22.30 (na żywo) Teraz my! - pr. publicyst.
23.15 „Agenci NCIS" (15) - serial sens. USA
0.15 Co za tydzień
0.40 (na żywo) Nocne igraszki - pr. interaktywny
1.40 Uwaga! - mag. reporterów
2.00 Telesklep
2.20 Nic straconego - programy powtórkowe

TV4

5.30 VIP - wydarzenia i plotki - mag.
5.55 KINOmaniaK - mag. film.
6.20 Sztukateria - mag. kulturalny
6.45 Informator prawny - mag.
7.00 Muzyczne listy - mag. muz.
8.00 TV Market - mag. reklamowy
8.15 „Pokemon" (84) - serial anim.
8.45 Benny Hill (10) - pr. rozr.
9.15 Bar Europa - reality show
9.45 „Grzechy" (1) - serial obycz. USA 1986, reż. Douglas Hickox, wyk. Joan Collins, Steven Berkoff, Neil Dickson, Gene Kelly
10.45 FIFA Futbol Mundial - mag. piłkarski
11.15 Kasa na bank - teleturniej
12.15 Bar Europa - reality show
13.00 VIP - wydarzenia i plotki - mag.
13.30 Daję słowo - teleturniej
14.15 Muzyczne listy - mag. muz.
15.15 „Pokemon" (85) - serial anim.
15.45 „Joan z Arkadii" (31) - serial obycz. USA
16.45 „Reba" (12) - serial kom. USA
17.15 Benny Hill (11) - pr. rozr.
17.45 Bar Europa - reality show
18.15 Daję słowo - teleturniej
19.00 „MacGyver" (110) „Mur" - serial sens.
20.00 Bar Europa - reality show
20.50 „Buffy, postrach wampirów" (29) - serial przyg. USA
21.50 „Pierwsza fala" (49) - serial sf USA-kanad.
22.50 Wydarzenia
23.00 „Port lotniczy" (8) - ang. serial fab.-dok.
23.25 Drogówka - mag. policyjny
0.05 „Mrowisko w gaciach" - niem. kom. obycz. 2000, reż. Marc Rothemund, wyk. Tobias Schenke, Mina Tander, Andrea Sawatzki, Axel Stein (95 min)

Florian podejmuje się grać rolę Romea w szkolnym przedstawieniu z Leonie, najładniejszą dziewczyną na uczelni, jako Julią. Umawia się z dziewczyną na wspólne powtarzanie roli.

1.50 Muzyczne listy - mag. muz.
2.40 VIP - wydarzenia i plotki - mag.
3.05 Joker - pr. rozr.
3.55 Zakończenie programu

PROVIDENT POLSKA
Potrzebujesz gotówki? Zadzwoń!
0 801 124 124*
* koszt całej rozmowy telefonicznej wynosi 0,35 zł
841805edbe-b

LEKTURY WSZECH CZASÓW Z „ECHEM DNIA"
WE WTOREK, 18 PAŹDZIERNIKA,
Fraszki, Treny, Pieśni

TV Polonia

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 Prosto w oczy (powt.)
8.30 10 minut tylko dla siebie - mag.
8.40 Telezakupy
8.55 Wirtul@ndia - pr. dla dzieci
9.15 „Polskie krajobrazy": „Szlakiem miast Dolnego Śląska" - felieton
9.25 Historia Memorandum - rep.
9.40 „Jest takie miejsce" - pol. film dok.
9.55 Wyprzedzić chorobę: Rób, co chcesz, tylko nie pal - mag.
10.10 Ludzie wśród ludzi: Praca wolnym nie czyni - mag.
10.30 Ciotka Leoncia i inni - rep.
11.00 Studio Konkursu Chopinowskiego (powt.)
11.25 Sprawa dla reportera - pr. publicyst.
12.00 Wiadomości
12.10 „Klan" (975) - telenowela pol.
12.40 „Plebania" (282) - pol. serial obycz.
13.05 Sportowy tydzień
13.35 „Stacyjka" (7) „Casting" (powt.)
14.30 Ktokolwiek widział, ktokolwiek wie - pr. publicyst.
14.55 Łączy nas Polska - mag.
15.10 Linia specjalna - pr. publicyst.
16.00 Wirtul@ndia (powt.)
16.30 Wyprzedzić chorobę: Rób, co chcesz, tylko nie pal (powt.)
16.45 Studio Konkursu Chopinowskiego
17.00 Teleexpress
17.15 Sportowy Express
17.20 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
17.30 Telezakupy
17.45 Historia Memorandum (powt.)
18.00 „Trzy spełnione marzenia" - pol. film dok.
18.30 Sprawa dla reportera (powt.)
19.00 Wieści polonijne
19.15 Dobranocka: „Miś Uszatek" - „Lizak"
19.30 Wiadomości
19.55 Sport
20.00 Pogoda
20.10 „Klan" (975) (powt.)
20.35 „Plebania" (282) (powt.)
21.00 Zbliżenia - pr. publicyst.
21.30 Góry ludzi z charakterem - rep.
22.00 Jest takie miejsce: Papieskie Wadowice
22.15 Warto rozmawiać - talk show
23.30 Panorama
23.45 Biznes - pr. publicyst.
23.50 Sport telegram
23.55 Pogoda
0.00 Prosto w oczy - pr. publicyst.
0.15 Plus minus - mag. ekonomiczny
0.40 Sprawa dla reportera (powt.)
1.15 Dobranocka za oceanem
1.30 Wiadomości (powt.)
1.55 Sport (powt.)
2.00 „Klan" (975) (powt.)
2.25 „Plebania" (282) (powt.)
2.50 Wieści polonijne (powt.)
3.05 Zbliżenia (powt.)
3.35 Góry ludzi z charakterem (powt.)
4.05 „Trzy spełnione marzenia" (powt.)
4.35 Warto rozmawiać (powt.)
5.45 Wiadomości (powt.)

TVP Kultura

13.05 Studio Kultura - informacje
13.25 „Dorsz, czyli gdańskie miesiące" - pol. film dok.
14.20 „Paweł Huelle - metafizyka pamięci" - pol. film dok.
15.00 „Weiser" - niem.-pol.-szwajc. dram. psych. 2000, reż. Wojciech Marczewski, wyk. Marek Kondrat, Krystyna Janda, Marian Opania, Andrzej Basiukiewicz (96 min)
16.40 Jazz Jamboree '97 - Ewa Bem pamięci Elli Fitzgerald - koncert
17.10 Konwencje teatralne: Świat to teatr - pr. edukacyjny
17.50 (na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Finał (1) - koncert
19.40 Studio Kultura - informacje
19.55 (na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Finał (1) - koncert
21.00 „Burza" - ang. film obycz. 1979, reż. Derek Jarman, wyk. Peter Bull, David Meyer, Neil Cunningham, Heathcote Williams (91 min)
22.35 Kino krótkich filmów: „Satiemania" - film anim.
22.45 Mediokracja (3) - mag. kulturalny
23.35 Komix (62) - antologia komiksu
23.40 Strefa alternatywna: Dark East Music Meeting - Ukraina - rep.
0.05 Strefa alternatywna: Głośne czytanie (55) - prezentacja książki
0.10 Strefa alternatywna: Zaraz jass - Miłość - koncert
0.25 Strefa alternatywna: Relax - most
1.00 Zakończenie programu

TVP3 Kielce

6.15 (WP) Telezakupy (również o 10.10)
6.30 (WP) Kurier (następne emisje o 6.45, 7.00, 7.15, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 20.30, 22.30)
6.35 (WP) Kurier gospodarczy - flesz (następne emisje o 6.50, 7.05, 7.20, 9.45)
6.38 (WP) Kurier sportowy - flesz (następne emisje o 6.53, 7.08, 7.25, 9.48)
6.40 (WP) Prognoza pogody (również o 6.55, 7.10, 7.27, 7.40, 8.40, 9.50, 10.40, 11.40, 13.40, 14.40, 15.40, 16.40, 17.45, 21.40)
6.43 (WP) „Kamera Kuriera" - felieton (następna emisja o 6.57)
7.45 Informacje - pr. inform. (następne emisje o 18.00, 21.45)
7.58 Pogoda w regionie (następne emisje o 16.50, 17.50, 18.15, 18.52, 21.57)
8.00 Magazyn (następna emisja o 17.15)
8.45 (WP) Gość dnia - wywiad (następna emisja o 11.15)
9.00 (WP) „Malowanie obrazów - to proste" (6) - serial dok. USA (następna emisja o 15.45)
9.55 (WP) To jest temat - mag. reporterów (następne emisje o 14.15, 22.15)
10.45 (WP) Telekurier - mag. reporterów (następna emisja o 20.00)
11.45 (WP) Bądź zdrów! - mag.
12.10 (WP) Integracja - mag.
12.35 (WP) „Niezwykłe historie" (3) „Suknia ślubna" - fr. serial dok.
13.45 (WP) „Filmówka" (2) „Początek" - pol. serial dok.
14.45 (WP) Regiony kultury - mag.
15.00 (WP) Świat - mag. międzynarodowy
16.10 (WP) Rozmowa dnia - pr. publicyst.
16.45 Informacje - flesz - pr. inform.
16.53 Awantura o Kielce (powt.)
17.52 „Co w puszczy piszczy?" - cykl dok.
18.18 7 minut. Rozmowa dnia - pr. publicyst.
18.27 Magazyn medyczny (powt.)
19.00 Wierzę, wątpię, szukam (powt.)
19.30 Album Mazowsza: O damach i rycerzach na zamku w Liwie (powt.)
20.50 (WP) Studio pogoda (następna emisja o 22.45)
21.00 (WP) Echa dnia - pr. publicyst.
21.30 (WP) Kurier gospodarczy - pr. inform.
22.00 7 minut. Rozmowa dnia (powt.)
22.08 Spotkanie z reportażem - cykl rep.
22.50 (WP) Kurier sportowy - pr. inform.
23.05 (WP) „Podróż do nowego świata" (5) - kanad. serial obycz.

Na spacerze w lesie Fanny spotyka Indianina. Młodzi zaprzyjaźniają się z sobą i zaczynają się potajemnie spotykać. Podczas wyprawy na pobliską wyspę osadnicy znajdują w jaskini ludzki szkielet. Postanawiają wkrótce powrócić na wyspę i ją przeszukać. Peter Vincent prosi Mary o rękę Fanny. Kiedy matka dziewczyny nie daje mu jednoznacznej odpowiedzi, Peter niby mimochodem wspomina o niejakiej Mary Keane, poszukiwanej w St. John's za rabunek i morderstwo. Daje Mary do zrozumienia, że jeżeli nie wyrazi zgody na jego ślub z Fanny, będzie miała kłopoty.

23.50 (WP) „John F. Kennedy - anatomia spisku" - fr. film dok.
0.45 (WP) Podwodna Polska - mag.
1.15 Zakończenie programu

TVP3 Rzeszów

7.45 Aktualności - pr. inform. (również o 21.45)
8.00 Bieszczadzkie klimaty
16.45 Punkty widzenia - debata regionalna
17.50 Kalejdoskop Aktualności (następne emisje o 18.30, 19.45, 22.00)
18.00 Aktualności; Prognoza pogody - pr. inform.
18.45 Pamas - mag. kulturalny
19.15 Zbliżenia: Leszek Mazan i Henryk Cebula - pr. publicyst.

TVP3 Warszawa

7.45 Telewizyjny Kurier Warszawski - pr. inform. (następna emisja o 18.00)
8.00 Teraz Mazowsze (powt.) (również o 17.00)
8.25 Prognoza pogody dla Warszawy i Mazowsza
16.45 Wiadomości Kuriera - pr. inform.
16.50 „Powstanie warszawskie" - cykl dok.
17.50 Wywiad Kuriera (również o 22.05)
18.30 Antenowe remanenty (powt.)
19.00 Wierzę, wątpię, szukam (powt.)
19.30 Album Mazowsza: O damach i rycerzach na zamku w Liwie (powt.)
21.45 Kurier Warszawy i Mazowsza - pr. inform.
22.00 Wiadomości sportowe

TVN7

6.00 „Nie ma sprawy" (33) - serial kom. USA
6.55 Teleskłep
7.30 „Biały welon" (126) - telenowela
8.20 „Mała księżniczka" (98) - telenowela
9.15 „Nie ma sprawy" (34) - serial kom. USA
10.15 „Tajemnice Smallville" (4) - serial sf USA-kanad.
11.15 (na żywo) Mania grania - teleturniej interaktywny
12.15 Teleskłep
14.25 „Mała księżniczka" (99) - telenowela
15.20 „Biały welon" (126) - telenowela
16.10 „Dwóch i pół" (12) - serial kom. USA
16.40 „Przyjaciele" (18) - serial kom. USA
17.10 „Brygada ratunkowa" (15) - serial sens. USA
18.10 „Tajemnice Smallville" (5) - serial sf USA-kanad.
19.10 „Dwóch i pół" (13) - serial kom. USA
19.40 „Przyjaciele" (19) - serial kom. USA
20.10 „Wyjęty spod prawa Josey Wales" - western USA 1976, reż. Clint Eastwood, wyk. Clint Eastwood, Sondra Locke, John Vernon, Bill McKinney (165 min)
22.55 „Medicopter 117" (5) - niem. serial sens.
23.55 „Przeklęty los" - ang. film obycz. 1990, reż. Pat O'Connor, wyk. Iain Glen, Mary Elizabeth Mastrantonio, Frankie McCafferty, Niamh Cusack (130 min)
2.05 Misja Martyna - extra - pr. rozr.
2.30 Zakończenie programu

TV Puls

5.55 Kiedy ranne wstają zorze
6.05 Wolność Słowa - pr. publicyst.
6.45 „Droga do Avonlea" (38) - serial obycz.
7.45 Puls wieczoru - pr. publicyst.
8.30 „Niewolnica Isaura" (83) - telenowela
9.00 Żużel: 1. liga (powt.)
10.05 Telezakupy
11.30 Program religijny
12.45 „Niewolnica Isaura" (83) - telenowela
13.20 „Męskie wakacje" - kom. USA 2001, reż. Lebrado Baracio, wyk. Chauncey Leopardi, Beau Bridges, Timothy Patrick Cavanaugh, Rachel Hunter (94 min)
15.20 Żebro Adama - pr. publicyst.
16.05 „Europejskie ogrody zoologiczne": „Zurych" - pol. serial dok.
16.45 „Droga do Avonlea" (39) - serial obycz.
17.50 „Niewolnica Isaura" (84) - telenowela
18.25 „Don Matteo" (33) - wł. serial krym.
19.45 (na żywo) Puls wieczoru - pr. publicyst.
20.30 „Człowiek w żelaznej masce" - film kostium. USA 1998, reż. William Richert, wyk. Edward Albert, Dana Barron, Timothy Bottoms, Brigid Conley Walsh (85 min)
22.30 Octava dies - pr. inform.
23.05 „Przystanek Syberia" - pol. film dok.
23.40 Puls wieczoru - pr. publicyst.
0.20 Testament Ojca - pr. publicyst.
0.55 Zdrowy puls - mag.
1.20 „Światło Biblii" - pol. film dok.
2.00 „Niewolnica Isaura" (84) - telenowela
2.30 „Nie lękajcie się" (1) - pol. film dok.
3.15 Zakończenie programu

HBO

6.30 „Żadnych łez" - irland. dram. obycz.
8.10 „Kot pani Ashboro" - kanad. film przyg.
9.35 „Święty Mikołaj 2" - kom. USA
11.20 „Manchester United" - norw. kom. romantyczna
12.45 Cinema, cinema - mag. film.
13.10 „Dom Pod Różami" - belg.-holend.-ang. dram. obycz
15.10 „Hidalgo - Ocean Ognia" - film przyg. USA
17.25 „Skradzione lato" - dram. obycz. USA 2002, reż. Pete Jones, wyk. Adiel Stein, Aidan Quinn, Mike Weinberg, Kevin Pollak (90 min)
19.00 „Żadnych łez" (powt.)
21.00 „Sześć stóp pod ziemią 4" (7) - serial obycz. USA
22.00 Studio filmowe HBO. Premiera: „Deadwood" (7) - serial obycz. USA
22.50 „Statek miłości" - kom. USA-niem. 2002, reż. Mort Nathan, wyk. Cuba Gooding Jr. Horatio Sanz, Roselyn Sanchez, Vivica A. Fox (91 min)
0.25 „Dziś i jutro" - argent. dram. obycz. 2003, reż. Alejandro Chomski, wyk. Antonella Costa, Carlos Lipsic, Romina Ricci, Horacio Acosta (83 min)
1.50 „Na odwrót" - kanad.-ang. dram. krym.
3.20 „Gwiazdy Hollywood": „Jennifer Lopez" - serial dok. USA
3.55 „Hidalgo - Ocean Ognia" (powt.)

Canal +

7.00 Łapu-capu - chochliki telewizyjne
7.10 Nie przegap - mag. inform.
7.20 „Diabelski młyn" - filmy anim.
8.00 (K) Aktualności filmowe - mag. film.
8.30 (K) „Joey" (2) - serial kom. USA
9.00 (K) „Legenda Kennedych" - film dok. USA
10.00 (K) „Kurator" - ang. kom. krym. 2001, reż. John Duigan, wyk. Steve Coogan, Lena Headey, Om Puri, Steven Waddington (91 min)
11.40 (K) „Poszukiwacze zaginionej Arki" - film przyg. USA 1981, reż. Steven Spielberg, wyk. Harrison Ford, Karen Allen, Paul Freeman, Ronald Lacey (111 min)
13.40 (K) „Biała sukienka" - pol. film obycz. 2003, reż. Michał Kwieciński, wyk. Sambor Czarnota, Paweł Małaszyński, Izabella Dąbrowska, Bogdan Kalus (66 min)
14.55 (K) „Dróżnik" - komediodram. USA 2003, reż. Thomas McCarthy, wyk. Peter Dinklage, Patricia Clarkson, Bobby Cannavale, Paul Benjamin (86 min)
16.30 (K) „Szeryf z Los Angeles" - dram. obycz. USA 2000, reż. David Anspaugh, wyk. Miguel Ferrer, Elizabeth Lackey, Richard Bradford, Rodney Rincon (82 min)
18.05 (K) „Włoska robota" - film sens. USA-fr.-ang. 2003, reż. F. Gary Gray, wyk. Donald Sutherland, Charlize Theron, Mark Wahlberg, Jason Statham (106 min)
20.00 „Diabelski młyn" - filmy anim.
20.40 Nie przegap - mag. inform.
20.50 Łapu-capu - chochliki telewizyjne
21.00 (K) „Portret damy" - dram. obycz. USA-ang. 1996, reż. Jane Campion, wyk. Nicole Kidman, John Malkovich, Barbara Hershey, Martin Donovan (139 min)
23.30 (K) „Nadchodzi Polly" - kom. romantyczna USA 2004, reż. John Hamburg, wyk. Ben Stiller, Jennifer Aniston, Philip Seymour Hoffman, Alec Baldwin (87 min)
1.05 (K) „Przyspieszenie" - pol. film obycz. 1984, reż. Zbigniew Rebzda, wyk. Krzysztof Kolberger, Andrzej Szalawski, Grażyna Szapołowska, Beata Tyszkiewicz (87 min)
2.35 (K) „Osiem dni" - thriller fr.-kanad.-ang. 2003, reż. Eric Styles, wyk. Melanie Griffith, Rachael Leigh Cook, Hugh Dancy, Malcolm McDowell (80 min)
4.00 (K) „Eurotrip" - kom. USA-czeska 2004, reż. Jeff Schaffer, wyk. Scott Mechlowicz, Jessica Boehrs, Michelle Trachtenberg, Jacob Pitts (87 min)

Tele 5

6.55 Prognoza pogody
7.00 „Świat wokół nas" - austral. serial dok.
7.30 „Andromeda" (34) - serial sf USA-kanad.
8.15 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
9.05 Telezakupy
11.00 „Czynnik PSI" (76) - serial sf USA-kanad.
12.00 „Pani Harris jedzie do Paryża" - dram. obycz. USA 1992, reż. Anthony Pullen Shaw, wyk. Angela Lansbury, Diana Rigg, Omar Sharif, Tamara Gorski (92 min)
13.45 Telezakupy
14.10 Prognoza pogody
14.20 Werdykt - pr. publicyst.
15.25 Program sportowy - pr. sportowy
16.20 10 minut - pr. publicyst.
16.35 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
17.30 Prognoza pogody
17.40 „Andromeda" (35) - serial sf USA-kanad.
18.25 Werdykt - pr. publicyst.
19.55 Prognoza pogody
20.05 „Wydział do spraw specjalnych" (67) - kanad. serial krym.
21.00 „Trzy sprawy dla Laury C." (3-ost.) - wł. dram. sens.

Przed laty psychiatra sądowy Laura Correnti (Lucrezia Lante della Rovere) przyczyniła się do skazania Andrea Tamburi na wieloletnie więzienie. Mężczyzna został oskarżony o brutalne zabicie dwóch kobiet. Trzeciej z nich, Milenie Rumiz (Yuliya Majarchuk), udało się ocalić życie. Dzięki jej zeznaniom i opinii Laury, bandyta został skazany. W trakcie odczytywania wyroku bandyta wykrzykiwał pogróżki pod adresem obu kobiet - groził, że je zabije. Niespodziewanie, Laura dowiaduje się, że Tamburi uciekł z więzienia. Kobietom zagraża śmiertelne niebezpieczeństwo.

22.50 10 minut - pr. publicyst.
23.05 Prognoza pogody
23.15 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
0.05 „Świat wokół nas" - austral. serial dok.
0.40 „Zwierzęcy instynkt" - thriller erot. USA 1992, reż. Alexander Gregory Hippolyte, wyk. Shannon Whirry, Maxwell Caulfield, David Carradine, Mitch Gaylord (95 min)
2.20 Rybia nocka

Canal + Film

8.30 Ława przysięgłych - dram. obycz. USA **10.45** Długi weekend - pol. film obycz. **12.00** Diabelski młyn - filmy anim. **12.40** Łapu-capu - chochliki telewizyjne **12.45** Nie przegap - mag. inf. **13.00** Korea Północna - jeden dzień z życia - film dok. **13.55** Aktualności filmowe - mag. film. **14.25** Być i mieć - film dok. **16.10** W imię ojca - dram. obycz. USA-irland.-ang. **18.20** Jak ugryźć 10 milionów? 2 - kom. USA **20.00** Amnezja - thriller USA-niem. **21.35** Tajna sieć (2) - serial sens. USA-ang. **23.05** Portret damy - dram. obycz. USA-ang. **1.25** Artystyczna robota - thriller USA **2.55** Dotyk zła (9) - serial krym. USA **3.40** Joey (2) - serial kom. USA **4.05** Gnoje - pol. dram. obycz. **5.35** Zakończenie programu

Hallmark

6.00 Wędrówki w czasie - kanad. film sf **7.45** Bezkresne światy Herberta George'a Wellsa (1/3) - film fantasy USA-ang. **9.30** Śledztwo hollywoodzkiej mamy - kom. USA **11.00** Wojna Variana - dram. woj. USA-kanad.-ang. **13.00** Córki McLeoda (30-ost.) - austral. serial obycz. **13.45** Wędrówki w czasie - kanad. film sf **15.30** Bezkresne światy Herberta George'a Wellsa (1/3) - film fantasy USA-ang. **17.15** Śledztwo hollywoodzkiej mamy - kom. USA **19.00** Córki McLeoda (30-ost.) - austral. serial obycz. **20.00** Rodzina Innocente (2-ost.) - kanad. dram. obycz. **21.45** Babski oddział (14) - serial sens. USA **22.45** Nie zapomnisz mnie (1/2) - film krym. USA **0.30** Złamane śluby - dram. obycz. USA **2.15** Babski oddział (14) - serial sens. USA **3.00** Rodzina Innocente (2-ost.) - kanad. dram. obycz. **4.30** Złamane śluby - dram. obycz. USA

Europa Europa

14.00 Ośmiornica 4 - wł. serial krym. **15.10** Ośmiornica 5 - austr.-fr.-niem.-wł. serial krym. **16.20** Kobieta X - film krótkometr. **16.40** Kochajmy się - węg. dram. obycz. **18.25** Edward i Karolina - kom. fr. **20.00** Niezwykłe miejsca - film krótkometr. **20.15** Piekło w taksówce - film krótkometr. **20.30** Pożegnanie z filmem: Szanghajska tnada - chińsko-fr. dram. krym. **22.25** Gdy umrzemy, nikt o nas nie wspomni - hiszp. dram. obycz. **0.25** Węgierska rapsodia - węg. dram. obycz. **2.00** Piękna szwagierka - fr. film erot.

Ale Kino!

8.00 Pauline i Paulette - komediodram. belg.-fr.-holend. **9.20** James Dean: Początki w telewizji - spektakl teatralny **10.20** Dom bez okien - pol. film psych. **12.00** Kierunek Księżyc - film sf USA **13.40** W przyspieszonym tempie - film krótkometr. **14.00** Baytong - tajland. film obycz. **15.45** Kod porozumienia - film obycz. USA **17.20** Dzień, w którym zmarł James Dean - film dok. **18.15** Pełnia życia - komediodram. USA **20.00** Obywatel świata - pol. film obycz. **21.25** Jak ugryźć 10 milionów? - kom. krym. USA-kanad. **23.05** Drobiazgi - duńsko-szwed.-ang. dram. obycz. **1.00** Derek Jarman - Życie jako sztuka - film dok. **1.40** Zakończenie programu

Cinemax

6.00 Emma i Daniel - spotkanie - fińsko-szwed. film przyg. **7.25** Sielska kraina - dram. obycz. USA **9.15** Kawa z gwiazdami: Mel Gibson - mag. film. **9.40** Słonecznik - dram. obycz. ZSRR-fr.-wł. **11.20** Strefa mroku - horror USA **13.00** Sekrety kina - mag. film. **13.25** Żona dla dwóch - kom. USA **14.50** Sielska kraina - dram. obycz. USA **16.40** Kawa z gwiazdami: Michael Moore - mag. film. **17.05** Uczeń mordercy - dram. krym. USA **18.35** Emma i Daniel - spotkanie - fińsko-szwed. film przyg. **20.00** Wieczór konesera: Inna kobieta - film obycz. USA **21.20** Sekrety kina - mag. film. **22.00** Świątość dnia - dram. obycz. USA **23.45** Listopad - komediodram. Hiszpania **1.25** Pogodny człowiek - dram. obycz. USA **3.20** Sekrety kina - mag. film. **3.40** Byli tam - dram. obycz. USA **5.35** Kawa z gwiazdami: Kevin Spacey i Mike Burns - mag. film.

Planete

6.45 Ginące gatunki (1/20) Orka **7.15** Prekursorzy (9) Latające skrzydła Jacka Northropa **8.10** Nima Temba - Szerpa z Wąskiej Doliny **9.10** Technologia kontra terroryzm **9.40** Prekursorzy (2) Bristol Brabazon **10.35** Prekursorzy (3) Fairey Delta 2 **11.30** Thalassa (64) W mętnej wodzie **12.05** Wielcy dowódcy (4) Horatio Nelson i bitwa pod Trafalgarem **12.55** Wielcy dowódcy (5) Napoleon Bonaparte i bitwa pod Austerlitz **13.45** Thalassa (59) Zbieracze małżów **14.15** Thalassa (54) Dolarowe Chile **14.45** Historie z końca świata. Butch Cassidy **15.45** Cejlońska dynastia albo polityka we krwi **16.45** Francja dla smakoszy i wędrowców (26) Yonne **17.15** Kobiety tygrysy **18.45** Cisza - etiuda filmowa, Polska **19.10** Pod słońcem Afryki (5) **19.45** Mistrzowie piłki (8) Batistuta **20.15** Ginące gatunki (16) Rosomaki i ropa **20.50** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (28) Starzy znajomi - cztery lata później **21.50** Dookoła świata ze Stéphanem Peyronem (29) Ameryka Południowa - dziennik z podróży **22.45** Thalassa (49) O ropie i krewetkach **23.15** Francja dla smakoszy i wędrowców (16) Strasbourg, Obernai **23.45** Czarny wrzesień. Zamach w Stanach Zjednoczonych **1.00** 24 godziny na liście Craiga **2.30** Zawód: kat

Animal Planet

6.00 Na pomoc zwierzętom (29) **6.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (29) **7.00** Rezydencja surykatek (8) **7.30** Małpi biznes (11) **8.00** Dziennik z życia wielkich kotów (4) **8.30** Walka o przetrwanie: Perfekcyjne wyczucie czasu **9.00** Dzika Ameryka Południowa: Wielkie równiny **10.00** Łowca krokodyli: Wojna w świecie zwierząt **11.00** Policja dla zwierząt w Miami: Naucz ka **12.00** Na pomoc zwierzętom (29) **12.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (30) **13.00** Rezydencja surykatek (8) **13.30** Małpi biznes (12) **14.00** Dziennik z życia wielkich kotów (4) **14.30** Walka o przetrwanie: Perfekcyjne wyczucie czasu **15.00** Dzika Ameryka Południowa: Wielkie równiny **16.00** Policja dla zwierząt w Houston: Mały cud **17.00** Na pomoc zwierzętom (30) **17.30** Na ratunek przyrodzie (8) **18.00** Niewiarygodne filmy o zwierzętach (119) **18.30** Dziennik z życia wielkich kotów (5) **19.00** Rezydencja surykatek (9) **19.30** Małpi biznes (12) **20.00** Zwierzęta od A do Z: Prawdziwa ara **20.30** Walka o przetrwanie: Zwinność **21.00** Zabójcze mrówki **22.00** Policja dla zwierząt w Miami: Węże na wolności **23.00** Rezydencja surykatek (9) **23.30** Małpi biznes (12) **0.00** Obóz psów rekrutów: Psy do szukania - partnerzy na całe życie **1.00** Na pomoc zwierzętom (30) **1.30** Na ratunek przyrodzie (8) **2.00** Zabójcze mrówki **3.00** Rezydencja surykatek (9) **3.30** Małpi biznes (12) **4.00** Zwierzęta od A do Z: Prawdziwa ara **4.30** Walka o przetrwanie: Zwinność **5.00** Policja dla zwierząt w Miami: Węże na wolności

Discovery Channel

6.00 Pompeje Dalekiego Wschodu **7.00** Czołgi: Strategia zwycięstwa **8.00** Machiny wojenne XXI wieku (2) **9.00** Starcie bestii: Tygrys syberyjski czy grizzly? **10.00** Z ukrycia: Nocne życie Paryża **11.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Ucieczka z Alcatraz **12.00** Pompeje Dalekiego Wschodu **13.00** Czołgi: Strategia zwycięstwa **14.00** Machiny wojenne XXI wieku (2) **15.00** Wielka rzecz: Ziemia **16.00** Superjazda: Warsztat Moalów **17.00** Ryzykant. W naturalnej zamrażarce **18.00** Supermaszyny: Samochody sport. **19.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Śmiercionośny samochód **20.00** Niesamowite konstrukcje **21.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Współczesna katapulta **22.00** Lotniskowiec: Miasto na morzu **23.00** Amerykański chopper: Maszyna dla strażaków (2) **0.00** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie...: Rękawiczka miłości **0.30** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie...: Dziesięć najpopularniejszych rzeczy **1.00** Niesamowite maszyny: Jeździcy głębin **2.00** Detektywi sądowi: Ukradziona tożsamość **3.00** Starcie bestii: Niedźwiedź polarny czy mors? **4.00** Z ukrycia: Edynburg **5.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Pocisk z kurczaka

Travel Channel

8.00 Gotowi do drogi: Kenia **8.30** Gotowi do drogi: Tahiti **9.00** W stronę przygody: Oman **10.00** Wędrówki po dzikim świecie: Meksyk; Quebec - Kanada **10.30** Na nartach w Ameryce: Whistler **11.00** Smaki Australii: Fremantle **11.30** Spragniony podróżnik: Grappa **12.00** Nie zapomnij paszportu: Jordania **13.00** Planeta wakacje: Malezja **13.30** Żyłka podróżnicza: Kreta **14.00** Obieżyświat: Amsterdam **15.00** Gotowi do drogi: Kenia **15.30** Gotowi do drogi: Tahiti **16.00** Nie zapomnij paszportu: Jordania **17.00** Imprezy z przewodnikiem: Październik **17.30** Nick Sanders - obieżyświat: Anglia - Goodwood i Londyn **18.00** Żyłka podróżnicza: Alice Springs i Uluru **18.30** Planeta wakacje: Malezja **19.00** Obieżyświat: Wędrówki po Ugandzie i Kongo **20.00** Nie zapomnij paszportu: Jordania **21.00** Wszerz i wzdłuż: Sapa, Wietnam i Nowa Zelandia **21.30** Reality show pod żaglami: Z Seszeli do Południowej Afryki **22.30** Trasy alternatywne: San Sebastian, Hiszpania **23.00** Obieżyświat: Amsterdam **0.00** Gotowi do drogi: Kenia **0.30** Gotowi do drogi: Tahiti **1.00** Nie zapomnij paszportu: Jordania **2.00** Zakończenie programu

National Geographic

8.00 Robale atakują: Krwiopijcy **9.00** Katastrofa: Supertornada **10.00** Tsunami: Dzień, w którym nadeszła fala **11.00** Małpi biznes (2) **11.30** Psie profesje: Vera, Joe Cowboy i Thirty **12.00** Tuż przed tragedią: Pentagon, 11 września **13.00** Robale atakują: Krwiopijcy **14.00** Katastrofa: Supertornada **15.00** Tsunami: Dzień, w którym nadeszła fala **16.00** Urodzeni mordercy: Pazury **17.00** Tuż przed tragedią: Pentagon, 11 września **18.00** Małpi biznes (2) **18.30** Psie profesje: Vera, Joe Cowboy i Thirty **19.00** Premiera. Robale atakują: Agresja **20.00** Katastrofa w przestworzach: Wyścigi z burzą **21.00** Egipski Napoleon **22.00** Królewska mumia **23.00** Katastrofa w przestworzach: Bez śmiga **0.00** Egipski Napoleon **1.00** Królewska mumia **2.00** Zakończenie programu

Canal+ Sport

7.00 Piłka nożna: Klub kibica - mecz: GKS Bełchatów - Polonia Warszawa (powt.) **8.45** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: Charlton Athletic - Fulham Londyn (powt.) **10.45** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Górnik Zabrze - Kolporter Korona Kielce (powt.) **12.30** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Legia Warszawa - Wisła Płock (powt.) **14.20** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Cracovia Kraków - Odra Wodzisław (powt.) **16.15** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: Charlton Athletic - Fulham Londyn (powt.) **18.15** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Arka Gdynia - Amica Wronki **20.00** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Górnik Łęczna - Lech Poznań **22.30** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Groclin Dyskobolia Grodzisk Wielkopolski - Pogoń Szczecin **1.00** Piłka nożna: Liga+ - mag. ligi polskiej (powt.) **2.45** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Legia Warszawa - Wisła Płock (powt.) **4.35** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Cracovia Kraków - Odra Wodzisław (powt.) **6.25** Łapu-capu extra - chochliki telewizyjne

PolSat Sport

6.20 Siatkówka mężczyzn: Polska Liga Siatkówki - mecz: Gwardia Wrocław - PZU AZS Olsztyn (powt.) **8.20** Piłka nożna: Liga szkocka - mecz: Celtic Glasgow - FC Heart of Midlothian Edynburg (powt.) **10.10** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: FC K"ln - Hannover 96 (powt.) **12.00** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: West Bromwich Albion - Arsenal Londyn (powt.) **13.50** Piłka nożna: Liga holenderska - mecz: PSV Eindhoven - AZ Alkmaar (powt.) **15.45** Piłka nożna: Liga niemiecka - mecz: Schalke 04 Gelsenkirchen - Bayern Monachium (powt.) **17.35** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: FC Liverpool - Blackburn Rovers (powt.) **19.25** Najmocniejsi - mag. **19.30** Magazyn Ligi Mistrzów **20.00** (na żywo) Studio Ligi Mistrzów **20.35** (na żywo) Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Panathinaikos Ateny - FC Barcelona **22.35** (na żywo) Studio Ligi Mistrzów **22.55** (na żywo) Piłka nożna: Liga Mistrzów - skróty pozostałych spotkań **0.10** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Manchester United - OSC Lille **2.00** Zakończenie programu

Eurosport

8.30 Eurogole (powt.) **9.30** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - finał (powt.) **11.30** Piłka nożna: Vintage (powt.) **13.15** Eurogole (powt.) **14.15** Piłka nożna: Droga do MŚ - eliminacje (powt.) **15.15** World Cup Season Journeys (powt.) **15.30** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 2. dzień **18.30** Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 2. dzień (powt.) **19.00** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 2. dzień **20.30** Boks (powt.) **21.00** (na żywo) Boks: Turniej międzynarodowy w Saint-Nazaire (Francja) - waga półciężka: J.L. Mandengue - S. Sabihi **23.00** Freestyle motocross: US Tour Milwaukee (powt.) **23.30** Wyścigi samochodów turystycznych: European Touring Cup w Vallelunga (Włochy) **0.30** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - finał (powt.) **1.30** Zakończenie programu

Eurosport 2

7.30 Wiadomości poranne **10.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny **15.00** Piłka nożna: Afrykańska Liga Mistrzów - półfinałowy mecz rewanżowy: Etoile du Sahel - Raja Casablanca (powt.) **16.00** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie 125 cc (powt.) **16.30** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie 250 cc (powt.) **17.00** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie MotoGP (powt.) **17.55** Wiadomości: News flash **18.00** YOZ Xtreme (powt.) **18.30** Koszykówka: Liga hiszpańska **18.55** Wiadomości: News flash **19.00** Sporty ekstremalne: LG Action Sports w Rimini (Włochy) (powt.) **19.55** Wiadomości: News flash **20.00** Motocyklowe Mistrzostwa Świata: Grand Prix Australii - wyścig w klasie 250 cc (powt.) **20.30** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 2. dzień **22.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 2. dzień (powt.) **23.00** Wiadomości wieczorne **1.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny

Cartoon Network/TCM

3.00 Krowa i kurczak **3.30** Jam Łasica **3.55** Johnny Bravo **4.20** Mroczni i źli **4.45** Jetsonowie **5.10** Flintstonowie **5.35** Scooby Doo **6.00** Atomówki **6.35** Krowa i kurczak **7.00** Teen Titans **7.25** Duel Masters **7.50** Mroczni i źli **8.15** Kryptonim: Klan na drzewie **8.40** Ed, Edd i Eddy **9.05** Chojrak - tchórzliwy pies **9.30** Johnny Bravo **10.00** Tom i Jerry **10.30** Zwariowane melodie **10.55** Flintstonowie **11.20** Scooby Doo **11.45** Kryptonim: Klan na drzewie **12.10** Atomówki **12.35** Laboratorium Dextera **13.00** Chojrak - tchórzliwy pies **13.25** Johnny Bravo **13.50** Ed, Edd i Eddy **14.15** Bliźniaki Cramp **14.40** Atomówki **15.05** Laboratorium Dextera **15.30** Dom dla zmyślonych przyjaciół pani Foster **16.00** Pet Alien **16.25** Kryptonim: Klan na drzewie **16.50** Atomowa Betty **17.15** Co nowego u Scooby-ego? **17.40** Ed, Edd i Eddy **18.00** Atomówki **18.30** Mroczni i źli **19.00** B'Daman **19.25** Transformers Energon **19.50** X Men: Ewolucja **20.15** Scooby Doo, gdzie jesteś? **20.40** Scooby Doo, gdzie jesteś? **21.00** Żona modna - kom. romantyczna USA **22.55** Długi tydzień w Parkman - dram. obycz. USA **1.10** Ludzie w hotelu - melodram. USA

ZIGZAP/Hyper

6.00 Magiczny autobus **6.25** Cyberłowcy **6.50** Ziemniak, ostatnie starcie **7.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **7.10** Rodzina Piratów **7.40** Klub Winx 2 **8.05** Sabrina **8.30** Mary-Kate i Ashley w akcji **8.55** Rodzina Piratów **9.20** Jakub Jakub 2 **9.45** Titeuf **10.10** Martin Tajemniczy **10.35** Wymiar Delta **11.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **11.10** Magiczny autobus **11.35** Cyberłowcy **12.05** Ziemniak, ostatnie starcie **12.15** Rodzina Piratów **12.45** Krewni i znajomi królika - pr. dla młodzieży **13.00** 6 w pracy **13.30** Lizzie McGuire **14.00** Radiostacja Roscoe **14.30** Świat nonsensów u Stevensów **15.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **15.10** Klub Winx 2 **15.35** Sabrina **16.00** Mary-Kate i Ashley w akcji **16.25** Rodzina Piratów **16.55** Jakub Jakub 2 **17.20** Titeuf **17.45** Martin Tajemniczy **18.10** Wymiar Delta **18.35** 6 w pracy **19.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **19.10** Trans sport - pr. dla młodzieży **19.35** Zap Room: Joasia Jabłczyńska - pr. dla młodzieży **20.00** Radiostacja Roscoe **20.30** Świat nonsensów u Stevensów **21.00** Hyper - pr. poświęcony grom komputerowym: Last Exile **21.20** Java Games - mag. **21.30** Fresh Air: Fear - mag. **22.00** Replay - mag. **22.15** Hit Zone - mag. **22.30** Hot News - mag. **23.00** Games Convention - rep. **23.30** Game Play - mag. **23.45** Klipy - pr. muz. **0.00** Hyper Classic - mag. **0.30** Last Exile **1.00** Zakończenie programu

Jetix

6.00 Hamtaro **6.25** Wunschpunsch **6.50** Pokemon **7.15** Sonic X **7.40** Odlotowe agentki **8.05** Ach, ten Andy! **8.30** Dzieciaki z klasy 402 **8.55** Jerry i paczka **9.20** Oggy i karaluchy **9.45** Nowe przygody Lucky Luke'a **10.10** Roboluch **10.35** Gadżet i Gadżetinis **11.00** Tutenstein **11.25** Dzieciaki z klasy 402 **11.50** Jerry i paczka **12.15** Oggy i karaluchy **12.40** Nowe przygody Lucky Luke'a **13.05** Roboluch **13.30** Gadżet i Gadżetinis **13.55** Tutenstein **14.20** MegaMan NT Warrior **14.45** Pokemon **15.10** Teenage Mutant Ninja Turtles **15.35** Power Rangers Dino Thunder **16.00** Sonic X **16.25** Odlotowe agentki **16.50** W.I.T.C.H. **17.15** Ach, ten Andy! **17.40** Świat według Ludwiczka **18.05** Dziwne przypadki w Blake Holsey **18.30** Gęsia skórka **18.55** Gęsia skórka **19.20** Spiderman **19.45** X Men **20.10** Teknoman **20.35** Kleszcz **21.00** The Incredible Hulk **21.25** Motomyszy z Marsa **21.50** Spiderman **22.15** X Men **22.40** Teknoman **23.05** Kleszcz **23.30** The Incredible Hulk **23.50** Shin-Chan **0.00** Zakończenie programu

Polonia 1

6.40 Tygrysia maska - serial anim. **7.00** Superprzyjaciele - serial anim. **7.25** Magia wróżb - pr. ezoteryczny **8.10** Top Shop - mag. reklamowy **8.30** Magia wróżb - pr. ezoteryczny **19.00** Celeste (106) - telenowela **20.00** Ty albo nikt - telenowela **20.30** W niebie na mnie czekają - kom. ang. **22.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **22.55** Program erot. **23.30** Sekspiozja - mag. erot. **23.55** Night Shop - mag. erot. **0.15** Night Shop - mag. erot. **0.25** Reflex - mag. erot. **0.35** Military Shop - mag. reklamowy **0.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **1.00** Program erot. **1.20** Reflex - mag. erot. **1.35** Program erot. **2.00** Night Shop - mag. erot. **2.10** Sex flirty - mag. erot. **2.30** Night Shop - mag. erot. **2.45** Program erot. **3.05** Night Shop - mag. erot. **3.20** Program erot. **3.40** Night Shop - mag. erot. **4.00** Sex flirty - mag. erot. **4.30** Zakończenie programu

PolSat 2

6.00 Dziki - pojedynek (19) - pol. serial sens.-kom. **6.30** Dziki - pojedynek (20) - pol. serial sens.-kom. **7.00** RBK Hip-Hop - pr. muz. **7.30** DJ Party - pr. muz. **8.30** Rodzina zastępcza (64) - pol. serial kom. **9.00** Zostać miss (3) - pol. serial obycz. **9.45** Fundacja PolSat **10.00** Muzyczne listy - mag. muz. **11.00** Piosenka na życzenie **12.00** Samo Życie (319) - pol. serial obycz. **12.30** Samo Życie (320) - pol. serial obycz. **13.00** Mag. sport. **15.50** Jesteśmy - mag. religijny **16.15** Wydarzenia **16.30** Pogoda **16.40** Interwencja - mag. reporterów **17.00** Świat według Kiepskich (163) Humor telewizyjny - pol. serial kom. **17.30** Strażnicy czasu, Ed, Edd, Eddy - seriale anim. **17.55** Zostać miss (3) - pol. serial obycz. **18.40** Samo Życie (319) - pol. serial obycz. **19.05** Samo Życie (320) - pol. serial obycz. **19.30** Wydarzenia **20.05** Interwencja - mag. reporterów **20.25** Bumerang - pr. publicyst. **21.00** Gra-czykowie, czyli Buła i spółka (91) Pożyczona narzeczona - pol. serial kom. **21.30** KinoRozmówn ica - mag. film. **22.00** Rodzina zastępcza (65) - pol. serial kom. **22.30** Obieżyświat 2 - pr. krajozn. **23.00** Pasjonaci - mag. motoryz. **23.30** Świat według Kiepskich (163) Humor telewizyjny - pol. serial kom. **0.00** Awantura o kasę - teleturniej **1.00** Oblicza Ameryki - mag. turyst. **1.30** Pasjonaci - mag. motoryz. **2.00** Wydarzenia **2.35** Samo Życie (449) - pol. serial obycz. **3.20** Czego się boją faceci, czyli seks w mniejszym mieście (36) - pol. serial kom. **3.55** Świat według Kiepskich (196) - pol. serial kom. **4.20** Nasze dzieci - talk show **5.05** Burnerang - pr. publicyst. **5.30** Raport specjalny

TVK Ostrowiec

18.35 Teledziennik TVK Ostrowiec **18.55** Muzyka w TVK Ostrowiec **19.40** Teledziennik TVK Ostrowiec (powt.) **20.00** Teletext

Dami Skarżysko

17.15 Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. **18.30** Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. **19.45** Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform.

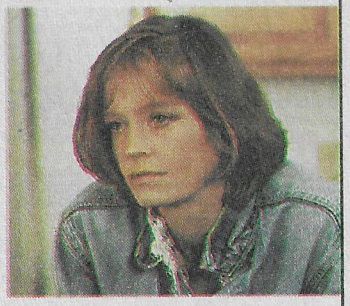
TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 „Moda na sukces" (2621) - telenowela USA
8.40 „Cedric" (57) „Wielki wyścig" - fr. serial anim.
8.55 „Andy Pandy": „Bańka" - ang. serial anim.
9.05 Domisie: Dbajmy o przyrodę - pr. dla dzieci
9.35 „Łatek" (71) „Nie daję sobie rady" - hiszp. serial anim.
10.05 „J.A.G. - Wojskowe Biuro Śledcze 8" (10) „Zabójca" - serial sens. USA
10.50 Telezakupy
11.20 Wpisani w krajobraz - mag.
11.35 To trzeba wiedzieć - mag. poradnikowy
11.45 Agrobiznes - mag.
12.00 Wiadomości
12.10 „Klan" (986) - telenowela pol.
12.35 „Plebania" (588) - pol. serial obycz.
13.05 Jaka to melodia? - teleturniej
13.25 „Sąsiedzi": „Fortuna kołem się toczy" - pol. serial kom.
13.55 Raj - mag.
14.25 „Rzeczy i ludzie": „Brazylia" - fr.-niem. serial dok.
15.00 Wiadomości
15.10 Popołudnie z Jedynką: Poznać siebie - mag.
15.15 Wielki świat małych odkrywców (45) Świat w ramionach - mag.
15.35 Popołudnie z Jedynką: Poznać siebie - mag.
15.40 „Recepta Jedynki": „Hospicjum" (1) - felieton
15.45 Popołudnie z Jedynką: Poznać siebie - mag.
15.50 Pogoda
15.52 Popołudnie z Jedynką: Poznać siebie
15.57 Audycje komitetów wyborczych
16.25 „Moda na sukces" (2621) - telenowela USA
16.50 Sportowy Express
17.00 Teleexpress
17.20 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
17.30 „Klan" (991) - telenowela pol.
18.00 Jaka to melodia? - teleturniej
18.25 „Plebania" (593) - pol. serial obycz.
19.00 Lippy & Messy - kurs języka angielskiego
19.05 Wieczorynka: „Bruno Brum Brum" (13) „Nowe buty dla statku kosmicznego"; **„Sali Mali"** (6) „Jesienne liście"
19.30 Wiadomości
19.55 Sport
20.00 Pogoda
20.15 Okruchy życia: „Gorzki smak wolności" - dram. obycz. USA 1994, reż. John Korty, wyk. Rebecca De Mornay, Ellen Burstyn, Robert Knepper, Richard Jenkins (88 min)

Podczas pobytu w więzieniu, samotna Arlene (Rebecca De Mornay) rodzi dziecko. Jej matka (Ellen Burstyn) zabiera noworodka do siebie. Po ośmiu latach Arlene wychodzi na wolność. Chce rozpocząć nowe życie i spełnić swoje marzenia o miłości, szczęściu i rodzinie. Zamierza znaleźć pracę, a przede wszystkim odzyskać syna i zapewnić mu normalny, spokojny dom. Niestety, okazuje się,

że matka - bez wiedzy Arlene - oddała małego Joeya do adopcji. Młoda, ciężko doświadczona przez los kobieta przeżywa straszny szok. Nie potrafi pogodzić się z utratą dziecka. Ma ogromny żal do matki. Kompletnie załamana, podejmuje desperackie próby odzyskania synka. Na zdjęciu Rebecca De Mornay. (A)

21.55 „Wdowy" (3) - serial krym. USA
22.40 Wiadomości
22.50 Prosto w oczy - pr. publicyst.
23.10 Tu i teraz: Wybór kobiety - rep.
23.35 Piłka nożna: Liga Mistrzów - skróty
0.40 „Ballada o Małym Jo" - western USA 1993, reż. Maggie Greenwald, wyk. Suzy Amis, Bo Hopkins, Ian McKellen, David Chung (121 min)



Akcja filmu rozgrywa się w 1866 roku. Josephine Monaghan (Suzy Amis) - dziewczyna z zamożnej, nowojorskiej rodziny, spodziewa się nieślubnego dziecka, za co zostaje wyrzucona z domu. Po urodzeniu synka, Josephine zostawia go pod opieką starszej siostry, a sama wyrusza na Zachód. Samotnie podróżując po kraju, kilkakrotnie zostaje narażona na poważne niebezpieczeństwa ze strony mężczyzn. Uświadomiwszy sobie, że samotna kobieta ma tu nikłe szanse na przetrwanie, przebiera się w męskie ubranie, obcina włosy, kaleczy swoją piękną twarz i jako Mały Jo wyrusza w dalszą drogę. Trafia do miasteczka Ruby City, gdzie wszyscy biorą ją za młodego mężczyznę, który przybył w poszukiwaniu złota. Po pewnym czasie, znajduje pracę u Corcorana (Ian McKellen). Szybko odkrywa prawdziwą naturę pozornie życzliwego pracodawcy i ponownie wyrusza w poszukiwaniu pracy i dachu nad głową. Bohaterka filmu Josephine Monaghan to autentyczna postać. Jej historia została opowiedziana z feministycznym zacięciem. Maggie Greenwald ze swej bohaterki uczyniła symbol odwagi, uporu i wytrwałości. Na zdjęciu Suzy Amis. (A)

2.40 Zakończenie programu

TVP2

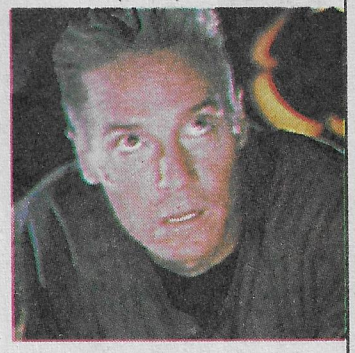
5.55 „Złotopolscy" (233) „Badania" - telenowela pol.
6.20 10 minut tylko dla siebie - mag.
6.35 Dwójka dzieciom: „Kamienna tajemnica" (5) - serial przyg.
7.00 Od przedszkola do Opola: Ryszard Poznakowski - pr. dla dzieci
7.25 Dwójka dzieciom: „Teletubisie" (50)
7.55 „Czterdziestolatek - dwadzieścia lat później" (12) „Nagłe zawirowanie, czyli most" - pol. serial kom.
9.00 Pytanie na śniadanie - mag.
9.30 Pogoda
9.35 Pytanie na śniadanie - mag.
10.00 Panorama
10.10 Pytanie na śniadanie - mag.
10.30 Pogoda
10.35 Pytanie na śniadanie - mag.
11.00 Panorama
11.05 Pogoda
11.10 „M jak miłość" (196) - pol. serial obycz.
12.00 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Wileński smak - mag.
12.30 Studio Konkursu Chopinowskiego
12.40 Telezakupy
13.00 Panorama
13.10 Pogoda
13.15 Z Grabowskim po kraju (bis) - pr. rozr.
14.10 „Lokatorzy" (24) „Lekcja botaniki" - pol. serial kom.
14.40 Audycje komitetów wyborczych
15.05 „Doktor z alpejskiej wioski" (65) „Próba odwagi" - serial obycz.
16.00 Panorama
16.20 „M jak miłość" (354) - pol. serial obycz. (dla niesłyszących)
17.05 Kulisy serialu „M jak miłość"
17.15 „Allo, Allo" (23) - ang. serial kom.
17.40 Pogotowie Ekspresu Reporterów - mag.
17.55 Pogoda
18.00 Program lokalny
18.30 Panorama
18.55 Pogoda
19.05 Jeden z dziesięciu - teleturniej
19.30 Sportowe fascynacje - mag.
19.50 Panorama flesz
20.00 „Szkoda gadać" (2) - niem. serial kom.

Bastian Pastewka, robiąc sztuczne oddychanie, nadmuchuje rannemu brzuch niczym piłkę. Następnie ściga się z żoną w garażu, żeby pierwszy usiąść za kierownicą. Jako złodziej próbuje ukraść rower na ulicy, a jako listonosz wycina reklamy z doręczanych gazet. Podczas obiadu z przyszłymi teściami próbuje pod stołem włożyć narzeczonej stopę pod spódnicę, ale zapomina, że blat jest ze szkła. Pracując jako prywatny detektyw, ma za zadanie sfotografować niewierną kobietę. W samolocie podrywa współpasażerkę, żonglując orzeszkami ziemnymi, zaś jako gwiazdor filmowy podczas uroczystej gali dostaje od mamy drugie śniadanie i termos z piciem. Wreszcie jako pielęgniarz na oddziale noworodków komponuje z głosików nowo narodzonych maluchów symfonię.

20.30 (na żywo) Piłka nożna: Liga Mistrzów: **AC Milan - PSV Eindhoven**

Wicemistrzowie Włoch i finalista poprzedniej edycji Ligi Mistrzów - AC Milan podejmuje mistrzów Holandii - drużynę PSV Eindhoven. Wiosną oba zespoły stoczyły emocjonującą walkę o awans do finału. Lepszy wtedy okazał się Milan, pokonując na stadionie Giuseppe Meazza w Mediolanie mistrzów Holandii 2:0. Teraz przyszedł czas na rewanż. Tylko czy osłabiony odejściem z zespołu Marka van Bommela i Koreańczyków Park Ji-Sunga i Lee Young Pyo PSV będzie w stanie pokonać „Rossonerich", faworytów tego pojedynku? Gospodarze co prawda nie zachwycają, ale są skuteczni i z meczu na mecz grają coraz lepiej. Znów do bramki rywali trafia ich najlepszy napastnik Andrij Szewczenko. W przeciwieństwie do nich Eindhoven, już słabiej niż w poprzednim sezonie spisuje się zarówno w w lidze holenderskiej, jak też w Lidze Mistrzów.

23.00 Panorama
23.20 Biznes - pr. publicyst.
23.25 Sport telegram
23.35 Pogoda
23.40 15. Międzynarodowy Konkurs Chopinowski - finał, 2. dzień
0.50 Alibi na środę: „Podniebny pojedynek" - film sens. USA 1997, reż. J. Christian Ingvordsen, wyk. Frank Zagarino, Kayle Watson, Kelly Gleeson, J. Christian Ingvordsen (87 min)



Pokalsko, lotnisko wojskowe na terenie byłego Związku Radzieckiego. W wyniku błyskawicznej i perfekcyjnie opracowanej akcji, tajemniczy napastnicy porywają z bazy prototyp myśliwca Mig-35. Niedługo po tych wydarzeniach dochodzi do ataków na rafinerie w Zatoce Perskiej. Zostaje powołana specjalna grupa, która ma wykryć sprawcę i zapobiec dalszym zniszczeniom. Amerykanie podejrzewają, że za atakami stoi były oficer KGB Vlad (J. Christian Ingvordsen), działający przy pomocy jednego z rosyjskich baronów paliwowych. W skład zespołu, poza członkami komanda Foki, ma wejść także pilot, porucznik Frank White (Frank Zagarino). Wkrótce, Vlad atakuje kolejną rafinerię. White wylatuje mu na spotkanie, ale jego samolot zostaje zestrzelony. Amerykanin musi ratować się skokiem na spadochronie nad terytorium opanowanym przez ludzi Vlada. Zostaje wzięty do niewoli i torturowany przez swojego przeciwnika. Czeka na ratunek, ale nie wie, że dowodzący akcją postanowili spisać go na straty. Na zdjęciu Frank Zagarino. (A)

2.20 Zakończenie programu

UNIKALNE FILMY TELEWIZJI WATYKAŃSKIEJ

Jan Paweł II

CZŁOWIEK, KTÓRY TWORZYŁ HISTORIĘ

Zrealizowany przez Telewizję Watykan niezwykły film dokumentalny podsumowujący pontyfikat Papieża Jana Pawła II

W czwartek, 20 października z „Echem Dnia"

SZCZEGÓŁY STRONY 50 i 51

PolSat

6.00 **Piosenka na życzenie**
6.55 **TV Market** - mag. reklamowy
7.10 **Interwencja** - mag. reporterów
7.30 **„Ja się zastrzelę"** (86) - serial kom. USA
8.00 **„Zbuntowany anioł"** (207) - telenowela argent.
9.00 **„Strażnik Teksasu"** (8) - serial sens. USA
9.55 **„13 posterunek"** (33) - pol. serial kom.
10.30 **„Czułość i kłamstwa"** (128) - pol. serial obycz.
11.00 **„Samo Życie"** (593) - pol. serial obycz.
11.45 **TV Market** - mag. reklamowy
12.00 **„Zbuntowany anioł"** (208) - telenowela argent.
13.00 **„Ja się zastrzelę"** (87) - serial kom. USA
13.30 **„Świat według Bundych"** (128) - serial kom. USA
14.00 **„Pierwsza miłość"** (158) - pol. serial obycz.
14.45 **„Pensjonat Pod Różą"** (77) „Milionerka cz. 2" - pol. serial obycz.
15.45 **Wydarzenia**
16.05 **Prognoza pogody**
16.10 **Interwencja** - mag. reporterów
16.30 **„Świat według Bundych"** (129) - serial kom. USA
17.00 **Gra w ciemno** - teleturniej
18.00 **„Pierwsza miłość"** (159) - pol. serial obycz.
18.45 **Wydarzenia**
19.15 **Sport**
19.20 **Prognoza pogody**
19.30 **„Samo Życie"** (594) - pol. serial obycz.

Olga nie może pogodzić się z tym, że została oskarżona o branie łapówek. Zaczyna pić. Ryszard namawia ją do współpracy przeciwko Marysi, która z kolei umawia się na spotkanie z Teresą.

20.15 **„Tango z aniołem"** (8) „Prawda czy fałsz" - pol. serial obycz.

Julia dowiaduje się, że Krzysztof popełnił bigamię. Pojawia się u niej Sylwia, jego pierwsza żona, i każe jej wyprowadzić się z domu. Po spotkaniu z Filipem Gansem, mafijnym prawnikiem, Julia uznaje prawo własności Kulczyckiego do domu i wyprowadza się do Kamy. Mówi Sylwii, że zostawia jej willę, ukrywając jednocześnie fakt, że zamierza w niej mieszkać również szef mafii.

21.00 **„Szalona impreza"** - kom. USA 1998, reż. Deborah Kaplan, Harry Elfont, wyk. Jennifer Love Hewitt, Ethan Embry, Charlie Korsmo, Lauren Ambrose (100 min)

Zakończenie liceum to okazja do wielkiej imprezy, podczas której wszystko może się zdarzyć, zwłaszcza kiedy organizatorka straci nad nią kontrolę. Preston Meyers (Ethan Embry) idzie na nią z mocnym postanowieniem - wyzna wreszcie Amandzie Beckett (Jennifer Love Hewitt), najpiękniejszej i najpopularniejszej dziewczynie w szkole, co do niej czuje. Okazja wydaje się idealna, ponieważ dziewczyna właśnie rozstała się ze swoim chłopakiem, szkolnym mistrzem sportu. Tylko czy Prestonowi uda się dostarczyć jej list, który pisze i poprawia od pierwszego dnia szkoły? I czy Amanda będzie wiedziała, od kogo go dostała? Kenny Fisher (Seth Green) również ma plany co do imprezy. Zamierza poderwać jakąś dziewczynę, mimo że wszystkie koleżanki do tej pory omijały go z daleka. Zatrzaskuje się jednak w toalecie z Denise (Lauren Ambrose), zmysłową, lecz niezbyt piękną przyjaciółką z dzieciństwa. William (Charlie Korsmo) z kolei zamierza zemścić się na wszystkich, którzy mu dokuczali. Na zdjęciu Jennifer Love Hewitt. (A)

21.30 **Studio LOTTO** (w przerwie filmu)
23.20 **Nasze dzieci:** Opuszczone w biedzie - talk show
0.20 **Biznes Wydarzenia** - mag.
0.40 **Prognoza pogody**
0.45 **Granice strachu** - reality show
1.45 **Aquaz music zone**
5.30 **Zakończenie programu**

TVN

6.00 **Uwaga!** - mag. reporterów
6.20 **Teleskiep**
7.00 **„Medicopter 117"** (13-ost.) (powt.)
7.55 **„Gorzka zemsta"** (134) - telenowela
8.50 **(na żywo) Wykręć numer** - teleturniej
10.10 **(na żywo) Graj o raj** - teleturniej
11.05 **„Usterka"** - serial fab.-dok.
11.35 **„Na Wspólnej"** (532) - pol. serial obycz.
12.05 **Rozmowy w toku** - talk show
13.10 **„W-11 - Wydział Śledczy":** „Bracia" - pol. serial fab.-dok.
13.45 **„Medicopter 117"** (1/13) - niem. serial sens. 1998, reż. Thomas Nikel, Peter Welz, Wolfgang Dickmann, wyk. Anja Freese, Rainer Grenkowitz, Wolfgang Krewe, Manfred St□cklschwaiger
14.45 **„Brygada ratunkowa"** (11) - serial sens. USA
15.45 **„Gorzka zemsta"** (135) - telenowela
16.45 **Fakty**
17.00 **Uwaga!** - mag. reporterów
17.15 **Rozmowy w toku:** Miało być tak pięknie - talk show
18.25 **„W-11 - Wydział Śledczy":** „Totolotek" - pol. serial fab.-dok.
19.00 **Fakty**
19.30 **Sport**
19.40 **Pogoda**
19.45 **Uwaga!** - mag. reporterów
20.10 **„Karol. Człowiek, który został papieżem"** (1/2) - fr.-kanad.-niem.-pol.-wł. film biogr. 2005, reż. Giacomo Battiato, wyk. Piotr Adamczyk, Olgierd Łukaszewicz, Raoul Bova, Małgorzata Bela (120 min)

Jest rok 1939. Karol Wojtyła (Piotr Adamczyk) ma prawie 20 lat i studiuje na uniwersytecie w Krakowie, dokąd przeniósł się z ojcem (Olgierd Łukaszewicz) z rodzinnych Wadowic. Wybucha wojna, a wkrótce zaczyna się okupacja. Karol wraz z przyjaciółką Hanią (Małgorzata Bela) angażuje się w działalność konspiracyjnego teatru, prowadząc walkę o polski język i kulturę. Pewnego dnia, uciekając z łapanki, Wojtyła poznaje mistyka Jana Tyranowskiego (Piotr Różański). To za jego sprawą postanawia zostać księdzem. 1 listopada 1946 roku Karol Wojtyła przyjmuje święcenia kapłańskie. Premierę filmu, która przyciągnęła przed ekrany 12 milionów włoskich widzów, oglądał też następca Jana Pawła II, Benedykt XVI. Druga część - w czwartek.

22.10 **„Specjalista"** - film sens. USA-peruw. 1994, reż. Luis Llosa, wyk. Sylvester Stallone, Sharon Stone, James Woods, Rod Steiger (140 min)

May jako mała dziewczynka widziała, jak kilku zabójców zamordowało jej rodziców. Po wielu latach prosi o pomoc w zemście Raya, specjalistę od materiałów wybuchowych.

0.30 **„Bez skazy"** (7) - serial obycz. USA
1.30 **(na żywo) Nocne igraszki** - pr. interaktywny
2.30 **Nie do wiary - opowieści niesamowite** - mag. popularnonaukowy
3.00 **Uwaga!** - mag. reporterów
3.20 **Teleskiep**
3.40 **Nic straconego** - programy powtórkowe

TV4

5.45 **VIP - wydarzenia i plotki** - mag.
6.10 **KINOmaniaK** - mag. film.
6.35 **Sztukateria** - mag. kulturalny
7.00 **Muzyczne listy** - mag. muz.
8.00 **TV Market** - mag. reklamowy
8.15 **„Pokemon"** (85) - serial anim.
8.45 **Benny Hill** (11) - pr. rozr.
9.15 **Bar Europa** - reality show
9.45 **„Pasadena"** (8) - serial obycz. USA
10.45 **KINOmaniaK** - mag. film.
11.15 **Kasa na bank** - teleturniej
12.15 **Bar Europa** - reality show
13.00 **Sztukateria** - mag. kulturalny
13.30 **Daję słowo** - teleturniej
14.15 **Muzyczne listy** - mag. muz.
15.15 **„Pokemon"** (86) - serial anim.
15.45 **„Buffy, postrach wampirów"** (29) - serial przyg. USA
16.45 **„Reba"** (13) - serial kom. USA
17.15 **Benny Hill** (12) - pr. rozr.
17.45 **Bar Europa** - reality show
18.15 **Daję słowo** - teleturniej
19.00 **„Muszkieterowie - nowe pokolenie"** (4) - serial przyg. USA
20.00 **Bar Europa** - reality show
20.50 **„Komisarz Rex"** (5) - niem. serial krym.
21.50 **Łabędziem być...** - reality show
22.50 **Wydarzenia**
23.00 **Detektor - raport Czwórki** - mag. reporterów
23.30 **„Pałac wagabundów"** (7) - austral. serial obycz.
0.00 **„Naga broń"** - kom. krym. USA 1988, reż. David Zucker, wyk. Leslie Nielsen, Priscilla Presley, Ricardo Montalban, George Kennedy (82 min)

Porucznik brygady specjalnej Frank Drebin (Leslie Nielsen) otrzymuje odpowiedzialne zadanie - ma chronić królową Elżbietę II w czasie jej wizyty w USA, gdyż monarchini grozi śmiertelne niebezpieczeństwo. Dowody wskazują, że w całą sprawę są zamieszani biznesmen Ludwig (Ricardo Montalban) i jego sekretarka Jane (Priscilla Presley).

1.45 **Muzyczne listy** - mag. muz.
2.35 **KINOmaniaK** - mag. film.
3.00 **Joker** - pr. rozr.
3.50 **Zakończenie programu**

LEKTURY WSZECH CZASÓW Z „ECHEM DNIA"

WE WTOREK, 18 PAŹDZIERNIKA, Fraszki, Treny, Pieśni

TV Polonia

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 Prosto w oczy - pr. publicyst.
8.30 10 minut tylko dla siebie - mag.
8.35 Telezakupy
8.55 Budzik: Przedszkole od kuchni - pr. dla dzieci
9.25 Wierzę, wątpię, szukam - pr. religijny
9.50 Ostoja - mag. przyr.
10.15 Spotkania z profesorem Wiktorem Zinem: Geometria i rzeczywistość
10.20 Muzyka poważna
11.05 Plus minus (powt.)
11.30 „Kochaj mnie" (118) - pol. telenowela dok.
12.00 Wiadomości
12.10 „Klan" (976) - telenowela pol.
12.30 Audycje komitetów wyborczych
12.40 „Plebania" (283) - pol. serial obycz.
13.05 Wieści polonijne
13.20 Zbliżenia (powt.)
13.50 Góry ludzi z charakterem (powt.)
14.15 „Trzy spełnione marzenia" (powt.)
14.45 Warto rozmawiać (powt.)
16.00 Budzik: Przedszkole od kuchni (powt.)
16.30 Ludzie wśród ludzi: Praca wolnym nie czyni (powt.)
16.45 Studio Konkursu Chopinowskiego
17.00 Teleexpress
17.15 Sportowy Express
17.20 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
17.30 Telezakupy
17.45 Wierzę, wątpię, szukam (powt.)
18.10 Anna i Józef - rep.
18.35 Świadkowie nieznanych historii: Gry operacyjne SB - pr. hist.
19.15 Dobranocka: „Reksio poszukiwacz
19.30 Wiadomości
19.55 Sport
20.00 Pogoda
20.10 „Klan" (976) (powt.)
20.30 Audycje komitetów wyborczych
20.40 „Plebania" (283) (powt.)
21.05 Polska karta - mag. ekonomiczny
21.35 „Egzamin z życia" (7) - pol. serial obycz.
22.20 Hrabia Tunio (1) (powt.)
23.00 „Kochaj mnie" (118) (powt.)
23.30 Panorama
23.45 Biznes - pr. publicyst.
23.50 Sport telegram
23.55 Pogoda
0.00 Prosto w oczy - pr. publicyst.
0.15 Debata - pr. publicyst.
0.55 Łączy nas Polska (powt.)
1.15 Dobranocka za oceanem: „Reksio poszukiwacz"
1.30 Wiadomości (powt.)
1.55 Sport (powt.)
2.00 „Klan" (976) (powt.)
2.20 Audycje komitetów wyborczych
2.30 „Plebania" (283) (powt.)
2.55 Polska karta (powt.)
3.25 „Egzamin z życia" (7) (powt.)
4.10 Pamiętaj o mnie... (powt.)
4.35 Świadkowie nieznanych historii: Gry operacyjne SB (powt.)
5.20 „Kochaj mnie" (118) (powt.)
5.45 Wiadomości (powt.)

TVP Kultura

13.05 Studio Kultura - informacje
13.25 „Wielcy ludzie, wielkie idee": „Nelson Rockefeller" - serial dok. USA
14.15 „Kratka" - pol. film obycz. 1996, reż. Paweł Łoziński, wyk. Jerzy Kamas, Michał Michalak, Jadwiga Bukowska, Jolanta Czaplińska (49 min)
15.10 Armia. „Triodante" - koncert
16.25 Konwencje teatralne: Świat to teatr - pr. edukacyjny
17.15 „Szkoła bicia" - pol. film dok.
17.40 Kino krótkich filmów: „Klatki"
17.50 (na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Finał (2) - koncert
19.40 Studio Kultura - informacje
19.55 (na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Finał (2) - koncert
21.00 „Niepokoje wychowanka Törlessa" - fr.-niem. film obycz. 1966, reż. Volker Schlöndorff, wyk. Mathieu Carriere, Marian Seidowsky, Bernd Tischer (87 min)
22.25 „Dzieciaki z podwórka" - pol. film dok.
22.55 Strefa alternatywna: Nocny stróż (7) - pr. publicyst.
23.20 Strefa alternatywna: Komix (63) - antologia komiksu
23.25 Strefa alternatywna: Peter Brotzman - koncert
0.15 Strefa alternatywna: Głośne czytanie (56) - prezentacja książki
0.30 Strefa alternatywna: Relax - okno, dobranocka
1.00 Zakończenie programu

TVP3 Kielce

6.15 (WP) Telezakupy (następna emisja o 10.10)
6.30 (WP) Kurier (następne emisje o 6.45, 7.00, 7.15, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 20.30, 22.30)
6.35 (WP) Kurier gospodarczy - flesz (następne emisje o 6.50, 7.05, 7.20, 9.45)
6.38 (WP) Kurier sportowy - flesz (następne emisje o 6.53, 7.08, 7.25, 9.48)
6.40 (WP) Prognoza pogody (następne emisje o 6.55, 7.10, 7.27, 7.40, 8.40, 9.50, 10.40, 11.40, 13.40, 14.40, 15.40, 16.40, 17.45, 21.40)
6.43 (WP) „Kamera Kuriera" - felieton (następna emisja o 6.57)
7.45 Informacje - pr. inform. (następne emisje o 18.00, 21.45)
7.55 Pogoda w regionie (następne emisje o 16.50, 17.50, 18.15, 18.52, 21.57)
8.00 Afryka z wyboru (powt.)
8.45 (WP) Gość dnia - wywiad (następna emisja o 11.15)
9.00 (WP) „Zagadkowe historie XX stulecia" (15) „Program »Manhattan 15«" - ang. serial dok. (następna emisja o 15.45)
9.55 (WP) To jest temat - mag. reporterów (następne emisje o 14.15, 22.15)
10.45 (WP) Telekurier - mag. reporterów (następna emisja o 20.00)
11.45 (WP) Rozmówki wschodniograniczne
12.10 (WP) Czytaj z Trójką: Jose Molista „Pierścień. Testament ostatniego templariusza" (powt.)
12.35 (WP) „Wokół Pacyfiku z Michaelem Palinem" (7) - ang. serial dok.
13.45 (WP) „Filmówka" (3) „We własnym kręgu" - pol. serial dok.
14.45 (WP) Gwiazdy sportu - rep.
15.00 (WP) Podwodna Polska - mag.
16.10 (WP) Rozmowa dnia - pr. publicyst.
16.45 Informacje - flesz - pr. inform.
16.53 Pod górę (powt.)
17.52 „Co w puszczy piszczy?" (powt.)
18.18 7 minut. Rozmowa dnia - pr. publicyst.
18.27 Zbliżenia - mag. reporterów
19.00 Studio reportażu - cykl rep.
19.15 Z archiwum Kuriera
19.30 Gminy Mazowsza (powt.)
20.50 (WP) Studio pogoda (następna emisja o 22.45)
21.00 (WP) Echa dnia - pr. publicyst.
21.30 (WP) Kurier gospodarczy - pr. inform.
22.00 7 minut. Rozmowa dnia (powt.)
22.08 Spotkanie z reportażem (powt.)
22.50 (WP) Kurier sportowy - pr. inform.
23.05 (WP) Młodzież kontra - pr. publicyst.
23.50 (WP) „Dom na wydmach" - belg. dram. obycz. 1988, reż. Michel Mees, wyk. Raoul Billerey, Jean-Pierre Castaldi, Nathalie Dauchez, Sylvie Fennec (81 min)

Rok 1935, północna Francja, przy granicy belgijskiej w okolicach Dunkierki. Sylvain rezygnuje z kariery dla małżeństwa z kobietą, z którą jest szczęśliwy. Źródłem jego dochodów jest przemyt, podobnie jak wielu jego kolegów. Używają oni specjalnie wyszkolonych psów do przenoszenia przez granicę paczek z tytoniem.

1.15 Zakończenie programu

TVP3 Rzeszów

7.45 Aktualności - pr. inform. (następna emisja o 21.45)
8.00 Parnas - mag. kulturalny
16.45 Spotkanie z folklorem
17.00 Integracja, wieś, nowe możliwości - mag.
17.50 Kalejdoskop Aktualności (następne emisje o 18.30, 19.45, 22.00)
18.00 Aktualności; Prognoza pogody - pr. inform.
18.45 Felieton
19.00 „Andy czy Andrzej?" - felieton

TVP3 Warszawa

7.45 Telewizyjny Kurier Warszawski - pr. inform. (następna emisja o 18.00)
8.00 Antenowe remanenty (powt.)
8.25 Prognoza pogody dla Warszawy i Mazowsza
16.45 Wiadomości Kuriera - pr. inform.
16.50 „Powstanie warszawskie" - cykl dok.
17.00 Muzyka na żywo
17.50 Wywiad Kuriera (następna emisja o 22.05)
18.30 Po twojej stronie (powt.)
19.00 Studio reportażu - cykl rep.
19.15 Z archiwum Kuriera
19.30 Gminy Mazowsza (powt.)
21.45 Kurier Warszawy i Mazowsza - pr. inform.
22.00 Wiadomości sportowe

TVN7

6.00 „Nie ma sprawy" (34) - serial kom. USA
6.55 Telesklep
7.30 „Biały welon" (127) - telenowela
8.20 „Mała księżniczka" (99) - telenowela
9.15 „Nie ma sprawy" (35) - serial kom. USA
10.15 „Tajemnice Smallville" (5) - serial sf
11.15 (na żywo) Mania grania - teleturniej interaktywny
12.15 Telesklep
14.25 „Mała księżniczka" (100) - telenowela
15.20 „Biały welon" (127) - telenowela
16.10 „Dwóch i pół" (13) - serial kom. USA
16.40 „Przyjaciele" (19) - serial kom. USA
17.10 „Medicopter 117" (5) - niem. serial sens.
18.10 „Tajemnice Smallville" (6) - serial sf
19.10 „Dwóch i pół" (14) - serial kom. USA
19.40 „Przyjaciele" (20) - serial kom. USA
20.10 „Przeklęty los" - ang. film obycz. 1990, reż. Pat O'Connor, wyk. Iain Glen, Mary Elizabeth Mastrantonio, Frankie McCafferty, Niamh Cusack (135 min)
22.25 „Granice" - serial fab.-dok.
22.55 „Egzorcysta" - horror USA 1973, reż. William Friedkin, wyk. Ellen Burstyn, Max von Sydow, Jason Miller, Lee J. Cobb (150 min)
1.25 „Granice" - serial fab.-dok.
1.50 Zakończenie programu

TV Puls

5.55 Kiedy ranne wstają zorze
6.00 „Porwani" - pol. film dok.
6.50 „Droga do Avonlea" (39) - serial obycz.
7.50 Puls wieczoru - pr. publicyst.
8.35 „Niewolnica Isaura" (84) - telenowela
9.05 Testament Ojca - pr. publicyst.
9.45 Octava dies - pr. inform.
10.25 Program religijny
11.40 Telezakupy
13.05 „Niewolnica Isaura" (84) - telenowela
13.40 „Człowiek w żelaznej masce" - film kostium. USA 1998, reż. William Richert, wyk. Edward Albert, Dana Barron, Timothy Bottoms, Brigid Conley Walsh (85 min)
15.40 „Ksiądz Jerzy" - pol. film dok.
16.55 „Droga do Avonlea" (40) - serial obycz.
18.00 „Niewolnica Isaura" (85) - telenowela
18.30 „Don Matteo" (34) - wł. serial krym.
19.45 (na żywo) Puls wieczoru - pr. publicyst.
20.30 „Porwanie Artemidy" - film sens. USA 2000, reż. Jean Pellerin, wyk. Rob Lowe, Larisa Miller, Craig Wasson, Harry Van Gorkum (87 min)
22.30 „Tama" - pol. film dok.
23.00 „Porwani" - pol. film dok.
23.45 Puls wieczoru - pr. publicyst.
0.30 Audiencja generalna (powt.)
1.30 Octava dies - pr. inform.
2.00 „Niewolnica Isaura" (85) - telenowela
2.30 „Nie lękajcie się" (2) - pol. film dok.
3.15 Zakończenie programu

HBO

6.30 „Małe kobietki" - dram. obycz. USA 1994, reż. Gillian Armstrong (114 min)
8.25 „Sprytny Filip" - czeska kom. krym. 2003, reż. Vaclav Marhoul (99 min)
10.05 „Wir" - dram. obycz. USA 2003, reż. James Redford (103 min)
11.50 „Gwiazdka Muppetów" - kom. USA 2002, reż. Kirk R. Thatcher (85 min)
13.15 Cinema, cinema - mag. film.
13.45 „Władca Pierścieni: Powrót króla" - film fantasy USA-niem.-nowozel. 2003, reż. Peter Jackson (193 min)
17.00 „Małe kobietki" (powt.)
19.00 Premiera: „Tajemnica lotu 323" - dram. obycz. USA 2004, reż. Jeff Bleckner, wyk. Mandy Patinkin, Eric Close, Julia Arkos, Noah Beggs (86 min)
20.30 HBO na stojaka! (113) - pr. rozr.
21.00 Druga szansa: „Lepiej późno niż później" - kom. USA 2003, reż. Nancy Meyers, wyk. Diane Keaton, Keanu Reeves, Jack Nicholson, Amanda Peet (123 min)
23.05 „Gigli" - kom. romantyczna USA 2003, reż. Martin Brest, wyk. Ben Affleck, Jennifer Lopez, Terry Camilleri (117 min)
1.05 „Przemiany" - pol. dram. psych. 2003, reż. Łukasz Barczyk, wyk. Maja Ostaszewska, Jacek Poniedziałek, Katarzyna Herman, Aleksandra Konieczna (90 min)
2.40 „Tożsamość" - horror USA 2003, reż. James Mangold, wyk. John Cusack, Ray Liotta, Amanda Peet, Alfred Molina (87 min)
4.15 Na planie - mag. film.
4.55 „Gwiazdka Muppetów" (powt.)

Canal +

7.00 Łapu-capu - chochliki telewizyjne
7.10 Nie przegap - mag. inform.
7.20 „Diabelski młyn" - filmy anim.
8.00 (K) „Fałszywa dwunastka" - kom. USA 2003, reż. Shawn Levy, wyk. Steve Martin, Bonnie Hunt, Piper Perabo, Tom Welling (95 min)
9.45 (K) „Mniejsze niebo" - pol. dram. psych. 1980, reż. Janusz Morgenstern, wyk. Roman Wilhelmi, Beata Tyszkiewicz, Jan Englert, Władysław Kowalski (95 min)
11.30 (K) „Ukryty smok - kung-fu z góry Wudang" - chiński film dok.
12.30 (K) „Wygraj randkę" - kom. romantyczna USA 2004, reż. Robert Luketic, wyk. Kate Bosworth, Topher Grace, Josh Duhamel, Nathan Lane (93 min)
14.15 (K) „Czas wojny i pokoju" - kanad. dram. obycz. 2004, reż. Peter Yates, wyk. J Barton, Toby Moore, Jacob Pitts, Alison Pill (89 min)
15.55 (K) „Złoto dezerterów" - kom. pol. 1998, reż. Janusz Majewski, wyk. Marek Kondrat, Wiktor Zborowski, Bogusław Linda, Jan Englert (118 min)
18.05 (K) „Witamy w Mooseport" - kom. USA 2004, reż. Donald Petrie, wyk. Gene Hackman, Ray Romano, Maura Tierney, Wayne Robson (106 min)
20.00 „Diabelski młyn" - filmy anim.
20.40 Nie przegap - mag. inform.
20.50 Łapu-capu - chochliki telewizyjne
21.00 (K) Premiera: „Małe jest piękne" - komediodram. USA-fr. 2003, reż. Matthew Bright, wyk. Kate Beckinsale, Matthew McConaughey, Gary Oldman, Peter Dinklage (87 min)
22.35 (K) Premiera: „Wolf's Rain" (20) - serial anim.
23.10 (K) „Kraina Hi-Lo" - western USA-niem.-ang. 1998, reż. Stephen Frears, wyk. Woody Harrelson, Billy Crudup, Patricia Arquette, Penélope Cruz (110 min)
1.10 (K) „Super Size Me" - film dok. USA
2.55 (K) „Gracz" - komediodram. USA 1992, reż. Robert Altman, wyk. Tim Robbins, Greta Scacchi, Whoopi Goldberg, Fred Ward (120 min)

Tele 5

6.55 Prognoza pogody
7.00 „Świat wokół nas" - austral. serial dok.
7.30 „Andromeda" (35) - serial sf USA-kanad.
8.15 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
9.05 Telezakupy
11.00 „Czynnik PSI" (77) - serial sf USA-kanad.
12.00 „Tajemnicze królestwo" - film przyg. USA 1998, reż. David Schmoeller, wyk. Andrew Ducote, Billy O'Sullivan, Tricia Dickson, Gerald S. O'Loughlin (90 min)
13.45 Telezakupy
14.10 Prognoza pogody
14.20 Magazyn sportowy
14.50 Werdykt - pr. publicyst.
15.25 „Czynnik PSI" (62) - serial sf USA-kanad.
16.20 10 minut - pr. publicyst.
16.35 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
17.30 Prognoza pogody
17.40 „Andromeda" (36) - serial sf USA-kanad.
18.25 Werdykt - pr. publicyst.
19.30 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
19.55 Prognoza pogody
20.05 „Wydział do spraw specjalnych" (68) - kanad. serial krym.
21.00 „Ostatnie szaleństwo" - kom. USA 1987, reż. Corey Allen, wyk. John Ritter, Connie Sellecca, Randee Heller, John Bennett Perry (90 min)

Adwokat Phil Reed (John Ritter), wielki kobieciarz, dochodzi wreszcie do wniosku, że czas się ustatkować. Kiedy poznaje Glorię (Connie Sellecca), jest pewien, że to kobieta jego życia. Zakochuje się bez pamięci. Jednak po wspólnie spędzonym szalonym weekendzie w Acapulco kobieta znika. Phil nie wie, że jest zaręczona z innym, a weekend z nim miał być ostatnim panieńskim szaleństwem. Zdeterminowany, rozpoczyna poszukiwania. Odnajduje ją przed ołtarzem, w chwili gdy ma powiedzieć „tak".

22.50 10 minut - pr. publicyst.
23.05 Prognoza pogody
23.15 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
0.05 „Świat wokół nas" - austral. serial dok.
0.40 „Zwierzęcy instynkt 2" - thriller erot. USA 1994, reż. Alexander Gregory Hippolyte, wyk. Shannon Whirry, Woody Brown, Elizabeth Sandifer, Al Sapienza (95 min)
2.20 Rybia nocka

Canal+ Film

8.30 Jeździec wielorybów - niem.-nowozel. dram. obycz. **10.10** Szkoła rocka - kom. muz. USA-niem. **12.00** Diabelski młyn - filmy anim. **12.40** Łapu-capu - chochliki telewizyjne **12.45** Nie przegap - mag. inf. **13.00** Amen - dram. woj. USA-fr.-niem. **15.10** Deser: Scenariusz dla Woody Allena - film krótkometr. **15.30** RRRrrrr!!! - kom. fr. **17.10** Portret damy - dram. obycz. USA-ang. **19.30** W głębi oceanów (16) - serial dok. **20.00** Przyśpieszenie - pol. film obycz. **21.30** Blueberry - western USA-fr.-meksyk. **23.30** Małe jest piękne - komediodram. USA-fr. **1.00** Dotyk zła - film krym. USA **2.30** Tajna sieć (1/3) - serial sens. USA-ang. **4.00** Bandyta - fr.-niem.-pol. dram. psych. **5.30** Zakończenie programu

Hallmark

6.00 Królewna Śnieżka - baśń filmowa USA-kanad. **7.45** Bezkresne światy Herberta George'a Wellsa (2) - film fantasy USA-ang. **9.30** Dziesiąty człowiek - dram. woj. USA **11.15** Rodzinne tajemnice - dram. obycz. USA **13.00** Córki McLeoda (1) - austral. serial obycz. **13.45** Królewna Śnieżka - baśń filmowa USA-kanad. **15.30** Bezkresne światy Herberta George'a Wellsa (2) - film fantasy USA-ang. **17.15** Dziesiąty człowiek - dram. woj. USA **19.00** Córki McLeoda (1) - austral. serial obycz. **20.00** Tajemnicza kobieta: Tajemniczy weekend - film krym. USA **21.45** Babski oddział (15) - serial sens. USA **22.45** Nie zapomnisz mnie (2-ost.) - film krym. USA **0.30** Czekałam na ciebie - horror USA **2.15** Babski oddział (15) - serial sens. USA **3.00** Tajemnicza kobieta: Tajemniczy weekend - film krym. USA **4.30** Czekałam na ciebie - horror USA

Europa Europa

14.00 Edward i Karolina - kom. fr. **15.40** Okna - film krótkometr. **15.45** Pożegnanie z filmem: Szanghajska triada - chińsko-fr. dram. krym. **17.40** Ośmiornica 4 - wł. serial krym. **18.50** Ośmiornica 5 - austr.-fr.-niem.-wł. serial krym. **20.00** Kraina marzeń - film krótkometr. **20.15** Przesyłka pocztowa - film krótkometr. **20.30** Węgierska rapsodia - węg. dram. obycz. **22.10** W kręgu zła - fr.-wł. dram. krym. **0.35** Niebezpieczne żądze - fr. film erot. **2.05** Majowy wieczór - fr. dram. psych.

Ale Kino!

8.00 Strona tytułowa - kom. USA **9.50** Za drzwiami Actors Studio: Cameron Diaz - serial dok. **10.40** Pędzel - film krótkometr. **11.00** Viva Maria! - kom. fr.-wł. **13.00** Cyrkowa pułapka - pol.-szwajc.-ang. film obycz. **14.35** Uśmiech Diany - film krótkometr. **15.00** Zniknięcie Kevina Johnsona - kom. USA-ang. **17.00** Pocałunek wampira - horror ang. **18.30** Droga daleka przed nami - pol. film woj. **20.00** Bez skazy - dram. obycz. USA **21.55** Zmierzch bogów - niem.-szwajc.-wł. dram. psych. **0.30** Bractwo strażników ciemności - horror USA **2.00** Zakończenie programu

Cinemax

6.00 Harold i Maude - kom. USA **7.30** Uczeń mordercy - dram. krym. USA **9.00** Metamorfoza - kom. USA **10.30** Inna kobieta - film obycz. USA **11.50** Światłość dnia - dram. obycz. USA **13.35** Historia Pameli Harriman - dram. obycz. USA **15.15** Ojcowie i synowie - dram. obycz. USA **16.55** Metamorfoza - kom. USA **18.25** Harold i Maude - kom. USA **20.00** Ekrany świata: Nie ruszaj się - wł. dram. obycz. **22.00** Bryłka złota - kom. austral. **23.35** Hendrix - film biograf. **1.15** Spalona forsa - argent.-fr.-hiszp. film sens. **3.20** Opowieści makabryczne - horror USA **5.20** Kawa z gwiazdami: Robert Downey Jr - mag. film.

Planete

6.45 Ginące gatunki (2) Puma florydzka **7.15** Klimatyczne zawieruchy **8.10** Tam, gdzie zaczyna się czas **9.05** Szkolne opowieści (1/12) Liceum w Caen **9.35** Historia linii lotniczych (13-ost.) MD 11 **10.30** Prekursorzy (1/12) Convair Tradewind **11.20** Thalassa (65) Zatoka ocalałych **12.00** Wielcy dowódcy (2) Juliusz Cezar i bitwa pod Alezją **12.50** Urodzeni w siodle (2) Zajanowie **13.20** Wielcy dowódcy (3) Gieorgij Żukow i bitwa o Berlin **14.10** Thalassa (60) Największy targ rybny **14.45** Thalassa (55) Wzgardzeni z Zielonego Przylądka **15.15** Pablo Escobar, baron z Medellin **16.10** Julio Cortázar **17.05** Francja dla smakoszy i wędrowców (27) Nievre **17.35** Śpiewając w cieniu gwiazd **19.10** Pod słońcem Afryki (6) **19.45** Mistrzowie piłki (9) Figo **20.15** Ginące gatunki (17) Opowieść o dwóch ptakach **20.45** Kubańska gra **22.25** Stygmatyczka **22.50** Thalassa (50) Krewetki i ludzie **23.20** Francja dla smakoszy i wędrowców (17) Calvi **23.50** Spekulanci. Inna opowieść o 11 września **0.45** Kuba Rozpruwacz (1/2) **1.40** Kuba Rozpruwacz (2-ost.)

Animal Planet

6.00 Na pomoc zwierzętom (30) **6.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (30) **7.00** Rezydencja surykatek (9) **7.30** Małpi biznes (12) **8.00** Dziennik z życia wielkich kotów (5) **8.30** Walka o przetrwanie: Zwinność **9.00** Zabójcze mrówki **10.00** Łowca krokodyli: Siły natury **11.00** Policja dla zwierząt w Miami: Węże na wolności **12.00** Na pomoc zwierzętom (30) **12.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (31) **13.00** Rezydencja surykatek (9) **13.30** Małpi biznes (13) **14.00** Dziennik z życia wielkich kotów (5) **14.30** Walka o przetrwanie: Zwinność **15.00** Zabójcze mrówki **16.00** Policja dla zwierząt w Houston: Anioł stróż **17.00** Na pomoc zwierzętom (31) **17.30** Na ratunek przyrodzie (9) **18.00** Niewiarygodne filmy o zwierzętach (120) **18.30** Dziennik z życia wielkich kotów (6) **19.00** Rezydencja surykatek (10) **19.30** Małpi biznes (13) **20.00** Zwierzęta od A do Z: Przemiany w przyrodzie **20.30** Walka o przetrwanie: Następne pokolenie **21.00** Zwierzęta inspirują: Bohaterowie Gwiezdnych wojen **22.00** Policja dla zwierząt w Miami: Pyton seryjny morderca **23.00** Rezydencja surykatek (10) **23.30** Małpi biznes (13) **0.00** Obóz psów rekrutów: Psy do zadań specjalnych **1.00** Na pomoc zwierzętom (31) **1.30** Na ratunek przyrodzie (9) **2.00** Zwierzęta inspirują: Bohaterowie Gwiezdnych wojen **3.00** Rezydencja surykatek (10) **3.30** Małpi biznes (13) **4.00** Zwierzęta od A do Z: Przemiany w przyrodzie **4.30** Walka o przetrwanie: Następne pokolenie **5.00** Policja dla zwierząt w Miami: Pyton seryjny morderca

Discovery Channel

6.00 Cała prawda o Sfinksie **7.00** Czołgi: Sturmgeschutze **8.00** Machiny wojenne XXI wieku (3) **9.00** Starcie bestii: Niedźwiedź polarny czy mors? **10.00** Z ukrycia: Edynburg **11.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Pocisk z kurczaka **12.00** Cała prawda o Sfinksie **13.00** Czołgi: Sturmgeschutze **14.00** Machiny wojenne XXI wieku (3) **15.00** Wielka rzecz: Wiatr **16.00** Superjazda. Niedoścignony **17.00** Ryzykant: Krater **18.00** Supermaszyny **19.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Ucieczka z Alcatraz **20.00** Gdyby Hitler podbił Anglię **21.30** Proces Saddama **22.30** Teorie spiskowe przed sądem: Kursk - podwodna ofiara **23.00** Amerykański chopper: Tradycyjny chopper **0.00** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie... : Zabawy erotyczne **0.30** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie... : Dziesięć najpopularniejszych fantazji **1.00** Niesamowite maszyny: Megamaszyny **2.00** Detektywi sądowi: Cichy świadek **3.00** Starcie bestii: Anakonda czy jaguar? **4.00** Z ukrycia: Loch Ness **5.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Dekompresja wybuchowa

Travel Channel

8.00 Gotowi do drogi: Kuba **8.30** Gotowi do drogi: Martynika **9.00** Reality show pod żaglami: Z Seszeli do Południowej Afryki **10.00** Wszerz i wzdłuż: Sapa, Wietnam i Nowa Zelandia **10.30** Trasy alternatywne: San Sebastian, Hiszpania **11.00** Smaki Australii: Rzeka Margaret **11.30** Spragniony podróżnik: Domowy jabłecznik **12.00** Podróże kolejami szwajcarskimi: Linia kolejowa Bex, Villars, Bretaye **13.00** Planeta wakacje: Tyrol zimą **13.30** Żyłka podróżnicza: Republika Dominikańska **14.00** Obieżyświat: Ameryka Środkowa **15.00** Gotowi do drogi: Kuba **15.30** Gotowi do drogi: Martynika **16.00** Podróże kolejami szwajcarskimi: Linia kolejowa Bex, Villars, Bretaye **17.00** Wszerz i wzdłuż: Sapa, Wietnam i Nowa Zelandia **17.30** Trasy alternatywne: San Sebastian, Hiszpania **18.00** Żyłka podróżnicza: Rejs wokół wysp greckich **18.30** Planeta wakacje: Tyrol zimą **19.00** Obieżyświat: Turcja **20.00** Podróże kolejami szwajcarskimi: Linia kolejowa Bex, Villars, Bretaye **21.00** Odległe lądy: Cyklady **21.30** Alby Mangels - podróże pełne przygód: Refleksje z raju - Vanuatu **22.30** Drogi Ameryki: Z Santa Barbara w górę doliny **23.00** Obieżyświat: Ameryka Środkowa **0.00** Gotowi do drogi: Kuba **0.30** Gotowi do drogi: Martynika **1.00** Podróże kolejami szwajcarskimi: Linia kolejowa Bex, Villars, Bretaye **2.00** Zakończenie programu

National Geographic

8.00 Morskie wilki **9.00** Katastrofa: Trzęsienie ziemi w San Francisco **10.00** Prawdziwe oblicze huraganów **11.00** Małpi biznes (3) **11.30** Psie profesje: Beauty, Cinder i Blaze **12.00** Tuż przed tragedią: Katastrofa concorde'a **13.00** Morskie wilki **14.00** Katastrofa: Trzęsienie ziemi w San Francisco **15.00** Prawdziwe oblicze huraganów **16.00** Urodzeni mordercy: Zasadzka **17.00** Tuż przed tragedią: Katastrofa concorde'a **18.00** Małpi biznes (3) **18.30** Psie profesje: Beauty, Cinder i Blaze **19.00** Morskie wilki **20.00** Katastrofa w przestworzach: Pożar na pokładzie **21.00** Cmentarne hieny **22.00** Nieśmiertelny Egipt - w poszukiwaniu grobowców **23.00** Katastrofa w przestworzach: Porwanie **0.00** Cmentarne hieny **1.00** Nieśmiertelny Egipt - w poszukiwaniu grobowców **2.00** Zakończenie programu

Canal+ Sport

7.00 Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Arka Gdynia - Amica Wronki (powt.) **8.45** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Górnik Łęczna - Lech Poznań (powt.) **11.15** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Groclin Dyskobolia Grodzisk Wielkopolski - Pogoń Szczecin (powt.) **13.45** Piłka nożna: Liga włoska - mecz: Juventus Turyn - FC Messina (powt.) **15.45** Piłka nożna: Liga+ - mag. ligi polskiej (powt.) **17.30** Deser: Liga legend - film krótkometr. **17.45** Nie przegap - mag. inf. **18.00** Piłka nożna: Ligue 1 - mag. ligi francuskiej **18.30** Piłka nożna: Premiership - mag. ligi angielskiej **19.00** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Zagłębie Lubin - Wisła Kraków **21.30** Piłka nożna: Liga+ Extra - mag. ligi polskiej (powt.) **23.15** Piłka nożna: Premiership - mag. ligi angielskiej (powt.) **23.45** Piłka nożna: Ligue 1 - mag. ligi francuskiej (powt.) **0.15** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: Tottenham Hotspur - FC Everton (powt.) **2.15** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Arka Gdynia - Amica Wronki (powt.) **4.00** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Groclin Dyskobolia Grodzisk Wielkopolski - Pogoń Szczecin (powt.) **6.30** Deser: Góral - film krótkometr.

PolSat Sport

7.00 Armwrestling (12) - mag. **7.30** Siatkówka kobiet: Liga Mistrzyń - mecz: Pallavolo Sirio Perugia - Grześki Kalisz **9.30** Magazyn Ligi Mistrzów **10.00** Studio Ligi Mistrzów (powt.) **10.35** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Panathinaikos Ateny - FC Barcelona (powt.) **12.35** Studio Ligi Mistrzów (powt.) **12.55** Piłka nożna: Liga Mistrzów - skróty pozostałych spotkań (powt.) **14.10** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Manchester United - OSC Lille (powt.) **16.00** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Villarreal CF - Benfica Lizbona **18.00** Najmocniejsi - mag. **18.03** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Bayern Monachium - Juventus Turyn **20.00** (na żywo) Studio Ligi Mistrzów **20.35** (na żywo) Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Chelsea Londyn - Real Betis Sewilla **22.35** (na żywo) Studio Ligi Mistrzów **22.55** (na żywo) Piłka nożna: Liga Mistrzów - skróty pozostałych spotkań **0.10** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Fenerbahce Stambuł - Schalke 04 Gelsenkirchen **2.00** Zakończenie programu

Eurosport

8.30 Magazyn olimpijski (powt.) **9.00** YOZ - Youth Only Zone (powt.) **9.30** Piłka nożna: Droga do MŚ - eliminacje (powt.) **10.30** World Cup Season Journeys (powt.) **10.45** Piłka nożna: Puchar UEFA - mecze rewanżowe 1. rundy (powt.) **12.30** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) - finał (powt.) **14.30** Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 2. dzień **15.30** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 3. dzień **18.30** Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 3. dzień (powt.) **19.00** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 3. dzień **20.30** Żeglarstwo: Inside Alinghi **20.35** Wednesday Selection - mag. **20.45** Jeździectwo: Puchar Świata w Osio **21.45** Jeździectwo: Skoki pokazowe w Portimao (Portugalia) **22.45** Żeglarstwo: Orma Grand Prix de Lorient **23.15** Casa Italia - mag. **23.30** Wiadomości Eurosportu **23.45** Kick boxing: Hits Showtime **1.15** Wiadomości Eurosportu (powt.) **1.30** Zakończenie programu

Eurosport 2

7.30 Wiadomości poranne **10.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny **15.00** Piłka nożna: Puchar UEFA - rewanżowe mecze 1. rundy (powt.) **16.00** Boks: Turniej międzynarodowy w Pradze - waga lekkopółśrednia: L. Konecny - A. Clayton (powt.) **17.00** Zawody sialaczy: Super Grand Prix w Los Angeles (powt.) **17.55** Wiadomości: News flash **18.00** YOZ - Youth Only Zone (powt.) **18.30** Rajdy terenowe: Puchar Świata w Egipcie (powt.) **18.55** Wiadomości: News flash **19.00** Wrestling: Pro Wrestling Bushido (powt.) **19.55** Wiadomości: News flash **20.00** Fight Club: K.O. mania (powt.) **20.30** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 3. dzień **22.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 3. dzień (powt.) **23.00** Wiadomości wieczorne **1.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny

Cartoon Network/TCM

3.00 Krowa i kurczak **3.30** Jam Łasica **3.55** Johnny Bravo **4.20** Mroczni i źli **4.45** Jetsonowie **5.10** Flintstonowie **5.35** Scooby Doo **6.00** Atomówki **6.35** Krowa i kurczak **7.00** Teen Titans **7.25** Duel Masters **7.50** Mroczni i źli **8.15** Kryptonim: Klan na drzewie **8.40** Ed, Edd i Eddy **9.05** Chojrak - tchórzliwy pies **9.30** Johnny Bravo **10.00** Tom i Jerry **10.30** Zwariowane melodie **10.55** Flintstonowie **11.20** Scooby Doo **11.45** Kryptonim: Klan na drzewie **12.10** Atomówki **12.35** Laboratorium Dextera **13.00** Chojrak - tchórzliwy pies **13.25** Johnny Bravo **13.50** Ed, Edd i Eddy **14.15** Bliźniaki Cramp **14.40** Atomówki **15.05** Laboratorium Dextera **15.30** Dom dla zmyślonych przyjaciół pani Foster **16.00** Pet Alien **16.25** Kryptonim: Klan na drzewie **16.50** Atomowa Betty **17.15** Co nowego u Scooby'ego? **17.40** Ed, Edd i Eddy **18.00** Atomówki **18.30** Mroczni i źli **19.00** B'Daman **19.25** Transformers Energon **19.50** X Men: Ewolucja **20.15** Scooby Doo, gdzie jesteś? **21.00** Zakazana planeta - film sf USA **22.35** Siódmy krzyż - dram. obycz. USA **0.30** Czterech jeźdźców Apokalipsy - dram. woj. USA

ZigZap/Hyper

6.00 Magiczny autobus **6.25** Cyberłowcy **6.50** Ziemniak, ostatnie starcie **7.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **7.10** Rodzina Piratów **7.40** Klub Winx 2 **8.05** Sabrina **8.30** Mary-Kate i Ashley w akcji **8.55** Rodzina Piratów **9.20** Jakub Jakub 2 **9.45** Titeuf **10.10** Martin Tajemniczy **10.35** Wymiar Delta **11.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **11.10** Magiczny autobus **11.35** Cyberłowcy **12.05** Ziemniak, ostatnie starcie **12.15** Rodzina Piratów **12.45** Krewni i znajomi królika - pr. dla młodzieży **13.00** 6 w pracy **13.30** Zap Room: Joasia Jabłczyńska - pr. dla młodzieży **14.00** Radiostacja Roscoe **14.30** Świat nonsensów u Stevensów **15.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **15.10** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **15.15** Przymierzalnia: Po prostu Jamie **15.45** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **15.55** Przymierzalnia: Lizzie McGuire 2 **16.15** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **16.25** Przymierzalnia: Gwiazda od zaraz **16.50** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **16.55** Jakub Jakub 2 **17.20** Titeuf **17.45** Martin Tajemniczy **18.10** Wymiar Delta **18.35** 6 w pracy **19.00** Maqlatura - pr. dla młodzieży **19.10** Wielka płyta - pr. dla młodzieży **19.35** Lizzie McGuire **20.00** Radiostacja Roscoe **20.30** Świat nonsensów u Stevensów **21.00** Hyper - pr. poświęcony grom komputerowym: Last Exile **21.20** Java Games - mag. **21.30** Fresh Air: Dungeon Siege 2 - mag. **22.00** Ściągawki - mag. **22.15** Hit Zone - mag. **22.30** Games Convention - rep. **23.00** Klipy - pr. muz. **23.30** Game Play - mag. **23.45** Klipy - pr. muz. **0.00** Hyper Classic - mag. **0.30** Last Exile **1.00** Zakończenie programu

Jetix

6.00 Hamtaro **6.25** Wunschpunsch **6.50** Pokemon **7.15** Sonic X **7.40** Odlotowe agentki **8.05** Ach, ten Andy! **8.30** Dzieciaki z klasy 402 **8.55** Jerry i paczka **9.20** Oggy i karaluchy **9.45** Nowe przygody Lucky Luke'a **10.10** Roboluch **10.35** Gadżet i Gadżetinis **11.00** Tutenstein **11.25** Dzieciaki z klasy 402 **11.50** Jerry i paczka **12.15** Oggy i karaluchy **12.40** Nowe przygody Lucky Luke'a **13.05** Roboluch **13.30** Gadżet i Gadżetinis **13.55** Tutenstein **14.20** MegaMan NT Warrior **14.45** Pokemon **15.10** Teenage Mutant Ninja Turtles **15.35** Power Rangers Dino Thunder **16.00** Sonic X **16.25** Odlotowe agentki **16.50** W.I.T.C.H. **17.15** Ach, ten Andy! **17.40** Świat według Ludwiczka **18.05** Dziwne przypadki w Blake Holsey **18.30** Gęsia skórka **18.55** Gęsia skórka **19.20** Spiderman **19.45** X Men **20.10** Teknoman **20.35** Kleszcz **21.00** The Incredible Hulk **21.25** Motomyszy z Marsa **21.50** Spiderman **22.15** X Men **22.40** Teknoman **23.05** Kleszcz **23.30** The Incredible Hulk **23.50** Shin-Chan **0.00** Zakończenie programu

Polonia 1

6.40 Tygrysia maska - serial anim. **7.00** Superprzyjaciele - serial anim. **7.25** Magia wróżb - pr. ezoteryczny **8.10** Top Shop - mag. reklamowy **8.30** Magia wróżb - pr. ezoteryczny **9.00** Celeste (107) - telenowela **20.00** Ty albo nikt - telenowela **20.30** Strach - horror USA **22.00** Polski sport - mag. sport. **22.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **22.55** Program erot. **23.30** Seksplozja - mag. erot. **23.55** Night Shop - mag. erot. **0.15** Night Shop - mag. erot. **0.25** Reflex - mag. erot. **0.35** Military Shop - mag. reklamowy **0.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **1.00** Program erot. **1.20** Reflex - mag. erot. **1.35** Program erot. **2.00** Night Shop - mag. erot. **2.10** Sex flirty - mag. erot. **2.30** Night Shop - mag. erot. **2.45** Program erot. **3.05** Night Shop - mag. erot. **3.20** Program erot. **3.40** Night Shop - mag. erot. **4.00** Sex flirty - mag. erot. **4.30** Zakończenie programu

PolSat 2

6.00 Mag. sport. **8.30** Rodzina zastępcza (65) - pol. serial kom. **9.00** Zostać miss (4) - pol. serial obycz. **9.45** Interwencja - mag. reporterów **10.00** Muzyczne listy - mag. muz. **11.00** Piosenka na życzenie **12.00** Samo Życie (321) - pol. serial obycz. **12.30** Samo Życie (322) - pol. serial obycz. **13.00** Mag. sport. **15.50** KINOmaniaK - mag. film. **16.15** Wydarzenia **16.30** Pogoda **16.40** Interwencja - mag. reporterów **17.00** Świat według Kiepskich (164) - pol. serial kom. **17.30** Strażnicy czasu; Ed, Edd, Eddy - seriale anim. **17.55** Zostać miss (4) - pol. serial obycz. **18.40** Samo Życie (321) - pol. serial obycz. **19.05** Samo Życie (322) - pol. serial obycz. **19.30** Wydarzenia **20.05** Interwencja - mag. reporterów **20.25** VIP - wydarzenia i plotki - mag. **21.00** Graczykowie, czyli Buła i spóła (92) - pol. serial kom. **21.30** Kalejdoskop tygodnia - mag. **22.00** Twój lekarz - mag. medyczny **22.30** Rodzina zastępcza (66) - pol. serial kom. **23.00** RBK Hip-Hop - pr. muz. **23.30** Świat według Kiepskich (164) - pol. serial kom. **0.00** Ja tylko pytam - talk show **0.55** Pierwsza miłość (71) - pol. serial obycz. **1.30** Obieżyświat 2 - pr. krajozn. **2.00** Wydarzenia **2.25** Rodzina zastępcza plus (197) - pol. serial kom. **3.05** Fundacja PolSat **3.15** Samo Życie (449) - pol. serial obycz. **3.50** Oblicza Ameryki - mag. turyst. **4.20** Awantura o kasę - teleturniej **4.50** Policjanci (1) - pol. serial sens.

TVK Ostrowiec

18.35 Teledziennik TVK Ostrowiec **18.55** Muzyka w TVK Ostrowiec **19.40** Teledziennik TVK Ostrowiec (powt.) **20.00** Teletext

TVK Dami Skarżysko

17.15 Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. **18.30** Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. **19.45** Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform.

TVP1

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 „Moda na sukces" (2622) - telenowela USA
8.40 „Smocze opowieści" (9) „Wymarzony domek Eli", „Smocze żeglowanie" - serial anim.
9.10 Budzik: Zdrowe jedzenie - pr. dla dzieci
9.40 „Piątka detektywów" (19) „Wzgórze Billycock" - ang. serial przyg.
10.10 „J.A.G. - Wojskowe Biuro Śledcze 8" (11) „Do Betlejem pośpieszajcie" - serial sens. USA
10.55 Telezakupy
11.25 Europa bez miedzy - mag.
11.45 Agrobiznes - mag.
12.00 Wiadomości
12.10 „Klan" (987) - telenowela pol.
12.35 „Plebania" (589) - pol. serial obycz.
13.05 Jaka to melodia? - teleturniej
13.25 „Lokatorzy": „Pożegnanie" - pol. serial kom.
13.55 My, wy, oni - mag. inform.
14.20 Pamiętaj o sercu - ratuj się sam, czyli profilaktyka chorób serca - rep.
15.00 Wiadomości
15.10 Popołudnie z Jedynką: Na kłopoty Jedynka - mag.
15.15 Podróżnik - mag. turyst.
15.35 Popołudnie z Jedynką: Na kłopoty Jedynka - mag.
15.40 Tele-Nowela - pr. o książkach
15.45 Popołudnie z Jedynką: Na kłopoty Jedynka - mag.
15.50 Pogoda
15.52 Popołudnie z Jedynką - mag.
15.57 Audycje komitetów wyborczych
16.25 „Moda na sukces" (2622) - telenowela USA
16.50 Sportowy Express
17.00 Teleexpress
17.20 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
17.30 „To, co miało być" (1/17) - pol. serial obycz. 2005, reż. Iwona Siekierzyńska, wyk. Magdalena Czerwińska, Anna Brulińska, Jakub Przebindowski

W miasteczku, które kiedyś było popularnym uzdrowiskiem, w domku na terenach dawnych ogródków działkowych mieszka trójka rodzeństwa: Ewa (Magdalena Czerwińska), Misia (Anna Brulińska) i Andrzej (Adam Graczyk). Próbują wrócić do równowagi po śmierci matki. Wkrótce, wychodzi na jaw tajemnica zmarłej. Okazuje się, że była ona związana z pewnym tajemniczym mężczyzną. Tymczasem, rodzina ma również kłopoty z domem, który został zbudowany bez koniecznych zezwoleń.

18.00 Jaka to melodia? - teleturniej
18.25 „Plebania" (594) - serial obycz.
19.00 Lippy & Messy - kurs języka angielskiego
19.05 Wieczorynka: „Noddy" (51) „Zagadka zaginionej piłki"; **„Andy Pandy"** - „Po sznurku Misihisi do kłębka"
19.30 Wiadomości
19.55 Sport
20.00 Pogoda
20.05 Pogoda dla kierowców
20.20 „Wstrząsy wtórne" (1/2) - film katastroficzny USA-niem. 1999, reż. Mikael Salomon, wyk. Charles S. Dutton, Mark Rolston, Tom Skerritt, Sharon Lawrence (80 min)

W Nowym Jorku dochodzi do trzęsienia ziemi. Wielu ludzi ginie pod gruzami budynków. Panuje chaos, gdyż władze miejskie nie były przygotowane do stawienia czoła tragedii. Mimo to, starają się robić wszystko, by pomóc potrzebującym. W tym celu, współpracę zaczynają konkurujący z sobą burmistrz i były szef nowojorskiej straży pożarnej. Tymczasem, dochodzi do wstrząsów wtórnych. W gruzach zostają uwięzione miliony ludzi. Jedni pogrążają się w rozpaczy, inni próbują ocalić życie swoje i bliskich. Są wśród nich: rosyjski imigrant, pracujący jako taksówkarz, córka bogacza, młoda pani adwokat i jej ostatni klient. Na zdjęciu scena z filmu. (A)

21.50 „Wdowy" (4) - serial krym. USA
22.35 Wiadomości
22.50 Prosto w oczy - pr. publicyst.
23.05 Punkt widzenia: „Muszę mieć inne marzenia" - pol. film dok.

Dwudziestokilkuletni Radek przed 11 laty stracił wzrok w wypadku, który spowodował pijany kierowca. Pogodził się ze swoim kalectwem. Nauczył się alfabetu Braille'a, ukończył kurs masażysty, był mistrzem w olimpiadach specjalnych. Od dwóch lat jest zatrudniony w Rolniczym Zakładzie Aktywności Zawodowej w Stanisławowie koło Płocka, ośrodku przystosowanym dla niewidomych.

23.40 „Kwiat mojego sekretu" - fr.-hiszp. dram. obycz. 1995, reż. Pedro Almodóvar, wyk. Marisa Paredes, Juan Echanove, Carmen Elías, Rossy de Palma (101 min)

Autorka popularnych romansów Leo Macias (Marisa Paredes) ma poważne problemy osobiste. Jej małżeństwo przechodzi poważny kryzys, związany z ciągłą nieobecnością męża Paco - urzędnika w sztabie NATO. Na dodatek, niegdyś sławna pisarka przeżywa niemoc twórczą. Coraz częściej sięga po alkohol. Przyjaciółka Betty (Carmen Elías) radzi, by zajęła się dziennikarstwem. Redaktor wielkonakładowego dziennika „El Pais", Angel, na początek proponuje jej napisanie recenzji powieści. Problem polega na tym, że to jej własna książka, napisana pod pseudonimem.

1.30 15. Międzynarodowy Konkurs Pianistyczny im. Fryderyka Chopina
2.30 Magazyn Ligi Mistrzów
3.00 Zakończenie programu

TVP2

5.55 „Złotopolscy" (234) „Ciężka choroba" - telenowela pol.
6.20 10 minut tylko dla siebie - mag.
6.35 Dwójka dzieciom: „Kamienna tajemnica" (6) - serial przyg.
7.00 Od przedszkola do Opola: Jacek Wójcicki - pr. dla dzieci
7.25 Dwójka dzieciom: „Teletubisie" (51)
7.55 „Czterdziestolatek - dwadzieścia lat później" (13) „Pod klucz, czyli prawo własności" - pol. serial kom.
9.00 Pytanie na śniadanie - mag.
9.30 Pogoda
9.35 Pytanie na śniadanie - mag.
10.00 Panorama
10.10 Pytanie na śniadanie - mag.
10.30 Pogoda
10.35 Pytanie na śniadanie - mag.
11.00 Panorama
11.05 Pogoda
11.10 „M jak miłość" (197) - pol. serial obycz.
12.00 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Montevideo ze smakiem - mag.
12.30 Studio Konkursu Chopinowskiego
12.40 Telezakupy
13.00 Panorama
13.10 Pogoda
13.15 Europa da się lubić...: Figlarna - talk show
14.10 „Lokatorzy" (25) „Ulubieniec mamy" - pol. serial kom.
14.40 Audycje komitetów wyborczych
15.05 „Doktor z alpejskiej wioski" (66) „Podrzutek" - serial obycz.
16.00 Panorama
16.20 Duże dzieci - talk show
17.00 Program rozrywkowy
17.15 „Allo, Allo" (24) - ang. serial kom.
17.40 Pogotowie Ekspresu Reporterów - mag.
17.55 Pogoda
18.00 Program lokalny
18.30 Panorama
18.50 Pogoda
19.00 Burza mózgów - teleturniej
19.50 Panorama flesz
19.55 „Życie jest piękne" - wł. dram. obycz. 1998, reż. Roberto Benigni, wyk. Roberto Benigni, Nicoletta Braschi, Giustino Durano, Lidia Alfonsi (111 min)

Rok 1938. Do malowniczego miasteczka Arezzo w Toskanii przyjeżdża Guido Orefice (Roberto Benigni), który jest z pochodzenia Żydem. Mężczyzna zakochuje się w miejscowej piękności Dorze (Nicoletta Braschi). Choć dziewczyna jest już zaręczona z faszystowskim dygnitarzem, uparty, ale pełen fantazji i wdzięku, Guido zdobywa jej uczucie i wkrótce zakochani biorą ślub. Mija kilka szczęśliwych lat. Małżonkowie mają pięcioletniego syna Giosué (Giorgio Cantarini). Tymczasem, w kraju nasila się antysemityzm. Pewnego dnia, Guido wraz z synem i wujem zostaje wysłany do obozu koncentracyjnego. Dora na własne życzenie podąża za bliskimi. Aby zaoszczędzić Giosué cierpień związanych z koszmarem obozowego życia, ojciec wmawia chłopcu, że to tylko gra, w której biorą udział więźniowie i strażnicy. Najgłośniejszy film 1998 roku, uznany przez wielu krytyków za arcydzieło, zdobywca trzech Oscarów, w tym za najlepszy film obcojęzyczny, i wielu innych prestiżowych nagród. Na zdjęciu Giorgio Cantarini i Roberto Benigni. (A)

22.00 Panorama
22.20 Biznes - pr. publicyst.
22.25 Sport telegram
22.30 Pogoda
22.45 „Oficer" (6) „Odwet" - pol. serial sens.

Policja aresztuje Topora i jego głównego pomocnika Cypę. Równocześnie, trwają poszukiwania sprawców strzelaniny w restauracji. Kruszon i Ryś aresztują Jubego, lecz podczas przesłuchań przestępca uparcie milczy. Przeszukując strony internetowe, Aldona natrafia na wyjaśnienie skrótu MAG - takie litery miał wytatuowane na ramieniu zabity Dahomej, identyczne ma również Juby. Okazuje się, że oznaczają one „Maszeruj albo giń" - hasło bojowe legii cudzoziemskiej. To tam Grand, Juby, Dahomej i Zidane zostali wyszkoleni.

23.50 Czy świat oszalał? „Trucizna i polityka" - ang. film dok.

Jeden z ekspertów wypowiadających się w filmie, Ken Alibek, był szefem radzieckiego programu zbrojeń biologicznych. Zna tysiące substancji, niosących chorobę, cierpienie i śmierć. Wykrycie wielu z nich jest niezwykle trudne lub wręcz niemożliwe. Przykładem choćby wydarzenia kampanii prezydenckiej na Ukrainie w 2004 roku. Wiktor Juszczenko, kandydat antykomunistycznej opozycji, po spotkaniu z szefem i wiceszefem ukraińskiej służby bezpieczeństwa poczuł się źle. Z każdym dniem jego stan pogarszał się, a lekarze nie byli w stanie ustalić przyczyny choroby. Wreszcie wiedeńscy doktorzy, po licznych konsultacjach, ustalili, że został zatruty zabójczą dioksyną. Terapia powiodła się, polityk odzyskał siły, ale substancja ta powoduje nieodwracalne zmiany w organizmie, sprzyja zawałom i chorobom nowotworowym. Trucizna od wieków służyła carom, potem była bronią Lenina i Stalina wobec rodzimych i zagranicznych wrogów. W moskiewskim Laboratorium X powstawały coraz nowsze toksyny, testowane na więźniach Łubianki. Dokumentaliści dowodzą, że także po upadku komunizmu trucizna pozostaje orężem rosyjskiej polityki. Zbiegły z ojczyzny milioner Borys Bieriezowski tylko cudem uniknął w londyńskim sądzie śmierci z rąk agenta, uzbrojonego w zatruty długopis.

0.35 „W obronie prawa 7" (23) - serial krym. USA
1.20 „Przystanek Wrocław" - pol. film dok.
2.10 Zakończenie programu

UNIKALNE FILMY TELEWIZJI WATYKAŃSKIEJ

Jan Paweł II

CZŁOWIEK, KTÓRY TWORZYŁ HISTORIĘ

Zrealizowany przez Telewizję Watykan niezwykły film dokumentalny podsumowujący pontyfikat Papieża Jana Pawła II

W czwartek, 20 października z „Echem Dnia"

SZCZEGÓŁY STRONY 50 i 51

PolSat

6.00 Piosenka na życzenie
6.55 TV Market - mag. reklamowy
7.10 Interwencja - mag. reporterów
7.30 „Ja się zastrzelę" (87) - serial kom. USA
8.00 „Zbuntowany anioł" (208) - telenowela argent.
8.55 Gra w ciemno - teleturniej
9.55 „13 posterunek" (32) - pol. serial kom.
10.30 „Czułość i kłamstwa" (129) - pol. serial obycz.
11.00 „Samo Życie" (594) - pol. serial obycz.
11.45 TV Market - mag. reklamowy
12.00 „Zbuntowany anioł" (209) - telenowela argent.
13.00 „Ja się zastrzelę" (88) - serial kom. USA
13.30 „Świat według Bundych" (129) - serial kom. USA
14.00 „Pierwsza miłość" (159) - pol. serial obycz.
14.45 „Rodzina zastępcza plus" (207) „Lans" - pol. serial kom.
15.45 Wydarzenia
16.05 Prognoza pogody
16.10 Interwencja - mag. reporterów
16.30 „Daleko od noszy" (67) „Teczka Kidlera" - pol. serial kom.
17.00 Gra w ciemno - teleturniej
18.00 „Pierwsza miłość" (160) - pol. serial obycz.

Żukowscy są zaskoczeni tym, że w szpitalu nie zastali Joasi. Siostra Paulina mówi, że pacjentka niemal uciekła ze szpitala. Teresa podejrzewa, że ktoś mógł wpłynąć na jej decyzję.

18.45 Wydarzenia
19.15 Sport
19.20 Prognoza pogody
19.30 „Samo Życie" (595) - pol. serial obycz.

Dona telefonuje do Adama. Prosi go do podwyżkę. Ku jej zaskoczeniu, mężczyzna po chwili przychodzi do jej pokoju hotelowego. Proponuje jej pomoc i przeprowadzkę. Łukasz idzie do Teresy i Kacpra. Wymyśla zabawny sposób, żeby uczcić narodziny ich dziecka. Barbara i jej rodzice składają Małgosi życzenia z okazji osiemnastych urodzin. Są bardzo zaskoczeni jej reakcją. Obawiają się, że dziewczyna wyprowadzi się z domu. Renia uświadamia sobie, jak bardzo Łukasz jest pomocny w trudnym dla całej rodziny okresie. Niespodziewanie, chłopaka odwiedza Julita.

20.15 „Pensjonat Pod Różą" (79) „Partner cz. 2" - pol. serial obycz.

Viola nie wie, czy powinna zająć się profesjonalnie tańcem towarzyskim. Przemek, jej partner i chłopak, nie chce jej tracić, dlatego próbuje pobić jej nowego partnera. Dusia i Tomek postanawiają przeprowadzić się do nowego domu. Kalina jest z tego bardzo zadowolona. Jaś stawia Bożenie ultimatum - ma przestać pić albo zmienić pracę. Na zdjęciu Magdalena Walach, Marzena Trybała i Agata Kulesza. (A)

21.15 „Gotowe na wszystko" (8) - serial obycz. USA

Andrew nie przejmuje się, że spowodował wypadek - bardziej od zdrowia mamy Solis martwi się uszkodzonym samochodem. Bree jest zrozpaczona i wściekła. Nie rozumie, co dzieje się z jej synem. Gabrielle jest zadowolona, że teściowa jest w śpiączce, gdyż dzięki temu jej romans jeszcze nie wyjdzie na jaw. Pod wpływem spotkania z księdzem, kobieta wyznaje swoje grzechy, twierdzi jednak, że niczego nie żałuje, bo jest na to za młoda.

21.30 Studio LOTTO (w przerwie serialu)
22.20 Co z tą Polską? - pr. publicyst.
23.20 „Zakręcone" (7) - pol. serial kom.
23.50 Biznes Wydarzenia - mag.
0.10 Prognoza pogody
0.15 „Fala zbrodni" (34) „Fałszerze" - pol. serial sens.
1.10 „Weather Underground rewolucja w Ameryce" - film dok.
2.10 Magazyn sportowy
5.30 Zakończenie programu

TVN

6.00 Uwaga! - mag. reporterów
6.20 Telesklep
7.00 „Medicopter 117" (1/13) (powt.)
7.55 „Gorzka zemsta" (135) - telenowela
8.50 (na żywo) Wykręć numer - teleturniej
10.10 (na żywo) Graj o raj - teleturniej
11.05 „Usterka" - serial fab.-dok.
11.35 „Anioł Stróż" (7) „Gabriel umiera" - pol. serial kom.
12.05 Rozmowy w toku - talk show
13.10 „W-11 - Wydział Śledczy": „Totolotek" - pol. serial fab.-dok.
13.45 „Medicopter 117" (2) - niem. serial sens.
14.45 „Brygada ratunkowa" (12) - serial sens. USA
15.45 „Gorzka zemsta" (136) - telenowela
16.45 Fakty
17.00 Uwaga! - mag. reporterów
17.15 Rozmowy w toku: Będę żył 150 lat? - talk show
18.25 „W-11 - Wydział Śledczy": „Duch" - pol. serial fab.-dok.
19.00 Fakty
19.30 Sport
19.40 Pogoda
19.45 Uwaga! - mag. reporterów
20.10 „Karol. Człowiek, który został papieżem" (2-ost.) - fr.-kanad.-niem.-pol.-wł. film biogr.

Polska pierwszej połowy lat 50., czasy terroru stalinowskiego. Ksiądz Karol Wojtyła pracuje z młodzieżą - organizuje między innymi wycieczki w góry, w trakcie których podejmuje dyskusje na wszelkie tematy - od polityki po miłość. W trakcie prac Soboru Watykańskiego II (1962-65), arcybiskup Wojtyła głosi potrzebę odnowy Kościoła. Gdy w 1978 roku papież Jan Paweł I umiera po zaledwie 33 dniach swego pontyfikatu, kardynał Karol Wojtyła wyjeżdża do Rzymu na konklawe, zabierając z sobą małą walizeczkę. Spodziewa się wrócić za kilka dni, wiele spraw zostawia niezałatwionych. Na zdjęciu Piotr Adamczyk. (A)

22.10 „Epidemia" - film sens. USA 1995, reż. Wolfgang Petersen, wyk. Dustin Hoffman, Cuba Gooding Jr, Kevin Spacey (155 min)

Pułkownik Daniels, epidemiolog z wojskowego instytutu chorób zakaźnych, trafia do położonej w sercu dżungli osady, której ludność została zdziesiątkowana przez tajemniczą chorobę.

0.45 Misja Martyna: Poznać życie oceanu - pr. rozr.
1.15 Siłacze - pr. rozr.
2.20 Uwaga! - mag. reporterów
2.40 Telesklep
3.00 Nic straconego - programy powtórkowe

TV4

5.45 VIP - wydarzenia i plotki - mag.
6.10 KINOmaniaK - mag. film.
6.35 Strefa P - mag. muz.
7.00 Muzyczne listy - mag. muz.
8.00 TV Market - mag. reklamowy
8.15 „Pokemon" (86) - serial anim.
8.45 Benny Hill (12) - pr. rozr.
9.15 Bar Europa - reality show
9.45 TiVi-sekcja - talk show
10.45 Dekoratornia - mag.
11.15 Kasa na bank - teleturniej
12.15 Bar Europa - reality show
13.00 Instynkt tropiciela - przewodnik po Polsce
13.30 Daję słowo - teleturniej
14.15 Muzyczne listy - mag. muz.
15.15 „Pokemon" (87) - serial anim.
15.45 „Grzechy" (2) - serial obycz. USA
16.45 „Reba" (14) - serial kom. USA
17.15 Benny Hill (13) - pr. rozr.
17.45 (na żywo) Bar Europa - plusy i minusy - reality show
18.15 Taxi - teleturniej
19.00 Goście Michaela Parkinsona (4) - talk show
20.00 (na żywo) Bar Europa - plusy i minusy - reality show
21.00 „Naga broń" - kom. krym. USA 1988, reż. David Zucker, wyk. Leslie Nielsen, Priscilla Presley, Ricardo Montalban, George Kennedy (82 min)
22.50 Wydarzenia
23.00 Komenda - mag. policyjny
23.30 „Koszmar minionego lata" - horror USA 1997, reż. Jim Gillespie, wyk. Jennifer Love Hewitt, Sarah Michelle Gellar, Ryan Phillippe, Freddie Prinze Jr (96 min)

Southport, niewielka osada rybacka w Północnej Karolinie. Czwórka przyjaciół: Helen, jej chłopak Barry, Julie i Ray, wraca samochodem z obchodów święta 4 lipca. Nagle, na drodze pojawia się postać w rybackiej pelerynie. Barry, który jest pod wpływem alkoholu, zbyt późno naciska hamulec.

1.35 Muzyczne listy - mag. muz.
2.25 Strefa P - mag. muz.
2.50 Joker - pr. rozr.
3.40 Zakończenie programu

PROFIREAL

PROFI POŻYCZKA

Uwaga Drodzy Klienci!

od 1.500 do 20.000 zł

Podstawowe warunki udzielania pożyczki Profireal:
- brak opłat wstępnych! (zakaz pobierania opłat)
- dowód osobisty
- umowa o pracę (renta lub emerytura)
- wniosek, ocena wstępna i zaświadczenie o zatrudnieniu tylko na drukach Profireal
- w przypadku emerytury i renty zaświadczenie o przyznaniu lub waloryzacja

aż 10 000 zł bez żyrantów

W przypadku pytań lub wątpliwości prosimy o kontakt telefoniczny:

tel. (0-48) 362 59 05 www.profireal.pl

LEKTURY WSZECH CZASÓW Z „ECHEM DNIA"

WE WTOREK, 18 PAŹDZIERNIKA,

Fraszki, Treny, Pieśni

TV Polonia

6.00 Kawa czy herbata?
8.00 Wiadomości
8.10 Pogoda
8.15 Prosto w oczy (powt.)
8.25 Telezakupy
8.45 Jedyneczka: Cienie - pr. dla dzieci
9.10 Znaki czasu - mag.
9.30 „Specłagier Rembertów" (powt.)
10.25 15. Międzynarodowy Konkurs Chopinowski - finał 2. dzień
11.25 Skarbiec - mag. edukacyjny
12.00 Wiadomości
12.10 „Złotopolscy" (672) „Mąż" - telenowela
12.35 Audycje komitetów wyborczych
12.45 „Plebania" (284) - pol. serial obycz.
13.05 Polska karta (powt.)
13.35 „Egzamin z życia" (7) (powt.)
14.20 Świadkowie nieznanych historii: Gry operacyjne SB (powt.)
15.00 To jest temat - mag. reporterów
15.15 Debata (powt.)
15.55 Jedyneczka: Cienie (powt.)
16.20 30 ton! Lista, lista (powt.)
16.45 Studio Konkursu Chopinowskiego
17.00 Teleexpress
17.15 Sportowy Express
17.20 Prezydent dla Polski - pr. publicyst.
17.30 Telezakupy
17.45 Znaki czasu - mag.
18.10 Raj - mag.
18.35 Smak Europy
18.45 Skarbiec - mag. edukacyjny
19.15 Dobranocka: „Przygody Bolka i Lolka" - „Podwodna wycieczka"
19.30 Wiadomości
19.55 Sport
20.00 Pogoda
20.05 Pogoda dla kierowców
20.10 „Złotopolscy" (672) „Mąż" (powt.)
20.35 Audycje komitetów wyborczych
20.45 „Plebania" (284) (powt.)
21.10 Polskie Recklinghausen 2005 - rep.
21.25 Teatr TV: „Jesienny wieczór" - sztuka Friedricha Dürrenmatta, 1992, reż. Jacek Koprowicz, wyk. Mariusz Benoit, Piotr Fronczewski, Adam Biedrzycki
22.20 Reportaż
22.45 Mistrzowskie interpretacje Jana Krenza - koncert
23.30 Panorama
23.45 Biznes - pr. publicyst.
23.50 Sport telegram
23.55 Pogoda
0.00 Prosto w oczy - pr. publicyst.
0.15 Program publicystyczny
1.00 Animowany świat wyobraźni: „Labirynt" (powt.)
1.15 Dobranocka za oceanem
1.30 Wiadomości (powt.)
1.55 Sport (powt.)
2.00 „Złotopolscy" (672) „Mąż" (powt.)
2.25 Audycje komitetów wyborczych
2.35 „Plebania" (284) (powt.)
2.55 Polskie Recklinghausen 2005 (powt.)
3.10 Teatr TV: „Jesienny wieczór" (powt.)
4.10 Reportaż (powt.)
4.35 Mistrzowskie interpretacje Jana Krenza - koncert
5.15 Skarbiec (powt.)
5.45 Wiadomości (powt.)

TVP Kultura

13.05 Studio Kultura - informacje
13.25 „Przystań" - pol. film obycz. 1997, reż. Jan Hryniak, wyk. Maja Ostaszewska, Rafał Królikowski, Jan Machulski, Edyta Olszówka (78 min)
14.50 Kino krótkich filmów: „Klatki"
15.00 „Niepokoje wychowanka Törlessa" - fr.-niem. film obycz. 1966, reż. Volker Schlöndorff, wyk. Mathieu Carriere, Marian Seidowsky, Bernd Tischer (87 min)
16.25 „Wyspa R.O." - pol. film anim.
17.00 „Odchodząc od źródeł. Simon Rattle o muzyce XX wieku" (1) - ang. serial dok.
17.55 (na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Finał (3) - koncert
19.40 Studio Kultura - informacje
19.55 (na żywo) Konkurs Chopinowski w TVP Kultura: Finał (3) - koncert
21.00 Śmierć w Wenecji - opera Benjamina Brittena
23.15 Strefa alternatywna: Video Art (6) - mag.
23.40 Strefa alternatywna: Komix (64) - antologia komiksu
23.45 Strefa alternatywna: Space Star Lovers w Diunie - rep. Polska 2005
0.00 Strefa alternatywna: Głośne czytanie (57)
0.05 Strefa alternatywna: Nikt znikąd, czyli Maciej Maleńczuk i grupa Homo Twist - koncert
0.40 Strefa alternatywna: Relax - Kaziut
1.00 Zakończenie programu

TVP3 Kielce

6.15 (WP) Telezakupy (następna emisja o 10.10)
6.30 (WP) Kurier (następne emisje o 6.45, 7.00, 7.15, 7.30, 8.30, 9.30, 10.30, 11.30, 12.30, 13.30, 14.30, 15.30, 16.30, 17.30, 20.30, 22.30)
6.35 (WP) Kurier gospodarczy - flesz (następne emisje o 6.50, 7.05, 7.20, 9.45)
6.38 (WP) Kurier sportowy - flesz (następne emisje o 6.53, 7.08, 7.25, 9.48)
6.40 (WP) Prognoza pogody (następne emisje o 6.55, 7.10, 7.27, 7.40, 8.40, 9.50, 10.40, 11.40, 13.40, 14.40, 15.40, 16.40, 17.45, 21.40)
6.43 (WP) „Kamera Kuriera" - felieton (następna emisja o 6.57)
7.45 Informacje - pr. inform. (następne emisje o 18.00, 21.45)
7.55 Pogoda w regionie (następne emisje o 16.50, 18.15, 21.57)
8.00 Magazyn
8.45 (WP) Gość dnia - wywiad (następna emisja o 11.15)
9.00 (WP) „Więcej niż jedno" (6) - ang. serial dok. (następna emisja o 15.45)
9.55 (WP) To jest temat - mag. reporterów (następne emisje o 12.10, 14.15)
10.45 (WP) Telekurier - mag. reporterów (następna emisja o 20.00)
11.45 (WP) Teleplotki - mag. inform.
12.35 (WP) „Tajniki umysłu" - film dok. USA
13.45 (WP) „Filmówka" (4) „Pierwsze etiudy" - pol. serial dok.
14.45 (WP) Tatrzańskie opowieści - mag. turyst.
15.00 (WP) Jan Paweł II w polskim domu - rep.
16.10 (WP) Rozmowa dnia - pr. publicyst.
16.45 Informacje - flesz - pr. inform.
16.53 Zbliżenia (powt.)
17.10 Z archiwum TVP 3 Kielce (powt.)
17.50 „Co w puszczy piszczy?" (powt.)
18.18 7 minut. Rozmowa dnia - pr. publicyst. (następna emisja o 22.00)
18.30 Speed - mag. motoryz.
19.00 „Saga rodów" - cykl dok.
19.30 Antenowe remanenty (powt.)
20.50 (WP) Studio pogoda (następna emisja o 22.45)
21.00 (WP) Echa dnia - pr. publicyst.
21.30 (WP) Kurier gospodarczy - pr. inform.
22.08 Spotkanie z reportażem (powt.)
22.15 (WP) Niezła jazda - mag. rowerowy
22.50 (WP) Kurier sportowy - pr. inform.
23.05 (WP) Patrol Trójki - mag. krym.
23.35 (WP) „To, co najcenniejsze" - dram. obycz. USA 1995, reż. Frank Arnold, wyk. Joanna Kerns, Stephanie Zimbalist, Gaby Hoffmann, Michael Shulman (89 min)

Nastoletnia Cathy zachodzi w ciążę z ukochanym Stevem. Para natychmiast bierze ślub, a niebawem przychodzi na świat ich córeczka Andrea. Kilka lat później rodzi się im jeszcze syn Brad. By zapewnić rodzinie godziwe utrzymanie, Steve nieustannie pracuje. Niestety, Cathy nie potrafi sama poradzić sobie z domowymi obowiązkami i opieką nad dziećmi. Pewnego dnia, po prostu wybiega z domu i więcej tam nie wraca. Mąż próbuje ją odszukać, lecz zaginiona nie daje znaku życia. Mijają trzy lata.

1.05 Zakończenie programu

TVP3 Rzeszów

7.45 Aktualności - pr. inform. (następna emisja o 21.45)
8.00 Zbliżenia: Leszek Mazan i Henryk Cebula - pr. publicyst.
16.45 Felieton
17.50 Kalejdoskop Aktualności (następne emisje o 18.30, 19.45, 22.00)
18.00 Aktualności; Prognoza pogody - pr. inform.
18.45 Interwencje Aktualności
19.10 Stan zagrożenia - mag. policyjny
19.25 Integracja, wieś, nowe możliwości - mag.

TVP3 Warszawa

7.45 Telewizyjny Kurier Warszawski - pr. inform. (następna emisja o 18.00)
8.00 Po twojej stronie (powt.)
8.25 Prognoza pogody dla Warszawy i Mazowsza
16.45 Wiadomości Kuriera - pr. inform.
16.50 „Powstanie warszawskie" - cykl dok.
17.00 50 lat Filmoteki Narodowej
17.50 Wywiad Kuriera (następna emisja o 22.05)
18.30 Kontr-o-wersje - pr. publicyst.
19.00 „Saga rodów" - cykl dok.
19.30 Antenowe remanenty (powt.)
21.45 Kurier Warszawy i Mazowsza - pr. inform.
22.00 Wiadomości sportowe

TVN7

6.00 „Nie ma sprawy" (35) - serial kom. USA
6.55 Telesklep
7.30 „Biały welon" (128) - telenowela
8.20 „Mała księżniczka" (100) - telenowela
9.15 „Nie ma sprawy" (36) - serial kom. USA
10.15 „Tajemnice Smallville" (6) - serial sf
11.15 (na żywo) Mania grania - teleturniej interaktywny
12.15 Telesklep
14.25 „Mała księżniczka" (101) - telenowela
15.20 „Biały welon" (128) - telenowela
16.10 „Dwóch i pół" (14) - serial kom. USA
16.40 „Przyjaciele" (20) - serial kom. USA
17.10 „Gra na maksa" (5) - serial obycz. USA
18.10 „Tajemnice Smallville" (7) - serial sf USA-kanad.
19.10 „Dwóch i pół" (15) - serial kom. USA
19.40 „Przyjaciele" (21) - serial kom. USA
20.10 „Mad Max pod Kopułą Gromu" - film sf USA-austral. 1985, reż. George Miller, George Ogilvie, wyk. Mel Gibson, Tina Turner, Paul Larsson, Bruce Spence (130 min)
22.20 „Kobra - oddział specjalny" (9) - niem. serial sens.
23.20 „48 godzin" - film sens. USA 1982, reż. Walter Hill, wyk. Eddie Murphy, Nick Nolte, Annette O'Toole, Frank McRae (120 min)
1.20 (na żywo) Nocne igraszki - pr. interaktywny
3.30 Chwila prawdy - pr. rozr.
4.30 Zakończenie programu

TV Puls

5.55 Kiedy ranne wstają zorze
6.00 Octava dies - pr. inform.
6.40 „Droga do Avonlea" (40) - serial obycz.
7.45 Puls wieczoru - pr. publicyst.
8.30 „Niewolnica Isaura" (85) - telenowela
9.10 „Kaszubi" - pol. film dok.
10.15 Telezakupy
11.40 Audiencja generalna (powt.)
12.50 „Niewolnica Isaura" (85) - telenowela
13.30 „Porwanie Artemidy" - film sens. USA 2000, reż. Jean Pellerin, wyk. Rob Lowe, Larisa Miller, Craig Wasson, Harry Van Gorkum (87 min)
15.30 Octava dies - pr. inform.
16.10 „Droga do Avonlea" (41) - serial obycz.
17.20 „Niewolnica Isaura" (86) - telenowela
17.55 Puls żużla - mag. sport.
19.05 Taaaka ryba - mag. wędkarski
19.45 (na żywo) Puls wieczoru - pr. publicyst.
20.30 „Ksiądz Jerzy" - pol. film dok.
21.50 KinoRozmównica - mag. film.
22.30 „Don Matteo" (33) - wł. serial krym.
23.35 Puls wieczoru - pr. publicyst.
0.25 „Przystanek Syberia" - pol. film dok.
0.55 Puls żużla - mag. sport.
1.55 „Niewolnica Isaura" (86) - telenowela
2.20 Festiwal Gospel Camp Meeting - Osiek 2005 - koncert
3.00 Zakończenie programu

HBO

6.30 „Dziewięć królowych" - argent. dram. krym. 2000, reż. Fabián Bielinsky (110 min)
8.25 „Bracia" - kom. USA-kanad. 2004, reż. Jordan Barker (93 min)
10.05 „Wakacje Waltera" - kom. przyg. USA 2003, reż. Tim McCanlies (105 min)
11.55 „Armageddon" - film sf USA 1998, reż. Michael Bay (145 min)
14.25 „Emily i ja" - film familijny USA 2000, reż. Nathan Langford (107 min)
16.15 „Zafir" - duński film familijny 2003, reż. Malene Vilstrup (73 min)
17.30 „Szukam mieszkania" - kom. kanad. 2000, reż. Bill Robertson, wyk. Andrew Tarbet, Kari Matchett, Valérie Jeanneret, Matt Gordon (85 min)
19.00 „Dziewięć królowych" (powt.)
21.00 Czwartkowa premiera: „Podatkowi desperaci" - kom. austral. 2004, reż. Dean Murphy, wyk. Michael Caton, Paul Hogan, Alan Cassell, Andy Pappas (97 min)
22.40 HBO na stojaka! (114) - pr. rozr.
23.10 „Bad Boys 2" - film sens. USA 2003, reż. Michael Bay, wyk. Martin Lawrence, Will Smith, Jordi Mollà, Gabrielle Union (141 min)
1.35 „Konwojent" - thriller fr. 2004, reż. Nicolas Boukhrief, wyk. Albert Dupontel, Jean Dujardin, François Berléand, Claude Perron (90 min)
3.10 „Odmrożenie" - kom. USA 2005, reż. Jonathan Schwartz (78 min)
4.35 „Szukam mieszkania" (powt.)

Canal +

7.00 Łapu-capu - chochliki telewizyjne
7.10 Nie przegap - mag. inform.
7.20 „Diabelski młyn" - filmy anim.
8.00 (K) „Syberia z marzeń" - film dok. USA
9.05 (K) „W pułapce miłości" - film krym. USA 1949, reż. Robert Siodmak, wyk. Burt Lancaster, Yvonne de Carlo, Dan Duryea, Stephen McNally (84 min)
10.40 (K) „Jak ugryźć 10 milionów? 2" - kom. USA 2004, reż. Howard Deutch, wyk. Bruce Willis, Matthew Perry, Natasha Henstridge, Amanda Peet (95 min)
12.25 (K) „Syreny" - film fantasy USA 2003, reż. Ian Barry, wyk. Nikita Ager, Erika Heynatz, Sarah Laine, Daniel Frederiksen (85 min)
14.00 (K) Łapu-capu extra - chochliki telewizyjne
14.30 (K) „W kogo ja się wrodziłem?" - pol. film obycz. 2001, reż. Ryszard Bugajski, wyk. Krzysztof Kolberger, Emil Karewicz, Andrzej Andrzejewski, Magdalena Kumorek (60 min)
15.40 (K) „Ława przysięgłych" - dram. obycz. USA 2003, reż. Gary Fleder, wyk. John Cusack, Gene Hackman, Dustin Hoffman, Rachel Weisz (123 min)
17.55 (K) „W 80 dni dookoła świata" - film przyg. USA-irland.-niem.-ang. 2004, reż. Frank Coraci, wyk. Steve Coogan, Jackie Chan, Cecile De France (115 min)
20.00 „Diabelski młyn" - filmy anim.
20.40 Nie przegap - mag. inform.
20.50 Łapu-capu - chochliki telewizyjne
21.00 (K) Premiera: „Joey" (3) - serial kom. USA

Joey postanawia urządzić przyjęcie, aby lepiej poznać nowych sąsiadów. Zależy mu zwłaszcza na poznaniu Jake'a, który jednak zajmuje się głównie podrywaniem Giny.

21.35 (K) Premiera: „Dotyk zła" (10) - serial krym.
22.25 (K) „Klątwa muchy" - horror ang. 1965, reż. Don Sharp, wyk. Brian Donlevy, George Baker, Carole Gray (83 min)
0.00 (K) „Medium" - thriller USA 2004, reż. Stephen T. Kay, wyk. Anne Heche, Jonathan LaPaglia, Leigh Jones (87 min)
1.35 (K) „Dom śmierci" - horror USA-kanad.-niem. 2003, reż. Uwe Boll, wyk. Jonathan Cherry, Tyron Leitso, Clint Howard, Ona Grauer (87 min)
3.05 (K) „Siostry magdalenki" - irland.-ang. dram. obycz. 2002, reż. Peter Mullan, wyk. Geraldine McEwan, Anne-Marie Duff, Nora-Jane Noone, Dorothy Duffy (115 min)

Tele 5

6.30 Magazyn sportowy
6.55 Prognoza pogody
7.00 „Świat wokół nas" - austral. serial dok.
7.30 „Andromeda" (36) - serial sf USA-kanad.
8.15 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
9.05 Telezakupy
11.00 „Czynnik PSI" (78) - serial sf USA-kanad.
12.00 „Ostatnie szaleństwo" - kom. USA 1987, reż. Corey Allen, wyk. John Ritter, Connie Sellecca, Randee Heller, John Bennett Perry (90 min)
13.45 Telezakupy
14.10 Prognoza pogody
14.20 Werdykt - pr. publicyst.
15.25 Program sportowy
16.20 10 minut - pr. publicyst.
16.35 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
17.30 Prognoza pogody
17.40 „Andromeda" (37) - serial sf USA-kanad.
18.25 Werdykt - pr. publicyst.
19.55 Prognoza pogody
20.05 „Czynnik PSI" (28) - serial sf USA-kanad.
21.00 „Mamusia 2" - thriller USA 1997, reż. Max Allan Collins, wyk. Patricia McCormack, Rachel Lemieux, Paul Petersen, Gary Sandy (110 min)

Kontynuacja filmu „Mamusia". Bohaterka (Patricia McCormack) oczekuje w więzieniu na wykonanie wyroku śmierci. Jednak udaje jej się uniknąć egzekucji, gdyż ma wziąć udział w specjalnym programie, mającym na celu leczenie morderczych skłonności u więźniów. Zostaje warunkowo zwolniona z więzienia. Teraz pragnie przede wszystkim odzyskać miłość i zaufanie swojej córki Jessiki (Rachel Lemieux).

22.50 10 minut - pr. publicyst.
23.05 Prognoza pogody
23.15 „Waleczne serca" - kanad. serial fab.-dok.
0.05 „Świat wokół nas" - austral. serial dok.
0.40 „Zbrodnie miłości" - film erot. USA 2001, reż. Rachel Gordon, wyk. Susan Featherly, John Busse, Larry Poston Jr, Lauren Montgomery (100 min)
2.20 Rybia nocka

Canal+ Film

8.30 Złoto dezerterów - kom. pol. **10.35** Szeryf z Los Angeles - dram. obycz. USA **12.00** Diabelski młyn - filmy anim. **12.40** Łapu-capu - chochliki telewizyjne **12.45** Nie przegap - mag. inf. **13.00** Ekspres Petersburg - Cannes - ang. dram. przyg. **14.35** Popatrz na mnie - komediodram. fr.-wł. **16.25** Koszty życia - komediodram. fr. **18.15** Nasza Ameryka - irland.-ang. dram. obycz. **20.00** Powrót - ros. dram. obycz. **21.50** Intermission - komediodram. irland.-ang. **23.35** Joey (3) - serial kom. USA **0.00** Dotyk zła (10) - serial krym. USA **0.45** Wolf's Rain (20) - serial anim. **1.10** Zbrodnia ferpekcyjna - kom. hiszp.-wł. **2.50** To właśnie miłość - kom. romantyczna USA-ang. **5.00** Zakończenie programu

Hallmark

6.00 Ku światłości - dram. obycz. USA **7.45** Bezkresne światy Herberta George'a Wellsa (3-ost.) - film fantasy USA-ang. **9.30** Stary sklep (1/2) - dram. kostium. USA **11.15** Pies Baskerville'ów - horror kanad. **13.00** Córki McLeoda (2) - austral. serial obycz. **13.45** Ku światłości - dram. obycz. USA **15.30** Bezkresne światy Herberta George'a Wellsa (3-ost.) - film fantasy USA-ang. **17.15** Stary sklep (1/2) - dram. kostium. USA **19.00** Córki McLeoda (2) - austral. serial obycz. **20.00** Wybór Fieldera - dram. obycz. USA **21.45** Babski oddział (16) - serial sens. USA **22.45** Carla - ang. dram. psych. **0.30** Czarny Lis: Dobry i zły - western USA **2.15** Babski oddział (16) - serial sens. USA **3.00** Wybór Fieldera - dram. obycz. USA **4.30** Czarny Lis: Dobry i zły - western USA

Europa Europa

14.00 Majowy wieczór - fr. dram. psych. **15.30** Krąg - film krótkometr. **15.45** W kręgu zła - fr.-wł. dram. krym. **18.10** Niezrozumiany - fr.-wł. dram. obycz. **20.00** Lekcja pływania - film krótkometr. **20.15** Syndrom uwięzienia - film krótkometr. **20.30** Chcę przecież tylko, abyście mnie kochali - niem. dram. obycz. **22.25** Pożegnanie z filmem: Chłopcy z Placu Broni - dram. obycz. USA-węg. **0.20** Ośmiornica 4 - wł. serial krym. **1.25** Ośmiornica 5 - austr.-fr.-niem.-wł. serial krym.

Ale Kino!

8.00 Szkoła podstawowa - komediodram. czechosłow. **9.45** Za drzwiami Actors Studio: Salma Hayek - serial dok. **10.40** Opętanie - wł. dram. krym. **13.00** Podróże - belg.-fr.-pol. dram. psych. **15.00** Żądza władzy - dram. obycz. USA **16.55** Letni śnieg - komediodram. Hongkong **18.40** Zaczarowany rower - pol. film obycz. **20.00** New Jack City - film sens. USA **21.45** Miejskie dreszczowce - Żywy lub martwy - film krótkometr. **22.00** Mocne Ale! Niemy krzyk - thriller USA-niem.-ros.-ang. **23.40** Hawana - dram. obycz. USA **2.00** Zakończenie programu

Cinemax

6.00 Rzeka światła - jap. film obycz. **7.40** Ojcowie i synowie - dram. obycz. USA **9.20** Bryłka złota - kom. austral. **11.00** Proste historie - kom. argent.-hiszp. **12.30** Sny - film fantasy USA-jap. **15.05** Pupilek - film anim. **16.20** Żony ze Stepford - film sf USA **18.20** Rzeka światła - jap. film obycz. **20.00** Najlepsze z najlepszych: Nadzieja i chwała - komediodram. ang. **22.00** Narodziny gwiazdy - musical USA **0.15** Zbieracz - thriller kanad. **2.20** Ciało i dusza - dram. obycz. USA **3.55** Salvador - dram. woj. USA

Planete

6.45 Ginące gatunki (3) Żuraw koroniasty **7.15** Prekursorzy (6) Eksperymentalne wersje F-16 **8.10** Dave Brubeck odkrywany na nowo **9.10** Szkolne opowieści (2) Collegio di Merode w Rzymie **9.40** Historia linii lotniczych (11) Na dalekiej Północy **10.35** Historia linii lotniczych (12) Nad oceanami **11.30** Thalassa (66) Miłosne gniazdko śledzi **12.05** Stalingrad (3-ost.) Zagłada **13.05** Wielcy dowódcy (1/6) Aleksander Macedoński i bitwa pod Issos **13.55** Thalassa (61) Lampedusa - wyspa imigrantów **14.30** Thalassa (56) Dobonsolo przypłynie z opóźnieniem **15.05** Clintonowie - miłość i władza **15.55** Alwaleed: Biznesmen, miliarder, książę **16.50** Francja dla smakoszy i wędrowców (28) Auxerre **17.20** Czerpiąca Wodę ze Źródła **18.15** Body Art - sztuka efemeryczna **19.10** Pod słońcem Afryki (7) **19.45** Mistrzowie piłki (10) Ronaldo **20.15** Ginące gatunki (18) Lwy w opałach **20.50** Masoni - tajemnica i potęga (1/2) **21.45** Masoni - tajemnica i potęga (2-ost.) **22.40** Thalassa (51) Nurkowanie w Morzu Czerwonym **23.15** Francja dla smakoszy i wędrowców (18) Calanche **23.45** Nowa wielka gra (1/3) Rzeka przeznaczenia **0.40** Nowa wielka gra (2) Czas zbiorów **1.40** Nowa wielka gra (3-ost.) Diabelski wiatr

Animal Planet

6.00 Na pomoc zwierzętom (31) **6.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (31) **7.00** Rezydencja surykatek (10) **7.30** Małpi biznes (13) **8.00** Dziennik z życia wielkich kotów (6) **8.30** Walka o przetrwanie: Następne pokolenie **9.00** Zwierzęta inspirują: Bohaterowie Gwiezdnych wojen **10.00** Łowca krokodyli: Najniebezpieczniejsze węże Afryki **11.00** Policja dla zwierząt w Miami: Pyton seryjny morderca **12.00** Na pomoc zwierzętom (31) **12.30** Najzabawniejsze zwierzęta świata (32) **13.00** Rezydencja surykatek (10) **13.30** Małpi biznes (14) **14.00** Dziennik z życia wielkich kotów (6) **14.30** Walka o przetrwanie: Następne pokolenie **15.00** Zwierzęta inspirują: Bohaterowie Gwiezdnych wojen **16.00** Policja dla zwierząt w Houston: Dramat na sali sądowej **17.00** Na pomoc zwierzętom (32) **17.30** Na ratunek przyrodzie (10) **18.00** Niewiarygodne filmy o zwierzętach (121) **18.30** Dziennik z życia wielkich kotów (7) **19.00** Rezydencja surykatek (11) **19.30** Małpi biznes (14) **20.00** Zwierzęta od A do Z: Rój **20.30** Walka o przetrwanie: Szybkość **21.00** Zabić, by żyć: Strój do kolacji **22.00** Policja dla zwierząt w Miami: Tajemniczy potwór **23.00** Rezydencja surykatek (11) **23.30** Małpi biznes (14) **0.00** Obóz psów rekrutów: Psy prowadzące - następna generacja **1.00** Na pomoc zwierzętom (32) **1.30** Na ratunek przyrodzie (10) **2.00** Zabić, by żyć: Strój do kolacji **3.00** Rezydencja surykatek (11) **3.30** Małpi biznes (14) **4.00** Zwierzęta od A do Z: Rój **4.30** Walka o przetrwanie: Szybkość **5.00** Policja dla zwierząt w Miami: Tajemniczy potwór

Discovery Channel

6.00 Ramzes: Wielki faraon **7.00** Czołgi: Sturmartillerie **8.00** Machiny wojenne XXI wieku (4) **9.00** Starcie bestii: Anakonda czy jaguar? **10.00** Z ukrycia: Loch Ness **11.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Dekompresja wybuchowa **12.00** Ramzes: Wielki faraon **13.00** Czołgi: Sturmartillerie **14.00** Machiny wojenne XXI wieku (4) **15.00** Wielka rzecz: Woda **16.00** Superjazda: Droga po trofeum **17.00** Ryzykant: Ognisty szyb **18.00** Supermaszyny: Myśliwce **19.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Pocisk z kurczaka **20.00** Komandosi w górach **21.00** Winny, czy niewinny? (8) **22.00** Śledztwo w toku: Śmierć nad morzem **23.00** Amerykański chopper: Tradycyjny chopper 2 - Comanche **0.00** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie...: Pochodzenie erotyzmu **0.30** Wszystko, co chcielibyście wiedzieć o seksie...: Jego seksowna przemiana **1.00** Niesamowite maszyny: Superpociągi **2.00** Detektywi sądowi: Mordercze zamiary **3.00** Starcie bestii: Lew czy krokodyl? **4.00** Z ukrycia: Klątwa egipskich mumii **5.00** Prawda czy fałsz - pogromcy mitów: Tonący Titanic

Travel Channel

8.00 Gotowi do drogi: Korsyka **8.30** Gotowi do drogi: Sycylia **9.00** Alby Mangels - podróże pełne przygód: Refleksje z raju - Vanuatu **10.00** Odległe lądy: Cyklady **10.30** Drogi Ameryki: Z Santa Barbara w górę doliny **11.00** Smaki Australii: Adelaide **11.30** Spragniony podróżnik: Dżin **12.00** Bazar: Singapur **12.30** Luksus na światowym poziomie: Argentyna **13.00** Planeta wakacje: Borneo **13.30** Żyłka podróżnicza: Wybrzeże Pacyfiku **14.00** Obieżyświat: Iran **15.00** Gotowi do drogi: Korsyka **15.30** Gotowi do drogi: Sycylia **16.00** Bazar: Singapur **16.30** Luksus na światowym poziomie: Argentyna **17.00** Odległe lądy: Cyklady **17.30** Drogi Ameryki: Z Santa Barbara w górę doliny **18.00** Żyłka podróżnicza: Seszele **18.30** Planeta wakacje: Borneo **19.00** Obieżyświat: Korsyka, Sardynia i Sycylia **20.00** Bazar: Singapur **20.30** Luksus na światowym poziomie: Argentyna **21.00** W 80 dni dookoła świata: Zwariowana Montana **21.30** Podróże kolejami szwajcarskimi: Szlak Emmental (1) **22.30** Wspaniałe wyprawy (najciekawsze podróże) **23.00** Obieżyświat: Iran **0.00** Gotowi do drogi: Korsyka **0.30** Gotowi do drogi: Sycylia **1.00** Bazar: Singapur **1.30** Luksus na światowym poziomie: Argentyna **2.00** Zakończenie programu

National Geographic

8.00 Najgroźniejszy wąż **9.00** Okrutna planeta **10.00** W samym środku tornada **11.00** Małpi biznes (4) **11.30** Psie profesje: Cooper, Wasabe i Frito **12.00** Tuż przed tragedią: Pożar w tunelu **13.00** Najgroźniejszy wąż **14.00** Okrutna planeta **15.00** W samym środku tornada **16.00** Urodzeni mordercy: Trucizna **17.00** Tuż przed tragedią: Pożar w tunelu **18.00** Małpi biznes (4) **18.30** Psie profesje: Cooper, Wasabe i Frito **19.00** Najgroźniejszy wąż **20.00** Katastrofa w przestworzach: Na skróty **21.00** Spisek w haremie **22.00** Egipski Napoleon **23.00** Katastrofa w przestworzach: Zderzenie w powietrzu **0.00** Spisek w haremie **1.00** Klątwa króla Tutenchamona **2.00** Zakończenie programu

Canal+ Sport

7.00 Piłka nożna: Ligue 1 - mag. ligi francuskiej (powt.) **7.30** Piłka nożna: Premiership - mag. ligi angielskiej (powt.) **8.00** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Zagłębie Lubin - Wisła Kraków (powt.) **10.30** Piłka nożna: Liga+ Extra - mag. ligi polskiej (powt.) **12.15** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: Charlton Athletic - Fulham Londyn (powt.) **14.15** Joey (2/24) - serial kom. USA **14.45** Nie przegap - mag. inf. **15.00** Piłka nożna: Premiership - mag. ligi angielskiej (powt.) **15.30** Piłka nożna: Ligue 1 - mag. ligi francuskiej (powt.) **16.00** Piłka nożna: Liga angielska - mecz: Tottenham Hotspur - FC Everton (powt.) **18.00** Piłka nożna: Serie A - mag. ligi włoskiej **18.30** Piłka nożna: Primera Division - mag. ligi hiszpańskiej **19.00** Piłka nożna: Liga hiszpańska - mecz: Atletico Madryt - Real Madryt (powt.) **20.55** Piłka nożna: Liga francuska - mecz: Olympique Marsylia - Paris Saint-Germain (powt.) **22.55** Piłka nożna: Primera Division - mag. ligi hiszpańskiej (powt.) **23.25** Piłka nożna: Serie A - mag. ligi włoskiej (powt.) **0.00** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Legia Warszawa - Wisła Płock (powt.) **1.50** Piłka nożna: Ligue 1 - mag. ligi francuskiej (powt.) **2.20** Piłka nożna: Premiership - mag. ligi angielskiej (powt.) **2.50** Piłka nożna: Klub kibica - mecz: Zagłębie Lubin - Wisła Kraków (powt.) **5.20** Piłka nożna: Liga+ Extra - mag. ligi polskiej (powt.)

PolSat Sport

7.10 Red Bull Air Race Show (1) (powt.) **7.40** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Panathinaikos Ateny - FC Barcelona (powt.) **9.30** Magazyn Ligi Mistrzów **10.00** Studio Ligi Mistrzów (powt.) **10.35** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Chelsea Londyn - Real Betis Sewilla (powt.) **12.35** Studio Ligi Mistrzów (powt.) **12.55** Piłka nożna: Liga Mistrzów - skróty pozostałych spotkań (powt.) **14.10** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: AC Milan - PSV Eindhoven (powt.) **16.00** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Real Madryt - Rosenborg Trondheim **18.00** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Fenerbahce Stambuł - Schalke 04 Gelsenkirchen (powt.) **19.55** Najmocniejsi - mag. **20.00** (na żywo) Piłka nożna: Puchar UEFA - mecz fazy grupowej **21.57** Najmocniejsi - mag. **22.00** Piłka nożna: Puchar UEFA - mecz fazy grupowej **23.50** Piłka nożna: Liga Mistrzów - mecz: Chelsea Londyn - Real Betis Sewilla (powt.) **1.40** Zakończenie programu

Eurosport

8.30 YOZ Xtreme (powt.) **9.00** Goooooal! (powt.) **9.15** Piłka nożna: Puchar UEFA - mecze rewanżowe 1. rundy (powt.) **10.30** Watts (powt.) **11.00** Sporty ekstremalne: LG Action Sports w Rimini (Włochy) (powt.) **12.00** Freestyle motocross: US Tour Milwaukee (powt.) **13.00** Piłka nożna: Puchar UEFA - mecze rewanżowe 1. rundy (powt.) **14.15** Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 3. dzień **17.30** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 1/8 finału **18.30** Rajdowe Mistrzostwa Świata: Rajd Korsyki - zapowiedź **19.00** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 1/8 finału **20.30** Goooooal! (powt.) **20.45** Boks: Walka o mistrzostwo Europy w Oldenburgu (Niemcy) - waga ciężka: Paolo Vidoz - Michael Sprott **22.45** Piłka nożna: Puchar UEFA - faza grupowa **0.15** Piłka nożna: Liga Mistrzów **1.30** Zakończenie programu

Eurosport 2

7.30 Wiadomości poranne **10.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny **15.00** Snooker: Turniej Grand Prix w Preston (Wielka Brytania) (powt.) **16.00** Zawody siłaczy: Grand Prix w Holandii (powt.) **17.00** Piłka nożna: Puchar UEFA - rewanżowe mecze 1. rundy (powt.) **17.55** Wiadomości: News flash **18.00** Trial: Grand Prix Narodów w Sestriere (Włochy) **18.55** Wiadomości: News flash **19.00** YOZ Xtreme (powt.) **19.30** Watts (powt.) **19.55** Wiadomości: News flash **20.00** TNA Wrestling: Zawody w USA (powt.) **20.30** (na żywo) Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 1/8 finału **22.00** Tenis ziemny: Turniej WTA w Zurychu - 1/8 finału (powt.) **23.00** Wiadomości wieczorne **1.00** Wiadomości: Biuletyn informacyjny

Cartoon Network/TCM

3.00 Krowa i kurczak **3.30** Jam Łasica **3.55** Johnny Bravo **4.20** Mroczni i źli **4.45** Jetsonowie **5.10** Flintstonowie **5.35** Scooby Doo **6.00** Atomówki **6.35** Krowa i kurczak **7.00** Teen Titans **7.25** Duel Masters **7.50** Mroczni i źli **8.15** Kryptonim: Klan na drzewie **8.40** Ed, Edd i Eddy **9.05** Chojrak - tchórzliwy pies **9.30** Johnny Bravo **10.00** Tom i Jerry **10.30** Zwariowane melodie **10.55** Flintstonowie **11.20** Scooby Doo **11.45** Kryptonim: Klan na drzewie **12.10** Atomówki **12.35** Laboratorium Dextera **13.00** Chojrak - tchórzliwy pies **13.25** Johnny Bravo **13.50** Ed, Edd i Eddy **14.15** Bliźniaki Cramp **14.40** Atomówki **15.05** Laboratorium Dextera **15.30** Dom dla zmyślonych przyjaciół pani Foster **16.00** Pet Alien **16.25** Kryptonim: Klan na drzewie **16.50** Atomowa Betty **17.15** Co nowego u Scooby'ego? **17.40** Ed, Edd i Eddy **18.00** Atomówki **18.30** Mroczni i źli **19.00** B'Daman **19.25** Transformers Energon **19.50** X Men: Ewolucja **20.15** Scooby Doo, gdzie jesteś? **20.40** Scooby Doo, gdzie jesteś? **21.00** Marlowe - dram. krym. USA **22.35** Cwaniaki - kom. sens. USA **0.05** Zabierz mnie na mecz - musical USA **1.35** Szeryf Jake Wade - western USA

ZigZap/Hyper

6.00 Magiczny autobus **6.25** Cyberłowcy **6.50** Ziemniak, ostatnie starcie **7.00** Maglatura - pr. dla młodzieży **7.10** Rodzina Piratów **7.40** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **7.45** Przymierzalnia: Po prostu Jamie **8.10** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **8.15** Przymierzalnia: Lizzie McGuire 2 **8.40** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **8.45** Przymierzalnia: Gwiazda od zaraz **9.10** Przymierzalnia: Przymierzalnia - pr. dla młodzieży **9.20** Jakub Jakub 2 **9.45** Titeuf **10.10** Martin Tajemniczy **10.35** Wymiar Delta **11.00** Maglatura - pr. dla młodzieży **11.10** Magiczny autobus **11.35** Cyberłowcy **12.05** Ziemniak, ostatnie starcie **12.15** Rodzina Piratów **12.45** Krewni i znajomi królika - pr. dla młodzieży **13.00** 6 w pracy **13.30** Lizzie McGuire **14.00** Radiostacja Roscoe **14.30** Świat nonsensów u Stevensów **15.00** Maglatura - pr. dla młodzieży **15.10** Klub Winx 2 **15.35** Sabrina **16.00** Mary-Kate i Ashley w akcji **16.25** Rodzina Piratów **16.55** Jakub Jakub 2 **17.20** Titeuf **17.45** Martin Tajemniczy **18.10** Wymiar Delta **18.35** 6 w pracy **19.00** Maglatura - pr. dla młodzieży **19.10** Trans sport - pr. dla młodzieży **19.35** Lizzie McGuire **20.00** Radiostacja Roscoe **20.30** Świat nonsensów u Stevensów **21.00** Hyper - pr. poświęcony grom komputerowym: Last Exile **21.20** Java Games - mag. **21.30** Fresh Air - mag. **22.00** Replay - mag. **22.15** Hit Zone - mag. **22.30** Hot News - mag. **23.00** Games Convention - rep. **23.30** Game Play - mag. **23.45** Klipy - pr. muz. **0.00** Hyper Classic - mag. **0.30** Last Exile **1.00** Zakończenie programu

Jetix

6.00 Hamtaro **6.25** Wunschpunsch **6.50** Pokemon **7.15** Sonic X **7.40** Odlotowe agentki **8.05** Ach, ten Andy! **8.30** Dzieciaki z klasy 402 **8.55** Jerry i paczka **9.20** Oggy i karaluchy **9.45** Nowe przygody Lucky Luke'a **10.10** Roboluch **10.35** Gadżeti i Gadżetinis **11.00** Tutenstein **11.25** Dzieciaki z klasy 402 **11.50** Jerry i paczka **12.15** Oggy i karaluchy **12.40** Nowe przygody Lucky Luke'a **13.05** Roboluch **13.30** Gadżeti i Gadżetinis **13.55** Tutenstein **14.20** MegaMan NT Warrior **14.45** Pokemon **15.10** Teenage Mutant Ninja Turtles **15.35** Power Rangers Dino Thunder **16.00** Sonic X **16.25** Odlotowe agentki **16.50** W.I.T.C.H. **17.15** Ach, ten Andy! **17.40** Świat według Ludwiczka **18.05** Dziwne przypadki w Blake Holsey **18.30** Gęsia skórka **18.55** Gęsia skórka **19.20** Spiderman **19.45** X Men **20.10** Teknoman **20.35** Kleszcz **21.00** The Incredible Hulk **21.25** Motomyszy z Marsa **21.50** Spiderman **22.15** X Men **22.40** Teknoman **23.05** Kleszcz **23.30** The Incredible Hulk **23.50** Shin-Chan **0.00** Zakończenie programu

Polonia 1

6.40 Tygrysia maska - serial anim. **7.00** Super Dan - serial anim. **7.25** Magia wróżb - pr. ezoteryczny **8.10** Top Shop - mag. reklamowy **18.30** Magia wróżb - pr. ezoteryczny **19.00** Celeste (108) - telenowela argent. **20.00** Ty albo nikt - telenowela **20.30** Piłka nożna **22.15** Terra Toscane - serial dok. **22.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **22.55** Program erot. **23.30** Seksplozja - mag. erot. **23.55** Night Shop - mag. erot. **0.15** Night Shop - mag. erot. **0.25** Reflex - mag. erot. **0.35** Military Shop - mag. reklamowy **0.45** Erotyczna giełda - pr. erot. **1.00** Program erot. **1.20** Reflex - mag. erot. **1.35** Program erot. **2.00** Night Shop - mag. erot. **2.10** Sex flirty - mag. erot. **2.30** Night Shop - mag. erot. **2.45** Program erot. **3.05** Night Shop - mag. erot. **3.20** Program erot. **3.40** Night Shop - mag. erot. **4.00** Sex flirty - mag. erot. **4.30** Zakończenie programu

PolSat 2

6.05 Mag. sport. **8.35** Rodzina zastępcza (66) Inhalacja jest dobra na wszystko - pol. serial kom. **9.00** Zostać miss (5) - pol. serial obycz. **9.45** Interwencja - mag. reporterów **10.00** Muzyczne listy - mag. muz. **11.00** Piosenka na życzenie **12.00** Samo Życie (323) - pol. serial obycz. **12.30** Samo Życie (324) - pol. serial obycz. **13.00** Mag. sport. **15.50** Sztukateria - mag. kulturalny **16.15** Wydarzenia **16.30** Pogoda **16.40** Interwencja - mag. reporterów **17.00** Świat według Kiepskich (165) Nieznośna lekkość bytu - pol. serial kom. **17.30** Strażnicy czasu; Ed, Edd, Eddy - seriale anim. **17.55** Zostać miss (5) - pol. serial obycz. **18.40** Samo Życie (323) - pol. serial obycz. **19.05** Samo Życie (324) - pol. serial obycz. **19.30** Wydarzenia **20.05** Interwencja - mag. reporterów **20.25** KINOmaniaK - mag. film. **21.00** Graczykowie, czyli Buła i spółka (93) Koniec świata o 16. - pol. serial kom. **21.30** Exclusive - pr. rozr. **22.00** Rodzina zastępcza (66) Inhalacja jest dobra na wszystko - pol. serial kom. **22.30** Fundacja PolSat 2 **23.00** Drogówka - mag. policyjny **23.30** Świat według Kiepskich (165) Nieznośna lekkość bytu - pol. serial kom. **0.00** Awantura o kasę - teleturniej **0.55** Pierwsza miłość (72) - pol. serial obycz. **1.30** KINOmaniaK - mag. film. **2.00** Wydarzenia **2.35** Samo Życie (450) - pol. serial obycz. **3.20** Oblicza Ameryki - mag. turyst. **3.45** Rodzina zastępcza plus (197) - pol. serial kom. **4.45** Ja tylko pytam - talk show **5.30** Policjanci (2) - pol. serial sens.

TVK Ostrowiec

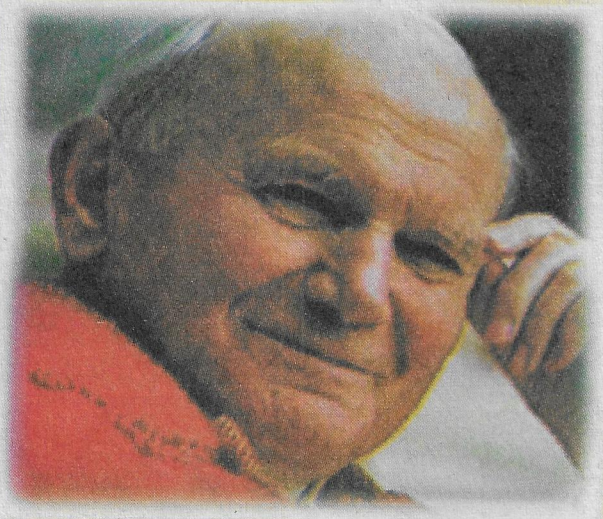
18.35 Teledziennik TVK Ostrowiec **18.55** Muzyka w TVK Ostrowiec **19.40** Teledziennik TVK Ostrowiec (powt.) **20.00** Teletext

TVK Dami Skarżysko

17.15 Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. **18.30** Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform. **19.45** Skarżyski Kalejdoskop - pr. inform.

Jan Paweł II

CZŁOWIEK, KTÓRY TWORZYŁ HISTORIĘ



Zrealizowany przez Telewizję Watykan niezwykły film dokumentalny podsumowujący pontyfikat Papieża Jana Pawła II

Kamery Telewizji Watykan towarzyszyły Papieżowi w każdym dniu jego pontyfikatu, także podczas pielgrzymek. Zasobów archiwalnych watykańskiej stacji nie sposób porównać z archiwami żadnej innej telewizji na świecie. To sprawia, że pięciogodzinny film podsumowujący pontyfikat Papieża Polaka jest niezwykle interesujący i pełen nieznanych kadrów.

Film został podzielony na pięć odcinków, z których każdy dotyczy innego okresu pontyfikatu.

Kolejne odcinki filmu będą dołączane do „Echa Dnia" w czwartki 20 i 27 października oraz 3, 10 i 17 listopada 2005 r. w cenie 3,50 zł (+ cena gazety).

MY TELEWIZJ

WATYKAŃSKIEJ Z „ECHEM DNIA"

Odcinek 1:
„Z Krakowa na stolicę Św. Piotra" (1978-1988)

Film rozpoczyna się od krótkiego przypomnienia życiorysu Karola Wojtyły. Po nim prezentowane są wczesne lata pontyfikatu od 1978 do 1988 roku.

Odcinek 2:
„Upadek Muru Berlińskiego" (1989-1991)

Druga część filmu ukazuje rolę Jana Pawła II w przemianach politycznych, które zaszły w Europie na przełomie lat osiemdziesiątych i dziewięćdziesiątych.

Odcinek 3:
„Świadek Pokoju" (1992-1995)

Papież podróżował po całym świecie i spotykał się z przywódcami politycznymi i religijnymi mającymi wpływ na losy współczesnego świata, apelując o sprawiedliwość społeczną i poszanowanie praw i godności człowieka.

Odcinek 4:
„W perspektywie Trzeciego Tysiąclecia" (1996-1999)

W tym odcinku zaprezentowane są wielkie pielgrzymki Ojca Świętego i jego spotkania z młodzieżą na całym świecie. Odnotowany jest także jubileusz 50-lecia kapłaństwa Karola Wojtyły.

Odcinek 5:
„Od Roku Świętego do ostatniego pozdrowienia" (2000-2005)

To podsumowanie ostatnich lat pontyfikatu Jana Pawła II, a także ostatnich dni życia wielkiego Papieża Polaka.

Rozmowa z Tadeuszem NALEPĄ - muzykiem i wokalistą

Tajniacy jeździli za nami po koncertach

Tadeusz Nalepa był założycielem i liderem zespołów „Blackout" i „Breakout". Płyty formacji „Breakout", między innymi „Na drugim brzegu tęczy", „Blues", „Karate", to kamienie milowe polskiego bluesa i rocka. Był mężem wokalistki Miry Kubasińskiej. Ich syn Piotr poszedł w ślady ojca i również został muzykiem. Niedawno ukazała się kompletna reedycja dziesięciu płyt „Breakoutu".

*** Zawsze pan mówił i mówi: „Breakout to ja!". Czy to oznacza, że jest pan dyktatorem?**

- Z przykrością stwierdzam, że tak. Muszę się trochę pokajać... Z drugiej strony to wymaga wyjaśnienia. Ja i Mira Kubasińska tworzyliśmy „Breakout". Byliśmy niewymienialni. Na początku oczywiście nie zakładaliśmy, że będzie jakaś większa rotacja w zespole. Po dziesięciu latach okazało się, że my trwaliśmy, a inni ludzie, z różnych powodów odchodzili, byli zastępowani przez nowych. Odpowiadałem za sprawy muzyczne w zespole i mój wkład był tak znaczny, że mogłem sobie czasami buńczucznie powiedzieć, że „Breakout" to ja. A to, co teraz robię pod szyldem Tadeusz Nalepa jest kontynuacją zespołu „Breakout".

*** Nazywa się pana ojcem polskiego bluesa, pionierem rocka. Co było dla pana punktem odniesienia w czasach bardzo ograniczonego dostępu do zagranicznych nagrań i ograniczonych wyjazdów na Zachód?**

- Trzeba było dostosować się do reguł gry i korzystać z własnej inteligencji. Jak już byłem popularny, nie narzekałem na brak dostępu do płyt. Ludzie do mnie przychodzili z płytami i mogłem kupić, jeśli coś mi odpowiadało. Dużo grałem i było mnie na to stać. Dla mnie najważniejsze było, żeby grać tak, jak zespoły na Zachodzie. Na początku upatrzyłem sobie muzyków angielskich, którzy z muzyki „mocnego uderzenia" przerzucili się na bluesa. Później nastąpił boom muzyki amerykańskiej. Tam szukałem wzorów. Unikałem prowincjonalnego grania. Kierowałem się zasadą, że nie gram po to, żeby to się podobało ludziom, ale żeby mnie się podobało. Uważałem, że jeśli to będzie dobre, ludzie za tym pójdą. Jedni grali dla publiczności, inni pod publiczkę. Uważałem, że tych drugich jest więcej. Nawet się za to na nich obrażałem.

*** Dlaczego ówczesna władza nie lubiła pańskiego zespołu, jak to dziś można przeczytać w niektórych opracowaniach?**

- Ja tego tak nie odbierałem. Nie mieliśmy zatargów z władzą. Niektórych to denerwowało, że byliśmy podobni do wykonawców zachodnich i graliśmy podobną muzykę. Poza tym nie mieliśmy większych problemów. W tamtych czasach był jeden porządny straszak - jak szykował się jakiś wyjazd nigdy nie było wiadomo, czy człowiek dostanie paszport. Natomiast mieliśmy zatarg z telewizją o... długie włosy. To się przeniosło na cały Radiokomitet i mieliśmy zakaz występów w radiu i w telewizji. Od swoich kolegów z Zachodu wiedziałem, że tam działo się to samo, ale kilka lat wcześniej.

*** Może decydenci słusznie bali się rockowej rebelii, która pachniała już nie tylko swojską wódką, ale i narkotykami? Mówiło się, że każdy długowłosy najpewniej jest narkomanem.**

- Takie skojarzenia były. Tajniacy jeździli za nami po hotelach, wypytywali personel na nasz temat, robili kipisz w pokojach. Czasem sami się do tego przyczynialiśmy. Kiedyś z Frankiem Walickim na Jazz Jamboree zrobiliśmy sobie grubaśne skręty z normalnego tytoniu i udawaliśmy, że przypalamy. Ale u nas nie było narkotyków.

*** Graliście setki koncertów rocznie. Jak to się dało pogodzić z utrzymaniem poziomu nagrań i repertuaru?**

- Grało się po dwa koncerty dziennie. W sto pięćdziesiąt dni mogliśmy zagrać trzysta koncertów. Trochę wolnego mieliśmy. Płytę nagrywaliśmy w 4-5 dni.

*** Jak zespół znosił psychicznie taką liczbę koncertów?**

- Nie za dobrze. Często następowały kryzysy. Ciężko było sobie dać z tym radę. Szósty, siódmy koncert muzycznie wypadał najlepiej. Zawsze druga impreza tego samego dnia była lepsza. Na pierwszej oszczędzaliśmy siły.

*** Ale za to zarabialiście spore pieniądze?**

- Mieliśmy z Mirą wspólną kasę małżeńską. Poza tym, jako kierownik zespołu i prowadzący konferansjerkę, dostawałem jakieś dodatki. Dlatego nam było trochę łatwiej. Jednak przeważnie było tak, że wyjeżdżało się na trzydzieści imprez, a wracało z zadłużeniem w postaci zaliczki w „Estradzie". Nie było cudów. Stawki mieliśmy marne. „Estradowcy" jeździli w trasę z zupkami i grzałkami, gotowali w hotelowych pokojach. Dla nas, muzyków rockowych, których koncerty bardziej wyczerpywały, to nie było dobre rozwiązanie. Żywiliśmy się w restauracjach. Alkoholu nie nadużywaliśmy, ale wypijało się jakiś koniaczek albo sok pomarańczowy, który wtedy był luksusem. Zauważyłem, że mimo podobnych dochodów koledzy różnie sobie radzili z finansami. Na przykład Józek Skrzek posyłał pieniądze do domu i jeszcze jakiś magnetofon kupił, a inni wracali pod kreską.

*** Początkowo nic nie zapowiadało, że przez tyle lat będzie pan wierny gitarze. Uczył się pan grać na skrzypcach, ale instrument został rozbity na głowie kolegi...**

- No, może nie kolegi, ale jakiegoś łobuziaka. Ojciec nawet się ucieszył i powiedział: „Wreszcie nie będziesz rzępolił". Mój ojciec pochodził z muzykalnej rodziny. Wszyscy grali na skrzypcach i miał już tego serdecznie dość.

*** Za to pański syn Piotr chyba od dziecka był przekonany do gitary?**

- Też miał różne instrumenty. Ja oczywiście marzyłem, że Piotrek zostanie muzykiem. Zawsze mała gitara była gdzieś koło niego, co można zobaczyć na zdjęciach z wczesnego dzieciństwa. Kiedyś przywieźliśmy mu z Mirą z Holandii perkusję dla dzieci. Tłukł w nią niemiłosiernie. Później muzyka przestała go interesować, aż jako czternastolatek poprosił mnie, żebym mu pokazał kilka akordów, bo koledzy się z niego śmieją, że jest synem Nalepy, a nie umie grać na gitarze. W końcu został muzykiem i pracujemy razem.

*** Dziękuję za rozmowę.**

Piotr PIOTROWSKI

Zdjęcia Oko Cyklopa

Auto Świat
W tescie 100.000 km Hyundai Getz udowodnił swoją niezawodność i łatwość obsługi.
Auto Świat, nr 29 z dn. 18/07/2005

Getz? Jeszcze bardziej ekonomiczny?
Dodaj mu gazu!

Getz już od 28.400,- *
Instalacja gazowa gratis, bez utraty 3-letniej gwarancji!
• wysokiej klasy sekwencyjna instalacja gazowa przy zakupie jednego z modeli samochodów Hyundai: Getz, Accent lub Elantra, bez utraty 3-letniej gwarancji!
• dla niezainteresowanych instalacją gazową wysokie upusty!

3-letnia gwarancja bez limitu kilometrów

HYUNDAI
Drive your way™

*cena z promocyjnym upustem, bez instalacji gazowej
www.hyundai.pl
Liczba samochodów w promocji ograniczona. Szczegóły u dilerów.

Folwark
ul. G. Morcinka 1, 25-332 Kielce
tel. (0-41) 3692461, fax (0-41) 3692462
folwark@hyundai.pl,
www.hyundai-folwark.com

Inter Car s.j.
ul. Bohaterów Warszawy 122
28-100 Busko-Zdrój
tel. (0-41) 3788310, fax (0-41) 3788312
intercar@hyundai.pl

Zużycie paliwa i emisja CO_2: Getz od 5,8 do 8,2 l/100 km i od 171 do 190 g/km; Accent - 6,7/100 km i 234 g/km; Elantra - od 6,1 do 7,6 l/100 km i od 216 do 244 g/km.
172605edhe

Twój sposób na zdrowie!

obory
„OBORY" Sp. z o.o.
ul. Kościuszki 20, 26-900 Kozienice
tel. (+48) 48 614 52 92, fax (+48) 48 611 21 43
www.obory.pl
Jovi
114505ERRR-B

KOMANDOR S.A.
przez nasze drzwi do Europy...

KOMANDOR

SZAFY, GARDEROBY, WNĘKI
Z DRZWIAMI PRZESUWANYMI
SALON FIRMOWY
KIELCE, ul. Wspólna 15
tel. (0-41) 366-34-99
KIELCE, ul. Seminaryjska 29A
tel. (0-41) 348-05-28
PUNKT SPRZEDAŻY
KIELCE, ul. Radomska 8
(Praktiker)
tel. (0-41) 362-76-83
HURTOWNIA
KIELCE, ul. Ściegiennego 264
tel./fax (0-41) 362-03-40

Autoryzowani dealerzy firmy „Komandor"
„Meblomar", Marcin Sarna, ul. Ściegiennego 46, tel. 362-92-31; Ostrowiec Świętokrzyski - „Eltop", Tomasz Loranty, Aleja 3 Maja 5, tel. 247-91-44; Starachowice - „Polfarb", Paweł Zegan, ul. Kielecka 25, tel. 275-40-82; Staszów - „Komandor" AP, Norbert Krzystanek, Rynek 8, tel. (0-15) 864-28-78; Sandomierz - „Tolma", ul. Zawichojska 13, tel. (0-15) 832-19-19; tel. 504-458-129; Mondex - Kielce, os. Na Stoku 71A, tel. 041/362-79-72; „NOW-DOM" Wiktor Kvasnyuk, Włoszczowa, ul. Mickiewicza 14, tel. (041) 394-23-63; Przedsiębiorstwo „KUCHARSKI" Jarosław Kucharski, Starachowice, ul. Piłsudskiego 33, tel. (041) 275-44-74.

PROJEKT • POMIAR • TRANSPORT GRATIS!
172606edhe

RATY
VEKA
MONTAŻ
OKNA
ELMIX
ul. Grunwaldzka 28
Kielce, tel. 347-08-80
STANDARD: SZYBA 1.0 Z CIEPŁĄ RAMKĄ, STOPNIOWANIE UCHYŁU
DRZWI WEJŚCIOWE I WEWNĘTRZNE
46905edhe

ELbudEX® Specjalista w systemach dociepleń
Hurtownia materiałów budowlanych
- doradztwo, wykonawstwo
- kleje do glazur
- materiały wykończenia wnętrz
- akcesoria do płyt gipsowo-kartonowych
- płyta gipsowo-kartonowa
- wełna mineralna
- styropian

SUPERCENY NA SYSTEMY DOCIEPLEŃ

Biuro Handlowe: • Kielce, ul. Sikorskiego 17
tel./fax: 368-60-56, tel. 332-86-60 (61, 62),
Magazyn: • Wiśniówka, tel. 301-16-37
172705edhe

Zdjęcia Oko Cyklopa

Andrzej Chyra dojrzewa powoli

Czterdziestoletniego Andrzeja Chyrę (na zdjęciu z żoną, aktorką Magdą Cielecką), laureata nagrody za najlepszą rolę męską w filmie „Komornik" Feliksa Falka na niedawno zakończonym Festiwalu Polskich Filmów Fabularnych w Gdyni, zapytano, kiedy zamierza zostać ojcem. - Powiem tak: mój dziadek pierwsze dziecko miał w wieku 48 lat - wyznał Chyra. - Nie dożył wnuka. Myślę jednak, że nie można zaznać w życiu wszystkiego. Należy pogodzić się z tym, że coś nam ucieka bezpowrotnie. A ja dojrzewam bardzo powoli. Może gdybym przeżył wojnę, dojrzałbym szybciej. A to moje pokolenie to ciągle chłopcy. Rozmiękczeni przez wygodne życie i coraz twardsze kobiety.

Anna Nehrebecka trafiła do Leśnej Góry

Po kilku latach przerwy w pracy aktorskiej na plan filmowy powróciła Anna Nehrebecka, znana widzom między innymi z seriali: „Rodzina Połanieckich", „Jan Serce" i „Złotopolscy". Wkrótce gwiazdę zobaczymy w „Na dobre i na złe". Jej bohaterka, Irena Suchocka, zwariowana na punkcie medycyny alternatywnej i swojego guru szamana, trafi do szpitala w Leśnej Górze z objawami duszności. Dodajmy, że od kilku lat 58-letnia Anna Nehrebecka mieszka w Brukseli razem ze swoim mężem Iwo Byczewskim, który jest ambasadorem Polski w Belgii. Przed wyjazdem z Polski grała Barbarę Złotopolską w telenoweli „Złotopolscy". Jednak w 2000 roku scenarzysta Jan Purzycki uśmiercił jej bohaterkę. Plotkowano, że była to odpowiedź na wywiady, w których aktorka żaliła się, że ma już dość grania ograniczonej kury domowej. W tym roku Anna Nehrebecka odcisnęła swoją dłoń na słynnej Promenadzie Gwiazd w Międzyzdrojach. Była też w składzie jury podczas tegorocznego Festiwalu Filmowego w Gdyni.

Martyna Wojciechowska jeździ pociągami

Martyna Wojciechowska, niewątpliwie najbardziej znana w Polsce prezenterka specjalizująca się w branży motoryzacyjnej, wyznała, że od dwóch lat nie zrobiła swoim subaru impreza ani jednego kilometra poza Warszawą. - Po Polsce podróżuję wyłącznie pociągami - ujawniła prowadząca program „Misja Martyna" w TVN. - Nasze krajowe drogi są zbyt niebezpieczne, żeby z nich korzystać.

Do jazdy na trasach poza miastem dodatkowo zraziła się po wypadku, jaki przeżyła rok temu, realizując pierwszą edycję programu „Misja Martyna" w Islandii. Doznała w nim między innymi złamania kręgosłupa i pęknięcia kości łonowej, a jeden z jej kolegów poniósł śmierć na miejscu. Ona sama jeszcze niedawno poruszała się na wózku inwalidzkim albo o kulach, a potem chodziła w gorsecie ortopedycznym. Wstrząsem była dla niej także śmierć przyjaciela-rajdowca, który - wskutek zaniedbania dróżniczki - zginął na przejeździe kolejowym.

Podwójne poświęcenie Marcina Dorocińskiego

32-letni Marcin Dorociński specjalnie na potrzeby roli podkomisarza Sławomira Desperskiego „Despero" w filmie „PitBull" Patryka Vegi zdecydował się na spiłowanie kawałka jedynki. Na premierze obrazu wszystkie zęby miał już na miejscu. Jednak teraz znów paraduje z niekompletnym uzębieniem. A to dlatego, że Program 2 Telewizji Polskiej zamówił pięcioodcinkowy serial o akcjach policjantów z wydziału zabójstw. Oczywiście na podstawie kinowego „PitBulla". Premiera w listopadzie. Wieść niesie, że przed zdjęciami do „PitBulla" reżyser pokazał Dorocińskiemu policjanta, który był pierwowzorem jego bohatera i powiedział, że chciałby, żeby zewnętrznie, a przede wszystkim wewnętrznie, przypominał tego człowieka. To wtedy Dorociński zauważył, że policjantowi brakuje jedynki i pomyślał, że bez zęba będzie w tej roli prawdziwszy. Do tego w końcu zmierzał w budowaniu swojej postaci. I z tego powodu musiał dwa razy płacić dentyście.

Marek Probosz wraca do „M jak miłość"

W „M jak miłość" ponownie zobaczymy mieszkającego na stałe w Los Angeles Marka Probosza. Jego bohater, homoseksualista Grzegorz Górski, znów zburzy spokój Małgosi Mostowiak - w tej roli Joanna Koroniewska. Przypomnijmy, że to przez niego rozpadło się jej małżeństwo z Michałem Łagodą - w tej roli Grzegorz Okraska, którego uwodził Górski. Teraz gej okaże się klientem nowo powstałej firmy Małgosi Mostowiak.

Agnieszka Warchulska nie zraziła męża do palenia

Spodziewająca się swojego pierwszego dziecka Agnieszka Warchulska, czyli Alicja Schmidt z „M jak miłość", i jej mąż Przemysław Sadowski, czyli Kacper Szpunar z „Samego Życia", starają się wypoczywać aktywnie. - Lubimy podróże - mówi nam aktorka. - Ja zainteresowałam Przemka nurkowaniem. On z kolei lubi grę w bilard i udało mu się osiągnąć to, że siedzę czasem przed telewizorem i oglądam na Eurosporcie mistrzostwa w snookerze. Natomiast nie przekonał mnie, bym sama zaczęła grać, bo dla mnie sport to sport - trzeba wyjść na świeże powietrze, a nie siedzieć w zadymionym klubie. Ja zaś nie potrafiłam nakłonić Przemka do rzucenia palenia. To jego jedyny nałóg. Na szczęście nie pali w domu, tylko na balkonie.

Agnieszka Warchulska i Przemysław Sadowski

Nic tak nie smakuje, jak regionalne dania przyrządzone zgodnie ze starą tradycją

Gotowanie *na ludowo*

Przepisy na te dania przekazywane są z pokolenia na pokolenie. Nic dziwnego, że smakują one wyśmienicie. Regionalne potrawy przygotowują domowymi sposobami gospodarstwa agroturystyczne. Ich degustację zorganizowało Muzeum Wsi Kieleckiej.

Pokaz przyrządzania regionalnych potraw świętokrzyskich towarzyszył odbywającej się w kieleckim Dworku Laszczyków wystawie „Lemieszka, siemieniec, garmota - zapomniane potrawy ludowe Kielecczyzny". Smakołyki przygotowywali na oczach gości kucharze z gospodarstw agroturystycznych. - Tajemnica smaku swojskich potraw tkwi w starych recepturach przekazywanych w rodzinach z pokolenia na pokolenie - mówili Maria i Franciszek Michalscy z gospodarstwa w Śladkowie Małym koło Chmielnika. - Z przepisami można też trochę poeksperymentować - przekonywała Anna Kozłowska, szefowa kuchni w zajeździe „Mateo" w Stopnicy. - Na przykład flaczki po nidziańsku przyrządzamy z kaczego mięsa, z myślą o tych gościach, którzy wolą ich delikatniejszą wersję.

Dania proponują Maria i Franciszek Michalscy z gospodarstwa agroturystycznego w Śladkowie Małym koło Chmielnika.

Karp w papilotach po chłopsku

Składniki: 1 kg karpia wypatroszonego, 20 dag obranej cebuli, sól, pieprz, mąka, szczypta cukru, gałka muszkatołowa, zielona pietruszka, olej, 10 dag grzybów, koncentrat pomidorowy.

Sposób wykonania: Wypatroszoną rybę pokroić w dzwonka, przyprawić solą i pieprzem, obtoczyć w mące, wrzucić na rozgrzany olej i usmażyć. Cebulkę pokroić, lekko posłodzić i razem z obranymi oraz pokrojonymi grzybkami poddusić w tłuszczu po rybach. Doprawić gałką muszkatołową i koncentratem pomidorowym. Przykryć usmażoną rybą, posypać posiekaną zieloną pietruszką.

Skrzydełka w miodzie

Składniki: skrzydełka (ilość według uznania), sól, pieprz, czosnek, keczup, miód.

Sposób wykonania: Skrzydełka umyć, odsączyć, przyprawić solą i pieprzem, natrzeć czosnkiem i pozostawić na 3-4 godziny. Tuż przed pieczeniem umoczyć w miodzie z dodatkiem keczupu do smaku. Piec na grillu około godziny z dwóch stron.

Dania poleca Anna Kozłowska, szefowa kuchni w zajeździe „Mateo" w Stopnicy.

Zupa gulaszowa mateowa

Składniki: 1 kg wołowiny, 30 dag kiełbasy cienkiej wędzonej, 2 cebule, 3 papryki czerwone, papryka chili, 3 ząbki czosnku, 1, 5 l bulionu, liść laurowy, ziele angielskie, sól, pieprz, szczypta cynamonu, 2 łyżki koncentratu pomidorowego, 3 suszone śliwki damachy, 3 łyżki mąki pszennej, oregano, słodka papryka w proszku. Marynata do wołowiny: 2 łyżki startej marchewki, 1 łyżka tartej pietruszki, oliwa z oliwek, wyciśnięty czosnek, posiekana cebula.

Sposób wykonania: Mięso wołowe kroimy w kostkę, marynujemy przez 3 godziny, a następnie podsmażamy na rozgrzanym tłuszczu i podlewamy bulionem. Gotujemy przez 1, 5 godziny, dodajemy pokrojone w kosteczkę i uprzednio podsmażone na osobnych patelniach paprykę i cebulkę. Pod koniec gotowania dodajemy pozostałe składniki i przyprawy. Zagęszczamy zupę mąką.

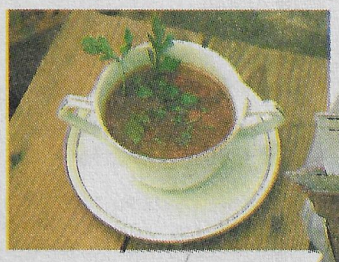
Flaczki po nidziańsku

Składniki: kaczka, marchewka, pietruszka korzeń, kawałek selera, kapusta biała 1/8 główki, fasolka szparagowa 15 dag, papryka zielona, czerwona i żółta, majeranek, imbir, gałka muszkatołowa, maggi, vegeta.

Sposób wykonania: Mięso z kaczki gotujemy na rosole do miękkości, kroimy w paseczki. Warzywa kroimy w paseczki i podsmażamy każde na osobnej patelni. Zblanszowane warzywa wrzucamy do wywaru z mięsem - najpierw marchewkę, pietruszkę i seler, pod koniec gotowania fasolkę, kapustę i papryki. Gotujemy wszystko przez 15 minut, dodając przyprawy. Podbijamy zupę zasmażką z mąki i masła.

Małgorzata PAWELEC

Maria i Franciszek Michalscy i ich potrawy - karp w papilotach (z lewej) i skrzydełka na miodzie.



Anna Kozłowska ze swoimi potrawami - zupą gulaszową mateową (wyżej) i flaczkami po nidziańsku.

Zdjęcia Małgorzata Stępnik

Nowy volkswagen passat variant przewiezie bagaż... komfortowo

Zdjęcia Mateusz Dudzik

Ładnie i bogato

Bagażnik jest dużym atutem passata kombi, przy pełnym wykorzystaniu przestrzeni to 1731 litrów.

Volkswagen passat variant jest jednym z najpopularniejszych na świecie samochodów kombi. Dotychczas wyprodukowano ponad 4,3 miliona egzemplarzy tego modelu, który nie tylko w Polsce uważany jest za solidny, funkcjonalny i bezpieczny. Nie inaczej jest z nowym modelem. Ładna sylwetka, bogate wyposażenie i wiele miejsca dla rodziny i na bagaże.

Wygląd

Przód limuzyny i wersji variant jest prawie taki sam. Dopiero z tyłu widać, że oba auta się różnią. Patrząc na nowego passata varianta z boku, można zauważyć wznoszącą się, a potem opadającą krawędź bocznych szyb. Dzięki temu sylwetka kombi ma sportowy charakter. Nowy wygląd nie wpłynął niekorzystnie na ograniczenie pojemności bagażnika. Wręcz przeciwnie - mimo iż variant wydaje się być niższy niż jego poprzednik, w rzeczywistości jest prawie o dwa centymetry wyższy.

Dużo miejsca na bagaż

Nowy passat variant jest dłuższy od swojego poprzednika o 9,2 centymetra i szerszy o 7,4 centymetra. Pojemność przestrzeni ładunkowej, przy załadowaniu do wysokości dolnej krawędzi okien, wynosi 603 litry. Przy pełnym wykorzystaniu przestrzeni jest to 1731 litrów - wraz z 90 litrami w zagłębieniu koła zapasowego. Jednocześnie pojemność zbiornika paliwa wzrosła do 70 litrów. Dopuszczalna ładowność varianta zwiększyła się do 638 kilogramów. Ciekawie rozwiązany jest system mocowania bagażu. W podłodze bagażnika znajdują się specjalne szyny z regulowanym drążkiem teleskopowym. Przewożąc na przykład walizkę możemy ją tak zamocować, że nie będzie „latała" po całym bagażniku. W systemie mocowania znajduję się też zwijany pas, który będzie idealny na przykład przy przewozie kwiatka w doniczce.

Bogate wyposażenie w standardzie

Już w wyposażeniu podstawowym passata kombi montowane są seryjnie między innymi system stabilizacji toru jazdy ESP, klimatyzacja, sześć poduszek powietrznych, 16-calowe koła, elektryczne przednie szyby, centralny zamek z pilotem czy elektroniczny hamulec postojowy. W bogatszych wersjach variant posiada między innymi dodatkowe chromowane boczne listwy ochronne i listwy przy bocznych szybach, przedłużoną konsolę środkową z podłokietnikiem, schowek i gniazdko elektryczne z tyłu.

Silniki

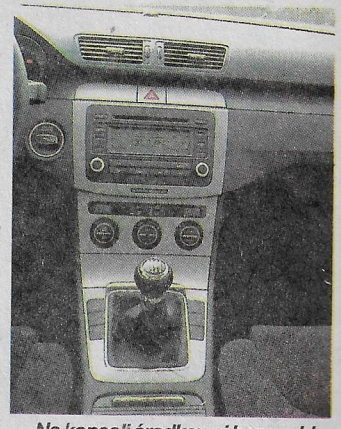
Passat variant jest dostępny z ośmioma jednostkami napędowymi. Silniki benzynowe FSI z bezpośrednim wtryskiem paliwa mają moc 115, 150 i 200 koni mechanicznych. Niebawem dołączy do nich 3,2-litrowy silnik V6 o mocy 250 koni mechanicznych. Silniki wysokoprężne mają moc od 105, przez 140 do 170 koni mechanicznych.

Ceny

Najtańszy passat variant z benzynowym silnikiem 1,6 kosztuje niecałe 85 tysięcy złotych. 105-konny diesel jest droższy prawie o dziewięć tysięcy złotych.

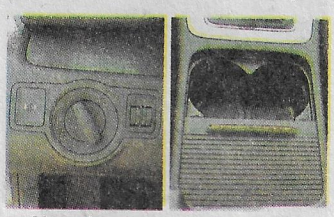
Mateusz DUDZIK

Deska rozdzielcza jest wykonana z solidnych materiałów.

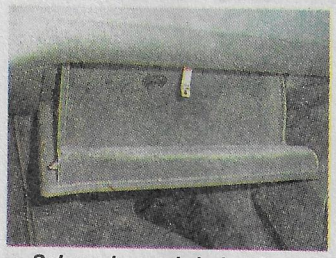


Na konsoli środkowej bez problemu znajdziemy potrzebne przyciski i przełączniki.

Tył auta jest ładnie wkomponowany w całą sylwetkę.



Hamulec ręczny obsługujemy jednym małym przyciskiem z literą P. Pomiędzy siedzeniami znajdziemy schowek na puszki czy butelki.



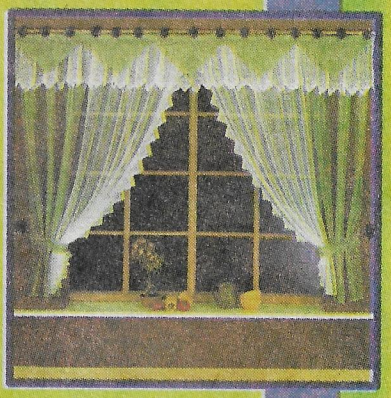
Schowek przed siedzeniem pasażera jest klimatyzowany.

Specjalny otwór w tylnej kanapie pomoże przewieźć nam długie przedmioty, np. narty.

WISAN® SA

ROK ZAŁ. 1951

Fabryka Firanek WISAN zaprasza do nowo otwartego salonu firmowego w Kielcach Plac Moniuszki 11



W ofercie:

- firany gotowe oraz metrażowe
- woale
- zasłonki
- oraz galanteria stołowa

Ceny producenta

Zapraszamy pn.-pt. w godzinach 10.30-17.30, sob. w godz. 9.30-14.00

827605qdbe-c

Wyłudzenie tego diamentowego, bardzo drogiego klejnotu zakończyło się najgłośniejszym procesem XVIII wieku

Naszyjnik *dla królowej?*

Dziś ten naszyjnik kosztowałby osiem milionów dolarów. W czasach Ludwika XVI był za drogi nawet dla króla. Jubilerzy, którzy go wykonali, mieli długi i musieli jednak sprzedać tę błyskotkę. Tak trafił w łapy oszustów, którzy przekonali również do jego kupna dla królowej kardynała pragnącego odzyskać łaski na dworze. Zamiast szczęśliwego końca był jednak proces oszustów i kardynała, a królowa, choć o niczym nie wiedziała, straciła miłość poddanych i skończyła na gilotynie.

Kto to kupi?

Drogocenny naszyjnik z 647 diamentów, których wiele było wielkości wiśni, wykonali jubilerzy Boehmer i Bassenge na zamówienie francuskiego króla Ludwika XV. Naszyjnikiem tym król chciał obdarować swoją kochankę Madame du Barry. Niestety, zanim sfinalizowano transakcję Ludwik XV zmarł na ospę, a jubilerzy zostali z długami za zakup brylantów i gotowym naszyjnikiem. Tymczasem na tron Francji wstąpił Ludwik XVI i ożenił się z austriacką księżniczką Marią Antoniną. Choć ta zasłynęła wystawnym stylem życia ponad możliwości finansowe państwa, dzięki czemu lud nadał jej przydomek Madam Deficyt, to nawet ona dwa razy odmówiła zakupu tak drogiego naszyjnika. Doradziła też jubilerom, by ci rozmontowali naszyjnik i sprzedali diamenty pojedynczo. Niestety, nie posłuchali oni tej rady. Kolejny raz usiłowali go sprzedać w 1782 roku Ludwikowi XVI, szukającemu prezentu dla Marii Antoniny z powodu urodzenia mu następcy tronu. Nawet taka okazja nie przysłoniła jednak królowi faktu, iż stan finansów kraju nie pozwalał na taki zakup.

Kardynał w niełasce

Ród Rohan swe korzenie wywodził od celtyckich książąt Bretanii, francuskiej prowincji nad kanałem La Manche. Choć ich blask w czasach Ludwika XVI zbladł, to jednak była to jedna z najbardziej możnych i wpływowych rodzin Francji. Jednym z jej przedstawicieli był Ludwik de Rohan, znany z rozwiązłego trybu życia, mimo pełnienia funkcji kardynała. Jego kłopoty zaczęły się w Wiedniu, gdzie był ambasadorem Francji. Styl prowadzenia placówki, choć podobał się zapraszanej na bale i przyjęcia wiedeńskiej szlachcie, to budził odrazę austriackiej monarchini, która poprosiła swą córkę, królową Francji Marię Antoninę o odwołanie lubieżnego ambasadora. Ten w złości nierozważnie puścił kilka plotek o niezbyt moralnym prowadzeniu się królowej. Ta odpłaciła mu całkowitym bojkotem towarzyskim jego osoby na wersalskim dworze, gdzie pełniąc funkcję wielkiego jałmużnika odprawiał msze i brał udział we wszystkich uroczystościach. Co z tego, skoro traktowano go tam jak lokaja, czyli po prostu nie zauważano jego osoby.

Oszustka z królewskiego rodu

Jeanne de Valois, choć pochodziła ze społecznych nizin, była spokrewniona z poprzednią królewską dynastią Walezjuszy. W wieku 22 lat uciekła ze szkoły zakonnej z żandarmem Nicolacem de La Motte, a miesiąc po ślubie urodziła bliźnięta. Wyłudziła zaproszenie na bal organizowany przez Rohana i szybko omotała kardynała, który jej mężowi załatwił awans na kapitana dragonów. Zaraz potem Jeanne, już jako hrabina de La Motte-Valois, przybyła do Wersalu. Będąc tam w 1784 roku zaczęła wspominać kardynałowi o swej dobrej przyjaciółce Marii Antoninie. Marzący o odzyskaniu swych wpływów na dworze Rohan złapał się tego oszustwa, jak tonący brzytwy. Tymczasem Jeanne przy pomocy swego kochanka Retaux de Villette'a dała kardynałowi sfałszowane listy od królowej, która wybacza mu w nich jego wiedeńskie niezręczności, a zarazem prosiła go o drobną przysługę - pomoc finansową dla zubożałej szlacheckiej rodziny, którą ma przekazać jej przyjaciółce Jeanne. Choć suma ta to 50 tysięcy liwrów, przeliczając na obecne czasy to około miliona złotych, kardynał wręczył pieniądze oszustce bez większego zastanowienia, uznając iż Madam Deficyt oczekuje tej małej przysługi z powodu chwilowych kłopotów z gotówką.

Dziwka w roli królowej

Wydając takie pieniądze, kardynał spodziewał się ze strony królowej zmiany jej nastawienia do niego, tymczasem nic takiego nie miało miejsca, a korespondencja „od kró-

Wielki oszust zastawia sidła

W tamtym czasie sławę w całej Europie zyskał Cagliostro, sprytny oszust powiększający między innymi diamenty cudowną wodą, znany też jako alchemik wtajemniczony w największe sekrety masonerii. Pod koniec 1780 roku, uciekając z Warszawy, gdzie rozszyfrowano jego „magiczne" zdolności zamiany ołowiu w złoto, dotarł do Strasburga. Tam poznał kardynała Rohana i jego problemy z bojkotem towarzyskim na francuskim dworze. Sprytny oszust postanowił pomóc kardynałowi, a przy okazji zarobić na tym ile się da. Prawdopodobnie to właśnie on wpadł na pomysł wykradzenia diamentowego naszyjnika i realizację planu zlecił oszustom, którzy zaczęli skubać kardynała z pieniędzy pod pozorem załatwienia mu „dojścia" do królowej. Choć plan się udał, to jednak Cagliostro nie dostał od wspólników ani jednego diamentu. Zamiast tego po ich złapaniu wskazali oni jego jako pomysłodawcę i organizatora całego oszustwa. Cagliostro był jednak zbyt sprytny, by dać z siebie zrobić kozła ofiarnego i proces zamienił w wielką reklamę swojej osoby. Uniewinniony święcił swój triumf, jednak w obawie przed zemstą Marii Antoniny musiał opuścić Francję. Od tego momentu przedstawiał się jako przeciwnik francuskiej dynastii Burbonów.

Królowa Maria Antonina (po lewej) i jej sobowtór - prostytutka Nicol. Na małym zdjęciu: wykonana współcześnie kopia naszyjnika wystawiona w Muzeum Zegarów w Wuppertalu.

lowej" dostarczana mu przez Jeanne pomału przestawała mu wystarczać. Oszuści postanowili zaaranżować potajemne spotkanie kardynała z królową. Oczywiście o spotkaniu z prawdziwą Marią Antoniną nie mogło być mowy i mąż Jeanne, hrabia de La Motte rozpoczął poszukiwanie dublerki królowej wśród paryskich prostytutek. Poszukiwania zakończyły się znalezieniem łudząco podobnej do królowej pani Nicol. Niestety, walory jej umysłu były nad wyraz małe i by całe oszustwo się nie wydało, postanowiono prostytutkę nauczyć na pamięć kilku zdań, a po ich wypowiedzeniu przez nią przerwać spotkanie pod jakimś pretekstem. Jeanne osobiście przebrała i ucharakteryzowała na królową nieco wystraszoną Nicol. Spotkanie oszuści wyznaczyli nocą, tak, by rozpoznanie mistyfikacji było trudniejsze. Miejscem schadzki były prywatne ogrody królowej, gdzie nawet Ludwik XVI musiał prosić o pozwolenie wejścia. Kardynał, ujrzawszy w bezksiężycową noc Nicol przebraną za królową, dał się nabrać. Ucałował skraj jej sukni i usłyszał wyrecytowane słowa prostytutki: „Możesz mieć panie nadzieję, że przeszłość zostanie zapomniana". Zaraz potem przybiegł lokaj królowej ubrany w pałacową liberię, ostrzegając: „Panie, uciekaj szybko!". Kardynał zanim to uczynił, przyjrzał się jego twarzy, choć nie wiedział, iż była to twarz kochanka Jeanne, pana Retaux. Nie wiedział również, iż oszuści chcieli, by dokładnie zapamiętał tę twarz.

Udany skok

To, co nastąpiło potem jest tak niewiarygodne, iż większość Francuzów nigdy w to nie uwierzyła, co między innymi było jednym z powodów wybuchu rewolucji francuskiej. Zacznijmy jednak od początku. Po tym jak kardynał wpadł w zachwyt nad odzyskaniem względów u królowej Jeanne powiedziała mu, iż Maria Antonina chce w sekrecie przed mężem nabyć cenny naszyjnik i właśnie jemu powierza tę delikatną misję. Oszuści rozproszyli jego obawy, dając mu umowę kupna naszyjnika ze sfałszowanym podpisem królowej. Naiwny arystokrata sfinalizował transakcję w swoim imieniu i przekazał klejnoty młodemu człowiekowi, który zjawił się po ich odbiór u niego „w imieniu królowej". Czy kardynał mógł mieć wątpliwości, skoro rozpoznał w posłańcu lokaja ze swej schadzki z królową w jej prywatnych ogrodach?

Aresztowanie kardynała

Rohan zaczął się niepokoić, czemu królowa nie pokazuje się w naszyjniku, jednak hrabina Jeanne rozwiała jego wątpliwości mówiąc, iż jej przyjaciółka boi się chwalić tak drogą błyskotką. Niczego nie podejrzewali też jubilerzy - wszak sami prosili hrabinę de La Motte-Valois, by namówiła królową do kupna ich naszyjnika. Tymczasem znany handlarz diamentów doniósł policji, iż w okolicach Paryża po zaniżonej cenie usiłuje sprzedawać diamenty niejaki Retaux de Villette. Policja zatrzymała go, jednak szybko wypuściła po uzyskaniu informacji, iż działał on z polecenia hrabiny de La Motte-Valois, która wyprzedaje swe diamenty z powodu kłopotów finansowych. Oszuści zdali sobie jednak sprawę z niebezpieczeństwa i resztę kamieni z naszyjnika sprzedał w Londynie mąż Jeann. Oszuści za pieniądze uzyskane ze spieniężenia łupu zaczęli żyć ponad stan pewni, że kardynał chcąc uniknąć upokorzenia i ośmieszenia, sam zapłaci za naszyjnik. Nie wzięli jednak pod uwagę tego, iż kardynał nie dysponuje gotówką pozwalającą na spłacenie takiego zobowiązania. Tymczasem jubilerzy przekonani o posiadaniu naszyjnika przez Marię Antoninę i znając tarapaty finansowe kardynała, udali się wprost do królowej. 15 sierpnia w Wersalu obchodzono święto Wniebowzięcia i imieniny królowej. Z tego powodu nie mogło zabraknąć wielkiego jałmużnika. Nie był to jednak najlepszy dzień kardynała. Jak tylko wszedł do komnaty króla Ludwik XVI w obecności swych ministrów, powiedział: „Chciałbym wiedzieć wszystko na temat naszyjnika, który kupiłeś w imieniu królowej". Rohanowi nie oszczędzono największego upokorzenia. Jak tylko wszedł do wypełnionej po brzegi zaproszonymi na uroczystość gośćmi Sali Zwierciadlanej idący za nim baron Breteuil zawołał: „Aresztować kardynała". Tak Rohan trafił do celi w Bastylii.

Niezwykłe zakończenie

Los królowej był jeszcze gorszy. Francuzi nie uwierzyli w prawdę o naszyjniku, uznając, iż Maria Antonina naprawdę chciała kupić to bajecznie drogie cacko. Gdy pojawiała się w teatrze gwizdano, dopóki nie wyszła. Ludwik XVI niepotrzebnie posłuchał swojej żony i zamiast zwyczajnego sądu rozkazał, by Rohan i oszuści byli sądzeni przez parlament. Król chciał w ten sposób bardziej upokorzyć kardynała. Sprawa stała się jednak polityczna i parlamentarzyści postanowili zamiast szukać sprawiedliwości dla zniesławionej królowej wziąć na niej odwet za jej wystawny styl życia. 31 maja 1786 roku w Pałacu Sprawiedliwości ogłoszono wyrok. Rohan, Cagliostro i Nicol zostali uniewinnieni „bez plamy na honorze". Retaux został skazany na wygnanie, a mąż Jeann na galery, choć w tym przypadku wyrok był zaoczny - hrabia bowiem uniknął aresztowania znikając, jak poranna mgła. Natomiast Jeann została skazana na chłostę, wypalenie na ramieniu rozgrzanym żelazem litery V - od słowa voleuse, czyli złodziejka, oraz dożywotnie więzienie o wodzie i chlebie z soczewicą. Przy wypalaniu znamienia tak się rzucała, iż musiało ją trzymać 13 strażników. Była to jednak jedyna kara, jaka ją spotkała, bowiem po kilku tygodniach przebrana za chłopca uciekła z więzienia do Londynu. Taki obrót sprawy budził podejrzenia, iż królowa pomogła hrabinie w ucieczce, by ta nie wydała jej prawdziwej roli w całej aferze. Takie pogłoski tylko wzmacniały nienawiść do Marii Antoniny. To właśnie między innymi dlatego podczas rewolucji francuskiej nie tylko jej męża Ludwika XVI, ale również ją skazano na śmierć na gilotynie.

Mirosław BŁACH

Marta Wiśniewska wyprowadziła się z domu. Zabrała ze sobą dzieci. Michał Wiśniewski został sam w ogromnej willi.

Tego małżeństwa nie da się uratować?

Ostatni miesiąc był najtrudniejszy w ich wspólnym życiu. Na łamach prasy oskarżali się wzajemnie o kłamstwa, publicznie prali swoje „brudy", rozmawiali ze sobą jedynie za pośrednictwem Internetu i prasy. W końcu Marta nie wytrzymała i wyprowadziła się z ich wspólnego domu. Mieszka teraz z dziećmi i rodzicami w wynajmowanej willi. Jej mąż Michał Wiśniewski został sam w wielkim domu w podwarszawskiej Magdalence, ale wciąż wierzy, że „Mandaryna" do niego wróci. A ona? Cóż, oskarża go o rozpad ich związku i chce na nowo ułożyć sobie życie. Bez niego...

Zdjęcia Artur Szczukiewicz

Marta wyprowadziła się z ich wspólnego domu. Wzięła ze sobą dzieci.

Kilka dni temu Marta Wiśniewska spakowała swoje walizki i odeszła od męża. Przeprowadziła się wraz z dziećmi - Fabienne i Xavierem - do wynajmowanego domu. Nie chce już być z Michałem. Nie chce się z nim wciąż kłócić i odpierać jego ataków. Nie chce dzielić z nim życia...

Dwoje ludzi, dwie opinie

- Kiedy się pobieraliśmy, miałam nadzieję, że razem się zestarzejemy - mówi „Mandaryna". - Teraz, gdy Michał z naszego rodzinnego dramatu robi publiczne przedstawienie, wiem że z moich marzeń o spokojnym życiu u jego boku nic już nie będzie. Dziś jestem samotną kobietą z dwójką dzieci.

- Marta uległa wpływom niechętnych mi ludzi i nie chce ze mną rozmawiać - twierdzi z kolei Michał. - A ja rozpaczliwie walczę, by uratować nasze małżeństwo. Napisałem do żony długi i szczery list, ale ktoś „życzliwy" zasugerował Marcie, że to pozew rozwodowy. Dlaczego? Komu zależy na tym, aby Marta zaczęła mnie nienawidzić? Kto chce nas skłócić?

Dzięki komu?

Tym „kimś" - jak mówią przyjaciele Michała - może być nowa menażerka „Mandaryny", Katarzyna Kanclerz. To podobno ona przekonała Martę, że da sobie radę bez męża, że nie musi wciąż pytać go o zdanie, że nie powinna dłużej czuć się uzależniona od humorzastego Michała. To podobno ona wmówiła „Mandarynie", że jest wielką gwiazdą i zrobi międzynarodową karierę pod warunkiem, że zazdrosny o jej sukcesy mąż nie będzie jej przeszkadzał.

- To bzdura! - denerwuje się Michał. - Nie jestem zazdrosny o sukcesy Marty, cieszę się z nich, bo wiem, jak ciężko pracowała, by zaistnieć na rynku muzycznym i stać się najpopularniejszą w Polsce wokalistką dance. Zawsze jej pomagałem i mogę z całą odpowiedzialnością powiedzieć, że to dzięki mnie Marta zrobiła karierę.

Szukaj, aż

Wszystkich tych, którzy nie znaleźli jeszcze odpowiadającego im partnera, zapraszamy do zaprezentowania na naszych łamach swojej oferty lub skorzystania z ofert już zamieszczonych. Przypomnijmy, aby skontaktować się z wybraną osobą, należy napisać do niej list, włożyć w kopertę, w miejscu, gdzie powinien być znaczek napisać numer oferty, ZNACZEK DOŁĄCZYĆ LUZEM i dostarczyć do naszej redakcji osobiście lub listownie. Powodzenia!

* Jeśli znajdziesz trochę odwagi, tak jak ja, aby napisać kilka słów, to dobrze. Myślę, że życie ucieka zbyt szybko, by być ciągle samotnym. Może przyszedł czas, aby kogoś poznać, polubić... może nawet pokochać. Jeśli chcesz się o tym przekonać, to napisz do 36-letniej panny z okolic Stalowej Woli. Może to na siebie czekamy tyle lat. **/9154/**

* Mam 30 lat, 167 cm wzrostu. Jestem panienką z dwójką dzieci, córka ma 13 lat, syn 6 lat. Jestem po szkole podstawowej i kursie fryzjerskim. Jestem osobą wrażliwą. Poznam pana w wieku do 35 lat, dobrego, wrażliwego, uczciwego oraz kochającego dzieci, bez nałogów i zobowiązań. Szukam stałego związku. Proszę o poważne oferty. **/9155/**

* Samotny kawaler, 35 lat, 172 cm wzrostu, średniej budowy ciała, bardzo przystojny i kulturalny. Nie mam żadnych zobowiązań finansowych ani też zgubnych nałogów. Jestem bardzo opiekuńczy, troskliwy, wyrozumiały i pracowity. Moją domeną jest czułe serce i bardzo dobry charakter. Pragnę tą drogą poznać panią w wieku do 45 lat, najchętniej wdowę lub pannę, może być mieszkanką wsi, która chce być szanowana i bardzo kochana, myślącą o założeniu własnej rodziny. Odpiszę na każdy poważny list. Foto, do zwrotu, mile widziane. **/9156/**

* Jestem 22-letnią panną, mam 170 cm wzrostu, bez nałogów. Poznam pana w wieku do 30 lat, życzliwego i kulturalnego, z Ostrowca Świętokrzyskiego lub okolic. **/9157/**

* Atrakcyjna brunetka, 35 lat, wykształcenie wyższe, panna, zaradna, niezależna finansowo i mieszkaniowo. Poznam przystojnego kawalera, niezależnego, w stosownym wieku, z wykształceniem wyższym, poważnie myślącego o życiu. Nie interesują mnie przelotne znajomości. Proszę o oferty ze zdjęciem. **/9158/**

* W celu matrymonialnym poznam pannę w wieku do 38 lat, o kobiecej sylwetce i miłym sposobie bycia.

znajdziesz

Mile widziana osoba operatywna i konkretna. Czekam na listy ze zdjęciem oraz tylko numerem telefonu domowego. **/9159/**

* Witajcie dziewczyny! 33-letni kawaler, podobno przystojny, o niebieskich oczach i wzroście 175 cm, bez nałogów i zobowiązań, za to z poczuciem humoru i niezależny finansowo, chętnie pozna dziewczyny - panny, w wieku 24-30 lat, poważnie myślące o życiu, miłe i szczupłe mieszkanki Kielc, z wykształceniem minimum średnim. Może to ciebie właśnie szukam, napisz do mnie. Proszę o zdjęcie (do zwrotu) oraz numer telefonu. **/9160/**

* 28-letnia panna, 167 cm wzrostu, szatynka, uczciwa, o dobrym sercu, pozna kawalera w wieku do 35 lat poważnie myślącego o życiu, nie szukającego przygód, a prawdziwej miłości. Foto, do zwrotu, mile widziane. Numer telefonu ułatwi kontakt. **/9161/**

* Mimo że mam 57 lat, jestem pełną życia i wigoru osobą. Jeżdżę rowerem, pływam, a najbardziej lubię tańczyć - mam duże poczucie rytmu. Poznam pana w wieku do lat 60, bez nałogów i zobowiązań, który podzielałby moje zainteresowania. **/9162/**

* Jestem kawalerem, mam 23 lata, o ciemnej karnacji i sportowej sylwetce, 178 cm wzrostu. Poważnie podchodzę do życia i tego samego oczekuję od kobiety w wieku 20-35 lat, która będzie potrafiła towarzyszyć mi w drodze życia na dobre i złe. Jeżeli jesteś samotna, to właśnie czekam na ofertę od ciebie. Numer telefonu ułatwi kontakt. Mile widziane zdjęcie z możliwością zwrotu. **/9163/**

* Jestem 26-letnią panną, sympatyczną, wysoką szatynką o piwnych oczach. Poznam wysokiego, miłego i odpowiedzialnego kawalera w wieku 26-32 lata z Kielc lub okolic, który pragnie trwałego i trwałego związku. **/9164/**

* Samotna wdowa, 60 lat, średniej budowy ciała i wzrostu. Wesoła, pełna życia i energii pozna wdowca w stosownym wieku, który nie szuka przygód, lecz prawdziwej przyjaźni. Mile widziani panowie zmotoryzowani, lecz to nie warunek. **/9165/**

* Życie tak szybko mi upłynęło i przegapiłem najlepsze lata, kiedy można było zmienić stan, ale mimo to postanowiłem to jeszcze zmienić i dlatego kieruję ten anons do pani o stanie panieńskim lub wdowim, która zechciałaby poznać 39-letniego kawalera o wzroście 180 cm i krępej budowie ciała. Jestem miły, sympatyczny i kulturalny. Odpowiem na każdy list ze zdjęciem i numerem telefonu stacjonarnego. **/9166/**

Po Sopocie zaczęło się źle dziać...

Trwający obecnie kryzys w rodzinie Wiśniewskich zaczął się w dniu, kiedy Marta zdecydowała się walczyć o Bursztynowego Słowika na Festiwalu Piosenki w Sopocie. Michał długo namawiał żonę, by nie występowała w Operze Leśnej, bo może tym występem zaprzepaścić wszystko, do czego doszła. Bał się, że Marta skompromituje się i ośmieszy, śpiewając po raz pierwszy w życiu „na żywo". Nie słuchała go. Wystąpiła i stało się dokładnie to, co przewidział - „Mandaryna" została wygwizdana. Okazało się, że po prostu nie umie śpiewać. Załamana Marta winą za swoje niepowodzenie obarczyła... Michała. Oskarżyła go, że udostępnił mediom nagranie wykonane potajemnie podczas jednego z jej koncertów i w ten sposób rozpoczął nagonkę na nią. Michał kategorycznie temu zaprzecza.

Faktem jest, że po festiwalu w Sopocie Marta zaczęła coraz częściej wyobrażać sobie swoje życie bez Michała. Wróciła do pustego domu w Magdalence. Michał codziennie koncertował w innym mieście. W końcu Marta podjęła ostateczną decyzję - wyprowadziła się z domu.

- Kocham Martę, kocham nasze dzieci - mówi załamany Michał. - A żona w prasie opowiada, że jestem złym ojcem i mężem. Nie mówi mi tego wprost, nie pozwala mi się bronić.

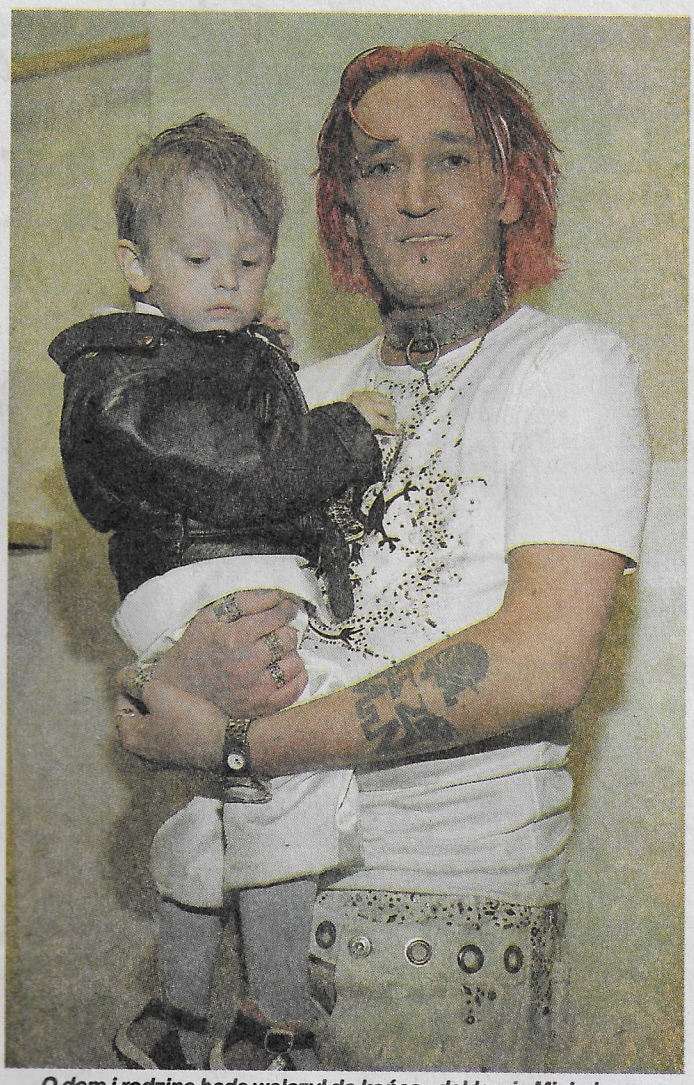
Wrogowie Michała rozpuścili nawet pogłoskę, że Wiśniewski zdradza żonę. Michał oskarża przyjaciół Marty, że nią manipulują. Dementuje informacje, jakoby zabrał jej samochód i kazał wynieść się z domu.

- Kłamie - twierdzi krótko, „Mandaryna".

Michał wciąż walczy o swoje małżeństwo, ale Marta jest - przynajmniej na razie - nieugięta i twardo stoi na stanowisku, że jej związku z Wiśniewskim nic już nie uratuje. Ostatnio wyznała na łamach jednego z pism, że jest pokrzywdzoną i nękaną przez zazdrosnego męża kobietą. Tymczasem wspólni znajomi Wiśniewskich twierdzą, że to raczej ona jest winna ostatnim małżeńskim problemom, bo ważniejsza od rodziny stała się dla niej kariera. Inni mówią, że Marta, opowiadając na łamach prasy o swoich problemach, chce odwrócić uwagę wszystkich od swojej porażki w Sopocie.

- Michał dąży do rozpadu naszego związku - powiedziała ostatnio. - Odebrał mi samochód, kazał wyprowadzić się z domu. Teraz bardzo boję się o przyszłość dzieci i swoją własną...

Z kolei Michał w ostatnim swoim wywiadzie wyznał: - O swój dom zawsze będę walczył jak lew, do końca i dopóki noszę na palcu obrączkę, dopóty nie pozwolę, by ktoś zniszczył moje małżeństwo z Martą.



- O dom i rodzinę będę walczył do końca - deklaruje Michał.

Jak się zaczęła ich miłość?

- Poznałem Martę na zawodach tanecznych - opowiadał Michał Wiśniewski. - Miała wtedy szesnaście lat i chodziła do liceum. Spodobała mi się, ale sądzę, że miała mnie gdzieś, bo dla niej byłem dorosłym, starszym o sześć lat panem. Dopiero po siedmiu latach znajomości coś między nami „zajarzyło". Zanim jednak zdecydowała się przyjąć moje zaloty, kilka razy dała mi kosza. Nigdy się nie zraziłem i w końcu doczekałem się.

Marta doskonale pamięta, kiedy powiedziała Michałowi, że zgadza się być jego dziewczyną. Czekali wtedy na prom, którym popłynąć mieli na festiwal do Szwecji. - Powiedziałam: „No, dobra, dobra..." i to wystarczyło - żartowała „Mandaryna". - Podziwiałam Michała za upór, dzięki któremu potrafił spełniać swoje marzenia, za zapał do pracy, siłę, energię, spontaniczność. Tak naprawdę oboje pragnęliśmy tego związku, małżeństwa, dziecka, prawdziwego domu, do którego można wracać po koncertach.

Pewne jedno - stracą ich dzieci

Najprawdopodobniej małżeńska kłótnia Wiśniewskich trwać będzie jeszcze przez jakiś czas na oczach milionów ich fanów. Kto - Marta czy Michał - wyjdzie z tej kłótni zwycięsko? Tego dzisiaj nie da się jednoznacznie stwierdzić. Jedno jest pewne - najwięcej stracą na kłótniach rodziców ich dzieci, które już teraz zaczynają zadawać pytania, dlaczego mamusia i tatuś nie mieszkają razem...

Artur SZCZUKIEWICZ

Kreacje znanego projektanta Macieja Zienia prezentowała kielecka modelka Agnieszka Pożoga

Pochwała kobiecości

Mogę odkryć to, co w nich skryte - mówi o kobietach Maciej Zień, ulubiony projektant polskich gwiazd telewizji, który zaprezentował w Warszawie najnowszą kolekcję na sezon jesień-zima 2005-2006. W pokazie wystąpiła jedna z najpiękniejszych kieleckich modelek, robiąca od kilku lat karierę za granicą Agnieszka Pożoga.

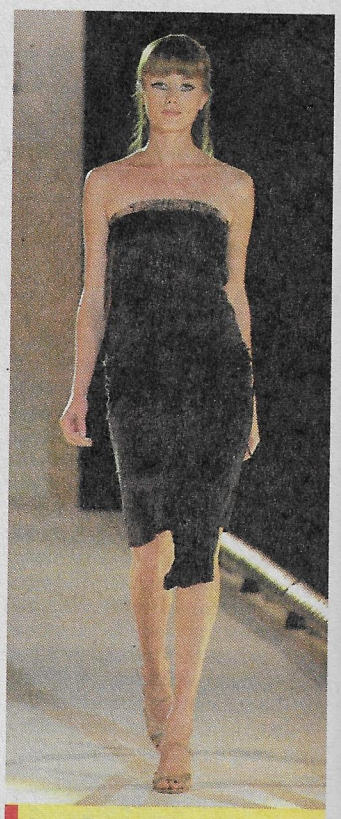
Kobiecość to najważniejsza cecha wszystkich kolekcji Macieja Zienia, który ubiera między innymi znane prezenterki telewizyjne Grażynę Torbicką czy Magdę Mołek. Najnowsze kreacje projektanta na jesień - zimę 2005-2006 prowokują spokojem, wyrafinowaniem i zmysłowością. Unikalne połączenia szlachetnego weluru, satyny i muślinu sprawiają wrażenie wyjątkowej harmonii. Dyskretne zdobienia z kryształów Swarovskiego nadają kreacjom blasku i świeżości. Jedyne w swoim rodzaju jedwabie związane wstęgami doskonale podkreślają piękno kobiecej sylwetki.

Brąz, czerń, czerwień i szary to kolory proponowane na nadchodzący sezon przez projektanta, tworzące w zestawieniach niepowtarzalny spektakl.

W kreacjach Macieja Zienia kobieta ma czuć się wyjątkowo. Zwiewne suknie według jego projektów prezentują na pokazach najpiękniejsze polskie modelki. Do ich grona należy kielczanka Agnieszka Pożoga, która brała udział we wszystkich prezentacjach kolekcji projektanta.

Małgorzata PAWELEC

Zdjęcia Dawid Łukasik



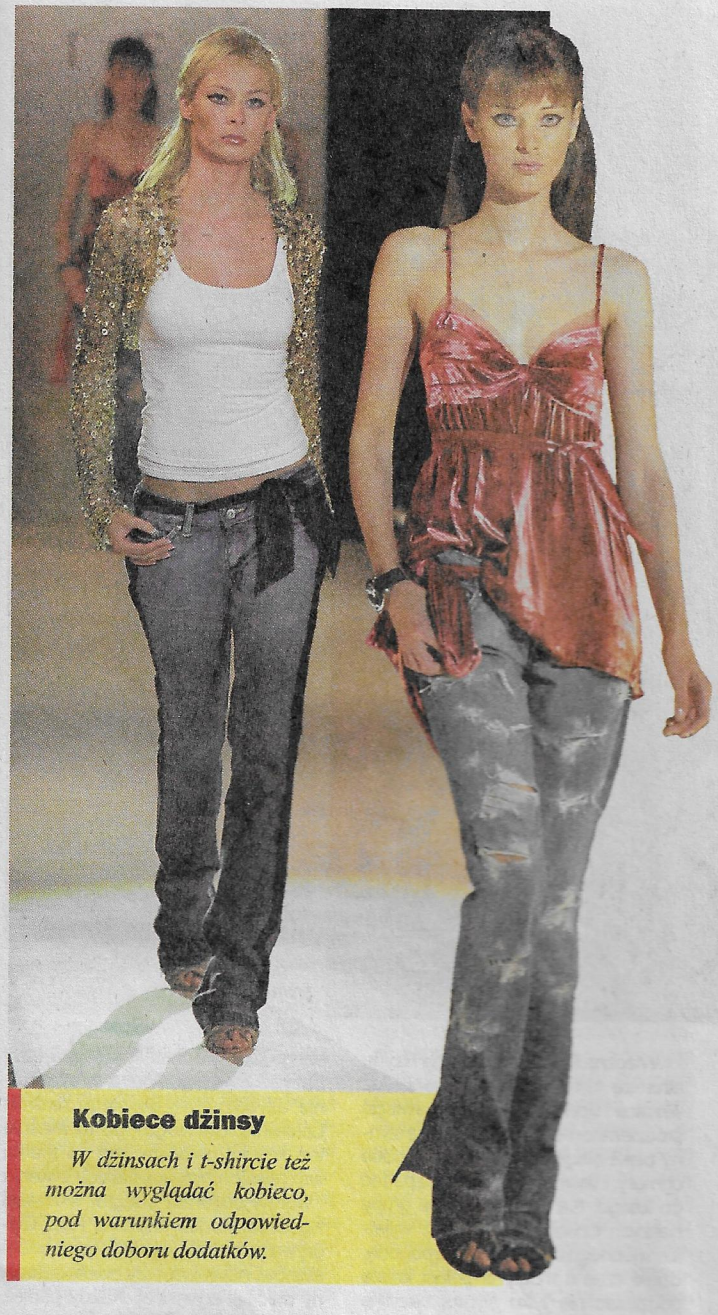
Czerń i biel

Koktajlową małą czarną i białą finałową kreację pokazu prezentuje Agnieszka Pożoga.

Powrót bombki

Suknie bombki znowu modne. Czarną pokazuje kielecka modelka.

NOWOŚĆ! MIKRODERMABRAZJA
DEPILACJA LASEROWA
najskuteczniejsza i najbezpieczniejsza
depilacja całego ciała laserem diodowym Light Sheer
FOTOODMŁADZANIE
skóry, twarzy, szyi, dekoltu i rąk
wskazania: zmarszczki, przebarwienia, rumień
LASER Tri Active
przełom w walce z cellulitem i miejscową otyłością
Gabinet Kosmetyki Leczniczej i Upiększającej
SOTHYS
Elżbieta Wesołowska
Kielce, ul. Sienkiewicza 42, tel. (041) 368 33 81
Czynne: pon. - pt. 9.00 - 19.00, sobota 10.00 - 14.00
PROFESJONALIZM I DOŚWIADCZENIE
179786e0a



Kobiece dżinsy

W dżinsach i t-shircie też można wyglądać kobieco, pod warunkiem odpowiedniego doboru dodatków.

Czar tkaniny

Błysk, lekkość, drapowania - to cechy, które dodają tkaninie i ubranej w nią kobiecie uroku.

COLT

od 41 690 zł

ABS | EBD | 4 PODUSZKI | WSPOMAGANIE KIEROWNICY | PRZESUWANE, SKŁADANE I WYJMOWANE TYLNE SIEDZENIA | ELEKTR. STER. SZYBY PRZEDNIE | SILNIKI 1.1 75 KM, 1.3 95 KM, 1.5 109 KM | 3 LATA GWARANCJI | ASSISTANCE

Mitsubishi zaleca Castrol

NOWY SALON W KIELCACH

MITSUBISHI COLT | GET MORE

SALON MITSUBISHI FOLWARK
ul. Morcinka 1, 25-332 KIELCE
tel. (41) 369 24 61...62

MITSUBISHI MOTORS

Rzym - Włochy

Najsłynniejsze kościoły świata

Zdjęcia Jarosław Panek

Bazylika Świętego Piotra od frontu.

Tajemnice godne najlepszych powieści sensacyjnych kryje w zakamarkach swych największych świątyń stolica Włoch. Tajemnice te poznało już około stu naszych czytelników, którzy razem z nami wyjechali na pielgrzymkę do grobu ukochanego Papieża Jana Pawła II. Pokazaliśmy im bowiem nie tylko groty watykańskie, ale też kilka najbardziej znanych i najważniejszych rzymskich bazylik. Co zobaczyli zwycięzcy naszego letniego konkursu? Zapraszamy na wycieczkę ich śladem.

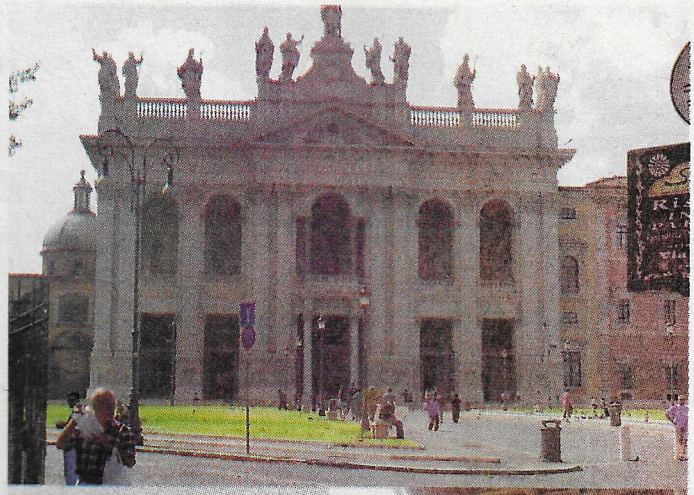
POŻYCZKI GOTÓWKOWE
- Do 60 000,00 zł - Bez poręczycieli
- Bez opłat wstępnych
Kielce (344-98-31), ul. Paderewskiego 14
Busko Zdrój (378-85-75), ul. Kilińskiego 16, Pińczów (357-28-47), pl. Wolności 1
Jędrzejów (386-14-19), pl. Kościuszki 5, Starachowice (274-92-60), ul. Hutnicza 1
NA SPŁATĘ INNYCH KREDYTÓW

Wieczne Miasto, przepiękny Rzym, stroi się teraz w barwy jesieni. Już wkrótce słońce przestanie świecić śródziemnomorskim blaskiem, a słynny błękit nieba pokryją szare, ciężkie chmury. Ulewne deszcze będą padać do lutego. Na szczęście obie grupy naszych czytelników trafiły, z wyjątkiem jednego dnia, na piękną pogodę, dzięki czemu mogły w pełnej krasie podziwiać nie tylko słynną bazylikę Świętego Piotra, ale też inne bazyliki. Bo w stolicy Włoch jest ich aż... siedem. My zapraszamy na spacer po czterech, które są chyba najbardziej znane turystom i miłośnikom sztuki z całego świata. Oto bazylika Świętego Piotra, bazylika Świętego Pawła za Murami, bazylika Świętego Jana na Lateranie i bazylika Santa Maria Maggiore, zwana też po polsku bazyliką Matki Bożej Większej. Każdy z tych kościołów ma odrębną historię, swoje legendy, tajemnice i skarby. Czasem nieprawdopodobne.

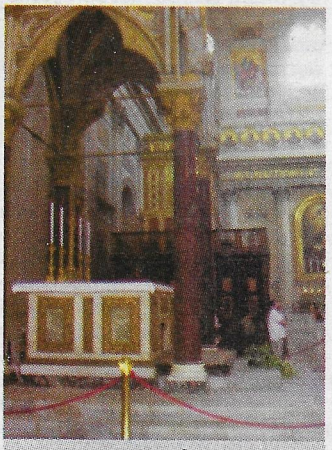
Matka kościołów

Naszą wędrówkę po tych czterech świątyniach rozpoczniemy nieco przewrotnie, bo nie od najważniejszego kościoła chrześcijaństwa, czyli bazyliki Świętego Piotra w Watykanie, ale od bazyliki Świętego Jana na Lateranie. Dlaczego? Bo to właśnie ten kościół uważany jest za matkę wszystkich chrześcijańskich świątyń i wbrew pozorom odegrał w historii Kościoła bardzo znaczną rolę. Odgrywa ją zresztą do dziś, gdyż nadal stanowi najważniejszy obiekt sakralny diecezji rzymskiej. Każdy papież ma dwie katedry. W jednej sprawuje urząd jako zwierzchnik całego Kościoła, w drugiej zaś jako biskup Rzymu. Katedrą dla papieża jest oczywiście bazylika Świętego Piotra, ale katedrą dla biskupa Rzymu jest właśnie bazylika Świętego Jana na Lateranie. Kiedyś znaczenie tej świątyni było jeszcze większe, bowiem służyła także jako główna katedra dla papieża również jako zwierzchnika katolików. Do dziś sąsiaduje ona zresztą z dawnym pałacem apostolskim, w którym papieże mieszkali do czasu słynnej Niewoli Awinońskiej, kiedy wyprowadzili się do Awinionu. Fakt ów przypieczętował upadek tego miejsca w hierarchii Kościoła. Papieże wprawdzie z „niewoli" wrócili, ale dawny pałac

Średniowieczne krużganki bazyliki Świętego Pawła za murami.



Front bazyliki Świętego Jana na Lateranie...



Ołtarz bazyliki Świętego Pawła.

papieski wyraźnie podupadł, zwłaszcza że w 1308 roku doszczętnie spłonął. W owych czasach Rzym nie był miastem tak świetnym, jak w starożytności, a dzielnica po wyprowadzce głów Kościoła po prostu opustoszała. Późniejsza odbudowa pałacu nie pomogła. Nie pomógł nawet fakt, że do 1879 roku to właśnie tutaj odbywały się koronacje papieży. Wielokrotnie palona, odbudowywana i przebudowywana, ogromna bazylika musiała ustąpić świetności bazylice Świętego Piotra. Ale zanim to uczyniła, była świadkiem wielu historycznych wydarzeń, w tym na przykład pierwszego Roku Świętego, jaki od tego czasu ogłaszany jest regularnie co kilkadziesiąt lat. Na pomysł Roku Świętego wpadł w 1300 roku Bonifacy VIII, gdy finanse państwa kościelnego w szybkim tempie zmierzały do katastrofy. Aby ratować nadwątlony budżet, papież wpadł na pomysł ogłoszenia Roku Świętego dla pielgrzymów. Przyjeżdżając w tym czasie do Rzymu i zostawiając datki, mogli oni prędzej liczyć na zbawienie. Tradycja takich Lat Świętych pozostała. Najpierw były obwieszczane co 100 lat, potem co 50 lat, a teraz już co 25 lat. W końcu kolejni papieże otrzymali prawa ogłaszania dodatkowych lat. Nasz Papież z tego przywileju skorzystał i dlatego rok 2000 był właśnie Rokiem Świętym. Rzym zapełnił się wówczas turystami, jak zawsze przy okazji tego wydarzenia, a rzymscy kupcy zasłynęli wówczas z najwyższych cen żywności w powojennej historii włoskiej stolicy. Mała butelka wody mineralnej kosztowała... 10 euro, czyli niemal 40 złotych. Pierwszy Rok Święty, ten 1300, był równie udany dla rzymskich kupców, jak i samego papiestwa. Legendy mówią, że służby kościelne codziennie łopatami wybierały złote monety rzucane przez wiernych na ofiarę. Finanse papiestwa uratowano, a tradycja Roku Świętego pozostała. Pozostał także zwyczaj otwierania wtedy Świętych Drzwi bazyliki Świętego Jana na Lateranie. Ma je zresztą także każda inna bazylika. Drzwi te otwierane są tylko podczas Lat Świętych, a każdy chrześcijanin powinien przez nie wtedy przejść. Ceremoniał otwierania Świętych Drzwi jest zawsze uroczysty. Na przykład obchody Roku Świętego 2000 rozpoczęto najpierw otwarciem Drzwi Świętych w bazylice Świętego Piotra w Watykanie, pod koniec 1999 roku. Papież otworzył je... specjalnym młotkiem. Potem dopiero rozwarto drzwi w innych patriarchalnych bazylikach Rzymu. W bazylice Świętego Pawła nastąpiło to dopiero 18 stycznia 2000 roku.

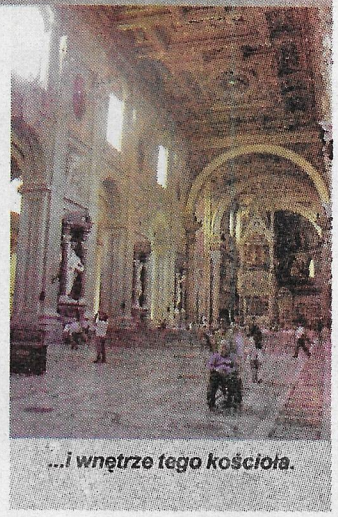
Z bazyliką Świętego Jana na Lateranie wiąże się jeszcze jedna legenda, dotycząca hucznych obchodów sylwestra. Był rok 1000, kiedy chrześcijanie oczekiwali końca świata. Wystraszeni ludzie poczęli gromadzić się 31 grudnia przed siedzibą papieża na Lateranie. Wielu wiernych uznało, że skoro już mają ginąć, to przynajmniej w pobliżu papieża i bazyliki, a więc bliżej samego Boga. Tłum gęstniał z minuty na minutę, ale koniec świata nie nadchodził. Mijały minuty, godziny i nic. W końcu wierni uznali, że końca świata jednak nie będzie. Wielu zaczęło tańczyć i szaleć z radości. Na pamiątkę tej rocznicy obchodzimy hucznie sylwestra do dziś.

Bazylika Świętego Jana była także świadkiem nieco absurdalnych wydarzeń. Oto w 897 roku papież Stefan VI sądził tutaj... pośmiertnie swojego poprzednika Formozusa za nielojalność wobec Kościoła. Jak łatwo się domyślić, trup Formozusa został skazany. Jego ciało wyjęto z trumny, zwłokom obcięto prawą rękę, po czym wrzucono je do Tybru.

Porwany papież

Sporo równie spektakularnych wydarzeń widziały mury bazyliki Santa Maria Maggiore. Bardzo ciekawa jest na przykład legenda o powstaniu tego kościoła. Ponoć papież Liberiusz miał w 356 roku sen. Matka Boska nakazała mu w nim budowę kościoła w miejscu, w którym spadnie śnieg. Śnieg pada w Rzymie w ogóle raz na kilkadziesiąt lat, ale wtedy popadał. Mieszkańcy Wiecznego Miasta ujrzeli go... 5 sierpnia na szczycie jednego z rzymskich wzgórz, na Eskwilinie. Tutaj stanął więc nowy kościół, zwany przez rzymian świątynią Matki Bożej Śnieżnej. Na pamiątkę tamtego wydarzenia co roku odbywają się msze, podczas których z przepięknego sklepienia sypią się na wiernych białe płatki kwiatów. Rocznicy... porwania papieża Grzegorza VII nie obchodzi się jakoś specjalnie, choć akurat autentyczności tego wydarzenia nikt nie kwestionuje. Grzegorz został porwany dokładnie w czasie odprawiania mszy.

Główny ołtarz bazyliki Santa Maria Maggiore zawiera arcyciekawe relik-



...i wnętrze tego kościoła.

wie. Największą jest ciało świętego Mateusza, ale najmilszą sercom wszystkich chrześcijan stanowi pięć deseczek pochodzących ponoć ze żłóbka, w którym narodził się Pan Jezus. Dziś bazylika ta, wciśnięta między inne budynki, nie swój urok pokazuje tak naprawdę... od tyłu, tyle że niewielu turystów ją od tej strony ogląda, a szkoda, bo to przepiękna architektura. Równie pięknie jest w środku. Zachwyca zwłaszcza sufit pokryty ogromną ilością złota, zrabowanego Indianom przez Krzysztofa Kolumba. Bazylikę te warto w środku dokładnie obejrzeć, bo bystre oko dostrzeże wśród fresków zakrystii obraz przedstawiający... zamek w Malborku.

Portret Jana Pawła II

Równie zresztą pięk[illegible] co architektura bazyliki Matki Bożej Większej jest bazylika Świętego Pawła za Murami. Nasi czytelnicy odwiedzili także ten kościół, który choć bardzo znany i niezwykle ważny dla chrześcijaństwa, zawsze istniał gdzieś z boku, a u swych początków stał nawet poza miejskimi murami, stąd nazwa. A jest to po bazylice

Dokończenie na str. 66

Bazylika Santa Maria Maggiore, wciśnięta w ciasne uliczki Rzymu... i jej monumentalne wnętrze.

Dokończenie ze str. 65

Świętego Piotra największy kościół Rzymu. Jego wielkość podkreśla szeroka przestrzeń, oddzielająca go od sąsiednich budynków. Bazylikę Świętego Pawła zbudowano w pierwszej połowie IV wieku, z inicjatywy cesarza Konstantyna, na miejscu, gdzie według tradycji znajduje się grób apostoła Pawła. Miejsce to można oglądać do dziś, podobnie jak miejsce pochówku świętego Piotra w Watykanie.

Ze wszystkich czterech opisywanych przez nas bazylik tej właśnie powodzi się jednak chyba najgorzej. Dawno temu, u swych początków była najprawdopodobniej najwspanialszym rzymskim kościołem, połączonym ze stynnymi murami, za którymi powstała półtorakilometrową kolumnadą. Kolumnada ta składała się prawdopodobnie z 800 marmurowych kolumn. Niestety, nic dziś z tego nie zostało. Turyści oglądają obecnie jedynie XIX-wieczną, a więc bardzo młodą rekonstrukcję. Oryginał został zniszczony najpierw wskutek najazdu Saracenów w IX wieku, a potem wielkiego pożaru w 1823 roku. Ale bazylikę tę warto odwiedzić przynajmniej z dwóch powodów. Po pierwsze, obejrzymy aż pięcionawowy budynek, kościół, drugi co do wielkości w Rzymie, którego drewniany strop opiera się aż na osiemdziesięciu kolumnach. Po drugie, wysoko, blisko owego stropu umieszczono portrety wszystkich papieży. Ostatni portret należy do Jana Pawła II i jest w sposób szczególny wyeksponowany.

Grób świętego Piotra

I wreszcie przyszedł czas na jeden z największych kościołów świata, stolicę stolic, serce chrześcijaństwa, czyli bazylikę Świętego Piotra w Watykanie. Właściwie o niej samej mógłby powstać osobny artykuł, ale z braku miejsca skupimy się na tym, co najważniejsze. Nasi czytelnicy zobaczyli przede wszystkim miejsce spoczynku świętego Piotra. Przez wieki istniała na ten temat tylko legenda, mówiąca o rzekomym pochowaniu tu świętego Piotra. W końcu w 1969 roku rozpoczęły się prawdziwe badania archeologiczne. Z niszy grobowej pod bazyliką wydobyto szkielet człowieka, nie jedyny zresztą znaleziony pod dzisiejszą świątynią, gdyż kiedyś było to miejsce egzekucji pierwszych chrześcijan. Szkielet ten jednak podano badaniu izotopowemu, które miało określić dokładny wiek znaleziska. I określiło na lata sześćdziesiąte I wieku naszej ery, a więc dokładnie wtedy, gdy ukrzyżowano świętego Piotra. O autentyczności szkieletu miał też świadczyć znaleziony napis, mówiący o tym, iż jest to Piotr. Koniec lat sześćdziesiątych w Kościele katolickim był zresztą czasem wielu tego typu badań i głośnych weryfikacji. Specjalnie powołana przez Pawła VI komisja uznała na przykład, że nigdy nie istnieli: święty Jerzy, święta Barbara, jeden z dwóch świętych Mikołajów. Po Rzymie krążyła wtedy plotka, że komisja postulowała także wykreślenie z rejestru świętych świętej Cecylii, patronki muzyków, której imię nosi rzymska filharmonia. Ponoć Cecylię uratował sam Paweł VI, uznając, że legenda o świętej Cecylii to część dziedzictwa kulturowego, jakie należy chronić. Protesty wielu zakonów i parafii, których święci patroni okazali się bytem fikcyjnym, a nie historycznym, były na tyle skuteczne, że komisja Pawła VI zostawiła w spisie świętych większość z nich, przerzucając ich jednak do grupy świętych, których „kult dopuszcza się lokalnie" - głosił oficjalny komunikat Watykanu. Od tego czasu doszli oczywiście nowi święci i błogosławieni. Jednym z owych błogosławionych jest papież Jan XXIII. Po ceremonii beatyfikacji jego zwłoki zostały wyjęte z sarkofagu podziemi bazyliki i wystawione na widok publiczny w szklanej gablocie w samej bazylice. Nasi pielgrzymi również mogli obejrzeć papieża Jana XXIII w jego zdobnej szacie. Jedynie twarzy obecnie nie widać, bo przykrywa je biała, woskowa maska.

Bazylika Świętego Piotra to miejsce, gdzie można chodzić, zwiedzać i zwiedzać i ciągle dostrzeże się coś nowego. Ta katedra papieża, jako zwierzchnika całego Kościoła, to prawdziwa skarbnica sztuki, a jednym z jej najcenniejszych eksponatów jest cudowna rzeźba - słynna Pieta dłuta młodziutkiego Michała Anioła. Poruszające przedstawienie cierpiącej Marii, trzymającej bezwładne, martwe ciało Chrystusa, wzbudziło w czasach jego autora niemało sensacji, głównie ze względu na młode oblicze Marii, bardzo dziewczęce. Dziś Pietę uważa się za jeden z najcenniejszych skarbów sztuki na świecie. Można ją niestety oglądać tylko przez grubą, kuloodporną szybę. Wszystko przez szaleńca, który w 1972 zaczął... strzelać do tego bezcennego skarbu.

W tej najważniejszej dla Kościoła katolickiego świątyni znajdziemy też polskie akcenty. Niedaleko głównego wejścia znajduje się nagrobek Marii Klementyny Sobieskiej, wnuczki Jana III Sobieskiego, która wyszła za mąż za Jamesa Stuarta, pretendenta do tronu angielskiego. Niedaleko od tego nagrobka na posadzce widnieje herb naszego Papieża Jana Pawła II. Każdy kolejny następca w Stolicy Piotrowej ma prawo umieścić tu swój herb, o ile dokona w bazylice napraw, remontów lub rozbudowy, a że za czasów Karola Wojtyły takie prace w kościele wykonano, stąd i Jego herb.

W najważniejszym dla katolików kościele wszystko jest „naj". Prawdopodobnie największe wymiary na świecie, najpiękniejszy ołtarz, przy którym mszę może odprawiać tylko papież, najwyższy baldachim nad ołtarzem o wysokości dziesięciopiętrowego wieżowca, największa kopuła, która licząc nie od fundamentów kościoła, ale od własnej podstawy, mierzy aż... 90 metrów wysokości. O nieprawdopodobnych rozmiarach tego kościoła świadczą też mosiężne progi, wklejone w podłogę. Te progi to miary długości świątyń z całego świata. Im bliżej jest kolejny mosiężny próg do ołtarza, tym krótszy w porównaniu z tą bazyliką jest przywoływany przy każdym progu kościół. Niektóre z owych mosiężnych prętów umieszczono daleko, daleko od ołtarza głównego, blisko drzwi wejściowych. To pozostałe największe świątynie chrześcijaństwa. Inne progi są jednak z pozoru bardzo bliziutko ołtarza, na przykład ten opisujący... katedrę w Gdańsku-Oliwie, która przecież w Polsce uchodzi za jeden z większych kościołów. W porównaniu z bazyliką Świętego Piotra wydaje się ona jednak wręcz maleńka. Długo by opowiadać o cudach tego ogromnego kościoła. O wystawianych tutaj relikwiach, takich jak choćby chusta świętej Weroniki, z wizerunkiem twarzy Chrystusa czy włócznia świętego Longina, która przebiła bok Jezusa, o skarbach, podziemiach, o kosztach budowy, które wpędziły papieży w potworne długi i wiekach budowy, o aferach korupcyjnych, które kolejnym architektom i budowniczym tego kościoła odbierały prawo do dalszych prac, a przedłużały tylko tworzenie najwspanialszej świątyni chrześcijaństwa. Ale po co to wszystko pisać, skoro można po prostu... zobaczyć.

Jarosław PANEK

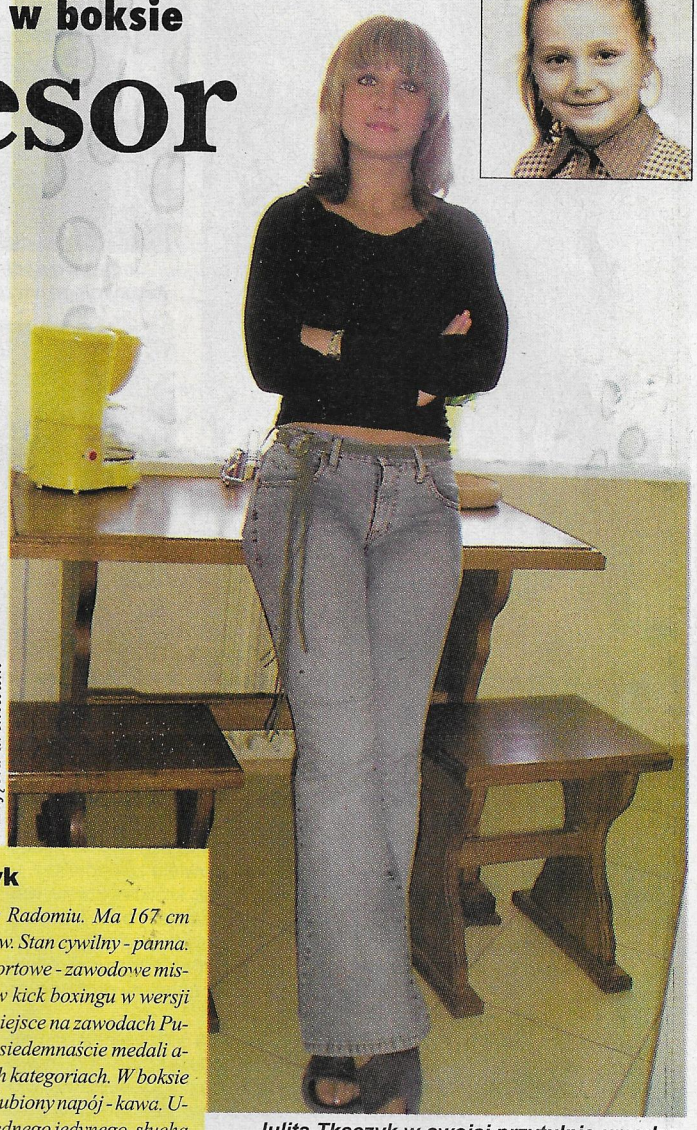
Dziś szansa na wyjazd do Rzymu i Watykanu

Jeśli ktoś chce jechać z nami na kolejną pielgrzymkę, powinien zagrać w naszym kolejnym konkursie, który rozpoczynamy dziś. Na zwycięzców czeka cały autokar. Zawiezie on ich do Rzymu, do Watykanu i do grobu naszego ukochanego Papieża Jana Pawła II.

Julita „Sugar" Tkaczyk dziś świętuje ze wszystkimi nauczycielami, a jutro walczy o... tytuł mistrzyni świata w boksie

Pani profesor i cukiereczek

Jej życie w ostatnim czasie nabrało kolorów. Wygrywa na ringu, niebawem bierze ślub - jest wyjątkowo szczęśliwą kobietą. Dziś Julita Tkaczyk, zawodowa bokserka z Radomia, obchodzi Dzień Nauczyciela. Jutro ma być jej kolejne święto, gdy wyjdzie na ring w Rzeszowie, aby zdobyć pas mistrzyni świata w boksie.



Zdjęcia archiwum

Kiedy w grudniu ubiegłego roku Julita Tkaczyk zdobywała pas zawodowej mistrzyni Europy w kick boxingu, wydawało się, że szybko stanie się w tym sporcie najlepsza na świecie. Tymczasem już tydzień później jej kariera stanęła na rozdrożu. Julita była załamana, że jej niebywałego sukcesu nikt nie dostrzegł. Sponsorzy ją wykiwali, straciła stypendium. Ze smutkiem stwierdziła, że nie ma już żadnej motywacji do walki. Z obiecanych 20 tysięcy złotych dostała zaledwie 1500 zł.

Pomocną dłoń wyciągnął do niej Andrzej Wasilewski, właściciel zawodowej grupy pięściarskiej Hammer KnockOut Promotions. Dał się namówić na to, aby przyjąć do grona zawodowych bokserów filigranową dziewczynę z Radomia. - Bardzo się bałem takiego kroku. Dość sceptycznie podchodziłem do boksu żeńskiego i długo się wahałem zanim podjąłem taką decyzję. Nigdy nie pracowałem w tym fachu z kobietą. Ona ma jednak papiery na boksowanie i jestem przekonany, że doprowadzę ją do mistrzostwa świata. Okazało się, że Julita to także miła i piękna dziewczyna, bardzo spokojna, wiecznie uśmiechnięta. Na co dzień pedagog, a na ringu prawdziwy „morderca" - uważa Wasilewski.

Muzykalne dziecko

Julita nawet gdy głęboko sięgnie pamięcią, to za nic nie może sobie przypomnieć, czy kiedykolwiek szczególnie interesował ją boks. Była natomiast bardzo muzykalnym dzieckiem. Grała na gitarze, chodziła do kółka tanecznego i szkoły muzycznej. Któregoś dnia wspólnie z koleżankami z ciekawości zajrzała na salę gimnastyczną Publicznej Szkoły Podstawowej numer 13 w Radomiu. Odbywał się tam trening kick boxingu. Spodobało jej się i postanowiła spróbować swoich sił. Koleżanki szybko zrezygnowały, a ona wytrwała.

- Koledzy i koleżanki często żartowali, że szybko dam sobie spokój i liczyli dni, kiedy mi się znudzi. Ja jednak wytrwałam i na razie nie zamierzam zrezygnować - mówi Julita.

Nauczyciel

Pierwszy poważny życiowy dylemat spotkał Tkaczyk tuż po skończeniu liceum. Długo zastanawiała się, czy iść na Akademię Wychowania Fizycznego, czy też na wydział dziennikarstwa. - Bardzo chciałam być dziennikarką sportową i pisać relacje z ważnych imprez. Do dziś zresztą chodzę na mecze Radomiaka, bo interesuje mnie piłka nożna. Ale jednocześnie marzyłam o pracy z młodzieżą. Prowadziłam w sekcji kick boxingu zajęcia i to przeważyło, że stałam się nauczycielem wychowania fizycznego. Na pewno nie żałuję. Pensja początkującego nauczyciela jest niewielka, ale satysfakcja z pracy ogromna - mówi Julita.

W Zespole Szkół Zawodowych imienia Jana Kilińskiego w Radomiu Julita odnosi duże sukcesy. Prowadzony przez nią zespół zajął drugie

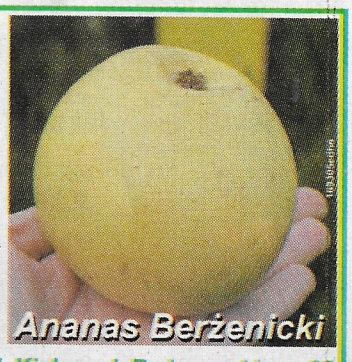
Dokończenie na str. 68

Julita Tkaczyk

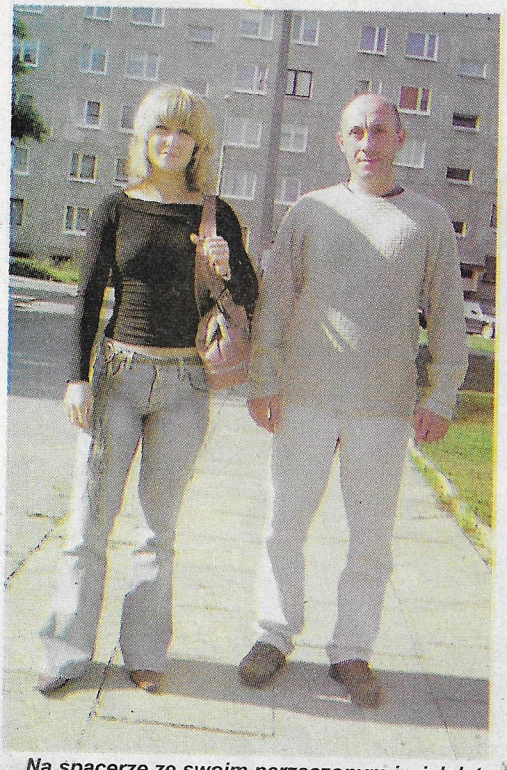
Urodziła się 29 lipca 1980 roku w Radomiu. Ma 167 cm wzrostu i waży 54 kg. Znak zodiaku - Lew. Stan cywilny - panna. Zawód - nauczyciel - trener. Sukcesy sportowe - zawodowe mistrzostwo Europy i mistrzostwo Polski w kick boxingu w wersji full contakt, dwa razy zdobyła drugie miejsce na zawodach Pucharu Świata. W kick boxingu zdobyła siedemnaście medali amatorskich mistrzostw Polski w różnych kategoriach. W boksie zawodowym jak dotąd niepokonana. Ulubiony napój - kawa. Ulubiony zespół muzyczny - nie ma tego jednego jedynego, słucha wszystkiego, co z łatwością wpada w ucho. Hobby - taniec.

Julita Tkaczyk w swojej przytulnie urządzonej kuchni. Na małym zdjęciu jako sześcioletnia dziewczynka.

AGROCENTRUM
poleca
Stare odmiany jabłoni
Stare odmiany jabłoni o niezapomnianym smaku i aromacie, sprawdzone przez naszych dziadków, nie wymagające ochrony. Teraz szczepione są na karłowych podkładkach, co sprawia, że nie rosną zbyt wysoko. W Agrocentrum można znaleźć takie odmiany jak Antonówka Masłowa, Ananas Berżenicki, Koksa Pomarańczowa, Kosztela, Szara i Złota Reneta, Malinowa Oberlandzka i inne.



Kielce, ul. Sandomierska 207, Kielce, ul. Paderewskiego 38
Kielce, ul.Żeromskiego 18, Miechów, ul. Topolowa 3 i Kilińskiego 3
Kozłów 256 (k. Książa Wlk), Kazimierza Wielka, ul. Przemysłowa 18



Zdjęcia Sylwester Szymczak

Na spacerze ze swoim narzeczonym i wieloletnim trenerem Włodzimierzem Trzeciakiem.

Julita od dwóch lat ma prawo jazdy. Na razie jeździ golfem swojego narzeczonego i radzi sobie bardzo dobrze.

W kuchni bokserka spędza mało czasu, ale nie boi się gotowania.

- Każdy dzień przed pracą zaczynam od „Echa Dnia" - zapewnia Tkaczyk.

Dokończenie ze str. 67

miejsce w mistrzostwach Radomia w aerobiku. Maturalny polonez równiutko odtańczony przez kilkadziesiąt par podczas balu studniówkowego to także efekt jej ciężkiej pracy.

Uczniowie mają do profesor Tkaczyk wielki szacunek. Chłopcy, choć o dwie głowy wyżsi, z pokorą odzywają się do nauczycielki. Wielu chce iść w ślady swojej nauczycielki.

- Raczej unika tematów o boksie. Ale my śledzimy jej sukcesy i gratulacjami zmuszamy, aby trochę opowiedziała nam o walkach. Na lekcjach jest bardzo wyrozumiała. Nie krzyczy, nie denerwuje się i jest bardzo obowiązkowa - mówi o swojej pani Sylwia z drugiej klasy.

Dziś Dzień Nauczyciela. Julita nie traktuje tego dnia szczególnie. - Są życzenia, kwiaty, czasem jakaś bombonierka i jest bardzo miło - mówi Tkaczyk.

Bombonierek i czekoladek nigdy nie zabiera do domu. Najczęściej mało dietetycznymi słodyczami częstuje kolegów z pracy.

W ciągu dnia Julita na nic nie ma czasu. Praca, dom, treningi w Warszawie i Radomiu, zajęcia z młodzieżą zajmują jej cały dzień.

Jutro kolejne święto?

Na jutro w Rzeszowie zaplanowano kolejną walkę Julity Tkaczyk, pieszczotliwie zwanej przez kibiców „Sugar", czyli cukiereczek. Tym razem stawką walki ma być tytuł mistrzyni świata w wadze supermuszej. Zwycięstwo może być dla niej kolejnym świętem. Julita w zawodowym boksie walczy dopiero od dziesięciu miesięcy i niewielu zawodnikom udaje się w tak krótkim czasie walczyć o najcenniejszy pas. Tradycyjnie „Sugar" wyjdzie na ring w egzotycznej i oryginalnej fryzurze. Włosy będzie miała upięte w drobne warkoczyki.

- Koleżanka Małgosia Kwiatkowska, która w naszej szkole uczy fryzjerstwa, zawsze przygotowuje moje włosy do walki. Bywa tak, że któraś z nas nie ma czasu tuż przed walką i już kilka dni wcześniej robi mi fryzurę - wtedy nawet w niej śpię - uśmiecha się Julita.

Kilka lat temu w jednym z wywiadów Tkaczyk przyznała, że zrezygnuje z tego morderczego sportu dopiero, gdy będzie na szczycie. Czy, jeśli jutro zdobędzie mistrzowski pas, to odejdzie?

- Nie. Jeszcze nie teraz - zastrzega. - Mam podpisany kontrakt z Hammer KnockOut Promotions na kilka najbliższych lat. Na jak długo, tego zdradzić nie mogę. A poza tym dopisuje mi jeszcze zdrowie, jestem w wysokiej formie i nie chciałabym rezygnować.

Julita szczerze przyznaje, że boks nie jest jej największą miłością. Ona kocha kick boxing i taniec, a boks traktuje jak swoją drugą pracę. Wielu ludzi pyta ją, jak dużo pieniędzy zarabia za okładanie innych dziewczyn po głowie. Ona sama zarzeka się, że każda jej walka to kontrakt owiany tajemnicą, której nie może zdradzić.

- Nie jest to dużo pieniędzy. Dla porównania powiem, że piłkarz drugoligowego Radomiaka siedzący na ławce rezerwowych zarabia nieco więcej miesięcznie niż ja za walkę - mówi.

Kibicują rodzice i brat

Cała rodzina Tkaczyków z wielką uwagą śledzi poczynania Julity. Rzadko jeżdżą na jej walki, bo najczęściej odbywają się ona daleko od Radomia. Jej rodzice, którzy na początku jej kariery niechętnie patrzyli na ten męski sport, teraz są zagorzałymi fanami córki i oglądają każdą jej walkę. 21-letni brat Łukasz ze sportem nie ma nic wspólnego, ale podziwia ambicję i zadziorność siostry. On sam zajmuje się tworzeniem muzyki hiphopowej.

- W dzieciństwie dochodziło między nami do różnych sprzeczek. No i oczywiście ja wychodziłam zwycięsko. Zawsze mu się obrywało. Chyba już wtedy miałam zadatki na bokserkę - żartuje Julita.

Ile zarabiają kobiety na boksie?

Damski boks zawodowy jeszcze w Polsce raczkuje. Uprawia go około 30 zawodniczek w różnych kategoriach wiekowych i wagowych. Ich indywidualne kontrakty owiane są wprawdzie tajemnicą, ale ustaliliśmy, że debiutantka dostanie za walkę od 700 do 1200 zł, bez względu na jej wynik. Stawki dla zawodniczek rosną wraz z rangą imprezy oraz liczbą sponsorów, którzy organizują galę. Tak więc za jedną walkę bokserki mogą otrzymać nawet do 4000 zł. Nieoficjalnie wiadomo, że za walkę o mistrzostwo świata zawodniczka otrzymuje około 10 tysięcy złotych. Mężczyźni zawodowi bokserzy w Polsce otrzymują za walkę prawie dwukrotnie więcej niż kobiety. Wśród pań walczących w Polsce zawodowo na ringu bokserskim najlepiej zarabiają Iwona Guzowska i Agnieszka Rylik.

Gdzie obejrzeć Julitę?

Jutrzejszą walkę Julity Tkaczyk będzie można obejrzeć podczas bezpośredniej transmisji w telewizji Polsat Sport. Początek w sobotę o godzinie 21.15. Retransmisję Gali Boksu Zawodowego w Rzeszowie przeprowadzi ogólnodostępny kanał Polsatu w nocy z soboty na niedzielę o godzinie 0.20.

Bokserskie walki zawodowe Julity Tkaczyk

12 marca, Poznań. Debiut na zawodowym ringu pięściarskim w barwach Hammer KnockOut Promotions wypadł fantastycznie. W ciągu 20 sekund znokautowała Czeszkę Irenę Kokeniovą.

16 kwietnia, Bydgoszcz. Nieznacznie wygrała na punkty ze Słowaczką Petrą Jachmanową. Jak dotąd była to najtrudniejsza rywalka radomianki.

11 czerwca, Gorzów Wielkopolski. Zmierzyła się z Rumunką Eleną Miftode. Po serii ciosów rywalka już w drugiej rundzie miała dosyć boksu.

24 września, Mysłowice. Naprzeciw Julity stanęła Sylwia Pancakova ze Słowacji. Radomianka w sześciorundowej walce oszczędzała rywalkę, którą dopiero w piątej rundzie poddał sędzia ringowy.

Co sądzą o Tkaczyk koledzy nauczyciele?

Małgorzata Nowowocień: *- Ona bardzo kocha taniec. To właśnie dzięki tańcowi Julita tak wspaniale wypracowała sobie koordynację ruchową i świetnie porusza się w ringu. Przezwisko „Sugar" bardzo do niej pasuje, bo to słodziutka dziewczyna. Robi tak wiele dla młodzieży. Uczy aerobiku, kick boxingu, przygotowuje z maturzystami poloneza.*

Anna Białkowska: *- Julitka na nic nie ma czasu. Ciągle jest zabiegana. Nawet nie wiem czy ona potrafi odpoczywać. Przez całą godzinę wybiega się na lekcji, a w przerwie przyjdzie do kantorka nauczycieli - skacze przed lustrem i tańczy. Jest nad podziw skromną osobą. Nigdy nie chwali się swoimi sukcesami. Ja o jej walkach muszę dowiadywać się z gazety, bo sama o tym nie powie.*

Aneta Juszczak: *- Ja jestem zła na Julitę..., że zawsze walczy tak daleko od Radomia. Bardzo chciałabym na żywo obejrzeć jej pojedynek, ale nie mam możliwości pojechać. Siadam więc z przyjaciółmi przed telewizorem i trzema za nią kciuki. Ma doskonałe podejście do młodzieży.*

Rafał Rejmer: *- Może to głupio zabrzmi, ale Julita Tkaczyk moim zdaniem to dziewczyna bez wad. A jeśli ma jakiekolwiek, to świetnie je zatuszowała i ciężko je zauważyć. Spokojna, opanowana, wiecznie uśmiechnięta i bardzo stanowcza w kontaktach z uczniami. Ale właśnie za tę stanowczość uczniowie ją uwielbiają.*

Wychodzi za mąż

Julita nie mieszka już ze swoją rodziną. Kilka miesięcy temu wyprowadziła się do wymarzonego własnego mieszkania. Chciałaby kiedyś założyć rodzinę, mieć dzieci. Na razie twierdzi, że ma dopiero 26 lat i na macierzyństwo przyjdzie jeszcze czas. Zaręczyła się z Włodzimierzem Trzeciakiem, swoim trenerem. Przez długi czas oboje swój związek trzymali w tajemnicy. On jest starszy od niej o 14 lat i ma za sobą już małżeństwo. Ale dziś nic już nic nie stoi na przeszkodzie, aby wziął ślub z Julitą.

Trener, a jednocześnie narzeczony, jest z Julitą na dobre i złe. Jest podczas każdej jej walki, razem prowadzą treningi z młodzieżą, to on najmocniej trzymał kciuki, gdy ona niedawno broniła pracy magisterskiej.

- Jesteśmy już po zaręczynach i w najbliższych miesiącach zamierzamy wziąć ślub. Chcemy mieć wspaniałą rodzinę - cieszy się narzeczony Julity.

Sylwester SZYMCZAK

KRZYŻÓWKA Z „LIDEREM"

Litery z kratek ponumerowanych od 1 do 33 utworzą rozwiązanie: myśl, której autorem jest Antoni Dubiec. Trudniejsze wyrazy: CZI, RIESA, TANKA. Odczytane rozwiązanie prosimy przesłać (lub doręczyć) pod adresem redakcji „Echa Dnia" w Kielcach wyłącznie na kartach pocztowych w terminie 7 dni od daty numeru. Pomiędzy prawidłowe odpowiedzi rozlosujemy następujące nagrody pieniężne, ufundowane przez sponsora **RADIO TAXI „LIDER"** w Kielcach: I - **50 złotych**; II - **30 złotych**; III - **20 złotych**.

Na karcie pocztowej z rozwiązaniem należy nakleić zamieszczony kupon nr 41. Odpowiedzi bez kuponu oraz pełnego i czytelnego adresu nadawcy zostaną pominięte w losowaniu nagród. */Fot. Internet/*

Hasło główne „Krzyżówki z Liderem" nr 36 brzmi: **„Kłamstwo przeminie, prawda nie zginie"** (przysłowie polskie). W wyniku przeprowadzonego losowania nagrody otrzymują: 50 zł- **Paweł Gaj, Mielec**; 30 zł - **Andrzej Papik, Kielce**; 20 zł - **Jan Marek, Jędrzejów**. Gratulujemy! Nagrody zostaną przesłane pocztą w terminie do 30 dni od daty zamieszczenia wyników losowania.

KARTA STAŁEGO KLIENTA

RADIO TAXI LIDER

ZNIŻKI:
TEREN MIASTA
POZA MIASTEM

tel. 96-66
tel. 345-88-88

BEZPŁATNE ZAMAWIANIE TAXI

0-800-66-66-66

KONSTELACJA NA NIEBIE
OBYCZAJ WITANIA WIOSNY
KAWALERZYSTA
OBSŁUGUJE KROSNO
POCHYLONY NAD PŁUGIEM
CIĄGŁA ZMORA DLA OPERATORA
SYN DEDALA
SUTANNA POPA
KULISY WIEDZY TAJEMNEJ
KRÓL OD POPUSZCZANIA PASA
W KANIE GALILEJSKIEJ LUB NAD WISŁĄ
CZE, MIARA DŁUGOŚCI
POLAŁO H2O
RODAK GERONIMO
RYWAL STRADIVARIUSA
BROŃ KOŚCIUSZKOWCA
NA KWAS CZUŁA REGUŁA
CIEPŁE, KOSMATE PRZYKRYCIE
SŁOIK NA MARYNATY
GRA ZA GAŻE JAK REŻYSER KAŻE
WIELKA PRZED WIELKANOCĄ
NIEWYPARZONA LUB ROZDZIAWIONA
JAPOŃSKI POEMAT
PIĘCIORACZKOM NIE ZAIMPONUJĄ
HOLOWNIK POPYCHAJĄCY BARKI
GŁODNA WIEDZY I SENSACJI
ZAKWASZA ZALEWĘ
DOMOWY PAPIEROS
KROPLE NA CZOŁO
MIĘTY PRZEZ RUMIANEK?
JAN SEBASTIAN ...
ZAMIAST GUZIKA
SERIAL NA RANCZO PONDEROSA
MAŁY KONIK
ZDROWE WARZYWO
MIESZKANIE LISA
DYKTAT
SZOP ...
PICHCI POTRAWY MAJTKOM
MASY ŚNIEGU W BIEGU
NABYWANA POWTARZANIEM
DŁUGO NIE POCIĄGNIE
SMAK LUB WĘCH
MUDUROWY UCZEŃ
BOHATER „ILIADY"
STYL PŁYWACKI
WODNA POD ZIEMIĄ
DRZEWO LAURY I FILONA
WIERZBA, NIEKONIECZNIE KRZYWA
MOŻNA GO ZABRAĆ I WRZUCIĆ DO URNY
DUŻA BAŃKA
HIACYNTOWA PAPUGA

RADIO TAXI LIDER „ECHO DNIA" Kupon nr 41

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33

ISO 9001 UKAS

„OFION" Sp z o.o.
25-323 Kielce
ul . Manifestu Lipcowego 14
tel. (041) 34-34-500
fax 34-34-510

„OFION" Sp z o.o.
27-400 Ostrowiec Św.
ul. Samsonowicza 16
tel. (041) 266-76-00, 266-79-00
fax (041) 266-76-60

www.ofion.com.pl

POLONICA

PRODUCENT POKRYĆ DACHOWYCH

Przedsiębiorstwo Polonica oferuje:

- blachodachówkę i blachy trapezowe
- dachówki betonowe i ceramiczne
- folie, akcesoria dachowe
- obróbki blacharskie, systemy rynnowe
- gonty i faliste płyty bitumiczne
- okna i drzwi

Magazyn Główny Produkcja
25-655 Kielce
ul. 1 Maja 191
tel. (041) 345-56-40

Oddział
25-394 Kielce
ul. Tarnowska 60
tel. (041) 361-10-69

Oddział
28-400 Pińczów
ul. Nowowiejska 42
tel. (041) 357-73-13

Oddział
28-300 Jędrzejów
ul. Partyzantów 73
tel. (041) 386-10-82

Oddział
26-600 Radom
ul. Kielecka 16/24
tel. (048) 385-72-55

NOWO OTWARTY PUNKT SPRZEDAŻY
26-200 Końskie
ul. Kielecka 3
tel. (041) 372-35-84

5405echa

www.polonica.com.pl